

Le bombo
sem
odnesel
k drevesu.

Na osnovi novih
dokazov in materi-
alov bom skušala
državi dokazati, da
nisem kriva.

Brigiti Recek
grozi
policija,
ne pa jaz.

Pravica ima zave-
zane oči! Pri umoru
je sodelovala še tretja
oseba, to dokazujeta
dva različna noža.

Sestavi in zadeni!

VESTNIK

in



str.

vsak četrtek

vsak dan

12

str. 17

V nabito polni dvorani soboš- kega okrožne- ga sodišča so izrekli sodbo

Proračun se sprejema
za dve leti - o tem
in položaju Pomurja
smo se pogovarjali
s poslancem
Ferijem Horvatom

**Pomurje nekaj
dobl, veliko pa ima
na voljo** str. 10



Zgodba dvajsetletnika
iz Gornje Radgone
Nočem fafati,
da bi prišel do
heroina. Spomladi
bi rad praznoval
21. rojstni dan čist! str. 9

Marija Pasičnjek,
dekleško Ficko, iz
Boreče pripoveduje
o svojem žalostnem
življenju str. 14



NAROČNIK

CELEBRATIA ROMANIA DE FOTBAL
BILET DE INTRARE

România - Slovenia
Joi de-bara pentru calificarea la turneul final al
Campionatului Mondial 2002
Stadionul Steaua - 14.11.2001

TRIBUNA I PREȚ 300.000 lei

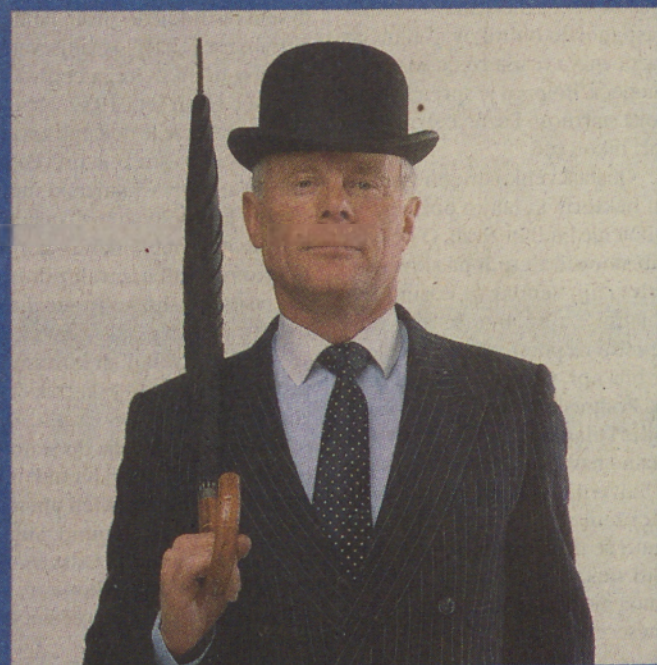
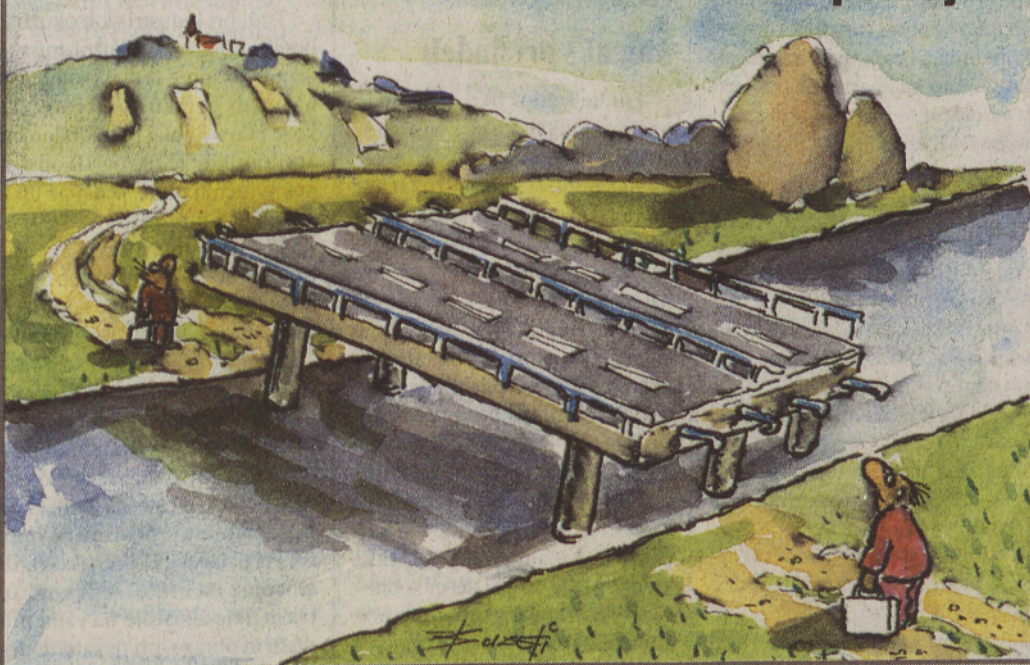
Sector 42 Rînd 20 Loc 13

Nr. 03861

**Vstopnica
za raj!**
str. 16

NEPRESLIŠANO

Most druží pokrajini



**Lendavski
Indip zaprl
»marelo«**
str. 7

Konferenca ZLSD v Murski Soboti

Z regijami do decentralizacije

Konferenca ZLSD v M. Soboti je potekala pod tematskim naslovom Od centralistične do policentrične Slovenije, na njej pa naj bi se podala stališča stranke do nadaljnjega razvoja lokalne samouprave in uvajanja regionalizma.

Kot so poudarili nekateri govorniki, konferenca res ni mogla najti primernejšega kraja in časa za izvedbo. Ne samo domači, tudi drugi člani Združene liste so se strinjali, da severovzhodna Slovenija najbolj zaostaja v razvoju, zato velja čimprej preiti od centralizirane k decentralizirani državi, pri čemer naj bi pomagala revizija regionalne politike. Kar se tiče primernosti časa, pa je predsednik stranke Borut Pahor uvodoma jasno povedal, da zadnje poročilo Evropske unije omenja kot eno od pomanjkljivosti Slovenije ravno regionalno politiko, zato je menil, da mora postati vprašanje regionalizacije prednostna naloga vladne koalicije, in izrazil željo, da tudi njegova stranka ob tej priložnosti poda jasna stališča, ki jim bodo vodilo za naprej.

Stališča stranke glede tega so bila večinoma že tako ali tako oblikovana letos junija na kongresu v Kopru v resoluciji pod naslovom

drobila ter omogočila razcvet centralizma in neenakomerni razvoj.

Rešitve nastalih problemov vidijo ravno v ustanovitvi pokrajin, o katerih je v Sloveniji že dolgo govorila. Toda kot je opozoril minister iz vrst ZLSD Rado Bohinc, je pomembnejše, da se pogovarjajo o tem, kakšne pokrajine bi želeli imeti, in ne koliko in kje bodo. Tako so se strinjali, da pokrajine morajo imeti lastno premoženje in lastne finančne vire, da naj bo opravljen prenos pooblastil iz države na pokrajine in ne iz občin na pokrajine ter da bodo imele slednje vzpostavljene institucije regionalnega razvoja za zmanjšanje regionalnih razlik. Na ta način stališča pomurskih odborov Združene liste, ki so pred konferenco povedali, da bodo zagovarjali Pomurje kot svojo regijo, o čemer smo pisali že zadnjič in kar spada na področje vprašanj o številu regij, niso prišla na svoj račun. **C. K.**



O širitvi Evropske unije

Podeželje naj bo človeku prijazen življenjski prostor

Kmetijci štirih držav z evropskim komisarjem za kmetijstvo Franzem Fischlerjem o prihodnji skupni kmetijski politiki



Ministri in predstavniki kmetijskih ministrstev Avstrije, Hrvaške, Madžarske in Slovenije so namenili skupaj z evropskim komisarjem za kmetijstvo Franzem Fischlerjem na kongresu v avstrijski Lipnici največ pozornosti širitvi Evropske unije in skupni kmetijski politiki. Foto: L. K.

Na mednarodnem kongresu na temo Kmetijstvo v sosedstvu v organizaciji deželne zbornice za kmetijstvo in gozdarstvo avstrijske Štajerske, na katerem so sodelovali udeleženci iz Avstrije, Madžarske, Hrvaške in Slovenije, so spregovorili o razmerah v kmetijstvu in o kmetijski politiki v omenjenih državah, posebno pozornost pa so namenili tudi širitvi Evropske unije in pogojem, ki naj bi jih imele nove članice v skupni evropski kmetijski politiki.

Dvesto petdesetim udeležencem kongresa, med katerimi so bili tudi slovenski kmetijski minister Franc But, avstrijski kme-

tijski minister Wilhelm Molterer, madžarski državni sekretar za kmetijstvo Balazs Todor in namestnik hrvaškega kmetijskega

ministra Tomislav Ledić, je govoril tudi evropski komisar za kmetijstvo Franz Fischler, ki je uvodoma predstavil evropsko kmetijsko politiko, ki ji bodo morali slediti tudi v državah kandidatkah. Po Fischlerjev besedah podeželje v Evropski uniji ni namenjeno le pridelovanju hrane, pač pa mora postati tudi človeku prijazen življenjski prostor prihodnosti. Skrb za razvoj po-

deželja postaja zato stalnica v evropski kmetijski politiki, skrb za okolje pa bodo morali nameniti več pozornosti tudi v državah, ki želijo postati članice Evropske unije. V državah udeleženkah tega kongresa imajo veliko skupnih pogledov na prihodnjo kmetijsko politiko, njihovo sodelovanje na tem področju pa je nujno. Glede na nekatere skupne specifičnosti, ki jih imajo, bodo s skupnim nastopom lažje zagotovile tudi ugodnejše pogoje v skupni evropski politiki.

Kot je dejal slovenski kmetijski minister Franc But, so naši kmetje včasih upravičeno zaskrbljeni zaradi vključitve Slovenije v EU, vendar se ne bojijo konkurence iz sosednjih držav. Po Butovih besedah se Slovenija ne boji tudi avstrijskega kmetijstva, obe državi pa imata veliko skupnih pogledov na prihodnost skupne evropske kmetijske politike. V razpravi so namenili veliko pozornosti širitvi EU in datumom, kdaj bodo posamezne države postale njene enakopravne članice. Po Fischlerjevih besedah sta s pogajanjem najdlje Slovenija in Madžarska, pričakovati pa je, da bodo pogajanja s prvo skupino držav končana do konca prihodnjega leta, to pa bo tem državam omogočilo ratifikacijo sporazuma in vključitev v Evropsko unijo do volitev v evropski parlament leta 2004. **L. Kovač**

Uvedba pokrajin in razvoj lokalne samouprave, tokrat pa naj bi dali možnost nekaterim pripombam. Razpravljalci, ki so imeli na konferenci besedo, so večinoma poudarjali usmeritve iz resolucije in se strinjali s tem, da nastajata v razvojnih kazalcih dve popolnoma različni Sloveniji – vzhodna in zahodna in da je zaradi tega potrebno nemudoma rešiti vprašanje regionalizacije. Kritizirali pa so tudi dosedanj proces oblikovanja občin, s čimer se je Slovenija pretirano raz-

Antraks in druga biološka orožja

Encefalitis lethargica

Ob koncu I. svetovne vojne se je v Evropi pojavila epidemija virusnega vnetja možganov, ki se je kazala poleg vročine in drugih znakov vnetja možganov s krajno zaspasnostjo bolnikov. Natančna razpoznavna virusa takrat še ni bila mogoča. Bolezen je spremljala visoka smrtnost. Pozneje se ni pojavila nikoli več.

Obstaja veliko drugih virusov in bakterij, ki lahko povzročijo obolenje ljudi in živali. O nekaterih smo slišali tudi na slovenski televiziji, vendar za večino teh mislim, da ne morejo bistveno vplivati na potek vojne. Bruceloza je bila npr. več let stalno navzoča na Primorskem, a smo jo izkoreninili. Tularemija je od leta 1974 stalno navzoča v Pomurju. Drugje v Sloveniji je ne ugotavljajo. Doselej zanjo na našem oddelku ni umrl še noben bolnik, čeprav so bili nekateri potoke zelo hudi, gnojenje bezgavk pa je trajalo več mesecev.

Antraks

Kaj pa antraks, ki se je kot biološko orožje znašel v središču pozornosti po vsem svetu? O njem bom spregovoril prihodnjič precej obširneje, tako da si bo lahko vsakdo ustvaril celotno podobo, tudi strokovni delavci.

Slovenski imeni za antraks sta črni prisch, ker se na mestu okužbe na koži pojavi črna skorja, in vrančni prasad. Pri velikem številu bolnikov je vranica zaradi vnetja močno povečana.

Poročanja o antraksu segajo do leta 1250 pred našim štetjem. Dobro so ga poznali stari Grki in Rimljani. V Evropi in Rusiji je bilo opisanih v času srednjega veka do leta 1850 več pandemij. Antraks

so intenzivno raziskovali v 19. stoletju in sô že takrat uspeli razviti cepivo. V Sloveniji antraksa ni. V Srbiji je antraks na določenih območjih endemičen.

Za antraksom obolevajo predvsem rastlinojede živali. Pomen antraksa se je začel zmanjševati z uvedbo učinkovitega cepiva za domače živali leta 1937. Nevarnost antraksa se je dodatno zmanjšala z uvedbo ustreznih preventivnih postopkov v usnjarski industriji in krznarstvu ter z iznajdbo učinkovitih antibiotikov. V gospodarsko razvitih državah z dobro zdravstveno službo je sedaj antraks pri ljudeh redek. Največkrat se vnese z živalmi ali kožami iz predelov, v katerih je antraks endemičen (pogost pri živalih). Na teh območjih prihaja do stalnih okužb divjih živali, ki jih tudi težko cepijo, zato ga na teh območjih ne morejo izkoreniniti. Pogin med živalmi je velik. Odkrivanja mest, kjer so bile zakopane, so lahko nevarna tudi po več kot desetih letih!

Zanimanje za antraks kot za mogoče biološko orožje se je povečalo po nesreči v Sverdlovsku leta 1979 in po Zalivski vojni.

Antraks in živali

Le majhno število živali je popolnoma odpornih proti antraksu. Izgube med govedi, ovčami in kozami so lahko ogromne po vsem svetu. Le majhno število držav je brez antraksa. Bolezen je pogosta v Južni in Vzhodni Evropi, v severnih delih Kitajske in v Avstraliji. V Kanadi in Združenih državah Amerike je antraks redkejši. V Aziji in Afriki povzroča velike pogine rastlinojedih živali, tudi slonov. Hijene so v nacionalnih parkih odporne proti antrak-

su, pri levih pa je v vsakem parku drugače. Z ugotavljanjem protiteles potrjujejo, da postanejo mesojede živali sčasoma imune. Pri rastlinojedih pa sta obolenost in poginjanje za antraksom pri isti vrsti lahko zelo različna, to pa se da razložiti z navzočnostjo različnih sevov z različno toksično močjo.

Večina rastlinojedih živali pogine v nekaj urah, le redke preživijo 2–3 dni. V čredah opažajo, da ne zbolijo vse živali, in pri nekaterih lahko ugotavljajo protitelesa (znak, da so resnično prišle v stik z bacilom antraksa). Psi in prašiči boljše prenašajo okužbe in redko poginjajo.

Diagnozo dokažemo s kapljico venozne krvi, ki jo posušimo in takoj fiksiramo z absolutnim alkoholom in barvamo s polikrom metilenskim modrilom. V preparatu vidimo bacile antraksa z dobro vidno rožnato kapsulo. Trupla ne smemo odpirati zaradi nevarnosti kontaminacije okolice. Bacile lahko gojimo na agarju. Za ugotovitev bolezni so na voljo tudi številne serološke preiskave.

Prenos med živalmi

Rastlinojede živali se okužijo s sporami, ki so v zemlji. Ob poginu se iz nosnic in drugih telesnih votlin izceja kri, polna bacilov antraksa. Bacili se spremenijo v spore, ki preživijo več let.

Infekcija pri živalih poteka takole:

1. okužba živali s sporami antraksa med hranjenjem ali pitjem vode,
2. vstop spor v prebavni trakt, od tu pa v limfne bezgavke in druga tkiva,
3. razmnoževanje bacilov v bezgavkah in vranici,

4. okvara endotelija (notranje stene) žil z množičnim sproščanjem bacilov in toksinov, ki povzročijo hitro smrt,
5. izločanje bacilov v okolico iz živali, ki poginja, in iz poginulih živali,
6. tvorba spor iz bacilov ob stiku s kisikom v zraku,
7. okužbe drugih živali s sporami, ki sta jih prah in veter raznesla daleč naokrog.

Pomen mrhovinarjev pri prenašanju spor je prav tako pomemben. Živalska moka je bila prav tako vzrok vnašanja antraksa tudi na kontinentalnih razdaljah.

Preživetje spor je zelo dolgo. Spore, ki jih je pripravil leta 1888 Louis Pasteur, so bile žive še 68 let pozneje. Podobnih potrditev je veliko. Obstaja več dejavnikov, ki vplivajo na to, koliko bacilov bo prešlo v spore in kako dolgo bodo spore ohranile sposobnost, da ponovno preidejo v bacile.

Antraks pri ljudeh

Ljudje smo veliko odpornejši proti antraksu kot rastlinojede živali. Delavci v usnjarski in krznarski industriji ter v tovarnah predelave volne v Angliji so bili v začetku 20. stoletja vsak dan izpostavljeni sporam antraksa, zbolelo pa jih je le štiristo. V Združenih državah Amerike je bilo v mlinih volne letno okuženih 1,4 odstotka delavcev, ki niso bili cepljeni. Pri ljudeh je smrtna doza pri vdihavanju 4130–760000 spor ali morda celo višja. Obratno pa je potrebnih malo spor na mestih, na katerih je koža poškodovana, da pride do kožne oblike antraksa. Menijo, da je dovolj deset spor. **Epidemiološko delimo antraks v:** 1. industrijski, ki se pojavlja med delavci v tovarnah predelave



Piše: Prim. dr. Jože Bedernjak, dr. med., spec. infektolog

voine, v usnjarski industriji, v krznarstvu in pri predelavi drugih delov živali, 2. neindustrijski, ki se pojavlja pri mesarjih, kmetovalcih, patoloških, veterinarjih, ki zbolijo pri neposrednem stiku z bolnimi živalmi, 3. pošiljanje spor antraksa v pisnih in namenom, okužiti prejemnika pošte. Kot biološko orožje bi ga lahko vnašali kamorkoli na več načinov.

Tudi pri industrijskih okužbah poteka bolezen kot kožni antraks, čeprav so spore iz dlak, volne, krzna in kož v zraku kot aerosol. Tako je bilo v Angliji pred obdobjem antibiotikov le okrog 10 odstotkov pljučnih oblik, sedaj pa jih je manj kot 1 odstotek.

Pri neindustrijskih načinih okužbe se pojavi skoraj brez izjeme kožni antraks pri neposrednem stiku z bolno ali poginulo živaljo. Kožni antraks se pojavi tudi pri prenosu s mrčesom. Pri uživanju mesa poginulih živali, to pa se dogaja pri ljudeh, ki stradajo, zlasti v Afriki, nastane črevesni antraks. Mesto nastanka kožnega antraksa je odvisno od opravil. Pri delavcih, ki prenašajo kože ali volno na hrbtu, se razvije antraks najpogosteje na ramnih, vratu in obrazu, pri nekaterih drugih opravilih pa na rokah.

VESTNIK

IZHAJA OB ČETRTKIH
Izdaja: Podjetje za informiranje d. d.
Murska Sobotna

Uredništvo: Irma Benko (direktorica), Janez Votek (odgovorni urednik), Ludvik Kovač (namestnik odgovornega urednika), A. Nana Riturper Rodež, Bernarda Balažič-Peček, Jože Graj, Majda Horvat, Milan Jerše, Feri Maučec, Štefan Sobočan (novinarji), Nataša Juhnov, Jurij Zauneker (fotograf), Nevenka Erml (lektorica), Ksenija Šomen (tehnična urednica), Robert J. Kovač (računalniški prelom).

Nastav uredništva in uprave: M. Sobotna, Ulica arh. Novaka 13, tel. št. 531 19 99 (10 radniška služba), n.c. 531 19 60, 533 10 19 (novinarski Vestnik), Venera (trženje) 533 10 15, št. telefaksa 532 11 75. Nana računski rokopisov in fotografij ne vračamo.

Naročnina za tri mesece je 3.000,00 SIT, za naročnike v tujini 150 DEM za leto 2001, za delovne organizacije, podjetja in obrtnike 8.500,00 SIT - polletno izvod v kolportuži pa 240,00 SIT. Tekoči račun pri Agenciji RS za PPNi Murska Sobotna: 51900-601-53227, dežurni račun pri Abanki Ljubljana: 50100-620-00112-5049512.

Tisk: Podjetje za usposabljanje invalidov SET Vevča. Davek na dodano vrednost je vračunan v ceno izvoda in se obračunava v skladu s 7. točko 25. člena Zakona o davku na dodano vrednost, Uradni list 23. 12. 1998, št. 89.

Maklada: 17000 izvodov.

Elektronska pošta:
Vestnik: vestnik@p-inf.si,
Venera: venera@p-inf.si,
Naročniška služba:
oglasni.vestnik@p-inf.si
WWW stran: http://www.p-inf.si

Referenčni laboratorij iz Švice potrdil sum o pojavu bolezni BSE v Sloveniji

Vsaka panika je odveč

Pred histerijo svari tudi evropski komisar za kmetijstvo Franz Fischler

Potem ko so testi v slovenskih laboratorijih že prejšnji teden potrdili sum, da je v Sloveniji prišlo do prvega primera bolezni BSE, so to v torek dokončno potrdili tudi rezultati referenčnega laboratorija v švicarskem Bernu. Slovenija se je tako pridružila tistim državam, ki se srečujejo z boleznijo norih krav, prav ta primer pa je dokaz, da se lahko bolezen pojavi kjer koli.

Za kmetijo, kjer so odkrili obolelo kravo, namreč zatrjujejo, da je vzorno urejena, gospodar pravi, da živali nikoli ni krmil z mesno-kostno moko, obolela žival pa se je skotila v domačem hlevu.

Poznavalci pravijo, da pojav te bolezni v Sloveniji ni presežek, saj je znana že stoletja, do nje pa lahko pride na tri načine. Prvi je infekcijski in je posledica neodgovornega krmljenja, drugi je genetske narave, pri tretjem pa se bolezen pojavi spontano in vzrok ni znan. Stokovnjaki zatrjujejo, da bolezen BSE sploh ni tako nevarna, saj obstaja veliko drugih nevarnejših bolezni, ki se prenašajo z živali na človeka.

Po tveganosti zaradi BSE je bila Slovenija doslej uvrščena v drugo skupino, v katero so uvrščene tudi Avstrija, Finska in Švedska, pri katerih je bolezen

lahko navzoča, vendar je možnost minimalna. V kmetijskem ministrstvu in v ustreznih veterinarskih službah zatrjujejo, da tudi pojav bolezni ne bo bistveno vplival na uvrstitev Slovenije v višjo skupino, saj se pri razvr-



Franz Fischler, komisar za kmetijstvo v EU: »Vsaka panika ob bolezni BSE je odveč, saj govedina v Evropi še nikoli ni bila tako varna, kot je zdaj.« Foto: L. K.

ščanju bolj kot sam pojav bolezni kot merilo upošteva ukrepe, ki jih država izvaja na tem področju, Slovenija pa izvaja pri tem najstrožje ukrepe. Pojav bolezni BSE v Sloveniji so že komentirali tudi v Evropski uniji in zagotavljajo, da to ne bo vplivalo na uvoz slovenskega mesa.

Minister za kmetijstvo Franc But pravi, da se bo morala Slovenija naučiti živeti s tem spoznanjem, hkrati pa poudarja, da v naših mesnicah ni mesa, ki ne bi bilo testirano. Slovenija je svoje potrošnike s strogimi ukrepi zaščitila že ob pojavu bolezni BSE v Evropi. Pri nas smo testirali v zadnjem obdobju več kot 26 tisoč živali in le pri eni so odkrili bolezen, to pa je zagotovilo, da je uživanje mesa resnično varno. Toliko bolj pa presenečajo ukrepi, ki so jih sprejeli na Hrvaškem, v Makedoniji in Srbiji, kjer so odpovedali in prepovedali uvoz slovenskega govejega mesa. V veliki večini teh držav, z delno izjemo na Hrvaškem, namreč zaradi pomanjkanja sredstev ne izvajajo nobenih ukrepov na področju nadzora in testiranja za BSE, zato je takšna prepoved uvoza slovenskega mesa nekorektna.

Pojav bolezni BSE v Sloveniji pa je komentiral tudi evropski komisar za kmetijstvo Franz Fischler. Ta je na tiskovni konferenci po srečanju s kmetijskimi ministri Slovenije, Avstrije, Madžarske in Hrvaške v avstrijski Lipnici podučil slovenske medije, da bi bilo dobro, če bi se kaj naučili na napakah, ki so jih v preteklosti storili njihovi kolegi v Evropski uniji, ko je tam pred časom ob pojavu bolezni norih krav prav zaradi poročanja medijev zavladala prava histerija. Po njegovem se ta bolezen kljub vsem ukrepom v redkih primerih teoretično lahko pojavi povsod po svetu, Slovenija pa bo izvedla potrebne ukrepe in pri tem bo tudi ostalo. Tudi komisar Fischler zatrjuje, da ni nobenega razloga za paniko in da govedina v Evropi ni bila še nikoli tako varna, saj še nikoli doslej niso izvajali tako obsežnih zaščitnih ukrepov.

Milan Jerše ■

Komentar

»Igralci in strokovno vodstvo pred tekmo nismo bili obremenjeni z javnostjo. Maksimalno smo bili osredotočeni na naše delo. Uspelo nam je, in če sem čisto odkrit, moram reči, da se še ne zavedamo v popolnosti, da smo Slovenijo res pripeljali na Daljni vzhod. Kaj to pomeni za državo, šport in nogomet, bo pokazal čas, vsekakor pa je pozitivno glede na odziv



Janko Irgolič, reprezentančni trener vratarjev ■

celotne javnosti, vključno s predsednikom Kučanom, Drnovškom in vsemi ministri, ki so nas sprejeli. To je bilo z eno besedo »noro«. Nekaj izkušenj s sprejemom, kot je bil na Brniku, smo že imeli ob vrnitvi iz Kijeva pred dvema letoma, to, kar se je zdaj dogajalo na Brniku, pa je bilo še bolj kot noro. Namreč pilot nas je že obvestil, da nas čaka več kot deset tisoč ljudi, z letala pa so se videle kolone avtomobilov od Mengeša oziroma Kranja do Brnika. Letalo se je že dotaknilo steze, potem pa nas je pilot še enkrat potegnil v zrak. Mi smo se malce prestrašili, on pa je naredil še en častni krog med Šmarno goro in Ljubljano. Z letala smo videli vse. Bilo je kot za silvestrovo, vse osvetljeno in

Nogomet je bitka, kjer je orožje žoga

rakete v zraku. Takšne tekme, kot je bila v Romuniji, vse nas, ki smo v slovenski reprezentanci, popolnoma izčrpajo. Jaz sem po vsaki taki tekmi čisto prazen, tako da četudi kaj spiš, nič ne vpliva na organizem. V slačilnici je naš ekonom od nekega prinesel deset steklenic šampanjca, ki smo ga v glavnem poskropili, našlo se je tudi nekaj steklenic viskija. Toda to, kar ostaja v nas, je le občutek sreče, zadovoljstva in praznine.

Danes je narava nogometa kot panoge takšna, da je vsaka tekma bitka, kjer je orožje žoga in gol. Boriš pa se ne samo z nogami, ampak predvsem z glavo. Marko je v Romuniji kljub dežju, težkemu terenu ter hitri in spolzki žogi branil tako hladnokruno in suvereno, da lahko pred njim samo snamem kapo in mu čestitam. Za Mladena pa lahko povem, da se je pred to tekmo nekoliko več družil z nami vratarji in nam je rekel: »Nekaj moram spremeniti. Daj, Janko, vzemi ti mojo verižico, pa naj prinese srečo.« V slačilnici mi jo je dal okoli vratu in jo poljubil. To je bila naša molitev k višjim silam. Želja po uspehu je bila tako velika, da smo poleg vseh priprav poskušali tudi s čarovnijo. Tudi pred tekmo s Ferskimi otoki, ko je bilo neko obsežno stanje, je Galič res šel k vedeževalki in prišel nazaj s sporočilom: »Ne se bati, to tekmo bomo zlahka dobili.« Tudi za tekmi z Romunijo se je pozanimal pri njej in prav tako zadel: »Teško in tesno bo, ampak mi bomo šli naprej.« Ko je Mladen zadel, sem skupaj z drugimi skočil s klopi in kot v nekem transu ponavljal: »Rudi ga je dal, Rudi ga je dal.«

Naša ekipa je vedno prepričana, vedno v nekaj verjamemo. Postavimo si neki tihi cilj, ki ostane med nami in o katerem ne govorimo v javnosti, ampak za ta cilj poskušamo dati vse od sebe. Nič ne bi bilo narobe, če nam tudi ne bi uspelo, ker nam tudi slovenska javnost ne bi zamerila, saj ve, da smo že doslej dali od sebe maksimum. Če se primerjamo z reprezentancami Jugoslavije, Rusije in Romunije, je kakovost na njihovi strani, ampak mi kot ekipa delujemo izredno kompaktno. Od vseh nosilcev bi si na svetovnem prvenstvu najbolj želel Brazilce, ki so tehnično popolna ekipa, ampak zadnja leta ne igrajo suvereno, zato bi bilo naše moštvo proti njim maksimalno motivirano. Od preostalih ekip bi si želel Anglijo ali Rusijo, ali bomo igrali na japonskem ali v Koreji, pa mi je čisto vseeno, čeprav Milinović pravi, da je nogometna infrastruktura na Japonskem bolj ša.

Ludvik Kovač ■

Upravni odbor vseslovenskega združenja

Nezadovoljstvo telefonskih upravičencev

Upravni odbor vseslovenskega združenja upravičencev do vračila vlaganj v telekomunikacijsko omrežje, ki se je sestel na Vranskem, je analiziral doseženo na tem področju. Po besedah člana upravnega odbora iz Pomurja Stanka Gjerkeša so ugotovili, da je bila vlada dolžna vložiti na osnovi sistemskega zakona o telekomunikacijah, sprejetega aprila 2001, v parlamentarni postopek Zakon o pogojih, načinu in času vračanja sredstev upravičencem.

»To pomeni, da ministrstvo ga vodi dr. Pavle Gantar, ni narejeno za informacijsko tehnologijo, ki dilo tistega, kar bi moralo, saj je

rok za izpolnitev njihove obveznosti potekel že v začetku novembra. Na naš pritisk nam je omenjeno ministrstvo posredovalo osnutek delovnega gradiva. Ugotavljam, da pri pripravi tega zakona nismo sodelovali, kot je bilo dogovorjeno v času sprejemanja sistemskega zakona,« kritično pripomni Stanko Gjerkeš.

Sicer pa imajo na omenjeno delovno gradivo vrsto pripomb, zato se z njegovo vsebino ne strinjajo. V tej zvezi bo združenje nadaljevalo z aktivnostmi in bo storilo vse, kar je v njegovi moči, da bodo dobili upravičenci povrnjena sredstva za vlaganje v telekomunikacijsko omrežje, posebej zato, ker je nezadovoljstvo med upravičenci vedno večje.

Milan Jerše ■

Zakaj avstrijskega podjetnika ne bo v Soboto

Nobeno gradbeno podjetje ni moglo ali ni hotelo graditi

Mestno središče in tudi zemljišče pri avtobusni postaji na vogalu Kocljeve in Slomškove ulice, v neposredni bližini novonastajajoče knjižnice, je rezervirano za najboljše čase in najbolj imenitne stavbe, so se že pred leti dogovorili »mestni kreatorji«.

Potem pa je marsikoga presenetilo, da bo gradil poslovno-trgovski stanovanjski in zabaviščni objekt neki Avstrijec, ki so ga prvič na seji mestnega sveta Murske Sobotе predstavili v najboljšem duhu, na javnem razpisu pa je premagal celo domače ponudnike. Le nekaj mesecev za tem so na seji istega občinskega sveta podali informacijo, da podjetja MS CITY Investment ne poznajo dobro, zato so od njega zahtevali dodatno denarno garancijo. Pogodbe so se prekinile in zemljišče čaka na usodo. Ker na mestni občini niso hoteli dati podrobnih informacij, kaj se je pravzaprav zgodilo, smo se obrnili na dr. Jorga Raditschniga, soustanovitelja in direktorja družbe MS

City Investment, in ga povprašali o drugi plati zgodbe.

Kakšni so temeljni razlogi, da v predvidenem roku ni prišlo do začetka gradnje objekta, kljub temu, da ste se podrobno lotili uresničitve tega projekta? Na občini pravijo, da so od vas zahtevali garancijo 5 milijonov nemških mark. »Glavni razlogi za prekinitve pogodbe in vzroki, da smo odstopili od projekta, so previsoke komunalne dajatve, ki pri podpisu pogodbe niso bile znane, gradbena podjetja so za gradbena dela zahtevala več, kot so ponudila pri javnem razpisu, tako da bi bila končna cifra vzdrževanja stanovanj in najemnin previsoka, s čimer bi postale tudi najemnine za uporabnike previsoke,« je po-

vedal dr. Raditschnig. Dodal je še, da je zahtevala Občina Murska Sobota poleg komunalnih pristojbin v višini 5 milijonov nemških mark še dodatnih 5 milijonov za

garancijo izvedbe tega projekta. »Ker pa nismo našli nobenega gradbenega podjetja, ki bi za ta denar moglo ali hotelo zgraditi objekt, se je pogodba prekinila.

Torej, zaradi navedenih vzrokov projekta nismo mogli izpeljati, zato je prišlo med nami in občino do razhajanj, to pa so tudi razlogi za razveljavitev pogodbe.«



Koliko denarja ste že nakazali in koliko ste s tem projektom izgubili vi in koliko drugi družbeniki firme MS City Investment? »Občini Murska Sobota smo že nakazali milijon DEM, kolikor je znašala nakupna cena zemljišča. Zaradi zgoraj navedenih razlogov pa se projekt finančno ne bi pokril, to pa smo Mestni občini povedali in s tem je bil podan razlog za prekinitve pogodbe. Izguba podjetja MS City Investment znaša po naših izračunih 700 000 nemških mark, ki smo jo pokrili z lastnimi sredstvi, nekaj pa tudi z zasebnimi krediti. Ali je za vas ta zgodba končana ali pa boste vztrajali pri svojih načrtih? »Pogajanja o prevzemu firme MS CITY Investment še potekajo. Na vprašanje, ali še vedno namerava vlagati v nepremičnine v Murski Soboti ali Pomurju, pa je odgovoril, da v tem trenutku o tem ne razmišlja. A. N. R. R. ■

Etnološki krožek na OŠ IV v Murski Soboti

Od uganke k zanimivemu delu

V lanskem šolskem letu je začel delovati na osnovni šoli s prilagojenim programom v Murski Soboti tudi etnološki krožek. Za učence je bil ta krožek v začetku uganke, saj si niso znali predstavljati, kaj naj bi počeli.

»Najprej smo spoznali, da je etnologija veda o kulturi in načinu življenja. Obiskali smo tudi etnologinjo in muzej v M. Soboti. Zapeljali smo se na Goričko in si ogledali staro prekmursko hišo, v kateri še živijo. Videli smo tudi črno kuhinjo. Zbirali smo recepte znanih prekmurskih jedi, kot so bujta repa, dōdoli, gibice ... in staro lončeno posodo. Namen etnološkega krožka je tudi, da se učenci na naši šoli seznanijo s starimi domačimi obrtmi, kot je pletarstvo. V Lipovcih smo obiskali družino Žižek, kjer smo spoznali pletenje iz slame. Tudi sami smo se lotili dela in lahko se pohvalimo, da nekateri že pridno pletejo srčke, kroge in izdelujejo zvezdice,« je na kratko predstavila etnološki krožek specialna pedagoginja Jožica Stanko.

Dejavnost krožka so uspešno predstavili tudi na sejmu *Narava - zdravje* v Ljubljani, ki je potekal na Gospodarskem razstavišču od 16. do 21. oktobra 2001. Med obiskovalci je bilo veliko Prekmurcev, ki živijo v Ljubljani in so ob njihovem razstavnem prostoru obujali spomine na rodne kraje. To je bila zanje tudi »pesem za dušo« (besede enega od obiskovalcev).

Tudi v tem šolskem letu so začeli z delom. Izdelujejo novoljetne voščilnice iz naravnih materialov, kot sta slama in koruzno ličje. Podrobneje se bodo seznanili s pletenjem iz koruznega ličja in šegami v posameznih letnih časih.

J. S. - J. G. ■

VESTNIK NA
INTERNETU:

www.p-inf.si

Podatke za informiranje, d. o. o. ul. A. Novštrca 13, Murska Sobotica

Sedem publikacij z okoljevarstveno temo

Veliko zanimanje za kviz

Pomurski ekološki center je dodal CD ROM-u tudi učbenik (priročnik) z naslovom *Raziskovanje okolja Evrope*

V sredo, 14. novembra, sta predstavila direktor zavoda Pomurski ekološki center Milan Bogataj in vodja projektov Branko Škafar (sicer direktor podjetja Komunala - Saubermacher M. Soboti) letošnje publikacije z okoljevarstveno temo. Čeprav za svoje projekte niso prejeli nikakršnih finančnih sredstev, ampak se financirajo predvsem z donatorskimi prispevki, so izdali veliko tiskovin, ki so nadvse dobrodošle učiteljem in profesorjem. Njihov dolgoročni namen je, vplivati na otroke in mladino, da bodo imeli pravilen odnos do odstranjevanja odpadkov in varovanja okolja.

To jim očitno uspeva, saj je za napovedani KVIZ, ki se bo začel decembra letos, veliko zanimanje; otroci nestrpno pričakujejo tudi izdajo igrice z naslovom *Velikan in štirje letni časi*. V Sloveniji je že 92 Eko šol, od teh si jih je pridobilo zastavo 56. To je že tako velika številka učiteljev in učencev, da razmišljajo o posebnem ekoklubu in ekofundaciji, s katero bi organizirali zbiranje denarja za razne okoljevarstvene projekte. Ta čas je izdaja okoljevarstvenih publikacij, primernih za osnovne šole (v Sloveniji jih zelo primanjkuje - predvsem takih, ki bi bele cenovno dostopne), na ramenih dveh ljudi - g.

Bogataja in g. Škafarja, ki od tega dela nimata ravno dobička, prej nasprotno. S prodajo nadvse hvaljenega in iskanega CD ROM-a (prodali so okrog dva tisoč diskov) doslej še niso uspeli pokriti niti vseh stroškov v višini 5 milijonov SIT. To pa zato, ker ne želijo pretiravati s ceno. Prednaročniška cena CD ROM-a je bila zgolj 1900 SIT, sedaj je cena 3500. Priročnik stane 2000 SIT. Ohranjanje ugodne in dostopne cene je tudi razlog, da te publikacije ni mogoče kupiti v knjigarnah; če bi jih želeli prodajati v normalni trgovski mreži, bi bila cena zaradi trgovskih marž in prispevkov previsoka.



Poleg CD ROM-a in priročnika z naslovom *Raziskovanje okolja Evrope* (izdajo priročnika je podprl Urad Vlade za informiranje v okviru javnega razpisa za sofinanciranje informativno-komunikacijskih in izobraževalnih dejavnosti nevladnih organizacij Slovenije v zvezi z vključevanjem v EU) so izdali še

priročnik *Promet in Eko šola* (lani sta že izšla priročnika *Smeti in Odpadki*, prihodnje leto pa sta na vrsti še priročnika *Voda in Energija*), pobarvanko *Mi in naše okolje* (risbe je prispeval Sandi Červak), *Moj prvi šolski zvezek* z urnikom, *Božično-novoljetne voščilnice* s posnetki izbranih risb učencev z vseh slo-

venskih ekošol na junjski razstavi v Bakovcih ter stenski koledar *Narava* s posnetki Lada Klara.

Učenci se ta čas že pripravljajo na kviz, ki se bo začel predvidoma decembra letos in bo na temo *Vode in reke*, glavno učno gradivo pa bo pravkar izdani priročnik.

Bernarda B. Peček ■

Cankovska proračunska razprava

Za 20 milijonov več od načrtovanega

Izpadli so nekateri cestni odseki

Tudi v občini Cankova so pohiteli s sprejetjem rebalansa proračuna za leto 2001. Na seji občinskega sveta, ki je bila ob koncu minulega tedna, so namreč svetniki potrdili ta pomembni dokument. Z njim je predvideno, da se bo steklo letos v občinsko blagajno okrog 307 milijonov tolarjev, to pa je za približno 20,1 milijona SIT več od prvotno načrtovanega proračuna.

Po besedah župana Viktorja Voršiča je prišlo do razlike že med letom, vendar ne zaradi netočnega načrtovanja, ampak je to posledica okoliščin. Razlika je najbolj očitna pri prihodkih, ker so se morali ukvarjati tudi z izpadom dohodkov sklada za regionalni razvoj, zato so izpadli nekateri predvideni cestni odseki. Poleg tega so še vedno nerešene terjatve do države zaradi

prevozov šolarjev po nevarnih poteh do šol, nerealizirani pa so tudi prihodki glede nadomestila za uporabo stavbnega zemljišča, saj je bilo treba uskladiti evidence med geodetsko in davčno upravo. V tej zvezi bo v bistvu veljala realizacija le za pol leta. To pomeni zmanjšanje prihodkov, hkrati pa povečanje odhodkov zaradi podražitev ter višjih stroškov v šoli in vrtcu.

Na seji je bil tudi predstavnik ljubljanske Heraldike Valt Jurečič, ki je predstavil potrebne postopke za sprejem odloka o grbu, zastavi in prazniku občine Cankova. V nadaljevanju je bil sprejet odlok o javnem redu in miru, prvo obravnavo pa je preстал odlok o režijskem obratu.

Ker so investicije opravljene, stroški pa kažejo, da bodo na koncu leta presegle zmoglosti proračuna, so imeli na voljo dve možnosti. Po prvi bi določene obveznosti do dobaviteljev prenesli in poravnali v prihodnjem letu, po drugi pa se zadolžijo in dobaviteljem poravnajo dolg še letos. Svetniki so se odločili za slednjo rešitev, ker so imeli pred očmi finančno šibkost dobaviteljev. Sklenili so, da je proračunsko zadolževanje lahko kratkoročno za obdobje šestih mesecev. V tej zvezi je bil opravljen pogovor na finančnem ministrstvu.

Na ta način bodo prihodki in odhodki za leto uravnoteženi, mogoče pa je dodatno zadolževanje v višini 20,1 milijona tolarjev. To je predvsem posledica povišanja stroškov pri cankovski šoli in vrtcu, kjer je najugodnejša ponudba projekta presežena za 8 milijonov od prvotno načrtovanega zneska, podražitev pri gradnji cest za okrog 5 milijonov tolarjev in obnovljenega cankovskega parka, ker ob sprejetju proračuna še niso bile znane zahteve Zavoda za spomeniško varstvo Maribor. Prišteti je treba še znesek za sušo, ki se je povzpela na več kot 30 milijonov SIT. Kljub zmanjšanju vseh stroškov so morali črtati iz proračuna prizidek k mrtvašnici na Cankovi in gradnjo ulične razsvetljave v Skakovcih, to pa bo narejeno še letos, vendar bo pa plačilo zapadlo šele prihodnje leto.

Milan Jerše ■

Beltinski svetniki priglžali zeleno luč

Za 17-odstotno podražitev odvoza odpadkov

Drugo polovico zneska pobere država

Na torkovi seji občinskega sveta v Beltincih so namenili precej pozornosti predlogu za dvig cen komunalnih storitev podjetja Saubermacher - Komunala iz Murske Sobotice. Navzoč je bil tudi direktor Branko Škafar, ki je svetnika skušal prepričati o upravičenosti kar 34-odstotne podražitve odvoza komunalnih odpadkov. Pri tem se je opiral na zakonsko podlago o uvedbi takse za obremenjevanje okolja zaradi odlaganja odpadkov. Tako znaša taksa za kilogram odpadkov 4.516 tolarjev. Poleg tega so všteti tudi stroški za sanacijo depozitov v Puconcih, ki je širšega regijskega pomena.

V razpravi je bilo slišati številne pripombe svetnikov, ki so izražali pomisleke glede tako visoke podražitve odvoza komunalnih odpadkov. Motilo jih je tudi, da je v dvig cen vključenih tudi 7 do 8 odstotkov spornih terjatev. »V prejšnjem političnem sistemu bi tistega, ki bi predlagal tolikšno podražitev, zaprli. Zdaj pa država, ki si zadovoljno mane roke, pošilja v ogenj nič krivega direktorja podjetja Saubermacher - Komunala«, se je nazorno izrazil Jožef Tomec. Tudi drugi razpravljalci so bili podobnega mnenja o ravnanju države, ki takoj pobere znesek 17-odstotne podražitve, za drugih 17 odstotkov pa mora omenjeno podjetje zaprositi občino. Stanko Glavač se je zaradi velikih obremenitev gospodinjstev med drugim zavzel za postopno podražitev.

Kljub tehtnim pripombam so beltinski svetniki sprevideli, da je ob podražitvah, ki se jim obetajo kasneje, najbolje sprejeti predlagani cenik komunalnih storitev, ki bo veljal od 1. januarja 2002 dalje.

Po novem bo treba za odvoz smeti ob blokov (skupni prostori) odšteti 608,76 tolarja (doslej 454,30 SIT), za 120-litrsko posodo bodo zaračunavali 869,47 namesto

zdajšnjih 648,80 tolarja, za odvoz odpadkov z zabojniki na odlagališče v Puconcih pa 1.070,17 SIT (sedaj 799,08). Upokojskim gospodinjstvom priznavajo 20-odstotni popust.

Tudi predlog prenosa parcel s Sklada kmetijskih zemljišč Republike Slovenije na občino Beltinci je doživel podobno usodo. Po kritični razpravi so svetniki namreč soglašali, da sklenco pogodbo o prenosu kmetijskih zemljišč in ureditvi drugih premoženjskih razmerij. V trenutku sklenitve te pogodbe bo imela beltinska občina vključeno pravico do uporabe omenjenih zemljišč, ki so naštetja v omenjenem dokumentu.

Po skrajšanem postopku pa so potrdili še spremembe in dopolnitve odloka o nadomestilu za uporabo stavbnega zemljišča. Po besedah predsednika odbora za proračun in finance Martina Viraga gre v bistvu le za odmero takse in ne za kakršenkoli poseg v vsebino omenjenega odloka. Pri tem so občani pokazali veliko zanimanje za stanovanjske objekte. Zanje bo treba odšteti letno v povprečju 21.000 tolarjev kot nadomestilo za uporabo stavbnega zemljišča.

Milan Jerše ■

Blizu dvesto primerkov raznih vrst kanarčkov, papig ...



Društvo za varstvo in vzgojo ptic Slavček iz Beltincev je pripravilo v prostorih stare šole razstavo sobnih ptic. Blizu dvesto primerkov raznih vrst kanarčkov, papig, eksotov in križancev je privabilo številne obiskovalce. Hkrati je potekalo tudi društveno tekmovanje, ki se ga je udeležilo 11 članov društva. Na ogled so bile še ptičje vafelnice in krmilnice, ki so jih izdelali učenci osnovnih šol iz Beltincev in Odrancev. Besedilo in foto: Milan Jerše

Država pobira takse in omejuje cene

»Naenkrat bi vsi radi manjše kante za smeti...«

Komunalna podjetja so dežurni krivec za vse probleme, je prepričan Stanko Klemen iz ljutomerskega podjetja – Občine nočejo sprejeti novih odlokov in zvišanja cen

Komunalno-stanovanjsko podjetje Ljutomer s tremi vozi-
li za zbiranje odpadkov obiskuje tedensko ali štirinaj-
stnevno 3216 gospodinjstev. Mesečno zberejo 250 ku-
bičnih metrov odpadkov pri individualnih hišah ter 1400 ku-
bičnih metrov pri industrijskih obratih in zavodih. Kako bo
po 1. januarju 2002, ko bi morali imeti urejeno ločeno zbi-
ranje odpadkov, predvsem pa ločeno zbirati komunalne in
industrijske odpadke? Država hoče pobirati takso na od-
ložene odpadke, za celosten krog zbiranja, predelavo ali
uničevanje odpadkov pa ni poskrbela, trdijo v lokalnih ko-
munalnih podjetjih!

Ljutomersko podjetje zbira
odpadke v občinah Križevci (od
828 gospodinjstev), Veržej (297
g.), Razkrižje (217 g.) in Ljuto-
mer (1874 g.), kjer zberejo 60
odstotkov vseh odpadkov. Obči-
ne bi morale z novimi odloki ob-
vezati vse občane, da bi bili vklju-
čeni v sistem zbiranja odpadkov
in plačevali storitve glede na vo-
lumen posode. V treh občinah
so sprejeti novi odloki, vendar
križevski občani še vedno plaču-
jejo glede na kvadrato stano-
vanjske površine, medtem ko v
Razkrižju sploh še niso sprejeli
ustreznega odloka. Zaradi ne-

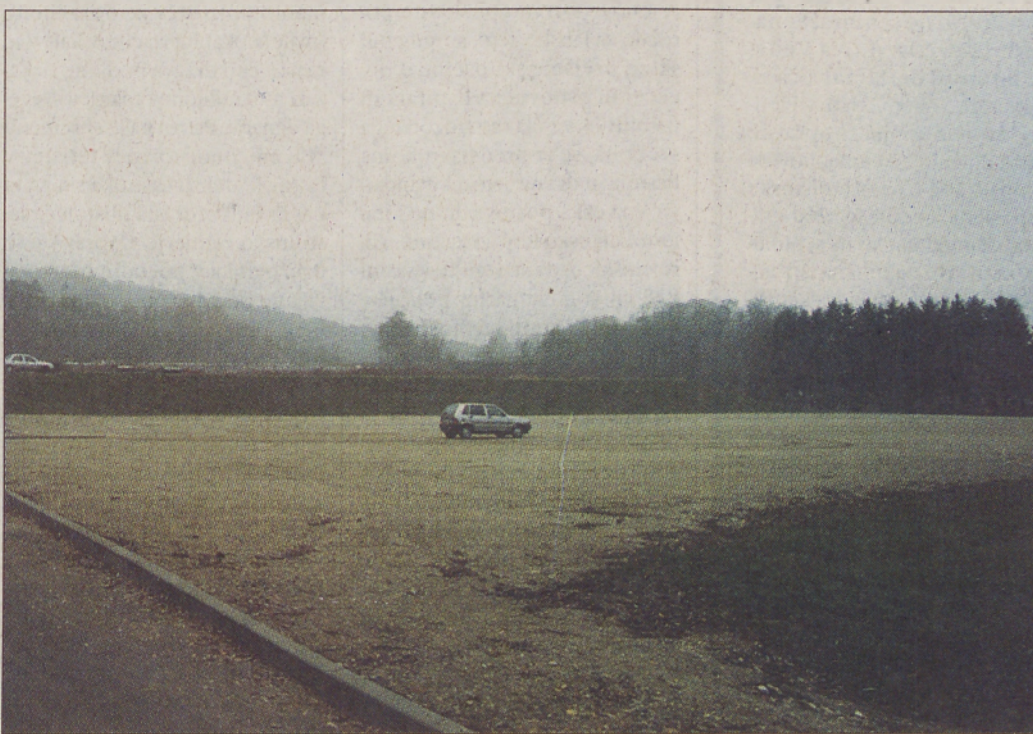
sprejemanja novih cen v obči-
nah (gre za nekaj sto tolarjev na
stranko) se podjetje ubada z ve-
likim primanjkljajem: Ljutomer
jim dolguje skoraj tri milijone,
Križevci skoraj dva milijona, Ver-
žej skoraj 500 tisoč in Razkrižje
nekaj manj kot 600 tisoč SIT.

Kako bodo rešili probleme z
dviganjem cen v prihodnje, ko
bo treba na položnico vpisati tu-
di znesek za novo takso? Težko,
ker dosedanjih sporov z občina-
mi še niso uspeli rešiti. Dejstvo
pa je, da bo potrebno zbrati več
kot 25 milijonov SIT takse, ki jo
bo država začela pobirati januarja

2002. Takšno številko so dobili
po izračunu lani zbranih in steh-
tanih odpadkov – na eno najbolj
saniranih odlagališč v Sloveniji so
odpeljali v lanskem letu skoraj 6
milijonov ton odpadkov.

50 odstotkov takse lahko do-

ločijo neposredno kot zaveza-
nec, za polovico zvišanja cene
pa morajo dobiti soglasje lokal-
ne skupnosti (zaradi tega določi-
la je sprožen ustavnih spor). V
ljutomerskem podjetju so pri-
pravili dve različici oblikovanja



Za sanacijo odlagališča, ki ima uporabno dovoljenje do leta 2005, so namenili 119 milijonov SIT (40 odstotkov je prispevala država). Ne le, da je to ta čas najbolj urejeno odlagališče s čistilno napravo, ampak so na saniranem delu pridobili tudi lep parkirni prostor za pokopališče (in disko).

Ne dom za starejše, ampak stanovanja

»Vukov grad« je na voljo



Štefan Jaklin pred svojim nenaseljenim »gradom«, ob katerem so doslej cvečele številne rože, za katere je vneto skrbel prav on.

Vsa gospodinjstva so prejela poseben dopis Občine Črenšovci

Vsredišču Črenšovec je pred leti zrasel dokaj velik objekt, ki
mu domačini v pogovornem jeziku pravijo Vukov grad. Sta-
vba je res precej velika in tudi nekoliko »grajskega« videza.

V resnici gre za objekt doma-
čega zasebnega gostinca Štefana
Jaklina (nekoč je bil šef Boho-
rov), ki je ob začetku gradnje
predvideval, da bo uredil v njem
večji gostinski lokal in stanovanje
za svoje, del prostorov pa naj bi
odkupila Ljubljanska banka – Po-
murska banka. Do dogovora z
banko pa ni prišlo, enako kasneje
tudi ne s podjetnikom Markom
Slavičem, ki bi tam uredil in od-
prl svojo trgovino. V »igri« pa je
bila ves čas tudi Jaklinova hčerka,
ki živi in dela v Murski Soboti, če
bi se bila pripravljena vrniti do-

mov. Ta možnost še vedno ob-
staja, sicer pa se je Štefan med-
tem povezal tudi z Občino Čren-
šovci in prišlo je do dogovora, da
bo dal del prostorov na dvoriščni
strani (okrog 400 kvadratnih me-
trov) na voljo (prodal) za uredi-
tev stanovanj. Črenšovska občina
je tako že kandidirala na razpisu
Stanovanjskega sklada R Sloven-
ije za sofinanciranje v vrednosti
70 odstotkov (takšen bo tudi la-
stninski delež sklada), in sicer ob
razpisnem pogoju, da ponujena
cena za kvadratni meter stano-
vanja ne sme presegati 140.000

tolarjev. Ta osnovni kriterij so
izpolnjevali, saj je bila njihova
ponudba nižja – 127.456 tolarjev
za kvadratni meter.

30-odstotno razliko pa naj bi
zagotovil Stanovanjski sklad Len-
dava, katerega soustanoviteljica
je tudi Občina Črenšovci. Repu-
bliški stanovanjski sklad ponuja
v ta namen tudi posojilo, garan-
cijo pa mora dati občina. Le-ta
(lokalna skupnost) bo imela tudi
razpolagalno pravico do dodel-
jevanja stanovanj, vendar bo mo-
rala prevzeti tudi jamstvo za stroš-
ke (najemnino) neodanih sta-
novanj, ki znašajo po sedanjih
izračunih od 23.000 (za 35 kva-
dratnih metrov) do 32.000 to-

larjev (za 50 kvadratnih metrov).
Predvideno je, da bi uredili skup-
no osem stanovanj, od tega pet
neprofitnih in tri socialna. Obči-
na je te dni poslala vsem gospo-
dinjstvom poseben dopis s pova-
bilom, naj se vsi tisti, ki bi želeli
pridobiti v omenjenem objektu
najemno stanovanjsko pravico,
oglasijo na tamkajšnji občinski
upravi, da bi se dogovorili, kako
naprej. Če namreč ne bo dovolj
zanimanja, bo ta projekt spлавljal
po vodi, tako kot po vsej verjet-
nosti ne bo nič tudi iz pobude,
da bi v Črenšovcih zgradili (ure-
dili) dom za starejše občane.

Tekst in foto: Jože Graj ■

cene: 1. stroškom upravljalca bi
dodali investicijski tolar in takso
(1421 SIT); 2. stroškom upra-
vljalca bi dodali le takso (1542,20
SIT). Če noben predlog ne bo
sprejet, bodo dodali sedanjim
cenam 50 odstotkov cene, kakor
je dovoljeno, problem pa je, da po
vseh občinah še vedno nimajo
enotnih cen in obračunavanja. V
prihodnje naj bi stroške odvoza
odpadkov in višine plačila takse
povsod obračunavali na osnovi
velikosti posode za zbiranje odpa-
dkov, te pa so lahko 120-, 160- ali
240-litrne. Zanimivo je, da hočejo
sedaj naenkrat vsi naročiti naj-
manjše posode za odpadke.

Bernarda B. Peček ■

**LJUDSKA UNIVERZA
MURSKA SOBOTA**
Slovenska 33, tel.: 536 15 60
Vabimo vas k vpisu v program
VOZNIK
srednje poklicno izobraževanje

Vpis v gimna-
zijo osem- in
devetletkarjev

Enaka me-
rila, ven-
dar razlike

Vtem šolskem letu bodo
končale 9. razred prve
generacije učencev os-
novnih šol, ki so vključene v
poskusno uvajanje 9-letnega
programa osnovnošolske ob-
veznosti. Kaj jih čaka, če se
bodo želeli vpisati na gimna-
zije z omejenim vpisom? Ena-
ko vprašanje je veljalo nekaj
časa tudi za osmošolce.

Strokovni svet R Slovenije za
splošno izobraževanje je pred
kratkim sprejel vpisna merila za
ene in druge. Na prvi pogled bo-
do (so) le-ta povsem enaka: učni
uspeh pri materinščini (sloven-
ščina, madžarščina, italijanšči-
na), matematiki in obveznem
tujem jeziku v zadnjih treh razre-
dih ter splošni učni uspeh v tem
obdobju. Pri tem lahko zbere po-
sameznik največ 60 točk.

Enako število točk je predvi-
deno tudi za skupinsko preve-
rjanje znanja (za osemletkarje)
oziroma zaključno preverjanje
(za devetletkarje) iz materinšči-
ne in matematike; 10 točk pa bo
mogoče zbrati tudi za različna
priznanja (državna). Predlog, da
bi v prehodnem obdobju upo-
števali še tri obvezne predmete
po učenčevi izbiri, pa (na srečo
učencev) ni bil sprejet.

Merila so torej na videz enaka
za osem- in devetletkarje, vendar
ni tako, če pogledamo tudi, kako
je opredeljeno ocenjevanje. Po-
tem namreč ugotovimo, da bodo
imeli učenci 9. razreda nacional-
ne preskuse znanja, ocena pri
predmetu pa bo »sestavljena« iz
ustnega in pisnega izpita (pisne
naloge bodo popravljali učitelji s
šole).

Druga razlika pa je ta, da bo-
do kot edino oceno pri materin-
ščini, matematiki in tujem jeziku
v 9. razredu upoštevali le uči-
teljevo oceno. V devetletki je
namreč zaključna ocena v zad-
njem razredu pri predmetih, iz
katerih se opravlja nacionalni
preskus znanja, že sestavljena iz
učiteljeve ocene in ocene na teh
preskusih znanja. Te razlike pa
bodo odpravljene v šolskem le-
tu 2005/2006, ko naj bi končala
po programu osemletnega osno-
vnošolskega izobraževanja za-
dna generacija učencev, če spet
ne bo prišlo do kakšne zakonske
spremembe.

J. G. ■

Petnajsta društvena razstava pasemskih malih živali



Prva osemletka v Murski Soboti je bila konec tedna prizorišče že petnajste po vrsti društvene razstave pasemskih malih živali. Soboški gojitelji, ki so opravili tudi društveno tekmovanje, so se predstavili z več kot petsto primerki kuncev, okrasne perutnine, fazanov, golobov, morskih prašičkov itd. Tudi tokrat si je ogledalo zanimivo razstavo največ mladih obiskovalcev. Malčki iz soboških otroških vrtcev pa so prikazali risbe in izdelke na temo živali. Besedilo in foto: Milan Jerše

Kaj se dogaja v prosenjakovskem Pletilstvu?

Prisilna poravnava ali stečaj

Sodišče je imenovalo za upravitelja prisilne poravnave dr. Štefana Ščapa

Agonija več kot tristo zaposlenih v prosenjakovskem Pletilstvu in v njegovih obratih v Ormožu in v Križevcih na Goriškem se nadaljuje. Potem ko je podjetje po večletnih težavah zabredlo v skorajda brezizhoden položaj in so izčrpali vse druge možnosti, vodstvu družbe, ki je v večinski lasti zaposlenih, ni preostalo drugega, kot da predlaga sodišču, da uvede postopek prisilne poravnave. Direktor Darko Gjerek je takšen predlog sodišču naslovil 9. novembra, to pa je sklep o uvedbi prisilne poravnave objavilo 19. novembra. Senatu prisilne poravnave predseduje predsednica Vedenikova, prisilno poravnavo pa bo vodil dr. Štefan Ščap.

Kakšen bo izid, je v tem trenutku težko napovedati, v Pletilstvu pa pravijo, da so nekatere pogovore z upniki že opravili. Največji upnik je država, ki ji podjetje dolguje 130 milijonov tolarjev kredita, med večjimi upniki pa sta še Nova Ljubljanska banka in SKB-banka ter seveda zaposleni. Slednji so pred kratkim prejeli še drugi del plače za avgust, medtem ko na septembrsko in oktobrsko plačo še čakajo, prav tako pa tudi na izplačilo nadomestila za potne stroške. Kljub vsem težavam, s katerimi se srečujejo, v Pletilstvu s proizvodnjo nadaljujejo, z izjemo obrata v Ormožu, kjer so s pogodbenimi delavci prekinili delovno razmerje, preostali pa so na čakanju. Če bodo uspeli program finančne reorganizacije uspešno izpeljati, strahu za obstoj podjetja ne bi smelo biti, saj sedanji partnerji in kupci kažejo pripravljenost za nadaljnje sodelovanje. Proizvodne zmogljivosti za potrebe nemškega partnerja so v Prosenjakovcih trenutno zasedene in tudi za prihodnje leto so dobri obeti, v športnem programu za domači trg je trenutno dovolj dela, šivanje avtomobilskih prevlek v obratu v Križevcih teče nemoteno, večjih težav pa tudi ni pri proizvodnji tehničnih tekstilnih izdelkov. V tem programu delajo zdaj po naročilu, uspelo pa jim je najti partnerja, ki je pripravljen celovito pomagati pri proizvodnji tehničnega tekstila.

Ludvik Kovač ■

Skupščina Nafta Lendava ni prinesla pričakovane sanacije

Dogovori lastnikov pred koncem

Lastninska struktura se bo sestavila na novo. Bo Petrol ostal?

Kljub pričakovanju deseta skupščina Nafta Lendava, ki je bila prejšnji petek v Ljubljani, ni prinesla sheme za dokončno sanacijo družbe, zato naj bi po pričakovanjih predsednika uprave Cveta Žalika to opravili na naslednji skupščini, sklicani prav kmalu.

Na tokratni skupščini so sprejeli revidirano poslovno poročilo za lansko leto, spremenili sklep prejšnje skupščine o povečanju osnovnega kapitala in izvolili nova člana nadzornega sveta, saj se je predstavnikoma Petrola in države iztekel mandat.

V zvezi s poslovnim poročilom za lansko leto so lastniki sprejeli sklep, da se izguba v višini 818 milijonov tolarjev pokrije v naslednjih petih letih v breme prihodnjih prihodkov. V dejavnostih petrokemije, strojegradnje in raziskav ter pridobivanja nafte in plina so poslovali brez izgube, izguba pa je nastala v rafineriji. Nanjo je vplivalo 658 milijonov tolarjev odhodkov financiranja - gre za obveznosti iz preteklih let do lastnikov, države in Petrola -, 412 milijonov dodatnih stroškov pa so prinesle pogodbenne obveznosti do naftovoda, čeprav ga družba zaradi ustavitve rafinerije ne koristi.

Skupščina je opravila tudi formalno potrditev že opravljene »male« dopokapitalizacije, v kateri je marca lani država podjetju nakazala 400 milijonov tolarjev svežega denarja. Petrol pa je spremenil 488 milijonov tolarjev terjatev v lastniški delež. Lastnika sta na ta način tudi zadržala obstoječo lastninsko razmerje. Čeprav sta se družbenika v pogodbi o zagotavljanju pogojev poslovanja družbe v letu dva tisoč zavezala, da bosta vanjo vložila dvakrat po 400 oziroma 488 milijonov tolarjev, sta se s spremembo sklepa o povečanju osnovnega kapitala odločila za polovično dopokapitalizacijo. »Zaenkrat. Na to dopokapitalizacijo gledam kot na prvi korak v celotni sanaciji družbe Nafta Lendava, saj so pogajanja o celotni sanaciji med lastnikoma resnično pred koncem. Pričakujem, da bi bila zadeva resnično dogovorjena do konca leta,« je dejal prvi mož Nafta Cveto Žalik.

Kaj konkretno bodo ukrepi sanacije prinesli lendavskemu podjetju, še ni znano, saj lastnika še nista našla stične točke za vsa vprašanja. Zagotovo pa bo sledila finančni sanaciji reorganizacija družbe z iskanjem strateških partnerjev oziroma povezovanjem ali prodajanjem hčerinskih družb. To pa pomeni, da se bo na novo sestavila tudi lastninska struktura.

Bo Petrol ostal v njej? So področja, ki ga zanimajo, kot je na primer skladiščenje naftnih derivatov in ekoprogram proizvodnje, medtem ko ostaja »zunaj« interesov Petrola vse drugo, za kar bo treba najti strateškega partnerja, pripravljenega vlagati v posodobitev.

Finančno razbremenitev družbe, reorganizacijo in prodajo določenih delov strateškim partnerjem pa bo spremljala tudi reorganizacija na kadrovskem področju. Na seznamu tehnoloških presežkov naj bi se znašlo okoli osemdeset delavcev, ki bi po najbolj črnem scenariju prišli na borzo dela.

»Delamo na tem, da bi za vsa-



kega naši rešitev. Prizadevamo si, da bi čim prej začeli z dopolnilnimi razvojnimi programi in gradnjo rezervoarskih prostorov,« je povedal sogovornik.

Ob tej ključni zgodbi pa so se napletle ob lendavski Nafti še nekatere s samostojnimi scenariji. Do konca leta bodo opravili zaključna pripravljajla dela na treh vrtnah za sekundarno koristenje nafte na že opuščeni naftni poljih, s čimer bo končana prva faza pogodbe o skupnem vlaganju Nemmoca in Nafta v izkoriščanje ogljikovodikov. Po trimesečnih rezultatih obdelovanja prvih treh vrtn se bodo potem odločili o nadaljnji usodi projekta in aktiviranju sedemindvajsetih vrtn. Pred kratkim pa naj bi prinesli Japonci v Slovenijo tudi že dele študije o upravičenosti gradnje rafinerije v Lendavi, dokončno pa naj bi jo pripravili do konca leta, ko bi predstavili tudi finančno konstrukcijo projekta. »Po mojem mnenju je to tisti najtrši oroh, saj bi bilo treba dokazati ekonomičnost projekta in prepričati vlagatelja. Mi jih opremljamo s podatki, da bi projekt čim prej končali. In četudi se bo našel kdo, da bo gradil novo rafinerijo, ki bi dala temu okolju sinergijske učinke, to ni rešitev za probleme sanacije družbe,« je dejal Cveto Žalik. Nafta ima tudi že vse pripravljeno za začetek proizvodnje biodizla, vendar še vedno čaka na odgovor države, ali se je pri tem gorivu pripravljena odreči trošarini. Projekt, na katerega zaradi lastne usposobljenosti največ stavijo, pa je gradnja skladiščnih prostorov za naftne derivate. Proti koncu so s pripravo potrebne dokumentacije za gradnjo rezervoarjev s 260 tisoč kubičnimi metri prostornine. Po mnenju Cveta Žalika še vedno ostajata obe možnosti, da je investitor Nafta ali Petrol. »Nam je dejansko v interesu, da se gradnja začne in da bosta delo dobila naša strojegradnja in naši ljudje,« je še dodal.

Majda Horvat ■

Sest mesecev dela novega direktorja ljutomerskega LTO-ja

Poudarek na promociji doma in v tujini

Nova celostna podoba

V šestmesečnem delu ljutomerskega LTO-ja, odkar je njegov direktor Andrej Vrščič, je bil največji poudarek na promociji ljutomerskega območja, to pa bo prioriteta tudi v prihodnje. Tako so se v tem času udeležili različnih sejmov in predstavitev turističnih zanimivosti doma in v tujini, kot enega pomembnejših dosežkov pa je Vrščič na nedavni tiskovni konferenci poudaril tudi uspehe pri javnih razpisih.

Tako so na Ministrstvu za gospodarstvo uspeli s projektom Kolesarske poti, to pa pomeni, da ga bo ministrstvo pokrilo v višini petdesetih odstotkov (blizu treh milijonov tolarjev), preostali del pa občina Ljutomer. Ministrstvo bo prav tako pokrilo projekt Aktivni spletni turistični informacijski sistem, in sicer v višini osemnajst odstotkov, to pa znaša 1,2 milijona tolarjev, in sicer gre za izdelavo internetnih strani z bazo podatkov in spletne trgovine za prodajo vin in spominkov. Spletna stran, ki bo v slovenskem in



Z novo celostno podobo se je LTO predstavil tudi v Kölnu.

stah in za Vinsko-turistično cesto Jeruzalem so zabeležili veliko zanimanje, saj so že dobili konkretne ponudbe za sodelovanje. Vrščič je še poudaril, da je prispelo letos preko LTO-ja Ljutomer v Prekijo sto deset avtobusov, razdelili pa so okrog devet tisoč izvodov prospektnega materiala. Ob tem je še predstavil program dela za leto 2002 - med drugim se bodo udeležili turističnih sejmov v Sloveniji in tujini, priskrbeli bodo štiri ekrane na dotik s potrebnimi informacijami, prijavljali se bodo na razpise ministrstev, postavili bodo situacijske kolesarske table in

oznake za turistične znamenitosti, posneli bodo videokaseto o ljutomerskem turističnem območju, na Jeruzalemu bodo ustanovili novo turistično pisarno, poglobili pa bodo sodelovanje s Slovensko turistično organizacijo in Termami Banovci, s katerimi bodo tržili skupne produkte. V LTO-ju so izdelali tudi novo celostno podobo, ki je usklajena z barvami logotipa, poleg klopota pa so stalni spremljevalci njihovih predstavitev še kapa in majica s sliko Jeruzalema ter plakati z različnimi motivi ljutomerske pokrajine.

D. T., foto: arhiv LTO ■

Orka, podjetje za trgovino s kemičnimi izdelki iz Ljubljane, kupuje Purlen

Bo Lendava dobila trgovca in proizvajalca kemičnih izdelkov?

Od srede novembra visi na oglasni deski murskosoboškega okrožnega sodišča sklep o prodaji industrijske hale podjetja v stečaju Purlen Lendava v velikosti prek tisoč dvesto kvadratnih metrov s pripadajočimi zemljišči (razen ene parcele, ki je že prodana drugemu kupcu, vendar še ni vknjižena v zemljiško knjigo) ponudniku družbi Orka, d. o. o., iz Ljubljane. Slednja je ponudila za navedeno premoženje stečajnega dolžnika zadnje dni oktobra 41 milijonov in 200 tisoč tolarjev, to pa je polovica ocenjene vrednosti premoženja. Tako je stečajni upravitelj dr. Štefan Ščap stečajnemu senatu predlagal, da sprejeme sklep o prodaji premoženja, saj sta bili dve javni dražbi, zadnja je bila četrtega septembra z izključno ceno 65 milijonov tolarjev, neuspešni, ker nanju ni bilo dražiteljev.

Zagotovo je objavljeni sklep najbolj presenetil Branka Žizka, direktorja in lastnika družbe Izoplastik Izakovič, d. o. o., sedanjega najemnika prostorov, ki s petimi zaposlenimi nadaljuje proizvodnjo izolacijskih materialov. Že dlje časa je namreč najavljal, da bo omenjene prostore tudi odkupil, ko bo seveda prišel čas ugodnejše cene. Sam bi bil morda pripravljen za prodajo premoženje odšteti več, kot so sedaj ponudili Ljubljanci. Se-

daj bo za to tudi imel priložnost, saj bo kot najemnik s prednostno pravico s strani stečajnega upravitelja pozvan, da pripravi svojo ponudbo.

In kdo je Orka? Gre za podjetje z domačim kapitalom, registrirano za storitve in trgovino s kemičnimi izdelki. Uvaža iz osmih evropskih držav, glavni prihodek ustvari s prodajo na domačem trgu, manj kot štiri odstotke pa so ga lani ustvarili z izvozom na Hrvaško in Madžarsko. Podjetje, ki zaposluje enajst delavcev, je imelo lani skoraj tri milijarde tolarjev prihodka iz poslovanja, čisti dobiček lanskega leta pa je znašal 140 milijonov tolarjev in se je glede na predhodno leto podvojil.

M. H. ■

Milan Utroša sekretar ZSSS

Na konferenci Zveze svobodnih sindikatov, na kateri so razpravljali o strategiji slovenskega gospodarskega razvoja, so opravili tudi pomembno kadrovske spremembe. Člani konference so soglasno izvolili dosedanjega izvršnega sekretarja predsedstva ZSSS Milana Utroša, sicer našega rojaka iz Prekmurja, za novega sekretarja Zveze svobodnih sindikatov Slovenije. To funkcijo bo opravljal namesto dosedanjega sekretarja Rajka Lesjaka, ki se je invalidsko upokojil.

M. J. ■

nemškem jeziku, naslednje leto še v angleškem in hrvaškem, bo imela naslov www.lto-prekija.si, začela pa bo delovati sredi decembra in bo uvrščena tudi na svetovne iskalnike.

Med najbolj odmevnimi obiski LTO-ja v tujini je bil konec avgusta, in sicer na največji evropski horzi za organizirana avtobusna potovanja v Kölnu, kjer je bil glavni poudarek na vinskih ce-

Ljutomerski Tehnostroj se je predstavil v Hannoveru

Prišli so na listo Gazel

Prodajo bodo povečali za četrtno

Na mednarodnem kmetijskem sejmu v Hannoveru se je s svojimi izdelki predstavil tudi Ljutomerski Tehnostroj. Nastopili so z blagovno znamko Farmtech, ki jo na zahodnih trgih uveljavljajo že četrto leto, z blagovno znamko Tehnostroj pa zaenkrat nastopajo še v Sloveniji, na Madžarskem in na trgih držav nekdanje Jugoslavije.

»Za novo blagovno znamko smo se odločili, ker zveni končica -stroj pri naših kupcih precej rusko,« je povedala Sonja Rajh, komercialna direktorica Ljutomerskega podjetja. Ljutomersko podjetje je poželo na največjem evropskem kmetijskem sejmu za predstavljene modele od obiskovalcev in kupcev številna priznanja za kakovost. Kmetijski program Tehnostroja zajema enosne, dvoosne in tandem prikolice ter tri skupine trosilnikov hlevskega gnoja. »Nova skupina, ki smo jo predstavili tudi v Hannoveru, pa je Magafex. To je tista linija, ki ima največje nosilnosti, in sicer od štirinajst pa do dvajset ton skupne teže,« je povedala sogovornica.



Kmetijski stroji Ljutomerskega Tehnostroja, ki so jih na hannoverskem kmetijskem sejmu predstavili z blagovno znamko Farmtech, so bili deležni velikega zanimanja.

ca. S proizvodnjo na sejmu predstavljenih strojev bodo začeli naslednje leto. »S tem trosilnikom smo zbudili veliko zanimanje, saj ustreza željam in potrebam kupcem,« je povedala sobesednica. Podjetje Tehnostroj pa se je

letos po izboru Gospodarske zbornice Slovenije uvrstilo tudi med najhitreje rastoča podjetja, imenovana Gazele, prejeli pa so tudi občinsko priznanje za uspešno zastavljen politiko gospodarskega razvoja. Zadnja tri leta

so namreč obseg proizvodnje in prodaje povečevali z letno rastjo od petnajst do dvajset odstotkov. Lani je ustvarilo tako osemindeset zaposlenih dobro milijardo tolarjev prometa, ki so jo letos presegli že ob devetmesečju, zato upravičeno pričakujejo, da bodo letošnji obseg prodaje povečali za četrtno. Na domačem trgu ustvarijo petindvajset odstotkov prihodka, preostalo pa na tujih trgih.

M. H.

Občina zapostavlja Ljutomerske obrtnike?

Brez vizije za drobno gospodarstvo

Arejšnji teden je pripravila Ljutomerska obrtna zbornica zbor članov, na katerem naj bi se pogovarjali o aktualnih gospodarskih razmerah v občini Ljutomer ter o drugih problemih, med njimi tudi tistih, povezanih z lokalno turistično organizacijo.

Ljutomerski obrtniki, ki se jih je na zboru zbralo okrog osemdeset, so vzeli v precep predvsem poročilo o razmerah o gospodarstvu, ki je bilo nekaj dni pred tem predstavljeno občinskemu svetu. Poročilo je govorilo predvsem o tem, da naj bi na tem območju dosegali komaj 60 odstotkov povprečnega slovenskega BDP na prebivalca, da so plače tukaj tudi do polovice nižje kot v razvitejših delih Slovenije in da je veliko nezaposlenih. V tem poročilu pa ni bilo zajetega segmenta drobne gospodarstva, to pa je, kot nam je pozneje povedal tudi predstavnik obrtne zbornice Niko Šoštarčič, najbolj motilo obrtnike, ker se zdi, da jih občina sploh ne upošteva, čeprav gre za 388 nosilcev te dejavnosti na območju občine, ki zaposlujejo več kot 400 ljudi. Mogoče bi bilo takrat poročilo nekoliko pozitivnejše, so menili, zato so na zboru od podžupana Mira Steržaja, ker se ga župan Jožef Špindler ni udeležil, zahtevali, da pojasni vizijo razvoja malega gospodarstva, če ga že ni bilo zajetega v poročilu. Toda od podžupana niso dobili primerne odgovora, saj je ta govoril le o tem, kako se bosta v občini gradila trgovini Mercator in Spar, kako bodo uredili poslovni prostor Vesne in kako bodo poskrbeli tudi za ceste in kanalizacijo. To pa seveda ni tisto, kar bi obrtnike neposredno zanimalo.

Pereča točka zbora pa je bila ponovno Lokalna turistična organizacija (LTO) Prlekija Ljutomer, ki jo je ustanovila občina. Zdi se, da obrtnikov v občini Ljutomer ne upoštevajo, ker jih tudi niso zajeli v gospodarskem poročilu, ko pa je treba zbrati denar, se obrnejo najprej na njih. Obrtniki so namreč nasprotovali temu, da so obvezni člani LTO-ja, če pa že morajo biti, se jim zdi članarina previsoka. Moti jih tudi to, da noben njihov predlog ob ustanovitvi LTO-ja ni bil upoštevan, kot je na primer minimalna članarina, in tudi to, da je treba izvesti kup dejavnosti, ker nimajo nobene zveze s turizmom. Seveda pravih odgovorov tukaj niso dobili, ker sedanjí direktor LTO-ja Andrej Vrščič pri ustanovitvi ni sodeloval, župana pa, ki so ga ob teh vprašanjih najbolj potrebovali, na zboru ni bilo. Kljub temu jim je podžupan obljubil, da bo poskušal doseči, da se v občinskem svetu še enkrat razpravlja o višini članarine za LTO. C. K.

Laško odloča o usodi lendavskih Term

Prodajajo Terme, kupujejo Union

Je kupovanje delnic Pivovarne Union in oblikovanje Združene industrije pijač Slovenije povezano s prodajo turističnih podjetij Radenske?

APivovarna Laško in Radenska sta ta čas lastnici 24,9 odstotka delnic Pivovarne Union, zelo pa sta zainteresirani tudi za odkup preostalih 22,6 odstotka delnic, ki so še v lasti Kapitalske družbe in Slovenske odškodninske družbe.

Njun cilj je namreč, oblikovati močno in prodorno Združeno industrijo pijač Slovenije, ki bi bila dovolj močan konkurent svetovnim polnilcem pijač in uspešna na nekdanjem jugoslovanskem trgu, zato državnim skladom nista ponudili za odkup delnic gotovine kot belgijski Interbrew (ta je lastnik 24,45 od-

stotka delnic Pivovarne Union, državi pa je poslal uradno ponudbo, da je pripravljen plačati za delnico 73 000 SIT), ampak ponujajo državi, da postane s 30-odstotnim deležem solastnik v novem močnem združenju.

Ali je kupovanje Pivovarne Union povezano s prodajo delnic Term Lendava, lahko le ugi-

bamo - dejstvo pa je, da se Laško s turizmom ne namerava ukvarjati. In ker je Radenska eden glavnih igralcev v igri za oblikovanje močnega združenja - v Radencih naj bi bil tudi sedež »pijačarjev«, je povedal g. Turnšek v intervjuju za Vestnik -, je skorajda pričakovano, da bo prodala svoj 55-odstotni delež v Termah Lendava. Med zainteresiranimi za nakup bi lahko bilo glede na strategijo tudi Zdravilišče Moravske Toplice. B. B. P.

Indip Lendava v stečaju

Delavcem Indipa razdelili knjižice

Sto trije zaposleni v Indipu Lendava so v začetku tedna prejeli sklep o prenehanju delovnega razmerja, saj je šlo podjetje dvanaajstega novembra v stečaj. Predlog zanj je vložila tridesetega oktobra uprava podjetja in z dokumenti na sodišču potrdila, da je stečajni dolжник že dlje časa plačilno nesposoben.

V obrazložitvi sklepa, objavljenega na oglasni deski murskosoboškega okrožnega sodišča, piše, da si je uprava prizadevala najti novega poslovnega partnerja, vendar ji to ni uspelo, podjetje pa že dlje časa ni bilo sposobno poravnati svojih obveznosti. Po uspešni lanski prisilni po-

ravnavi upniki razreda B julija niso dobili poplačanih dobrih pet milijonov tolarjev, praznih rok pa so ostali tudi drugi upniki in delavci, ki jim podjetje dolguje del plače za avgust in plačo za september. Podjetje je imelo konec septembra 13,5 milijona tolarjev izgube, na nepremično premoženje in opremo, vredno

135,6 milijona tolarjev, pa je vključena prepoved odtujitve. Upniki delniške družbe Indip, Proizvodnja oblačil in dežnikov, so pozvani, da prijavijo svoje terjatve, prvi narok za njihov preizkus pa bo osemnajstega februarja. Po še neuradnih podatkih naj bi obveznosti podjetja presegale knjigovodsko vrednost podjetja in je bila zato uvedba stečajnega postopka, ki ga vodi stečajni upravitelj mag. Milorad Vidović, neizbežna. M. H.

"S predsednikom naju družil to, da sva že dolgo let oba predstojnika - on malo večje, jaz malo manjše norčije"

To je Felc.

knjiga, v kateri je zbranih 70 bleščečih razmišljanj izpod peresa enega najuglednejših slovenskih psihiatrov

knjiga, v kateri avtor načenja pogovore in odpira teme, ki zadevajo notranje stiske prav vsakega človeka

knjiga, ki nastavlja zrcalo stanju duha na Slovenskem

knjiga, ki s pronicljivo pisavo odstira kapreno predsodkov o duševnem zdravju

knjiga, v kateri pisatelj z besedo, podobo, zgodbo, čustvom in izkušnjo plete mrežo, v kateri bralec prepozna svoj lastni, enkratni človeški položaj

Tik pred izidom!



ZAZNAVE GRICA
JOZE FELC

V založbi časopisa Primorske novice konec novembra izide zbirka esejev JOŽETA FELCA ZAZNAVE Z GRICA. Knjigo si lahko v predprazničnem času zagotovite V PREDNAROČILU PO UGODNI CENI 3300 SIT.

NAROČILNICA

Ime, priimek

Podjetje/ustanova

Ulica

Kraj/poštna št.

Telefon

*Davčna št.

Naročam _____ izvod(ov) knjige ZAZNAVE Z GRICA po prednaročniški ceni 3.300 SIT (po povzetju).

Datum:

Naročilnico pošljite na naslov:

Primorske novice, Ulica OF 12, 6000 Koper.

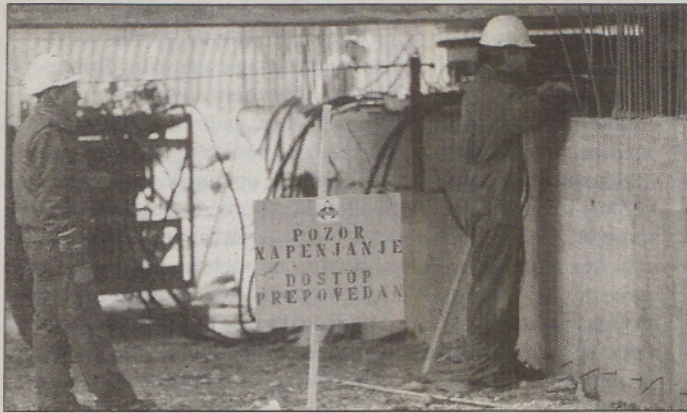
Podpis:

Avtocestni most

Neslišna navezava Prekmurja in Prlekije

Nova mostna povezava levega in desnega brega reke Mure – Kdaj se bo most navezal tudi na traso avtoceste, gradbeniki na mostu ne vedo

V ponedeljek, 19. novembra 2001, je bil za Prekmurce in Prleke skorajda zgodovinski dan. Dobili so novo mostno povezavo čez reko Muro, in sicer s tehniko narivne gradnje s pomočjo madžarskih strokovnjakov. V ponedeljek so dosegli delavci glavnega izvajalca na mostu Gradisa stebri na prleški strani. To bo najdaljši most v Sloveniji, saj je avtocesta zaradi zaščitenega območja ob Muri dvignjena na stebre in bo most (ali viadukt) dolg kar 833 metrov.



Tehnika narivne gradnje je novost v slovenskem gradbeništvu.

Doslej so uspeli zgraditi 360 metrov objekta, na prleški strani pa 40. Vrednost celotnega objekta je 2,7 milijarde SIT, desno polovico mostu naj bi končali do oktobra prihodnjega leta, levo pa do oktobra leta 2003. Razpon med stebri, po katerih je speljana avtocesta, je 40 metrov, le razpon med stebroma na levem in desnem bregu reke Mure je 80 metrov. Ta čas so v strugi začasni stebri, predvsem zaradi te nove narivne tehnike, ki jih bodo po končani gradnji odstranili, tako da neposredno v Muri ne bo nobenega objekta.

Vsak ponedeljek so zgrajeni del mosta potisnili za 20 metrov naprej; sedaj so zgradili približno polovico objekta oziroma so pri 18 taktu, v ponedeljek pa so dosegli z dodatnim narivanjem 20-metrsko ploščo prleško stran. Kdaj bo most povezan s traso avtoceste Maribor-meja z Madžarsko pa graditelji novega mostu čez reko Muro ne vedo.

B. B. P., posnetki: Jure Zauneker ■



Avtocestni most je dosegel prleško stran.

Komisija za nagrade in priznanja MESTNE OBČINE MURSKA SOBOTA objavlja na podlagi 8. člena Odloka o nagradah ob kulturnem prazniku (Ur. list RS št. 1/96)

RAZPIS

za podelitev nagrad ob slovenskem kulturnem prazniku za dosežke na filmskem, glasbenem, gledališkem, knjižničnem, likovnem, literarnem, muzejskem, plesnem, prevajalskem in publicističnem področju, pri varstvu naravne in kulturne dediščine in drugih kulturnih področjih.

Podeljene bodo naslednje nagrade:

- nagrada Mestne občine Murska Sobota za vrhunske dosežke ali za življenjsko delo v kulturi,
 - plaketa Mestne občine Murska Sobota za pomembne dosežke v kulturi,
 - priznanje Mestne občine Murska Sobota za uspešno delo v kulturi in
 - priznanje Mestne občine Murska Sobota mladim ustvarjalcem v kulturi.
- Nagrado prejme posameznik ali skupina ustvarjalcev za vrhunske dosežke ali življenjsko delo, s katerim je bila občinska kultura uveljavljena v širšem slovenskem ali mednarodnem prostoru.
- Plaketo prejme posameznik ali skupina za pomembne dosežke v kulturi, ki so bili javnosti predstavljeni v zadnjih dveh letih pred podelitvijo in pomenijo obogatitev občinske kulture.
- Priznanje prejme posameznik ali skupina za uspešno delo in prispevek k razvoju kulturnih dejavnosti v občini.
- Nagrade bodo podeljene na osrednji občinski slovesnosti ob slovenskem kulturnem prazniku v februarju 2002.
- Kandidate za nagrade lahko predlagajo posamezniki ali pravne osebe. Predloge z utemeljitvami pošljite s priporočeno pošiljko na naslov: Mestna občina Murska Sobota, Kardoševa 2, 9000 Murska Sobota, v 15 dneh od objave razpisa.

Knjiga Prekmurske dobrote

Poklon prekmurški kulinariki

Prekmurci so ohranili odnos do pokrajine in tradicionalnih dobrot in prav to je lahko njihova turistična prednost

Prekmurske dobrote je naslov nove knjige, ki je pravzaprav hvalnica ne le prekmurški kulinariki, ampak tudi prekmurski pokrajini, ljudem in ohranjanju tradicije. Ni običajna kuharska knjiga z recepti, prav tako pa ne smemo pozabiti, da to ni strokovna etnološka, etnografska ali enološka publikacija – za takšno delo so poklicani drugi, ki pa ga do sedaj še niso opravili. Kljub temu je knjiga dovolj zanimiva tako za gospodinje širom po Sloveniji, kot tudi za zahtevnejše bralce, ki jih bolj kot kuhanje zanimajo značilnosti pokrajine. Vsekakor pa je to zelo koristna turistična publikacija in tako bi jo morali tudi videti.

Avtorja sta Romana Karas, Sobočanka, zaposlena na Biotehniški fakulteti, ki je opravila velik del terenskega dela, in Stanko Renčelj, ki ga že poznamo po nekaterih publikacijah o mesninah ali jedeh iz žitaric. Torej ne drži, da so »zunanjci« napisali prekmursko kuharsko knjigo. Vsebina temelji na zbranim gradivom iz Prekmurja, pri terenskem delu pa so Karasovi pomagale svetovalke za kmetijsko gospodarstvo (Donkova, Feherejava, Lebaričeva, Petrovičeva in

Mariničeva) ter številne kmečke gospodinje, gostilničarke in lastnice turističnih kmetij in vinotočev. Pomagali so si tudi z že izdanimi knjigami npr. Sukičeve, Frasove, Novaka, Bogataja ipd. Tudi pregled narečnih izrazov je opravil domačin Ludvik Sočič.



Društvo za zaščito prekmurskih dobrot in založba Kmečki glas sta v torek, 20. novembra, pripravila v kavarni hotela Diana v M. Soboti tiskovno konferenco in predstavitev nove knjige z naslovom Prekmurske dobrote. Ta izjemen dosežek založnikov in avtorjev, kakor je novo turistično publikacijo imenoval sodelavec Ludvik Sočič, sta predstavila avtorja dr. Stanko Renčelj in Romana Karas, Marlena Škvarča pa je spregovorila o nujnosti zaščite najbolj znanih izdelkov. Prekmurje in tudi Slovenija sta šele na začetku sistematizacije popularizacije priljubljenih jedi; v Avstriji in Italiji imajo o vsakem njihovi znani jedi (salami, siru, pršutu) napisano monografijo. bbp, Foto: jz

Prijaznejša in učinkovitejša javna uprava

Čas za malice bo natančno odmerjen

Urejanje uradnih papirjev in dokumentov zna biti za koga prava nočna mora, saj zahteva tekanje od okenca do okenca in čakanje, vključuje pa še izpraševanje, iskanje ter prinašanje potrdil in identifikacij. Da bi tovrstne stereotipe spremenili, si prizadevajo javno upravo spremeniti, povečati kakovost dela in delovanje prilagoditi potrebam strank. »Sedaj je ugodna klima za spremembe, ne samo zaradi Evropske skupnosti, ampak tudi zaradi njihovih strank, ki si želijo učinkovito javno upravo in kakovostne storitve. Če pa želijo, da je javna uprava učinkovita, jo je treba spreminjati pri temeljih, pri okenčih, je povedal na novinarski konferenci Geza Farkaš, načelnik javne uprave.

Upravna enota Murska Sobota je med štirinajstimi v Sloveniji, kjer so se aktivno vključili v prizadevanja za prenovu javne uprave in dvig kakovosti dela, tako da se bodo bolj prilagodili svojim strankam. Ščasoma se bo poslovanje preusmerilo tudi na delo po elektronski pošti, uradne ure pa bodo tudi po telefonu. V lanskem letu so obravnavali 92 tisoč zadev, od tega je ugodno rešenih 98 odstotkov, le 2 odstotka pa je nerešenih zadev, največkrat se stvari zapletejo pri gradbeništvu. Izvedli smo, da je vsako leto manj pritožb, lani jih je bilo le 74. Veliko pozornosti namenjajo tudi usposabljanju uslužbencev, saj so imeli lani štiristo dni usposabljanja, torej več kot 4 dni na zaposlenega.

Uradne ure bodo prilagodili uporabnikom, načelnik pa je zagotovil, da bodo odslej v uradnih urah uradni delavci tudi vedno navzoči, čas za malico pa bo natančno določen in brez odstopanj. Ker želijo



Odslej naj bi bili uslužbenci še prijaznejši in se bolj prilagodili svojim strankam.

strankam olajšati opravke, so pripravili različne zloženke z zapisanimi postopki za vloge, z navodili, koliko je treba plačati, in vsemi drugimi podatki, ki jih stranke potrebujejo. V sprejemni pisarni bo na voljo še informator, ki bo stranki dajal splošne informacije in jo napotil k referentu, po potrebi pa jo tam tudi napovedal. V javni upravi bodo prizadevanja stekla v smeri, da bi bilo za pridobitev kakšnega potrdila potrebnih čim manj različnih drugih potrdil in izpisov ter da ljudje ne bi vse življenje dokazovali, da so se rodili. Po novem bo imel vsak uslužbenec pred seboj še tablico s svojim imenom, poleg pa še telefonsko številko državne inšpekcije, v sprejemni pisarni pa bo knjiga pritožb.

Da bi preverili zadovoljstvo strank s kakovostjo njihovega dela, so naredili že v lanskem letu anketo, v katero je bilo vključenih tristo posameznikov. Z rezultati so bili zadovoljni, saj so stranke dobro ocenile njihovo delo. Čeprav je razširjeno mnenje, da se pred okencem dolgo čaka, so rezultati analize zadovoljstva strank pokazali, da je 56,6 odstotka vprašanih dejalo, da so takoj prišli na vrsto. Načelnik Geza Farkaš se je pošalil, da je rezultat tako dober in presenetljiv, da so ga šli preverjat. Vzroke vidijo tudi v tem, da so Prekmurci zelo tolerantni in so odgovor »takoja« obkrožili verjetno tudi, če so bili pred njim trije čakajoči. Anketo o zadovoljstvu s storitvami v javni upravi bodo letos ponovili.

A. Nana Rituper Rodež ■

Zgodba dvajsetletnika iz Gornje Radgone

»Nočem fafati, da bi prišel do heroína«

Spomladi bi rad praznoval 21. rojstni dan čist

Marsikateri zdravnik in terapevt rad prizna, da je mnogokrat najuspešneje vključiti v preventivna predavanja in srečanja, katerih namen je, opozarjati mlade pred nevarnostjo nedovoljenih drog, tiste, ki so z drogo imeli izkušnjo in so se odločili za zdravljenje. Ob tednu preventive proti drogam nam je dvajsetletnik iz Gornje Radgone, ki iz varnostnih razlogov ni hotel biti imenovan, povedal svojo zgodbo in omenil dobre razloge za ustanovitev centra za preprečevanje odvisnosti.

»Prvi, šut' sem si dal pri šestnajstih letih. K temu me niso pripeljale težave v družini, ampak preprosto naključje in mladostna norost.« Pri igrah na srečo je zadel veliko usoto denarja in takrat si je mislil, da je svet njegov. Za njegov denar so izvedeli preprodajalci drog, katerim mladega razpisnika ni bilo težko potegniti v svet mamil. Tako se je začelo. »V začetku si nisem niti upal sam zabosti injekcije heroína, pomagal mi je kolega.« To je trajalo dva tedna vsak dan in pri tem sploh ni imel občutka, da bi lahko postal odvisen od droge. Nekega dne pa se je zbudil z glavobolom in vročino in od takrat naprej ni mogel več brez »šuta«, ker so bile bolečine prehuje. Do potrebnega odmerka, ki mu je olajšal bo-

lečine, je prišel seveda prek preprodajalcev, ki so mu, če je bilo treba, nastavljali heroin tudi doma na okensko polico, kjer jim je pušal denar. V prvih treh mesecih je za heroin in tudi kokain, ki ju je občasno mešal, porabil skoraj osemsto tisoč tolarjev.

Tako je na heroinu preživel šest mesecev, nato se odločil, da bo prenehal. Nekaj mesecev je držal, toda heroin ga je ponovno potegnil, dokler se ni predoziral. Takrat se je tudi odločil, da bo prešel na metadon. Kot pravi, je porabil za drogo v enem letu in pol skoraj dva milijona tolarjev. »Nedovoljeno drogo lahko danes v Pomurju kupimo kot cigarete v trafikah. Ne samo v parkih, raznih kletah in podhodih, ampak preprodajalce vse pogosteje najdemo po osnovnih šolah. Slišal je, da so v Gornji Radgoni in Negovi že dva ali trije šestolci posegali po heroinu. »Mladim in naivnim se droga najlažje proda.«

Metadonski center v Murški Soboti zdaj obiskuje sedem mesecev, kjer dobi tedensko dvakrat potreben odmerek metadona, da ga pomtri. Za ta način zdravljenja se je odločil, ker si je želel, da ne bi rad vedno ostal v rokah heroína, ki človeku ne da, da bi mislil s svojo glavo. Bal pa se je tudi, da ne bi zaradi tega,

ker je vsak dan porabil več denarja za heroin, zašel h kriminalu ali celo prostituciji. »Marsikateri kolega faja, da bi prišel do denarja za svoj odmerek.«

Zaveda se, da metadonsko zdravljenje ni končna rešitev, toda na ta način človek ostane trezen in skoraj normalno lahko živi in se tudi zaposli, kot se je začel sam. Slišal je že mnogo kritik na to vrsto zdravljenja, ampak zdi se mu, da tudi komune, ki jih vsi tako hvalijo, niso najboljše, saj veliko ozdravljenih narkomanov po vrnitvi v domačo okolje zapade v droge. Prepričan je, da je zdravljenje s pomočjo metadona uspešnejše, ker se človek z odvisnostjo spopade v domačem okolju, in če jo premagaš doma, kjer si začel, je večja verjetnost, da se rešiš. Res pa je, da je za to potrebno veliko moči in volje.

Ob tem pa poudarja, da bi bila res velika pridobitev, če bi v Pomurju dobili kot dopolnitev metadonskemu zdravljenju še nekakšen center, kjer bi se narkomani lahko srečevali, se pogovarjali, izobraževali, imeli razne delavnice ipd. Sam pri sebi namreč opaza, da le takrat, ko je s čim zaposlen, ne misli na drogo in svojo zasvojenost. Čeprav začasno dela, bi rade volje obiskoval takšen center, ker potrebuje pogovore in srečanja. Na koncu je še dodal, da je njegova velika želja, da se do svojega enaindvajsetega rojstnega dne, ki ga bo praznoval spomladi, popolnoma očisti, tudi metadona.

Ali smo sposobni organizirati dnevni center za odvisnike

Ideja in želja mora priti od znotraj, ne od zunaj

Pomurje je glede znanja in naraščanja problematike zaradi drog na kritični točki, zato obstaja veliko razlogov, da se ustanovi dnevni center za odvisnike

Stem se prav gotovo strinjajo vsi, ki se ukvarjajo ali srečujejo z odvisniki in odvisnostjo. Drugo vprašanje pa je, ali smo sposobni in zmožni organizirati dnevni center za odvisnike in kako bi se ljudje, polni predsodkov in strahov, nanj odzvali. Na to temo so pripravili okroglo mizo mestna občina, Društvo Korak naprej in Zdravstveni dom v soboški galeriji.

»Nuja je, da ustanovimo center, kjer bi lahko mlade kompleksno obravnavali,« je poudaril dr. Nenad Petrovič in potrdil, da številni odvisniki naraščajo. Lahko jih preštevamo v stotinah, o številki pa ni želel govoriti. Karmen Šaruga s Centra za socialno delo je poudarila, da so takšni centri nadvse pomembni in potrebni, tudi za tiste, ki se vrnejo z zdravljenja in se želijo lažje vključiti v normalno življenje. Tudi dr. Erika Zelko Peterka je opozarjala, da so ti centri namenjeni tistim, ki si želijo, da se rešijo iz objema odvisnosti. Več bo takšnih centrov, bolj bodo vsem dostopni. Rudi Horvat, podžupan MOMS, je še dodal, da je namenjen tudi za svetovanje ljudem in staršem ter da tovrstne centre drugod sprejmemo za bolj samoumevne, in omenil, da je v Zagrebu v najbližnji četrti mesta.

Razpravljavci pa so se tudi strinjali, da ideja in zahteva, da se dnevni center za odvisnike ustanovi, ne more priti od zunaj, am-



pak od znotraj. Ljudje imajo predsodke pred tem, kaj se bo okoli centra dogajalo, zato je potrebno, da spoznajo te fante in dekleta ter občutijo njihovo stisko. Govorili pa so od dveh stvarih - o dnevnem centru za odvisnike in tudi o komuni. Ta pa naj bi bila na lokaciji, kjer je vsem najbolj dostopna, v Murški Soboti. Duhovnik mag. Leon Novak je v imenu obeh cerkva povedal, da se bosta po svojih močeh vključevali v ozaščanje ljudi in prispevali, da bi ljudje drugače gledali na ta center, ki ga žal preveč enačijo s kriminalom. Pri tem računajo tudi na to, da imajo pri ljudeh zaupanje in bodo morda tudi tako lažje sprejeli to idejo.

O komunah pa je spregovoril pater Karel Gržan, ki je komuno ustanovil v Razborju pod Lisco. »Komuna je šola življenja, ki te

uči ponovno odkrivati vrednote. Ne samo intelektualne, ampak tudi čustvene. V tako šolo življenja prihajajo mladi, ki so fizično očisti in se želijo vključiti v normalno življenje. Iz svoje izkušnje lahko povem, da je najboljša preventiva, da imaš lahko komuno v svojem okolju. Človek mora imeti čas, da se ponovno zgradi. Po fizični ozdravitvi mora posameznik ugotoviti, da je življenje lepo tudi brez drog. Dodal pa je tudi, da niso problem trava, alkohol ... problem je, da mladi odbluzijo v svoj svet. Duhovnik Martin Horvat je povedal, da so nameravali že pred petimi leti pri nas ustanoviti komuno, pa so bili ljudje proti. Občutek imam, da je danes razpoloženje vseeno nekoliko drugačno. Povedal je, da obstaja realna možnost, da se komuna ustanovi že danes.

Vprašanje dnevnega centra je tudi vprašanje strokovnega kadra pa tudi finančne konstrukcije. Samo za ustanovitev dnevnega centra bi potreboval 20 milijonov zagonskega kapitala, potem pa še sredstva za delovanje. Združiti pa bi se morale vse pomurske občine. To pa je tudi bistvo problema. Bolj je šla okrogla miza h koncu, bolj so zbrani ugotavljali, da niso naredili koraka naprej in da je bil večer bolj prepričevanje prepričanih. Otroci, ki so se v začetku zbrali, so odšli na koncert Adija Smolarja, ostalo pa je nekaj posameznikov, ki se s to problematiko neposredno srečujejo. Odgovor na postavljeno vprašanje je bil jasen, Pomurci potrebujemo dnevni center za odvisnike, vendar, kot kaže, ga v tem trenutku nismo sposobni organizirati. (Upam, da trditev ne drži.)

Anketa

Rešitev ni v ograji, ampak v glavi

Na eni od klopi v parku so se vsak dan zbirali mladi, za katere so ljudje vedeli povedati, da so odvisniki, narkomani. Kdor je šel mimo, je lahko kaj ujel na svoja ušesa, v svoj nos ... in tudi njihovi megleni pogledi in hoja so pričali o tem. Vsak dan so bili na istem mestu. Na sosednji klopi sta sedeli dve dolgolasi mladenki, ki sta se jim nasmihali. Včasih sta stopili k njim po ogenj ali so jima ogenj ponudili sami. Minili so tedni, meseci in kmalu sta mladenki z dolgimi lasmi sedeli na isti klopi. Nekaj časa je njuna klop samevala, a je bila kmalu spet polna ... Pred drogo ni varen nihče. Povprašali smo na dve osnovni šoli, eno mestno in eno vaško, kako se spoprijemajo s to problematiko, in tri naključne Pomurce, kakšen je njihov odnos do odvisnikov. Še prevečkrat se zgodi, da problema ne zaznamo, dokler ga ne občutimo na lastni koži.



Anka Suhadolnik, ravnateljica Osnovne šole I. Murska Sobota:

Na šoli posvečamo veliko pozornosti preventivi, žal pa letos ni sredstev, ki jih je mestna občina v preteklem letu namenila programu proti drogam. Prepričana sem, da je manjši strošek, če se sredstva namenijo za kakršen koli preventivni program, kot če se en mlad človek vda mamilom. Naša šola je še posebno izpostavljena, ker smo v neposredni bližini mestnega parka. Najhuje je v ponedeljek, ko najdemo razbita stekla, polomljene koše in seveda tudi igle. Prepričana sem, da ni rešitev v tem, da bi okoli šole postavili ograjo, rešitev je v naših glavah in vzgoji. Veliko govorimo o tem in se pogovarjamo, žal pa rezultatov in akcij ni. Žalostno pa je tudi, da otroci zaradi strahu sploh več ne upajo iti skozi park.



Sonja Toth, učiteljica biologije, na osnovni šoli v Fokovcih in Prosenjakovcih:

Čeprav smo morda še pred nedavnim menili, da je podeželje manj izpostavljeno, lahko danes rečemo, da ni nikjer več varnega kraja. Včasih je lahko podeželje še bolj izpostavljeno, saj je to idealni kraj za gojenje in pridobivanje kakšnih opiatov. Do sedaj so bile še največji problem cigarete, manj alkohol, letos pa so enkrat našli tudi marihuano. Zaradi tega so svojo pozornost še bolj posvetili preventivi ter z izobraževanjem in informiranostjo o zasvojenosti začeli že na razredni stopnji. Na delavnicah najmlajše seznanjajo z zasvojenostjo s televizijo in računalniki, starejše pa tudi s problemi prehranjevanja in trdih drog ter poskušajo narediti vse, da bi otroke zaščitili.



Simona Sever, Dankovci

»Po mojem mnenju predvsem starejši ne bi bili za to, da bi se ustanovil ta center, ker se tega bojijo, saj so z odvisnostjo manj seznanjeni. Veliko ljudi se jih boji in zgraža nad njimi, pa ne zaradi tega, ker bi bili slabi ljudje, ampak ker pod vplivom droge lahko marsikaj storijo.«

Ker pa gre v tem primeru za tiste odvisnike, ki se želijo ozdraviti, jim bo ta center v veliko pomoč, zato ga zagovarjam. Na ta način imajo tudi več možnosti, da se rešijo odvisnosti, ker ne bodo tavalj po ulicah, ampak bodo zbrani v centru. Res pa je, da mi ni čisto vseeno, ali bo ta center v moji okolici.«



Slobodan Lazič, Černelavci

»Sem mnenja, da obstajajo tudi druge oblike preprečevanja odvisnosti. Prepričati bi bilo treba, da bi lahko prišli do droge, potem bi s tem gotovo nehali.«

Zaradi tega sem proti temu, da bi ustanovili ta center. Občini itak dajemo preveč denarja, zdaj pa bi morala skrbeti še za odvisnike. Poleg tega pa mislim, da naj, če že hočejo, center postavijo kje drugje, ne pa v gosto naseljenem kraju. Odvisniki, kolikor vem, morajo biti za nekaj časa izolirani od okolja.«



Marjana Koltaj, Kančevci

»Vem, da je v našem okolju veliko odvisnikov, zato bi bilo dobro, da bi jih neke zaposlili s delom. Ni pa mi vseeno, kje bi center bil. Ljudje se namreč še vedno bojimo odvisnikov, toda po resnici povedano, sploh ne vem, zakaj se jih bojimo. Verjetno zaradi tega, ker smo večkrat kje slišali, da so lahko nasižni, ko potrebujejo denar za drogo. Sama pa se bolj bojim tega, da se ne bi tam, kjer bo ta center, še povečala preprodaja droge in razširila na okolico. Če bi mi kdo dal zagotovilo, da tega ne bo, sem vsekakor za pomoč odvisnikom in za ta center.«

Pomurje nekaj dobi, veliko pa ima na voljo

Trezne lokalne glave, potrebne za avtocesto

Proračun se sprejema za dve leti - o tem in položaju Pomurja smo se pogovarjali s poslancem Ferijem Horvatom

Kaj prinaša proračun za dve leti?

Predloga proračunov z dopolnitvami sta med boljšimi proračuni. V prid temu je dejstvo, da bosta pravočasno sprejeta najpozneje v začetku decembra. Časovno sta normalna proračuna, ker pokrivata celotno proračunsko leto in s tem odpravljata odlog enega meseca, ki je povzročal nastajanje prikrita primanjkljaja, ki se je pokazal in ga je vlada priznala. Pripravljena sta po evropski klasifikaciji, to pa zagotavlja večjo preglednost po posameznih postavkah. Težje jima daje naravnost v naložbe.

Kljub vsemu je proračun nižji od prvotnih izhodiščnih predpostavk, kaj pomeni znižanje?

Znižanje proračuna je posledica recesije v svetovnem gospodarstvu in posledično tudi že nižje domače rasti bruto družbenega proizvoda (BDP), ki je bila korigirana za odstotno točko navzdol. Znižanje proračuna po dogovoru v koaliciji ne posega v razvojni del proračuna. To ni povezano samo s koalicijskim dogovorom, ampak je način, da država na osnovi realnih programov, predvsem infrastrukture, poseže v gospodarska gibanja in s tem tudi ublaži negativne vplive recesije v Evropi in svetu.

S kakšnimi sredstvi bo država intervenirala?

Za ceste je proračunska postavka višja za štiri milijarde, od tega bo šla polovica za avtocestni in druga polovica za program državnih cest. Približno tri milijarde sredstev je tudi več za šolstvo, predvsem visoko šolstvo in znanost.

Ali bo glede na to, da je proračun že zdaj korigiran, vzdržal dve leti?

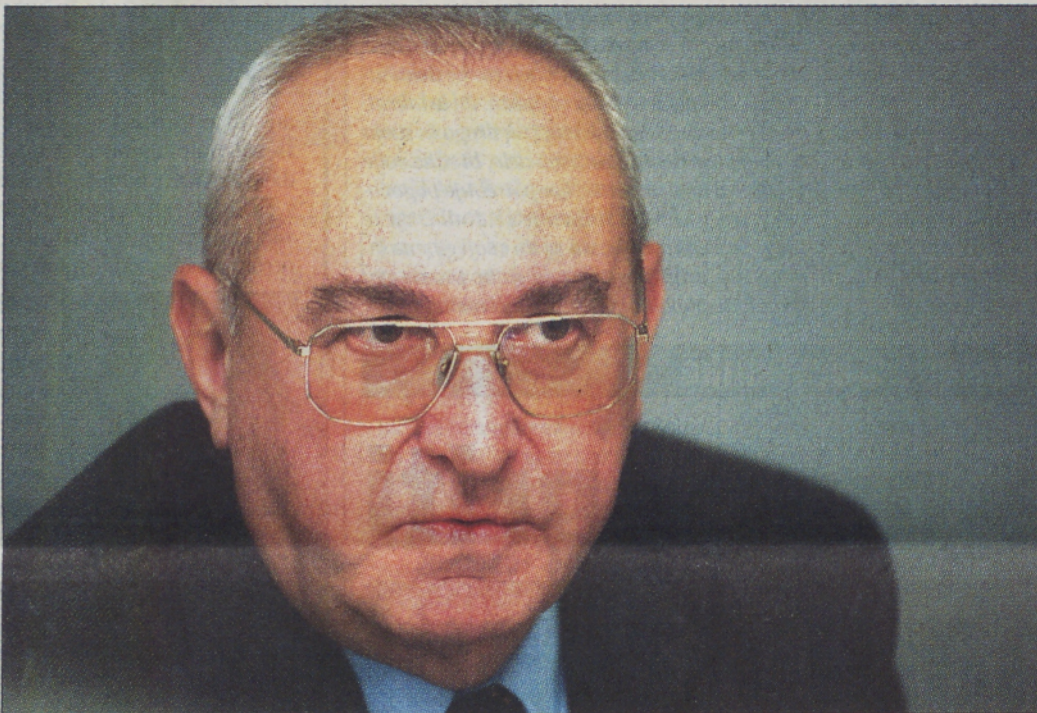
O smiselnosti dveletnega proračuna se že razpravlja in se bo v procesu sprejemanja o tem še govorilo. Osebnostno menim, da je boljše imeti proračun kot ga ne imeti, še posebej v negotovih gospodarskih razmerah. Ne bi se smeli obremenjevati s spreminjanjem proračuna, če bodo gospodarske razmere to narekivale. Rebalans ne predstavlja nobenih težav, prej bi rekel, da je pozitiven. Pri sprejemanju rebalansa se parlament aktivno vključuje v proračunsko dogajanje in s tem prepreči notranja prerazporejanja sredstev v vladi, ki so bila pogosta in vprašljiva. Realno lahko pričakujemo rebalans proračuna za naslednje leto in tudi dopolnitev proračuna za leto 2003.

Kolikšen delež razvojnega dela proračuna bo odpadel na Pomurje in po kakšni poti?

Moja ocena je, da smo v primerjavi s prejšnjimi leti v nekoliko boljšem položaju. V proračunu je najpomembnejša infrastruktura. Na področju avtocest je bilo letos na voljo 74, drugo leto bo 86 in leta 2003 95 milijard tolarjev. Za naložbe je šlo letos 52, naslednje leto 66 in leta 2003 70 milijard tolarjev. Pomurski delež se ni definiran. Po preverjanju pri DARS-u se sedaj pripravljata rebalans dr-

žavnega programa in razrez za posamezne odseke. V. d. predsednika uprave Darsa Božič mi je potrdil, da bo sedanji plan uresničen. Zgrajeni in odprti bodo odsek Beltinci-Vučja vas, obvoznica in priključek na avtocesto v Murski Soboti. V letu 2003 pa bo končan štiripasovni most čez Muro. V naslednjih dveh letih proračun definira za okrog 3,5 milijarde tolarjev vlagan v pomursko lokalno infrastrukturo, ki bo po moji oce-

mi razrešijo in odprta vprašanja glede trase zaprejo. Po izkušnjah je to lahko izgovor, da cesta izpade iz plana in se postavi na konec. To je preizkus, ki bo pokazal, koliko smo odgovorni do tega prostora. K temu naj še dodam, da v Pomurju za gradnjo avtoceste nikakor ne more veljati izključni kriterij število ali frekvenca vozil. V ospredju oziroma ključna kriterija sta regionalni razvoj in pomen ceste za razvoj regije.



ni uravnoteženo razporejena po celotni regiji.

V tej zgodbi pa kljub vsemu »visi« program nadaljevanja gradnje avtoceste, ki je, kot pravite, odvisen od rebalansa programa gradnje avtocest. Ali ni nevarnost, da v naslednjem proračunskem obdobju ne dobimo - razen tega, kar se gradi - nadaljevanja te zgodbe, še posebej, ker se mi zdi, da ima dolenjski lobi večji vpliv in moč za dosežek svojega cilja?

Strinjam se, objektivna nevarnost obstaja. Na to lahko odgovorim le to, kar vem. Dejstvo je, da nas čaka težka bitka vseh; poslanec in drugih, ki premorejo kaj vpliva. DARS mora pripraviti v rebalansu realne podlage za uresničevanje programa, njegovo dinamiko in prioritete. Pritiski z vseh delov Slovenije so veliki, predvsem iz Dolenjske, kjer jim pomaga tudi Revoz, da se zgradi avtocesta do Novega mesta in naprej do Hrvaške. Znani so pritiski Primorcev, enako tudi Maribora. Pri Mariboru je treba poudariti, da se postavlja vprašanje, ali so njihove sedanje zahteve utemeljene. Mariborski primer nam kaže na neracionalnost, saj imajo do Ptujске ceste dve avtocesti, zato je morda vprašljiva naložba v hitro cesto. Pomurje mora pritiskati, da se ne odstopi od zastavljenega programa, ki je predvidel gradnjo ceste Vučja vas-Coetinci-Lenart. Do Coetincev je definirana trasa in so urejena zemljišča, »odprti« pa je še Lenart. Ponovno bi se morali sestati predstavniki lokalnih skupnosti ob trasi avtoceste in ob sedanji magistralni cesti ter priti do soglasja, da se nerazrešeni proble-

Omenili ste poslance, Lenart je ena od spornih točk, ali je tudi pri avtocesti poslanec Kangler kot koalicijski poslanec v opoziciji?

S preselitvijo v Maribor je njegova vloga nekoliko drugačna. Njegove prioritete so v Mariboru, še posebej tiste, ki bi mu lahko pomagale pri kandidaturi za mariborskega župana.

Poudarek je na znanosti in visokem šolstvu, to morda pomeni, da se škarje za dostop do šol za našo mladino odpirajo?

Kadri so regijski problem, ki ga proračun verjetno ne bo rešil. So pa investicijski projekti, ki vlivajo upanje. Ob tem so še postavke, iz katerih se da sodelovanjem na razpisih v Pomurje pritegniti sredstva, kot so za približevanje EU, gre za 310 milijonov. Za zgraditev sistema za uporabo sredstev evropskega regionalnega razvoja je zagotovljenih 500 milijonov tolarjev. Pomursko-primorska postavka je denar za razvoj avtohtonih narodnih skupnosti, za dve leti je na voljo nekaj več kot dvesto milijonov tolarjev. Predviden je tudi skupni vir za regionalni razvoj, kjer bo količina denarja v regiji odvisna od regionalnih ali lokalnih projektov. V naslednjih letih se bodo ta sredstva podvojila. Letos so bile na voljo 3 milijarde, naslednje leto se znesek povečuje za 15 odstotkov, k temu pa je treba prišteti še 3,9 milijarde tolarjev iz EU, iz programa Phare. To pa je že skoraj 8 milijard, koliko pa bomo od tega imeli, ne moreta predvideti proračun in ne zakon o skladnejšem regionalnem razvoju, ampak ideje in tudi pripravljeni razvojni projekti v regiji.

Kaj pa neposredni učinki v gospodarstvu?

Za povračilo prispevkov delodajalcem za novozaposlene je v proračunu za naslednji dve leti na voljo 8,1 milijarde tolarjev. Za regionalne podjetniške centre bo na voljo 600 milijonov tolarjev ob enaki evropski udeležbi. Za namakanje in osuševanje namenja kmetijsko ministrstvo 220 milijonov, za prestrukturiranje kmetij 1,6 milijarde, za prestrukturiranje zadrug pa 535 milijonov. Dopolnilne dejavnosti pa dobijo 245 milijonov.

Direkten vložek ali neposredna proračunska postavka je za sanacijo Nafta, v naslednjem letu 544 in letu 2003 407 milijonov tolarjev za okrog 200 milijoni to-

larjev tujih virov. Neposrednih sredstev za prestrukturiranje gospodarstva je manj, kot smo predlagali na koalicijskih usklajevanjih. Za usnjarsko, obutveno in tekstilno industrijo je namenjenih 982 in leta 2003 889 milijonov tolarjev. Je pa še postavka za razvoj podjetništva in promocijo.

V tem delu je pomembna tudi bilanca B, ki je odvisna od odprodaje državnega premoženja, katerega del bo namenjen razvoju turizma, tehnološkemu razvoju in 3 milijarde tolarjev skladu za nastop na jugovzhodnih trgih.

Ministrstvo za okolje namenja za oskrbo z vodo v dveh letih okrog 2,2 milijarde tolarjev. Normalno bosta financirani tudi gradnja bolnice in študijske knjižnice.

Vrniva se k regiji, kaj nam prinaša evropska kritika?

Poznavalcev, ki smo se s regionalnim razvojem ukvarjali, kritika ne preseneča. Opozorili so nas, da pri regionalnem razvoju zamujamo, nimamo ustrezne organizacije in nismo usposobljeni za koriščenje evropskih razvojnih sredstev, še posebej je to pomembno ob vstopu EU namenja regijam dobro tretjino proračuna in ga bo še povečevala. Opozorili so, da je regionalna problematika razdrobljena na posamezna ministrstva brez koordinacije. Evropejci vztrajajo pri enem partnerju tako na državnih kot tudi regionalni ravni.

Kaj pa delitev na dve oziroma na tri regije?

Tu je vlada šla z glavo skozi zid. Direktor za regije pri EU Krauser nas je izrecno opozoril, da predlog o dveh regijah ni sprejemljiv, ker gre za umetno tvorbo s špekulativnim namenom. Sedaj so tu tri regije, ki so spet vprašljive, in je

Gradnja in obnova cest v Pomurju

Odsek	Leto	Leto	Leto	Vrednost v milijon SIT
Petanjci	2002			21
Razkrižje-Stročja vas	2002			30
Rakičan-Dolnji Lakoš		2003		100
Križevci-Ljutomer-Pavlovci		2003		100
Cankova-Kuzma			2004	100
Križišče Čarda			2003-4	90
Križišče Gederovci	2002			46
Moravske Toplice	2002			43
Prosenjakovci	2002			31
Ljutomer križišče	2002			50
Dobrovnik križišče	2002	2003		100

Izboljšanje prometne varnosti

Dobrovnik	2002			30
Radgona	2002			10

Sanacije

Mostovi čez Muro	2002	2003		683
Cankarjeva cesta	2002			80
Radgona-Radenci	2002			3
Čepinci meja	2002			45

Nadomestne gradnje

Mura Razkrižje				63
Križanje žel. proge M. S.	2002	2003		893
Križanje žel. proge II		2003		43
Kapca-Hotiza	2002	2003	2004	605
Vučja vas-Križevci	2002			365
Radgona mejni prehod	2002			8
Ljutomer obvoznica	2002			7

Razvojne naložbe

Namen	Leto	Leto	Leto	Znesek milijon SIT
Regionalna infrastrukt. - voda	2002			235
Mrežni inkubator	2002	2003		441
Grand shema Slov.-Madž.	2002	2003		50
Poličijska postaja	2002	2003		500
Pravosodje - sodišče	2002			140
Urad za delo Ljutomer		2003		48
Zbiralnica kadavrov	2002	2003		220
NK stadion	2002	2003		15
OŠ Apače	2002	2003		197
Ekonomška šola	2002	2003		381
Center za soc. delo G. Radg.	2002			13
Varstv.-del. center G. R.		2003		7
Sanacija rezervoarja za Nafto	2002	2003		130

vprašanje, ali jih bo EU v pogajanjih sprejela. Če bo model sprejet, so to lahko statistične regije, a je upravičena bojazen, da dobimo tri centre, ki pa ne morejo biti jamstvo za vodenje korektne razvojne politike do posameznih območij in pravične delitve sredstev. Tu zavzemam stališče, ki postaja v parlamentu postopoma prevladujoče, da regije z določenimi pristojnostmi moramo ustanoviti. Če bi imeli pokrajine, teh problemov ne bi imeli. Resnici na ljubo so v EU le pogojno sprejemali kot minimum sedanje statistične regije in razvojne centre kot koordinatno regionalnega razvoja in uresničevalce našega zakona o regionalnem razvoju. Na praktični ravni se vidi, da potrebujejo tudi agencije za svojo učinkovitost formalno organizirano pokrajino z ustreznimi pristojnostmi. Po strokovnih argumentih, ki smo jih omenjali vse desetletje, smo končno zmogli politično voljo, da se je začelo s pripravo zakonodaje o pokrajinah. Brez decentralizacije ne bo ustreznih učinkov in tudi skladnejšega regionalnega razvoja ne. V naslednjem letu je predviden sprejem zakonov in v 2003 ustanovitev pokrajin, to pa bi nam zagotovilo primerljivost v organiziranosti z EU. Projekt je pomemben tudi zaradi ponovnega pritiska na povečanje števila občin.

Ali je ob ustanovitvi pokrajin število občin pomemben dejavnik? Namreč, če država prenese del pristojnosti na pokrajino, se mi zdi logično, da jih bo tudi občina, še posebej tisti del, s katerim je največ problemov, kot so šolstvo, osnovno zdravstvo. Občina pa naj potem skrbi za komunalni standard občanov. Pa tudi iz-

kušnje kažejo, da s svojim potencialom kljub aparatu več ne zmorejo.

S tem se strinjam. Z reformo lokalne samouprave bi morali ustanoviti namesto sedanjih upravnih enot okraje. Toda strankarski kalkulativni elementi so takrat močnejši. Prepričan sem, da bi bilo tudi administracije manj. Ta se je začela kopičiti na treh ravneh. Vse skupaj je treba povezati z reformo uprave, da se neučinkovit administrativni aparat ne bo povečal.

S tem je povezan tudi protibirokratski program, ki bo postopke poenostavil in s tem odprl možnost prenosa pristojnosti. Program je pokazal, da bo potrebnih za področje gospodarstva na upravnih enotah dvesto ljudi manj.

Kje pa so vzroki za zaostanek Pomurja? Pri pripravi razvojnih programov smo bili med prvimi in celo pilotna regija, sedaj pa drugi že nastopajo s konkretnimi programi in pritiskajo na razvojna sredstva.

Ugotovitvi ne nasprotujem. Pripravili smo razvojno strategijo, program 3D in program plus, zamujamo pa z razvojnimi regionalnim programom, in to nam vlada očita. Kot kaže, programa ne bomo imeli do konca leta.

Ali ni vzrok, da obstoječi gospodarski subjekti, ki bi morali diktirati razvojno dinamiko, to ignorirajo?

Bo držalo. Naši gospodarstveniki so vajeni, da takrat, ko so v krizi, prihajajo, da jim odpiramo vrata. Vsega tega, kar jim država ponuja s proračunom in tudi pripravo razvojnih programov, pa večina aktivno ne podpira, razen ene ali dveh izjem.

J. V., foto: N. J. ■

Večer slovenske otroške in mladinske literature

Večernico je dobil
Feri Lainšček

V soboto so podelili v Salonu Murske Republike v Murski Soboti v okviru srečanja Oko besede že petič nagrado večernica za najboljšo mladinsko in otroško literarno delo slovenskih avtorjev v letu 2000

Med 55 prijavljenimi deli so izbrali pet finalistov, med katerimi se je žirija odločila, da je bila najboljša otroška in mladinska delo, izdano v lanskem letu, knjiga pravljic Ferija Lainščka z naslovom Mislice.

Pred podelitvijo nagrade so obiskovalci prisluhnili odlomkom iz vseh petih literarnih del, ki so se uvrstila v finale. Tako so poleg Lainščkovih Mislic po mnenju žirije, ki ji je predsedoval dr. Igor Saksida, najboljša slovenska otroška in mladinska leposlovna dela, ki so bila napisana lani, še knjige Milana Dekleve Alica v računalniku, Matee Reba Zmajček Bim in Bimbi, Marjana Tomšiča Katka in Bunkfu ter delo Danile Žorž Poskus. Literarni večer je spremljala glasba skupine Mavra iz Maribora, ki je zapela tudi nekaj prekmurskih ljudskih in Lainščkovih pesmi, ki jih sicer izvaja Mia Žnidarič. Obrazložitev podelitve glavne nagrade je podal predsednik žirije dr. Igor Saksida, podelila pa jo je predstavnica pokrovitelja večernice ČZP Večer glavna in odgovorna urednica Majda Struc.

Nagrajena knjiga pravljic Mislice je izšla pri založbi Franc - Franc iz Murske Sobotice v zbirki Med Rabo in Muro, v



Predsednik žirije dr. Igor Saksida in nagrajenec Feri Lainšček

njej pa je deset pravljic, ki so napisane v slovenskem jeziku in porabskem narčaju. Lainšček je v pogovoru z moderatorko Normo Bale povedal, da je vir njegovega pisanja za otroke in mladino v doživljanju pravičnega sveta v njegovem zgodnjem otroštvu, ko je poslušal

zelo doživeto pripovedovanje pravljic svojega očeta. Povedal je še, da se zave, da odstopa od drugih piscev pravljic tudi po svoji lirčnosti pripovedovanja, to pa je bilo opazno tudi ob branju odlomkov iz vseh petih najboljših knjig.

Jože Gabor ■

Novo na knjižni polici

Jožef Klekl, prekmurski Čedermac

Dr. Stanko Zver: po magisteriju in doktoratu zdaj še knjižna izdaja o Kleklu (1874-1948)

V Kleklovi knjigarni v Murski Soboti so predstavili v petek knjižico s sto štiridesetimi stranmi *Jožef Klekl, prekmurski Čedermac*, ki jo je napisal dr. Stanko Zver, župnik v Bogojini. Delo je izdalo Tiskovno društvo Ognjišče Koper, stane 1.100 tolarjev, izšlo pa je v zbirki Graditelj slovenskega doma. Pred tem so izšle knjižice z opisi del in življenj: Filipa Terčelja, Karla Mauserja, Ivana Trinka, Vinka Vodopivca, Josipa Abrama - Trentarja, Virgila Ščeka in Petra Butkoviča - Domna.

»Morda se ne bi nikoli lotil pisanja te knjižice, če se mi ne bi pripetilo tole: po drugem letu bogoslovja sem ob nekem obisku Plečnikovc cerkve v Bogojini našel na dleh podobico s Kleklove zlate maše. Umazana, zaprašena je ponujala očem dvignjene mašnikove roke s hostijo. Naravnost imponiralo pa me je na hrbtici strani podobice natisnjeno Kleklovo zlatomašno geslo: »Ne iščem, kar je vašega, ampak vas!« Vpričo te misli se je v meni sprožil val zanimanja za Klekla, tako da je v mojem osebnem spoznanju počasi dobival mesto, ki je vse bolj ustrezalo poimenovanju, kot ga je zanj rado uporabljalo preprosto ljudstvo, veliki Klekl!«

Tako je dr. Stanko Zver zapisal v uvodu knjižice, v kateri najprej strnjeno podaja pogled v ozadje Kleklovega duhovništva oziroma cerkvenozgodovinski okvir (pokristjanjenje, krščanstvo med panonskimi Slovenci do prihoda Madžarov, obdobje madžarske cerkvene uprave v Prekmurju, obdobje reformacije, madžarizacija ob prehodu 19. stoletja in narodna zavest prekmurskih duhovnikov, cerkvena pripadnost Prekmurja med drugo svetovno vojno in po

njej do 1964. leta). Naslednje tematsko področje knjižice je *Kleklovo duhovništvo na njegovi življenjski poti* (na poti do oltarja, kaplan, župnik, nepokojni pokoj, borec za osvoboditev prekmurskih Slovencev, rojstvo Novin, Kleklova vera, zaupanje in ljubezen do naroda, narodovodilstvo, poslanec, delo na socialnem in gospodarskem področju, karitativno in prosvetno delo, življenje v izgnanstvu ...). V nadaljevanju je orisana odmevnost Kleklovega duhovništva v nekaterih posebnih pastoralnih dejavnostih (Kalendar Srca Jezušovega, Marijin list, Novine, Marijkin ograček, Hodi k oltarskomi svestvi, voditelj tretjerednikov, skrb za izseljence in vojake ...). Na koncu knjižice so še kratki povzetki izjav posameznikov o Kleklu.

Sklenimo s povzetkom iz spremne besede: Vse, kar je Klekl pridigal, oznanjal, učil, pisal ..., se je dotaknilo srca množic. S tem je razgibal duhove tako na svoji, kot tudi na nasprotni strani ...

Predstavitelj knjižice, ki jo je vodil dr. Bedernjak, je obogatila s pesmimi dekliska skupina Talita iz Bogojine.

Š. S. ■



Umetnostni kritik, g. Kovič, in Edita Rituper iz kluba PAC na predstavitvi grafik štirih slovenskih ustvarjalcev

Grafične mape kluba PAC

Minuli ponedeljek so v prostorih kluba PAC predstavili nove grafike štirih vrhunskih likovnih ustvarjalcev: Bogdana Borčiča, Franca Mesariča, Iva Pranciča in Ota Rimeleja

Njihovo delo je predstavil g. Kovič, znani slovenski umetnostni kritik. Dejal je, da je že pred tridesetimi leti ob nastanku video umetnosti marsikdo napovedoval konec slikarstva kot umetnosti, danes pa se je izkazalo, da slikarstvo še kako živi, ravno tako kot video umetnost.

Grafika pa je svojevrstna likovna zvrst, v kateri se umetniška investicija in poznavanje tiskarskih tehnik srečujeta v soodvisnosti, zato je izziv mnogim sodobnim ustvarjalcem, ki se ji posvečajo redno ali občasno. Med štirimi zgoraj naštetimi je temu najbližje še Bogdan Borčič, pri katerem se slikarske in grafične raziskave prepletajo. Franc Me-

sarič obravnava slikovne ploskve oziroma zasnove grafične matrice, pri čemer ga zanima tekstura, ki aludira na fragment iz narave. V podobah Iva Pranciča se srečujemo s strukturacijo materialnih plasti, ki izpostavljajo fizično realnost slikarskega dela. Oto Rimele pa je z omejitvijo na linearno, geometrijsko natančno koncepcijo barvnih pasov z minimalnimi sredstvi pokazal, kako občutljive so posamezne komponente grafičnega lista. To je prvi tovrstni projekt kluba PAC, ki pa ne bi bil možen brez pomoči Sandija Črveka. Grafična mapa ima 40 izvodov, ki so vsi tudi na prodaj.

T. K. ■

Predstavitelj Felixove pesniške zbirke

Knjiga o razbitem času

Ob izidu četrte pesniške zbirke mladega pomurskega pesnika Roberta Titana - Felixa z naslovom *Knjiga o razbitem času* se je potrdilo, da gre za avtorja, ki se še oblikuje in si z vsako novo zbirko pribori pomembnejše mesto v slovenskem literarnem prostoru. Predstavitelj njegove najnovejše pesniške zbirke je bila v salonu Murska republika v Murski Soboti.

Felix je bil rojen leta 1972 v Kupšincih, sedaj pa živi v Murski Soboti, kjer piše poleg poezije tudi prozna in publicistična dela. Na fakulteti v Mariboru študira slovenski jezik s književnostjo. Da gre za obetavnega pesnika, je pokazal že v svoji prvi pesniški zbirki *Carpe diem!*, ki jo je izdal že v srednji šoli, vendar so mu takrat literarni kritiki očitali preveč očitno naslanjanje na nekatere druge pesnike, še posebej na njegova takratna mentorja pri literarnem ustvarjanju Milana Vincečiča in Ferija Lainščka. Z naslednjimi pesniškimi zbirkami *Magnifikat*, *Benedictus*, *Knjiga o razbitem času* ter romanom *Portal* si je Felix izoblikoval lastno pesniško podobo in našel svoj lastni literarni izraz. Naj-

novejšo pesniško zbirko *Knjiga o razbitem času* je izdala založba Mondena.

V razpravi o pesniški zbirki, ki jo je vodila Norma Bale, je bilo poudarjeno njegovo pesniško iskanje v preteklosti, še posebej po židovski in krščanski literaturi in mitologiji, obenem pa se je avtor označil kot provincialni pesnik, kjer pa je provinca kot pozitivna miselna metafora, duh okolja, v katerem živi in ki ga v njegovem ustvarjanju večinoma določa. V pesniški zbirki je očiten poudarek na lastnih čustvih in čutnih izkušnjah pesnika, vendar pa v pesmih obenem daje občutek brezčasnosti doživljanja sveta in večnosti idej.

Jože Gabor ■



Mednarodni likovni simpozij Lendava

Rezultat ustvarjanja devetih slikarjev

V prostorih lendavskega gradu so odprli v petek razstavo del 29. mednarodnega likovnega simpozija Lendava. Svoja dela, ki so nastala konec avgusta v lendavskem gradu in njegovi okolici, razstavlja devet avtorjev iz petih držav.



Slikarji ob otvoritvi razstave likovnega simpozija

O značilnostih ustvarjanja posameznega avtorja je spregovoril ob otvoritvi razstave umetnostni zgodovinar Mario Berdič. Tako so sodelovali letos iz tujine na likovnem simpoziju Jozsef Benes in Peter Laszlo iz Madžarske, Seid Hasanefendić - Trabzon iz Bosne in Hercegovine, Todorče Atanasov iz Makedonije in Gabor Biro iz Romunije. Domače slikarstvo pa so zastopali Igor Banfi, Zdenko Huzjan, Suzanne Kiraly - Moss in Endre Gönter.

Ob ogledu razstave je čitno, da gre za precej raznolik pristop do slikarstva in da so bili avtorji precej svobodni pri izbiri moti-

vov, vse od takih, ki jih je pri njihovem delu navdihnili okoliška pokrajina, torej Lendavske gorice, pa do tistih, ki so se posvetili bolj osebnim, od neposrednega okolja neodvisnim temam, denimo aktom.

Tudi ti avtorji so obogatili že kar obsežno zbirko del doslej že 28 likovnih simpozijev, to pa lendavskega uvršča med najstarejše v Sloveniji.

Po besedah direktorja Muzeja - galerije Franca Geriča nameravajo v prihodnje pripraviti tudi razstavo del z vseh dosedanjih simpozijev.

J. G. ■

Sestavi in zadeni!

VESTNIK in POMURKA

vsak četrtek vsak dan

ŽREBANJE BO
V PONEDELJEK,26. novembra ob 10. uri,
v Pomurkini mesnici na
soboški tržnici, kjer bo tudiPOSKUŠNJA
POMURKINI
IZDELKOV.

Najsrečnejše čakajo bogate nagrade:

1 x DARILNI PAKET POMURKE z izdelki po
lastni izbiri v vrednosti 10.000 SIT

50 x PAPI TROJČEK

100 x KEKEČ ŠESTORČEK

VESTNIK lahko
kupite tudi
na večini pošt
v Pomurju.VESTNIK NA
INTERNETU:
www.p-inf.si

Posojilo

za vse namene in vse letne čase

Jesen je tu in zima bo dolga.

Si želite kupiti ozimnico, se zaviti v toplo
obleko, hladne dni izrabiti za izobraževanje
ali si zagotoviti dovolj denarja za drobne
užitke ali vrednejše nakupe?

Želja je veliko, a kako vse to plačati? Preprosto.

Z osebnim posojilom, ki Vam ga nudi
Nova Ljubljanska banka.O podrobnostih se pozanimajte tam, kjer
so za to strokovnjaki:v katerikoli poslovalnici Nove Ljubljanske
banke ali pa na internetu <http://www.nlb.si>

S posojilom se račun izide!



ljubljanska banka

Nova Ljubljanska banka d.d., Ljubljana

Kema Puconci – podjetje, ki se razvija in raste

Kema Puconci, d. d., je s preno-
vo in razširitvijo lastne trgovine po-
novno dokazala, da nekatera nekoč
zelo uspešna podjetja še vedno ža-
njejo uspeh. Trgovina Kema Puconci
se danes razprostira na 4.540 m²,
notranje in zunanje površine. Njihova
prodajna ponudba je dopolnjena z
novimi prodajnimi programi in novimi
dobavitelji. Prav tako je ponudba obo-
gatena z novimi lastnimi proizvodi
Kema Puconci. Namesto bučne slo-
vesnosti ob prenovi so pripravili ob-
sežnejšo akcijo, ki je zajemala ak-
cijske cene, drobne pozornosti in so-
delovanje v nagradnem žrebanju.

Podjetje KEMA Puconci, d. d., je
svojo današnjo dejavnost razvilo na
osnovi pridobivanja kremenovih pes-
kov. Od leta 1954, ko je bilo ustano-
vljeno, pa do leta 1990 je podjetje
delovalo v okviru Tovarne dušika Ru-
še. Od leta 1990 je podjetje Kema
Puconci delniška družba s približno
100 zaposlenimi.

Podjetje Kema Puconci se ukvarja
z naslednjimi dejavnostmi: proizvodnja
kremenovih peskov, proizvodnja grad-
benih materialov in trgovina z grad-
benimi materiali. V tujini ima KEMA
Puconci, d. d., dve hčerinski podjetji,
in sicer v Zagrebu in na Madžarskem.
Tržišča, na katera izvaža, so še: BiH,
Jugoslavija, Avstrija, Češka, Slovaška,
Poljska, Rusija in Belorusija.

S trgovinsko dejavnostjo se ukvar-
ja družba že od leta 1988. Leta 1995

je podjetje zgradilo samostojni objekt,
kamor je preselilo obstoječo trgovino.
Razvoj te dejavnost se je nadaljeval
tudi po tem letu. Želja po zadovoljitvi
kupca, vedno večja ponudba in razši-
ritev lastnega proizvodnega programa
so narekovali ponovno razširitev. Prvi
dograditvi je kmalu sledila še druga in
rezultat je današnja podoba trgovine s
pripadajočo infrastrukturo.

Trgovina ponuja svojim kupcem
keramične ploščice domačih in

tujih proizvajalcev (iz Italije in Špa-
nije), kopalniško opremo, ki je še
vedno v domeni kakovostnih domačih
proizvajalcev, in celotno paleto grad-
benih materialov. Večji del gradbe-
nega materiala proizvedejo v lastni
proizvodnji podjetja Kema Puconci.
Na področju gradbenih materialov so-
delujejo s komplementarnimi podjetji,
saj na ta način svojim kupcem zagota-
vijo zaokroženo ponudbo gradbenih
materialov, ki jih potrebujejo pri svo-
jem delu.

Branko Drvarič, generalni di-
rektor Kema Puconci, je povedal:
»Potrebe in želje kupcev so naša prva
skrb. S ponudbo skušamo zadovoljiti
njihove želje, zato širimo ponudbo, se
povezujemo z domačimi in tujimi po-
slovnimi partnerji in težimo k temu, da
najde kupec v naši trgovini vse, kar
potrebuje. Prižadevamo si, da naši
kupci od nas odhajajo zadovoljni, saj
je to edino zagotovilo, da se bodo v
našo trgovino še vrnili.«

Nagrade	Nagradenci	Ime	Priimek	Ulica	Poštna številka in kraj
Kemakol - 1.000 kg	Cvetka	Zecort	Severnova 7	9000 Murska Sobota	
Adheziv - 1.000 kg	Enin	Veonar	Sebeborci 76	9221 Maribor	
Kemabond - 1.000 kg	Dušan	Vreča	Sp.Številca 53	9250 d.Radovna	
Kemacel PK - 500 kg	Danica	Beneak	Kandorč 4	9206 Križevci	
Kemacel - 500 kg	Aleksander	Banala	Ropca 76	9262 Ronševci	
Kemacel - 200 kg	Karel	Balek	Naradnova 17	9203 Gornji Petrovci	
Kemacel - 100 kg	Sara	Serdan	Vanča vas 40	9251 Tišina	
Kemacel - 50 kg	Leonid	Polak	Mirala Tesla 5	9000 Murska Sobota	
Linea - 100 kg	Nata	Hešer	Gradšča 36	9251 Tišina	
Pesek za otroško igro - 1.000 kg	Jože	Veran	Stara 22	9000 Murska Sobota	
Pesek za otroško igro - 1.000 kg	Stefan	Barber	Capinč 104	9203 Petrovci	
Pesek za otroško igro - 1.000 kg	Stefan	Sodč	Prednavorci 58	9201 Pusseno	
Pesek za otroško igro - 1.000 kg	Stanislav	Krnik	Vrharska 5	9000 Murska Sobota	
Pesek za otroško igro - 1.000 kg	Stanko	Šebianč	Venča 14	9201 Puconci	
Gradbena bela mivka - 1000 kg	Robert	Mencičar	Kračji 36	9261 Čankova	
Gradbena bela mivka - 1000 kg	Oleg	Albert	Sebeborci 58	9221 Maribor	
Gradbena bela mivka - 1000 kg	Viktorija	Geder	Čankova 29H	9251 Čankova	
Gradbena bela mivka - 1000 kg	Sandi	Radkovič	Kračji, Muravska 7	9000 Murska Sobota	
Gradbena bela mivka - 1000 kg	Merjana	Sebianč	Sebeborci 70	9221 Maribor	
Adheziv S - 100 kg	Konrad	Maršec	M. Petrovič 15	9251 Tišina	

Prižgemo ob 18. uri

Vstopimo v praznični in pravljичni

Europark skupaj!

Pridružite se nam pri prižiganju

praznične razsvetljave v četrtek,

22. novembra 2001, ob 18. uri.

EUROPARK

Nakupovalno središče Maribor

doživeti nakupov

Slovenski kmetijski okoljski program

Letos so imeli kmetijska gospodarstva in kmetije možnost, da poleg subvencij za izravnavo stroškov pridelave – EKO 0 – še dodatno uveljavljajo neposredna plačila za EKO 2 in EKO 3 pod skupnim imenom SKOP – Slovenski kmetijski okoljski program, in sicer: travniški sadovnjaki – 27.000 SIT/ha, integrirano sadjarstvo – 60.000 SIT/ha, integrirano vinogradništvo – 60.000 SIT/ha, integrirana pridelava vrtnin – 60.000 SIT/ha, ekološko kmetovanje – od 20.000 (pašniki) do 120.000 SIT/ha (trajni nasadi in vrtnine v zavarovanih prostorih), kolobar na njivskih površinah – 10.000 SIT/ha, sonaravna reja domačih živali – 9.000 SIT/ha, odpravljanje zaraščanja – 42.000 SIT/ha.

Neposredna – direktna plačila na hektar za posamezni združljivi ukrep se seštevajo, npr. 54.000 tolarjev za izravnavo stroškov pri pšenici + 10.000 tolarjev za kolobar + 20.000 tolarjev za ozelenitev njivskih površin = 84.000 tolarjev/ha/leto za njivske površine.

V skladu s strategijo razvoja kmetijstva in z zakonodajo so osnovni nameni SKOP-a uvajanje neposrednih – direktnih plačil na površino, naravi prijazni ukrepi kmetovanja, ohranjanje rodovitne zemlje, osveščanje družbe – zdrava hrana – čisto okolje, zaščita vodovarstvenih območij, ohranjanje kulturne dediščine podeželja, gospodarjenje v naravnih parkih, izboljšanje življenjskih razmer na podeželju.

Upravičenci za pridobitev neposrednih plačil iz programa SKOP so po Zakonu o kmetijstvu (Ur. l. RS 54/00) kmetijska gospodarstva ter druge fizične in pravne osebe s stalnim prebivališčem oziroma sedežem v Republiki Sloveniji, ki opravljajo kmetijsko dejavnost v skladu z načeli dobre kmetijske prakse.

Splošni pogoji za uveljavljanje plačil iz programa SKOP so: najmanj 0,3 ha kmetijskih zemljišč na gospodarstvo, najmanjša velikost zemljišča za en ukrep 0,1 ha, obtežba z živino ne sme preseči 1,9 GVZ/ha. Upravičenci sklenijo pogodbo z MKG za obdobje 5 let (2002–2007), vodijo evidenco o vseh delovnih opravilih in opravijo 15-urno izobraževanje (v petih letih). Za ekološko in integrirano pridelavo vsako leto priložijo certifikat kontrolne službe. Za vsak posamezni ukrep so predpisani še dodatni pogoji.

Osnovna izobraževanja za potrebe SKOP-a organiziramo za območje Pomurja na Kmetijsko-gozdarskem zavodu. 27. novembra 2001 bo predavanje na temo ekološko kmetovanje in 29. novembra integrirano vrtnarstvo. Predavanja so obvezna za tiste, ki so prijavili v letu 2001 ukrepe iz programa SKOP, in dobrodošla za tiste, ki o vključevanju v program še razmišljajo.

ZN ■

Turnišče: cene pujskov

Prejšnji četrtek so pripeljali rejci na sejem v Turnišče 23 pujskov, starih od 9 do 11 tednov in težkih od 25 do 30 kilogramov. Prodali so jih 16, za posameznega pujska pa so morali novi lastniki odšteti od 10.000 do 20.000 tolarjev.

Evropska akreditacija slovenski agenciji za kmetijske trge

Možnosti za koriščenje sredstev iz programa Sapard

Kmalu javni razpisi, za vse naložbe pa bo letos na voljo 1,8 milijarde tolarjev tujih in 928 milijonov tolarjev domačih sredstev. Kdor »prvi pride, prvi dobi«

Slovenija bo končno lahko začela koristiti sredstva pristopne pomoči Evropske unije iz programa Sapard, so sporočili iz Agencije RS za kmetijske trge in razvoj podeželja. Evropski komisar za kmetijstvo Franz Fischler je, kot so v Bruslju tudi uradno potrdili, podpisal dokument o podelitvi uradne akreditacije slovenski agenciji, ta pa bo začel veljati po objavi v uradnem listu Evropske unije. Agencija za kmetijske trge bo tako lahko nadaljevala s postopki, ki bodo slovenskemu kmetijstvu zagotovili črpanje omenjenih sredstev, med prvimi pa bo vsekakor objava javnih razpisov.

Agencija bo v dveh do treh tednih po sprejetju dokumenta v vladi objavila štiri javne razpise, in sicer za investicije v kmetijska gospodarstva, v živilsko-predelovalno industrijo, v dopolnilno dejavnost na kmetijah in za kmetijsko infrastrukturo.

Sredstva razpisa za investicije v kmetijska gospodarstva bo mogoče koristiti za gradnjo ali adaptacijo gospodarskih poslopij ter za nakup opreme in kmetijske mehanizacije, vendar kmetje, ki bodo vložili zahtevek za te namene, ne smejo biti starejši od štiri-deset let. Kmetija mora imeti osem hektarjev obdelovalnih površin, posamezna kmetija pa bo lahko dobila največ 40 milijonov tolarjev teh sredstev. Dodeljena sredstva bodo nepovratna za delno pokritje stroškov investicije in

znašajo 50 odstotkov priznane investicijske vrednosti na območjih z omejenimi možnostmi za kmetijsko dejavnost in 40 odstotkov v nižinskem območju.

Soinvesticije v živilskopredelovalno industrijo so namenjene za racionalizacijo in modernizacijo industrije, da se bo lažje prilagodila zahtevam in razmeram v Evropski uniji, iz sredstev Sapard pa se investira 35 odstotkov vrednosti investicije. Posamezna tovarna bo lahko dobila največ 200 milijonov tolarjev teh sredstev.

V okviru razpisa za dopolnilno dejavnost na kmetijah bodo upravičenci prejeli sredstva v višini 50 odstotkov priznane investicijske vrednosti, sredstva pa bodo namenjena predvsem za gradnjo in izboljšanje turistične

ponudbe na podeželju, in sicer za dopolnilno dejavnost na kmetiji ter za naložbe v tradicionalno domačo obrt.

Sredstva četrtega ukrepa za razvoj podeželja in izboljšanje infrastrukture podeželja bodo lahko koristile občine za ureditev cestne infrastrukture, za ureditev vodooskrbe in tematskih poti, denimo vinskih cest.

V okviru letošnjih razpisov bodo namenili za financiranje vseh omenjenih naložb 1,8 milijarde tujih sredstev in 928 milijonov tolarjev domačih, sredstva pa bodo izplačana prihodnje leto. Za leto 2003 bo namenjenih iz naslova programa Sapard 3,2 milijarde tolarjev in 1,6 milijarde tolarjev domačih sredstev.

Razdeljevanje sredstev bo potekalo po načelu »prvi pride, prvi dobi«, v 60 dneh po prejemu popolne vloge pa bo morala agencija izdati sklep o odobritvi ali zavrnitvi vloge. Interesenti bodo dobili obrazce za vloge na agenciji, kmetijskem ministrstvu in v kmetijsko-gozdarskih zbornicah, v agenciji pa zagotavljajo, da bo nadzor nad razdeljeva-

njem in porabo sredstev popoln, desetino vseh vlog pa bodo v petih letih po končanju investicije ponovno preverili.

Evropska unija namenja sredstva programa Sapard desetim srednjeevropskim kandidatkam za članstvo, poleg Slovenije sta prejeli doslej akreditacijo še Estonija in Bolgarija, vendar je Slovenija prva, ki je dobila zeleno luč za koriščenje sredstev za vse ukrepe. V obdobju od leta 2000 do 2006 je na voljo v programu Sapard za vseh deset kandidat 520 milijonov evrov letno, Slovenija pa dobi najmanj, le 6,4 milijona evrov. Čeprav je slovenska agencija šele zdaj dobila akreditacijo, bo mogoče izkoristiti do konca leta 2002 v skladu s predpisi tudi sredstva, ki so bila Sloveniji namenjena za leto 2000. V kmetijskem ministrstvu upajo, da vse kandidatke, upravičenke do sredstev Sapard, iz takšnih ali drugačnih razlogov vseh sredstev ne bodo v celoti izkoristile, zato je možnost, da bo Slovenija dobila še kaj dodatnega denarja iz programa Sapard.

Ludvik Kovač ■

Strokovnjaki svetujejo

Licenciranje plemenskih ovnov in kozlov

O licenciranju se večkrat govori in piše, vendar je treba poznati praktični namen tega dejanja. Marsikdo si misli, da to ni potrebno, vendar šele takrat, ko se sreča s posledicami neslutnih razsežnosti, se vpraša, ali res ni moglo biti drugače. Kako poteka praktični postopek licenciranja?

Upravna enota (UE) v začetku leta določi in kasneje z odločbo imenuje tričlansko komisijo za oceno in odbiro plemenjakov. Komisijo sestavljajo predstavnik rejcev, selekcijske službe na območnem Kmetijsko-gozdarskem zavodu in predstavnik Območne enote Veterinarskega zavoda Slovenije. Na predlog posameznih članov komisije sestavi program dela v tekočem letu in uskladi najboljši termin. Upravna enota pošlje obvestilo vsem znanim rejcem, da se po določenem času prijavijo k licenciranju. K prijavi plemenjaka za licenciranje rejci obvezno priložijo fotokopijo izkaza o poreklu plemenjaka.

Vse neznane rejce UE povabi, da se prijavijo za licenciranje in izpolnijo predpisan obrazec. Spisek vseh do določenega datuma prijavljenih plemenjakov UE pošlje pristojni veterinarski inšpekciji VURS-a. Inšpektor VURS-a odredi pristojni veterinarski ambulant, da opravi v predpisanem roku pri prijavljenih plemenjakih tuberkulinizacijo in odvzem krvi za vse predpisane bolezni. Vse nastale stroške predpisanih analiz, ki jih ne plača proračun, plača lastnik ali oskrbnik plemenjaka. O opravljenem odvzemu vzorcev krvi in tuberkulinizaciji veterinarska ambulant obvesti člana komisije OE VZS. VIS (Veterinarski inštitut Slovenije) v 14 dneh opravi analize vzorcev krvi in rezultate analiz takoj pošlje na OE VZS, ki po strokovni presoji analiz o tem obvesti pristojno UE. Ta obvesti vse prijavljene rejce, ki imajo zdrave plemenjake, o kraju in

Zaradi mnogih nejasnosti na terenu opozarjamo, da se na osnovi Zakona o ukrepih v živinoreji smejo uporabljati za oplojevanje le zdravi, ocenjeni, odbrani in priznani plemenjaki s preverjenim rodovnikom.

Dolžnosti rejca plemenjaka so, da pred odbiro plemenjaka (ovna ali kozla) za naravni pripust pridobi mnenje pristojne komisije za oceno in odbiro plemenjakov v naravnem pripustu in odločbo UE o priznanju ali izločitvi plemenjaka.

Ta odločba velja eno leto oziroma do naslednjega licenciranja in jo je treba za isto žival vsako leto obnoviti. Vsako leto je treba na predpisanem obrazcu, ki ga pošlje UE, prijaviti plemenjaka na razpisano licenciranje. Prijavi obvezno priložite fotokopijo izkaza o poreklu plemenjaka in plačate stroške preiskav, ki so predpisane in jih ne plača proračun Republike Slovenije.

Vse reje, iz katerih izhajajo

plemenski ovni in kozli, morajo biti brez bruceloze, tuberkuloze, mrzlice in klamidijskega zvrgevanja. Zdravljenje prvih dveh naštetih bolezni plača proračun, drugih dveh pa rejec ali oskrbnik plemenjaka.

Pripust pod licenciranega plemenjaka je pogoj za uveljavljanje premije za plemenco. V letu 2001 je bila premija 3.400,00 SIT za plemensko ovco, ki je jagnjila v tekočem letu; oz. 2.400,00 SIT za plemensko kozo, ki je jarila v tekočem letu. Poleg drugih pogojev, da je žival označena, vpisana v register pri območnem Kmetijsko-gozdarskem zavodu in v skladu s selekcijskim programom države Slovenije, je ta pogoj izredno pomemben in ga bomo v naslednjem letu strogo upoštevali, kajti našim delom bedi tako kmetijska kot veterinarska inšpekcijska služba.

Janez Lebar, univ. dipl. inž. zoot. ■

Turistične kmetije in nova zakonodaja

Vsakemu se kdaj kaj prismoji!

Želijo si večje povezanosti na lokalni ravni in manj strogih inšpektorjev

V prostorih Kmetijsko-gozdarskega zavoda Murska Sobota so se zbrali v velikem številu lastniki pomurskih turističnih kmetij in vinotočev. Takšna srečanja pogrešajo, saj so pred več kot desetimi leti uspeli vzbuditi zanimanje za odpiranje turističnih kmetij in vinotočev prav zaradi intenzivnega delovanja svetovalne službe, izobraževanja in rednega srečevanja enkrat na eni in drugič na drugi kmetiji. Zadnja leta so takšno sodelovanje malce opustili, razlog je verjetno delovanje Združenja turističnih kmetij na državni ravni ter vedno večja konkurenčnost in tekmovalnost tudi med vinotoči in kmetijami z dopolnilno dejavnostjo.

Vendar pa bodo morali spoznati, da je za nadaljnji obstoj in razvoj tovrstne dopolnilne de-

ge, drugič se drugemu kaj »prismoji«, toda pred gosti morajo drug o drugem govoriti le dobro, je poudarila predavateljica Milena Kulovec s Kmetijsko-gozdarske zbornice Slovenije. Turistične kmetije so že ves čas trn v peti gostilničarjem, »na piki« pa jih imajo tudi nekateri inšpektorji.

To je tudi največje breme marsikateri turistične kmetije v Pomurju; ne skrbijo jih toliko vedno strožji predpisi kot in-

Cene krmil in vitaminsko-mineralnih dodatkov v kmetijskih trgovinah

Ljutomercan - trgovina, Ljutomercan		
Tovarniško ime	Pakiranje	MPC v SIT/kg
pu-predstarter	10/1	135,00
pu-starter	10/1	76,00
pu-starter	40/1	76,00
s-do	40/1	53,50
bek 1	40/1	53,50
super bek 35	10/1	84,00
super bek 35	40/1	86,00
tl-starter	10/1	62,00
tl-starter	40/1	62,00
tl-pit 1	40/1	46,30
super-u-3	40/1	59,00
bro-starter	10/1	71,00
bro-starter	40/1	71,00
bro-finišer	10/1	70,00
ns-k (za nesnice)	10/1	65,00
ns-k (za nesnice)	40/1	65,00
krmilo za kunce	10/1	61,00
KM-krmilo		
za krave molznice	50/1	51,30
sončične tropine	33/1	42,00
sojine tropine	50/1	77,00
bučne pogače	50/1	80,00
pšenični otrobi	30/1	20,00
koruza	50/1	29,00
ječmen	50/1	32,50
Pesni rezanci	35/1	29,90
živinska sol	50/1	26,00
vitaredin	2/1	240,00
kostovit	2/1	355,00
kravimin 3 bio Zn	5/1	200,00
kravimin 3 bio Zn	25/1	218,00
pravimin 1	5/1	225,00
pravimin 2	5/1	204,00
pravimin puj	25/1	260,00
pravimin pit	25/1	210,00
Mlečni nadomestki:		
mlekovit - inntaler	25/1	325,20
prelac	25/1	195,00
kako - sano	25/1	275,20

K2 Turnišče, prodajalna Turnišče		
Tovarniško ime	Pakiranje	MPC v SIT/kg
pu-starter	10/1	74,17
pu-grover	50/1	70,72
bek 1	50/1	62,67
bek 2	50/1	60,94
super bek 35	10/1	97,75
super bek 35	50/1	94,31
tl-starter	10/1	69,58
tl-starter	50/1	66,70
tl-pit 1	50/1	54,04
tl-pit 2	50/1	50,60
bro-starter	10/1	81,85
ns-k (za nesnice)	10/1	69,60
krmilo za kunce	10/1	75,60
sojine tropine	rinfuza	79,74
pšenični otrobi	30/1	22,01
koruza	rinfuza	25,01
pesni rezanci	40/1	37,37
živinska sol	50/1	23,60
vitaredin	2/1	292,00
bovisal	5/1	167,02
pravimin 1	5/1	269,20
pravimin 2	5/1	241,00

špektorji, ki so bolj strogi kot v drugih krajih Slovenije. Prav bi bilo, da bi upoštevali, da je kmetovanje njihova osnovna dejavnost, zato ne morejo imeti tako urejeno in čisto kot v hotelih: včasih bi bil večji učinek, če bi prej svetovali, ne pa da jih takoj pošiljajo sodniku za prekrške in kaznujejo z visokimi kaznimi.

In da ne bi bili kaznovani zaradi nevednosti ali pozabljenosti, bodo morali tudi sami skrbeti za sprotno informiranje o novih predpisih. S tem namenom je bilo sklicano tudi četrtkovno srečanje, na katerem so se seznanili z novo zakonodajo za opravljanje dopolnilnih dejavnosti na kmetiji.

B. B. P. ■

Izlet na Debeli rtič



Območna organizacija Rdečega križa Lendava, ki povezuje občine Črenšovci, Dobrovnik, Kobilje, Lendava, Odranci, Turnišče in Velika Polana, daje poseben poudarek tudi spodbujanju prostovoljnega krvodajalstva. Okrog 200 »njihovih« krvodajalcev je oddalo kri že več kot 20-krat. Da bi se jim vsaj delno oddolžili za njihovo humanost do drugih, so lani organizirali skupen izlet na Debeli rtič, pred kratkim pa so se s posebnim avtobusom podali na Madžarsko, kjer so si ogledali edino farmo bivolov v Evropi, jezero s toplo vodo za kopanje v Hévizu (na posnetku), budistični tempelj na poti proti Sümegu, sümegiški grad idr. Bilo je zanimivo, prijetno ... - Foto: J. G.

Krap, da te kap!



Sedemkilogramskega krapa, ki ga vidite na posnetku, je ulovil dvanajstletni Marko Kocbek z Ivanjševskega Vrha, z njim (krapom) pa se je fotografiral oče Janko. Ta je sinu tudi pomagal potegniti krapa iz Negovskega jezera. Prijel se je na vabo boljše. - Foto: L. Kr.

Širitev Radenci jug

Kot kaže, se obetajo na območju zazidalnega območja Radenci jug novogradnje stanovanjskih hiš. Občinski svet je dal namreč nedavno soglasje še dvema investitorjema.

To sta Alojz in Jožefa Rogač z Melov ter Albin in Mirjana Horvat iz Kidričevega naselja v Radencih. Oba želita zgraditi nov stanovanjski objekt. Ugotovljeno je, da se z omenjenima posegoma v prostor ne odstopa od koncepta razvoja, ureditve in gradnje v posameznih ureditvenih in zazidalnih načrtih na območju občine Radenci. Za izdajo pozitivnega mnenja se je opredelil tudi občinski odbor za prostorsko planiranje, varstvo okolja in gospodarjenje s stavbnimi zemljišči.

M. J. ■

Ženske za bolj zdravo prehrano



Pod okriljem DU Murska Sobota so ustanovili pred leti v Beltincih študijski krožek, ki ga vodi mentorica Angelca Svenšek. Osnovno vodilo je, dati poudarek zdravemu življenju, zdravi prehrani. Članice so se usmerile v odkrivanje starih receptov ter pripravo izvirnih jedi in pogač. Pri tem so jim z znanjem pomagali: Julka Mursič, upokojena učiteljica iz Beltincev, Drago Bobičec iz gostišča Zvezda Beltinci in Marija Štefanec iz SKŠ Rakičan. Krožek sta podprli beltinska občina in OŠ ter Mlinopek. Ob sklepu »šolanja« obiskovalke prejela potrdila DU o obiskovanju. V krožku so se izobraževale: Marija Balažic, Marija Horvat, Marta Janša, Milena Krauthaker, Marjana Miholič, Marjana Remškar, Anica Režonja, Marija Sobočan, Suzana Sušec, Katica Tkalec, Regina Vučko, Bernarda Tušak, Angela Svenšek, Viktorija Voros in Kristina Erjavec. - Foto: J. Ž.

Ljudje iz naših krajev

Otroci so šli za pastirčke

Marija Pasičnjek, dekleško Ficko, iz Boreče pripoveduje o svojem žalostnem življenju

Izhaja iz družine, v kateri je bilo sedem otrok. Ona, rojena 12. decembra 1922. leta, je bila najstarejša. Dva razreda osnovne šole je obiskovala v Ženavljah, preostale pa v Martinju. Potem – bila je stara šestnajst let – je šla prvič na sezonsko delo v Bačko, kjer je okopavala sladkorno peso in koruzo, pobirala žitno klasje za kosci, jeseni pa je bila spet na njivi z repo, ki so jo moški pulili z lopatami, ženske pa obrezovale *nat* in peso nosile na kupe. V spominu ji je ostalo tudi *skubljenje* lanu v zgodnjih jutranjih urah. V naslednjih letih je opravljala enaka dela še v Baranji in Banatu. Ni bila edina z Goriškega. Ljudje so pač šli s trebuhom za kruhom, ko pa ga je bilo doma tako malo za velike družine.

Poročila se je 1944. leta s Karlom Pasičnjekom iz domače vasi. Bil je delavec, ki pa je bil večje tudi igranja na harmoniko. Nekaj časa je bil vojni ujetnik v Rusiji, po vrnitvi pa je odšel na delo na Gorenjsko. Tam ga je tudi doletela tragična smrt in je zapustil ženo Marijo in pet otrok.

»Ostala sem vdova s petimi otroki. Težko smo se prebijali na kmetiji, ki je imela trihektarsko posest. Še dobro, da sem imela sorodnico v taki službi, kjer mi je lahko pridobila karte za življenjske potrebe.

Poleg obdelovanja zemljice smo nabirali in prodajali gobane in lisičke. Tudi kokošja jajca sem nakupovala v domači in okoliških vaseh ter jih prodajala posredniku. Nosila sem jih v košari na glavi ...»

Marija Pasičnjek je odgrinjala zaveso svojega življenja in trpljenja. Sama z otroki! Povedala je, da mož, potem ko je odšel na Jesenice na Gorenjsko, ni pošiljal denarja in kar nekaj časa ni vedela, kako in kaj je z njim. Potem ga je šla poiskati. Imel je prijateljico. Nekoč, ko se je le vrnil, so Marija in otroci upali, da bo ostal doma pri družini in skrbel zanje, rotiti pa so ga tudi sorodniki, vendar je neko jutro *spakiral* svoje stvari in odšel. Za vedno. Potem se je zgodila tragedija: 1957. leta ga je nekdo potisnil v prepad. Pokopan je na Gorenjskem.

»Mojim otrokom ni preostalo nič drugega, kot da poidejo na žalostno pot pastirčkov. Bili so stari deset ali enajst let in oditi so morali na kmetije v sosednjih krajih za pastirje krav. Z doma so odšli v aprilu, vrnili pa so se novembra. Od tam, kjer so služili, so sicer hodili tudi v šolo. Bilo je kruto, mar ne: tako mlad, otrok,

pa že k tuji hiši, toda drugače ni šlo, so vsaj imeli dovolj kruha. Doma jim ga nisem mogla odrezati večjega kosa.»

Marijini otroci so rasli in zdaj so seveda že odrasli: Marjeta je stara sedemindeset let in živi v Murski Soboti, štiriindesetletni Karel in dvaindesetletna Ela stanujeta v Črnelavcih, Marjan, ki je letos praznoval Abrahamo, in devetindesetletni Franc delata in živita v Nemčiji. Vsi imajo družine, zadnji trije pa tudi potomce, tako da ima Marija Pasičnjek iz Boreče sedem vnukov in tudi že šest pravnukov.

- Živite pa sami, mar ne?

»Vabijo me, da bi se h kateremu preselila, toda za starejšega človeka je pametno, da ostane čim dlje na svojem domu. Moram pa povedati, da me vsi radi



Marija Pasičnjek iz Boreče si dan krajša tudi z igranjem z gosposko muco Piko. - Foto: Š. S.

Cesta med Košarovci in Križevci



Novonastale občine so podedovale seveda tudi komunalno infrastrukturo. Ceste, na primer, ki pa še zdaleč niso vse asfaltirane. Taka je tudi med Košarovci in Križevci na Goriškem. Na območju Moščanec vodi tudi ob gozdu, bogatem z gozdnimi sadeži, zato se na tej cesti ustavljajo številni nabiralci. Kdaj bodo asfaltirali to cesto? - Foto: J. Ž.

obiskujejo, me tudi odpeljejo k sebi domov, tudi v Nemčiji sem že bila na obisku. No, neko obdobje pa sta živela pri meni vnuka Suzana in Marcel. Ne le ona, ampak tudi drugi me kličejo *ma-ma*.

Zdaj, na jesen življenja, se Marija Pasičnjek še kar dobro drži v svoji domači Boreči, toda spomini uhajajo v mlajša leta, tudi v obdobje zakonske zveze, od katere pa, kot sama pravi, ni imela nič drugega kot otroke. Po svoje je dobro, da jih je imela in jih ima, kajti zdaj kljub temu, da živi sama v svoji hiši, le ni sama, kajti vrstijo se obiski, telefonski klici, povabila na obisk in, ko bo na to pripravljena, morda tudi preselitev h kateremu od njih. V sicer krajšem pogovoru pa sem doznal, da na selitev sploh ne pomišlja. Taki so pač starejši ljudje, ki menijo, da stari in mladi ne *pašejo* skupaj. Ali pa!

Štefan Sobočan ■

S fijakarjem po gorica



Takole pridno sta čakala konjička, vprežena v *fijakar*, ki je v nedeljo vozil po gorica v dobrovniški občini. Le-ta je tako na samostojen način zaznamovala praznovanje martinovega, saj je poleg *fijakarja* po vinskih bregovih drdral tudi tako imenovani Martinov vlak. Začelo se je že ob enajstih, ko je bil odhod izpred cerkve sv. Jakoba v Dobrovniku, ob dvanajstih so obiskali ljubiteljske kapljice na Pap Hegyu v Dobrovniških gorica vinsko klet Slavka Lebarja, ob pol dveh popoldne pa vinsko klet Južefa Bertalanica na Folsó Hegyu. Končna postaja ob 15. uri so bile Strehovske gorice. Martinovanje v občini pa se je začelo že dan prej, ko je bila poleg kulturnega programa v kulturnem domu tudi pokušnja mošta in pečenega kostanja, nato pa še krst mošta in Martinov ples. Mošt je krstil nihče drug kot dobrovniški škof sv. Martin II. ob pomoči prekmurske vinske kraljice Melite Gaber. Zvečer se je dogajanje preselilo v vaški dom in v gostišče Rosa v Žitkovcih. Prireditev je pripravilo Turistično društvo Dobrovnik. - T. K.

Na kratko

Šalovci, Hodoš, Dokležovje

V tej občini so sklenili letošnje ocenjevanje urejenosti domačij, pročelij, dovoznih poti, okolice objektov, urejenosti vrtov, ocvetličanja oken in balkonov, urejenosti gostišč, lokalov, trgovin, pošte, vrtcev, gasilskih domov, urejenosti obrežij potokov itd. Člani komisije so obiskali vseh šest vasi. Največ točk v kategoriji krajev so dobili Domanjševci, ki so se tako uvrstili v regijsko tekmovanje. Drugo mesto je pripadlo Markovcem, naslednja pa Budincem, Šalovcem, Čepincem in Dolencem. V kategoriji šol je dobila najvišjo oceno OŠ Šalovci, nato pa podružnični šoli Markovci in Dolenci. Za najbolj urejeno so izbrali domačijo Aleksandra in Magde Kranjec iz Domanjševca 10a, vzorno urejeno staro hišo imata Stanko in Marjanca Črnko iz Šalovec, najlepši cvetlični balkon Anastazija Janko iz Budincev 36, najlepše cvetlično okno pa Marija Bočkor iz Markovec 87.

Na Hodošu so izbrali za najlepše urejeno kmetijo družine Geze Davida iz Krplivnika, za najlepšo stanovanjsko hišo pa hišo Roka Deziderja s Hodoša. Najlepše rože so cvetele na oknih stavbe Evangeličanske cerkvene občine Hodoš.

Tudi v Dokležovju so imeli ocenjevanje, pred kratkim pa tudi razglasitev. Akcijo je vodilo Turistično društvo Zvonček. Najdomačijo imata Stanko in Lenčka Marin, najkmetijo Anton in Marija Plej, lepo ohranjeno hišo v panonskem stilu pa Alojz in Marija Hlade. Vsi so dobili priznanja in darila. (J. Ž.)

Gornja Radgona

Okrepčevalnico Marjanca, ki je v lasti Mercatorja, je vzela v najem Slavica Burja. Ponudba jedil in pijač sta dokaj dobri, prijaznost osebja tudi, zato gostov ne manjka. (J. Ka.)

Trimlini

Most čez Črnc v Trimlinih je načel zob časa. Ker čezenj pelje občinska cesta, so v občinskem proračunu zagotovili pet milijonov tolarjev za obnovo oziroma novogradnjo mostu. Dela je prevzela Obrtna zadruga Lindau Lendava. Na mostu bo tudi pločnik za pešce oziroma kolesarje. (J. Ž.)

Šli so po domovini in svetu

Prekmurci ob morju

Poslej samostojno društvo Prekmurcev v Istri

Iz nekoč revne pokrajine, kjer za naše ljudi ni bilo dovolj kruha, smo se razleteli kot drobna makova zrna po širnem svetu. Le kje ne živita kak Prekmurec ali Prekmurka?

Prekmurci so prišli kmalu po drugi svetovni vojni za delom in kruhom tudi v mesta in vasi slovenske Istre. Delovne in poštene ljudi so domačini lepo sprejeli. Prekmurci so se prilagodili novim razmeram, navadam in običajem. Našli so novo domovino, jo vzljubili in v njej pognali korenine. Mnogi so tam spoznali svoje življenjske sopotnike in si ustvarili družine.

Prekmurci pa kjerkoli so, le redki pozabijo na svoje rojstne bregove in ravnice, kjer jim je tekla zibelka. Kakor v

daljni tujini, se tudi v Sloveniji Prekmurci združujemo v društva. Tako je nastalo tudi Društvo Prekmurcev v slovenski Istri, ki s svojo organiziranostjo in delom skuša povezovati Prekmurce med seboj in ustvarja most med matično domovino, med ljudmi Prekmurja in Slovenske Istre.

V oktobru lanskega leta smo ustanovili sekcijo Prekmurcev za slovensko Istro, ki je delovala v okviru Društva Prekmurcev v Ljubljani in okolici. Marca 2001 pa smo na skupščini v Kopru usta-

novili samostojno Društvo Prekmurcev v slovenski Istri, katerega sedež je v Ulici 15. maja, številka 27. Društvo je doslej uspelo vzpostaviti stike z občinami Koper, Izola in Piran, pa tudi z nekaterimi prekmurskimi občinami: Mursko Soboto, Rogašovci, Veliko Polano, Puconci in Dobrovnikom ter z več delovnimi organizacijami, kulturnimi institucijami, športnimi in drugimi društvi.

Dvajsetega oktobra smo se Prekmurci, ki živimo v slovenski Istri, zbrali na svojem tretjem srečanju v Vanganelu pri Kopru. Po uradnem delu srečanja sta ob živi glasbi in petju zveneli naša prekmurska beseda in blagovžno panonsko oharvana melodija. Navzočnost župana velikopolanske občine in njegove soproge pa je bil za nas prijeten dogodek.

Janko Kleinbencetl, predsednik



Po uradnem delu v Društvu Prekmurcev v slovenski Istri še družabni del s plesom.

Zrnčeva kapela



Ob cesti Negova-Spodnji Ivanjci so tri zidana verska znamenja. Le streljaj od Negove stoji ob hiši Borisa Žumama Plojova kapela, v križišču cest v Spodnjih Ivanjcih je Lešjakova kapela, ob Čučkovi in Dučkovi hiši v Kunovi pa je Zrnčeva kapela, postavljena 1784. leta. Ker je bila že močno dotrajana, so se vaščani na pobudo Vilija Kura odločili za obnovo. Najprej so kapelo polepšali zidarji, nato pa jo je poslikal ljudski umetnik Sandi Feis iz Celja. Temu je Marija Slana tudi dajala hrano, ko je kar nekaj časa slikal nabožne podobe. - Foto: L. Kr.

Na kratko

Stara Gora

Mlin na veter, ki so ga postavili na Stari Gori 1996. leta, je obiskalo v desetih mesecih letošnjega leta 2.800 ljudi, to pa je nekaj sto več kot v enakem lanskem obdobju. Mlin si bo mogoče ogledati tudi pozimi, vendar se je treba vnaprej najaviti.

Trdkova

Kapelo sv. Cirila in Metoda na Trdkovi so letos temeljito obnovili. Uredili so pročelje, nanovo prekrili, zamenjali okna in vrata ter položili ploščice. Veliko del so opravili prostovoljno, pri čemer so se zlasti izkazale družine Andrejek, Križman in Rogan.

TD Tromejnik je pripravilo letos več prireditev, člani pa so nekatere tudi obiskali.

Tako so bili na srečanju treh dežel na gori Peč in obiskali Zvezo Slovencev na Madžarskem. Stkala so se nova prijateljstva in vedno bolj prihaja do izraza sodelovanje med narodi ob tromejnem kamnu. (J. Ko.)

V boračevskem gozdu nastaja

Nov dom za radenske lovce

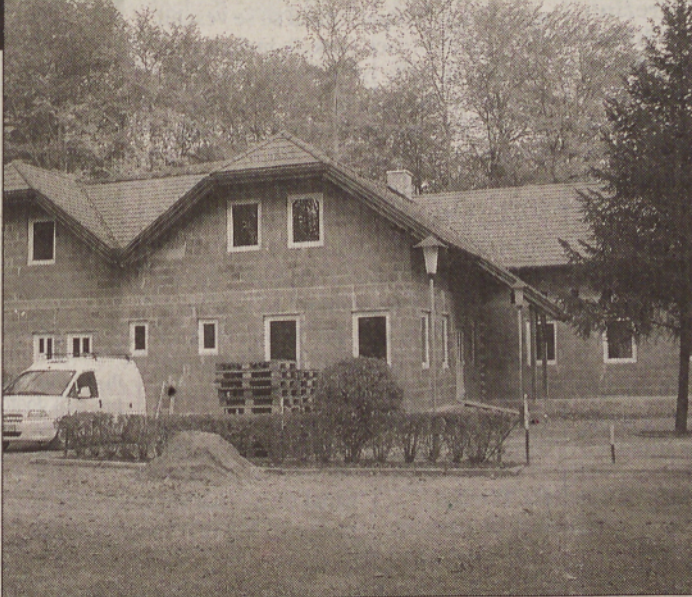
Veliko prostovoljnega dela

Člani Lovske družine Radenci, ki so lani proslavili petdeset let uspešnega delovanja, se lahko spet pohvalijo z novo delovno zmago. V boračevskem gozdu so spravili pod streho nov lovski dom. Starega, ki je stal na istem mestu, so namreč zaradi dotrajanosti spomladaj porušili. Zgradba, narejena predvsem iz lesa, se je začela pogrezati, s čimer je postala nevarna za ljudi in okolico, zato je okrog 80 marljivih članov Lovske družine Radenci sklenilo, da s prostovoljnim delom zgradijo povsem nov lovski dom. Doslej so opravili že več kot 4.000 ur prostovoljnega dela, vsak član pa naj bi delal najmanj 50 ur.

Potem ko so v začetku letošnjega avgusta pridobili gradbeno dovoljenje, so se takoj lotili obsežne investicije.

Sadovi njihove požrtovalnosti so zdaj že vidni. Predračunska vrednost novega lovskega doma znaša 45 milijonov tolarjev. Zahtevnija dela opravljajo delavci podjetja Zidarstvo, fasaderstvo in gradbena mehanizacija Madjar iz Pertoče. Trenutno opravljajo notranja dela v novem objektu, v katerem bo tudi posebna sejna dvorana.

Lovski dom Jež, ki bo večnamenski in velika pridobitev ne le za lovce, ampak tudi za druge



Lovski dom Jež že pod streho. Foto: M. J.

prebivalce radenske občine in sosednjih občin, bo zagotovo postal priljubljeno zbirališče ljudi, kot je bil stari dom.

Dotlej pa pričakujejo tudi večjo finančno pomoč sponzorjev in donatorjev.

Milan Jerše

Vitaminov ne bo manjkalo



Škaličevi iz Lipe so letos nadvse zadovoljni s pridelkom bele repe, ko pa so nekatere zelo velike, to pa se vidi tudi s posnetka, na katerem je ob treh repah osnovnošolka Karmen, ki je tudi pomagala pri spravilu pridelka. Večino bodo seveda pokrmlili živini, nekaj repe pa bodo narezali in dali kisat. Potem bodo kmalu koline in - bujta repa z mesom. - Foto: J. Ž.

Zanimiva novica iz Beltincev

Zborovodska šola

Vse kaže, da bo v Beltincih kmalu začela delovati zborovodska šola, in sicer v organizaciji tamkajšnjega župnijskega urada ter Občine Beltinci.

Vodja šole je že izbran. To je skladatelj in vzgojitelj Nace Duh iz Melincev (roj. leta 1953), ki od leta 1980 poučuje glasbo v Vzgojnem domu Planina, z njo pa se ukvarja že od malih nog. V Kopru je obiskoval zborovodsko šolo, absolviral je tečaje za vodenje otroških, mladinskih in odraslih zborov, izpolnil se je tudi pri skladatelju mag. Francu Jelinčiču v harmoniji in kontrapunktu, v Mačkovljah pri Trstu je vodil mešani zbor in župnijsko glasbeno šolo, je organist v Trebčah pri Trstu, piše pesmarice idr. Strokovni vodja šole pa bo prof. dr. Mirko Slosar.

Predvideno je, da bo potekal program zborovodske šole dve leti ob petkih in sobotah. Pripravljen je že tudi predmetnik, ki vsebuje šest osnovnih predmetov: vokalna tehnika, dirigiranje z analizo partiturne igrice, retorika (izgovorjava slovenskega in latinskega jezika ter narečja), spoznavanje zborovske kulture in glasbena kultura (stilna obdobja).

Nace Duh: »Prepričan sem, da bomo na ta način dvignili kakovost zborovskega petja tako na posvetnem kot cerkvenem področju.«

J. G. ■

Projekt za novo tisočletje

V okviru Turističnega društva Babinca poteka tudi zanimiv projekt, ki so ga poimenovali 2000 pšeničnih zrn za novo tisočletje, pobudnik in vodja projekta pa je predsednik društva Marjan Kos. Po žetvi leta 2000 so dva tisoč zrn in trideset zrn enega pšeničnega klasa izročili TD Jurovski Dol. To društvo je ne kmetijsko-živilski sejm v Gornji Radgoni »predalo« novih dva tisoč zrn in zrna dveh klasov Turističnemu društvu Zreče. Pred kratkim so v parku pred tamkajšnjim hotelom opravili setev 2080 zrn pšenice sorte luna. Njiva je bila pripravljena v obliki srčka.

Še prej so zrna prešteli in pripravili priložnostno slovesnost, na kateri je goste in obiskovalce pozdravil tudi tamkajšnji župan. Ta projekt bo potekal deset let, sklepna »prireditev« pa bo spet v Babincah. - N. V. - J. G.





Ko je Krug odpiskal konec tekme, je med slovenskimi reprezentanti in navijači zavladala »norišnica«.

Rudijev prvenec nas je izstrelil v azijsko orbito

Slovenija v raju!

»Kalvarija« na poti v Bukarešto in nazaj

Se nikoli prej nisem občutil takšnega veličastnega občutja zmago-slavlja in izmučenosti obenem. Turbo Rudi nas je s svojo srečno trinajstico dokončno popeljal na Daljni vzhod, ampak pot do zmage je bila dolga, res dolga. In to v obeh pomenih besede. Skupaj je v Bukarešto potovalo okrog tisoč slovenskih navijačev, avtobus, v katerem sva bila fotograf Jure in jaz, pa je samo do tja potreboval 23 ur! In to iz Murske Sobote; tisti, ki so šli iz Ljubljane, so se vozili namreč kar 26 ur. Da ne govorim o vlaku, kjer so navijači preživeli skoraj 30 ur, vendar so tam za zamudo »malce« tudi sami krivi, saj so nekajkrat med vožnjo potegnili zasilno zavoro in skozi okno vrgli steklenico, zato so jih na meji zadržali kar šest ur. Tudi pri nas je meja odigrala pomembno vlogo pri »nabijanju« zamude. Potovali smo namreč skozi kraje Murska Sobota-Mursko Središče-Virovitica-mejni prehod Barcs-Terezino polje-Pecs-Baja-Szeged-mejni prehod Nagylac-Nadlak-Arad-Sibiu-Pitești-Bukarešta. Se pravi, da smo morali v eno smer prestopiti tri meje: slovensko-hrvaško, hrvaško-madžarsko in madžarsko-romunsko, in vsakdo, ki je že potoval organizirano prek madžarske meje, ve, da so madžarski cariniki »cepljeni proti hitrosti«, in tako je bilo tudi pri nas. Enako je bilo v obratni smeri, pri tem pa so jim »pridno« pomagali tudi njihovi romunski kolegi.

Mnogo pa se jih je ušelo pri računanju načrtovanega časa. Zdi se mi, da se prej marsikdo ni zavedal, da je Romunija skoraj tako velika kot nekdanja Jugoslavija, Bukarešta pa leži na njenem jugozahodu, se pravi, da je treba prevoziti skoraj vso državo. Največji šok je sledil, ko smo se pripeljali v Szeged, ki

razen zadnjih 114 kilometrov proti Bukarešti. In tudi sama pot ni bila nič kaj prijetna. Po Romuniji sta vladala ena sama sivina in turobno razpoloženje. Vse barve so sive, rjave ali temno zelene.

Tudi pokrajina je v glavnem enolična, prekinjajo jo samo industrijske strukture, iz katerih se kadi na vse strani, ali

tisoč romunskih navijačev v začetku pekel na stadionu Steaue (ki naj bi bil policijski klub, njegovo ime pa pomeni »zvezda«). Od prve slovenske himne zaradi divjega žvižganja in navijanja za Romunijo nismo slišali niti tona, toda Slovenci smo bili kasneje glasnejši, kot se je morda slišalo po televiziji.

Pri slovenskem голу mnogo naših navijačev ni moglo verjeti, da strellec ni Osterc, ampak Turbo Rudi, tako da je bila evforija ob izpisu imena strelca na semaforju še dvakrat večja.

Ko je Krug odpiskal konec tekme, so vsi igralci skupaj z vodstvom stekli proti navijačem, in povem vam, tako srečnih slovenskih reprezentantov doslej še niste videli. Skupaj z nami so se veselili kot majhni otroci, skakali, mahali z zastavami in to je bil tisti trenutek, ko smo se vsi Slovenci na štadionu zavedeli, da je bilo vredno vzdržati vse muke, ki smo jih prestali.

Okrog mene so ljudje jokali, se objemali, fotografirali, si nažigali cigare, odpirali pijačo, držali roke in glave kvišku proti nebu ... Najlepše, kar se lahko zgodi v nogometu. In veselje je trajalo še dosti dlje, kot je bilo vidno v televizijskem prenosu. Rudi je še najmanj trikrat pritekel iz slačilnice proti nam in tretjič so ga dvignili na ramena, sam pa je v rokah dvigoval slovensko



Masivni zid iz rumenih in modrih pelerin nam je bil v začetku kot najhujša nočna mora. Toda najlepše bujenje nam je kasneje omogočil pogled na semafor. Mnogo slovenskih navijačev je menilo, da bi nam štadion Steaue lahko bil zgled pri gradnji novega športnega objekta v Ljubljani. Sprejme 30 tisoč gledalcev, je pravokoten, glavna tribuna je do polovice pokrita, atletske steze ni, tako da se nasprotnik počuti kot v kotlu. Romuni so ravno zato odpovedali tekmo na nacionalnem štadionu za 60 tisoč gledalcev, ker so tam doslej zabeležili samo slabe rezultate. Drugi predlog slovenskih navijačev: štadion kot v švicarskem Baslu.



Dobra cesta je v Romuniji prej izjema kot pravilo, konjska vprega pa je čisto običajna stvar. Se nikoli nismo videli toliko enakih avtomobilov kot v Romuniji: to so tradicionalne dacie, s katerimi se vozijo skorajda vsi. Pokrajina s posnetka pa je tipična za osrednji del Romunije in je za potnika zelo dolgočasna. Edino, česar jim ne manjka ob cesti, so ovce in bencinski servisi.



Romunski varnostniki so bili zelo tolerantni in so nam pustili, da smo se pomešali tudi z Romuni. Za domače navijače smo bili do konca tekme smrtni sovražniki, toda po srečanju so poraz prenesli dostojanstveno in v žalosti. Nekateri od njih so nas prosili za slovenske šale in majice za spomin. Varnostniki so nas spremljali vse do odhoda iz Bukarešte, z nami pa so bili tudi na večerji, kjer so si tako po romunsko naročali samo najdražje pijače.



Tisoč slovenskih »pustolovcev« bo o svojem podvigu v Bukarešti vnucom pripovedovalo še čez mnoga leta.

je le malo oddaljen od romunske meje, v njem pa se prvič pojavi kašipot z napisom Bukarešta in na njem piše - 684 km! Se pravi, da nismo bili še niti na polovici poti.

Da ne govorim o romunskih cestah, na katerih se vozijo konjske vprege in tovornjaki s povprečno hitrostjo 40 km/h ... Avtoceste sploh nismo videli,

pa propadajo, ker v njih ni nikogar več. In če k temu prištejemo še oblačno in deževno vreme, je vse jasno: depresija, bolj depresivne države doslej še nisem videl. Z Juretom sva si le stežka predstavljala, da se bomo lahko Slovenci veselili v takšnem okolju. Toda...

S tekmo in z zmago je bila poplačana vsa »kalvarija« poti. Res je pripravilo 29



Tipična podoba srednje velikega mesta v Romuniji: blato in luže na cestah. Mesto Arad pri madžarski meji pa je npr. samo iz velikih sivih blokov, med katerimi včasih ni niti asfalta.

zastavo. Potem je prišel Galič in pred nami odplesal, nato Karič pa Nastja Čeh, ki je odprl šampanjec in z njim škropil vsepovprek, pa Sašo Gajser, ki je kljub varnostnikom kar skočil prek zaščitne ograje k svojemu znanцу in prevzel zastavo ...

Takrat se je videlo, da so to vse mladi fantje, tako kot vsi drugi, in da bi čisto

lahko stali tudi ob nas na navijaških tribunah. Hvala vam, vi ste naš ponos!

Dokazali in potrdili ste, da se nogomet igra za zadovoljstvo in srečo ljudi in da sta slovensko nogometno občinstvo in reprezentanca eno in isto.

Ali kot pravi večkrat kapetan Aleš Čeh: vsi za enega, eden za vse! Sedaj pa se naslonimo nazaj in uživajmo. Še niko-



Scena po bitki: zadnji pogumni romunski bojevnik nas je izzival tako dolgo, dokler se mu nismo nasmejali. Potem so ga odpeljali varnostniki.

li doslej nismo spremljali žreba s takšnim užitkom, kot ga bomo 1. decembra v Pusanu. 31. maja 2002 se začneja največja »fešta« na svetu.

In mi bomo tam.

Tomo Koleč, foto:
Jurij Zauneker ■

V Murski Soboti končan proces desetletja

Za morilca in naročnico ni milosti!

Makoterjevi in Žaliku najvišja možna kazen

V nabit polni dvorani Okrožnega sodišča v Murski Soboti so izrekli sodbo šesterici, obdolženi povezave z umorom znanega podjetnika Janka Makoterja, ki se je zgodil 26. septembra 1999 na Cvenu. Obsodili pa so tudi krivce za skoraj istočasni bombni napad na ljutomersko policijsko postajo in raketni napad na hišo takratnega komandirja Jožeta Makoterja, brata umorjenega. Dogodek se je pripetil 7. novembra 1999.

Petčlanski sodni senat, ki mu je predsedoval sodnik svetnik **Dezider Novak**, je po njegovih navedbah po dolgotrajnem in zelo zahtevnem procesu sodbo sprejel soglasno in brez kakršnegakoli dvoma. Tako se je odločil, da 33-letnemu **Bojanu Žaliku** iz Dolnjega Lakoša za umor Janka Makoterja s pištolo izkoristiljubja (z Olahom sta prejela 60.000 nemških mark) in štiri poskuse umora ob izstrelitvi rakete na hišo brata pokojnega Jožeta Makoterja prisodi najvišjo možno enotno kazen pri nas, to je 30 let zapor. Toliko so prisodili tudi 46-letni **Milici Makoter**, vdovi pokojnega Janka Makoterja, ki naj bi naročila in plačala umor moža ter napeljevala k umoru sina Tomija in svaka Jožeta Makoterja.

25-letni **Ladislav Olah** iz Lendave bo za zapahi presedel 16 let

mora povrniti tretjino stroškov sodnega postopka, vsi drugi obtoženi pa so zaradi pomanjkanja sredstev oproščeni plačila. Hkrati bo Žaliku in Olahu odvzeta tudi premoženjska korist, ki sta jo pridobila z izvršitvijo kaznivih dejanj, in sicer prvemu 45.000 DEM, drugemu pa 15.000 DEM (obakrat v tolaški vrednosti).

Zanimivo je, da so ob poostrenih varnostnih ukrepih izrek najvišje možne zaporne kazni obsojeni sprejeli dokaj mirno.

»Prišel je čas plačila, vendar ne v markah!«

Tako se je v zaključnem govoru slikovito izrazil okrožni državni tožilec **Ludvik Gornjec**. »Poslovne in družinske zadeve zakoncev Makoter so se začele križati, ko pa sta dosegala vedno večje poslovne uspehe, ju je de-



Obtoženi za umor Janka Makoterja med branjem kazni (med pazniki so od leve v prvi vrsti Ladislav Olah, Milica Makoter in Bojan Žalik).

pač takšne, kot sem predvideval. So realne glede na storjena dejanja in okoliščine.»

»V sobi št. 12 se bomo videli še enkrat!«

Kocka v enem od najbolj razpitih sodnih primerov v samostojni Sloveniji je torej padla. Toda obramba se z izrečenim v razpravni dvorani št. 12 ne strinja. Besede odvetnikov to potrjujejo.

Mihael Jenčič: »Brat pokojnega Jože Makoter je vodil tudi zasebno preiskavo, to pa je ob sorodstvenih zvezah z umorjenim nesprejemljivo. S tem je bil opravljen pritisk na obtoženo Milico Makoter. Menimo, da se sojenje pravzaprav šele zares začel. Nove dokaze smo predlagali že v tem postopku, seveda jih bomo tudi v pritožbenem postopku, ki vsekakor bo.«

Jože Šafarič: »Ne bi mogel reči, da tega nismo pričakovali, potem ko je sodišče zavrnilo dokaze obrambe. Pravica ima zavzane oči! Pri umoru je sodelovala še tretja oseba, to pa dokazujeta dva različna noža, najdena na kraju zločina. Ker sum ne more biti dokaz, za Milico Makoter predlagam oprostilno sodbo. V nadaljevanju postopka pričakujemo, da se bomo v sobi št. 12 videli še enkrat.«

Daniilo Hari: »Moj varovanec Bojan Žalik zanika dejanje, saj mu ni bilo jasno, da mora ubiti Janka Makoterja, v čigar hiši nikoli ni bil, zato ne vidim povezave s kaznivim dejanjem koristoljubja. Pri njegovem zagovoru z različnimi navedbami pa je treba upoštevati, da je odvisnik od mamil.«

Lojze Horvat: »V času kaznivega dejanja umora Ladislav Olah ni mogel biti tam, ker je bil takrat

na lendavskem območju, to pa je mogoče sklepati iz pogovorov po mobilnem telefonu.«

Janez Perš: »Ni oprijemljivih dokazov za krivdo mojega varovanca Darka Šinka.«

Zagovorniki torej pričakujejo razveljavitev sodbe. Prav z argumentom, da je sodišče zavrnilo dokaze, ki so njim v prid, se bodo pritožili vsi zagovorniki obtoženih. Višje sodišče pa mora o zadevi – lahko jo potrdi ali razveljavi – odločiti v treh mesecih.

Drobeci iz zagovorov obtoženih

Obtoženi v en glas zanikajo očitke tožilstva in kakršnokoli vpletenost v nečedne posle. Tako bi lahko na kratko povzeli zagovore obtožencev za umor Janka Makoterja.

Milica Makoter: »Sodišče je med procesom sledilo tožilcu, ne pa tudi dokazom obrambe, zato gre za enostransko zgodbo in se bom borila naprej. Na osnovi novih dokazov in materialov bom skušala državi dokazati, da nisem kriva. Prav tako se sprašujem, kdaj bodo polovili tiste, ki se še sprehajajo na prostosti. Moja pritožba ne bo temeljila na zniževanju kazni, ampak na tem, da bomo državi dokazali mojo nekrivdo.«

Bojan Žalik: »Brigiti Recek grozi policija, ne pa jaz.«

Ladislav Olah: »Nisem kriv za umor. Le bom sem odnesel k drevesu.«

Darko Šinko: »Ne odstopam od že povedanega.«

Karmen Kocbek: »To, da se nisem zagovarjala, še ne pomeni, da priznavam krivdo.«

Brigiti Recek: »Žalik mi grozi, da se mi bo maščeval, če kaj povem.«

Sodišče med drevjem?

To se je zgodilo dobesedno le nekaj dni pred končno razsodbo. Obtoženi Bojan Žalik, ki je devet dni študiral sodni spis, je namreč svoj zagovor dopolnil s trditvijo, da mu je obremenilna mobilna telefona podtaknila policija, nato pa je postregel še z novim kaznivim predlogom. Zatrnil je, da je v gozdičku v bližini Cvena, od koder je z raketometom streljal na hišo Jožeta Makoterja, še vedno zakopana vrečka z oblačili, ki bi lahko podrobneje razjasnila zadevo, zato so se člani sodnega senata in tožilstva ter zagovorniki v spremstvu policistov odpravili na kraj, ki ga je Žalik presenetljivo natančno opisal. Tam so namreč

mu Ladislavu Olahu. Ta je trdil, da so njegove le hlače. Po vrnitvi v sodno dvorano pa se je senat odločil, da zavrne predlog o analizi najdenih predmetov, ker to ne bi imelo nobene bistvene dokazne teže.

Se obeta nadaljevanje?

Tako se je torej končal večmesečni sodni proces na Okrožnem sodišču Murska Sobota, ki je vzbudil veliko pozornost javnosti. Sodni senat se je znašel pred zelo odgovorno nalogo. Od julija, ko so se začele glavne obravnave, je namreč zaslišal številne priče in sodne izvedence za grafoskopijo, obutev, orožje, medicino in psihiatrijo. To jih je privedlo do osumljencev. Čeprav so v zaključnih govorih branilci menili, da obtožnica ni dala vseh odgovorov in da za kazni niso predlagali pravih niti vseh storilcev, prav tako pa naj ne bi bilo dovolj dokazov za obtožbo, je sodni senat potrdil predlagane kazni. Glede na navedbe branilcev obtoženih pa je vendarle pričakovati nadaljevanje sodnega procesa desetletja.

Besedilo: Milan Jerše

Foto: Nataša Juhnov

Odmevi na proces v zadevi Makoter

»Ljudje vse vedo, vendar ne povedo!«

P omurska javnost je ves čas pozorno spremljala sodni proces proti šesterici vpletenih v umor Janka Makoterja s Cvena. Temu primerni so tudi odzivi ljudi na konec večmesečnega sojenja obtoženim za kruti zločin pred dobrima dvema letoma. Predvsem nas je zanimalo, kako gledajo na visoke zaporne kazni in kaj menijo o sodnem procesu.



Janez Sreš, Bakovci: Ta sodni proces je ena velika laž. Mislim, da ima ona (Milica Makoter, op. p.) dosti prav. Tudi on (Janko Makoter, op. p.) ni bil dober, zato se je to zgodilo. Nekaj je gotovo v ozadju, toda po mojem ima največ prav ona. Jaz sem na njeni strani. Mogoče je nekaj kriva tudi ona, vendar se je zadeva, kot sem slišal, že predolgo vlekla. Menim, da so izrečene kazni previsoke, saj nekateri za podobne primer dobijo veliko nižje kazni.

Hedi Kozar, Gornja Radgona: Ne vem za rezultat procesa, zdi pa se, da je bilo ena proti ena. Pri zločinu je sodelovala žena in sodišče je reklo svoje. Če sta žena pokojnega in Žalik to res storila, sta si kot morilca zaslužila tako visoko kazen.

Jože Erjavac, Satahovci: Če je vse to resnica, so kazni primerne in si jih zaslužijo. Morda so kazni še premile glede na storjeno kaznivo dejanje. Sodni proces se je predolgo vlekel in bi bil lahko krajši. Toda zakonodaja omogoča zavlačevanje.

Lojzek Kosi, Robadje pri Štrigovi: Mislim, da so kazni za obtožene povsem realne. Če je nekdo kriv za umor, mu pripada taka kazen. Prepričan sem, da so glede kriminala ljudje nasploh preveč zaščiteni, zato se je kriminal tako zelo razpasel. Krivcem je treba takoj in ostro stopiti na prste.

Miran Muhič, Dokležovje: 30-letna zaporna kazen se mi je zdela previsoka. Pri tem mi je bilo najbolj čudno to, da so se vsi obtoženi obnašali, kot da je vse normalno. Nobeden se ni oglašil, zato se je zdelo, kot da so ukradli le avto. To mi ni šlo v račun. Veliko sem se gibal na ljutomerskem območju in mi je bilo čudno, da vsi vse vedo, le policija ne. Slišal sem, kako so ljudje pripovedovali, da vse vedo, samo ničesar ne povedo.

Milan Jerše, foto: N. J.



(tožilec je zanj zahteval 20-letno kazen). Obtožen je umora Janka Makoterja z nožem ter povzročanja nevarnosti z metanjem bomb na policijsko postajo v Ljutomeru. Za posredništvo pri kaznivih dejanjih med obtoženima Milico Makoter in Bojanom Žalikom je bil 33-letni **Darko Šinko** iz Ljutomera obsojen na 8 let zapor. Prav tako Ljutomerčanka 19-letna **Karmen Kocbek**, ki je vedela za kaznivo dejanje, vendar ga ni prijavila, bo morala za pet mesecev v zapor, medtem ko so 21-letni **Brigiti Recek** iz Lendave za enako dejanje prisodili tri mesece pogojne zaporne kazni z odložitvijo za dve leti. Slednji je sodišče kot olajševalno okoliščino upoštevalo takojšnje priznanje in pomoč pri razjasnitvi primera.

Poleg tega je sodišče Makoterjevi, Olahu in Žaliku podaljšalo pripor do pravnomočnosti sodbe. Milici Makoter so naložili, da

nar pokvaril. Odtujila sta se drug od drugega in se začela ukvarjati z dragimi športi. Ona si je našla prijatelja. Prišlo je do fizičnega obračuna med zakoncema. Ob vedno večjih stroških za konjeniški šport je Milica Makoter sklenila, da bo moža spravila s poti, je dejal med drugim Ludvik Gornjec. V nadaljevanju je okrožni državni tožilec še navedel, da je bilo pri nas v zadnjih letih veliko umorov med sorodniki. »Nič ne pomaga, kot da posčemo po teh kaznih. Sicer pa v drugih državah, npr. v državah Evropske unije, za taka kazniva dejanja izrekajo kazni dosmrtnega zapor.«

In še njegov komentar na izrečene obsodbe: »Lahko rečem, da so kazni realne glede na dejanja in okoliščine, v katerih je to bilo storjeno. Menim, da so kazni



Kriminalistični tehniki med izkopavanjem vrečke v gozdičku pri Cvenu

Po aprilu 1999, ko se je spremenila slovenska kazenska zakonodaja, se je zgodilo prvič, da so na katerem od slovenskih sodišč izrekli najvišjo možno kazen zapor, to je 30 let. S tem sta se Milica Makoter in Bojan Žalik zapisala v zgodovino našega sodstva.

Tretja državna nogometna liga vzhod

Lesoplast iz Križevca jesenski prvak

Nogometaši Lesoplasta iz Križevca, ki drugo leto tekmujejo v tretji državni nogometni ligi vzhod, so postali jesenski prvaki. Dosegli so osem zmag, štirikrat igrali neodločeno in enkrat izgubili. Edino tekmo so izgubili v petem kolu na Hotizi, kjer se je tudi poškodoval najboljši strellec Štefan Škaper, ki do konca jesenskega dela prvenstva ni igral, preizkušal pa se je na klopi za trenerja. Zanimivo je, da je igral Lesoplast doma neodločeno kar tri tekme z Apačami, Odranci in Rakičanom ter v gosteh v Turnišču. Za osvojitev naslova jesenskega prvaka, na katerega so na tihem tudi računali, vendar so imeli težave s trenerji in poškodbami, ima poleg igralcev veliko zaslug tudi predsednik Franc Šlihtuber. Želijo si, da bi prvo mesto obdržali tudi na koncu tekmovanja, saj računajo, da bo spomladi zopet zaigral Štefan Škaper, do takrat pa bodo rešili tudi vprašanje trenerja. V Križevcu imajo namreč idealne možnosti za tekmovalno v tretji državni ligi, izkazali pa so se tudi kot gostitelji tekem državnih reprezentanc. Posebno skrb namenijo tudi delu s preostalimi selekcijami, saj so jesenski prvaki tudi kadeti, mladinci pa so na tret-



Nogometaši Lesoplasta iz Križevca - jesenski prvaki v 3. SNL vzhod. Stojijo od leve: Štefan Škaper (trener in igralec), Aleš Kerec, Mario Malačič, Silvo Leposa, Simon Ulen, Bojan Sukić, Štefan Kardoš, Evgen Šebek, Milan Mari (fizioterapevt), Teo Čerpnjak; čepijo: Ludvik Časar, Franc Krančič, Ljubiša Živič, Alen Mesarič, Valtor Kuroš, Zlatko Ulen, Kristijan Zver. Manjkata: Miran Pobječ in Edo Holcman. Foto: Jure Zauneker

jem mestu. Veliko podporo imajo tudi pri gledalcih, saj se zbere na tekмах v Križevcu po petsto ljubiteljev nogometa, tako da tudi okolje živi z nogometom. Najnevarnejšega tekmeca ima Lesoplast v Čardi iz Martjanec, ki je na drugem mestu z enakim številom točk, vendar slabšo razliko v zadetkih. Nogometaši Čarde pod vodstvom trenerja Dušana Vogrinčiča dose-gajo zavidanja vredne rezultate.

Lesoplastu in Čardi pa sta tesno za petami Odranci, ki zaostajajo le dve točki, in Turnišče s štirimi točkami. Vse bolj proti vrhu pa se prebija tudi Veržej, ki zadnjih osem tekem ni doživel poraza. Po jesenskem delu prvenstva zaostajajo Beltinci, Rakičan, Dobrovnik, Tromejnik in Apače. Slednje je še edino brez zmage. Obeta se nam torej zanimivo nadaljevanje spomladanskega dela prvenstva tako za na-

slov prvaka kot obstanek v ligi. Najbolj disciplinirano moštvo v jesenskem delu prvenstva je bila Kema iz Puconec s 56 kazenskimi točkami, sledijo Turnišče, 66, Črenšovci, 73, Veržej, 78, Rakičan, 81, Odranci, 83, Lesoplast, 84, Apače, 85, Čarda in Beltinci, po 90, Bistrica, 98, Dobrovnik iz Tromejnik, po 108, ter Hotiza, 114 kazenskih točk. Med strelci sta po jesenskem delu prvenstva na prvem mestu Simon Bojnec (Turnišče) in Sebastijan Kavaš (Odranci), ki sta dosegla po 12 zadetkov. Zlasti je zanimivo, da je na prvem mestu Simon Bojnec kot obrambni igralec, sledijo Kristijan Kerec (Čarda), 10, Dejan Horvat (Črenšovci) in Simon Vogrinčič (Čarda), po 9, Saša Novak (Veržej), 8, Andrej Šalamon (Tromejnik), Bojan Kuzma (Bistrica), Boštjan Puhar (Veržej) in Borut Banfi (Kema), po 7, Aleš Vajnhandl (Apače), Dejan Kustec (Bistrica), Denis Kutoš (Dobrovnik), Damjan Sraka (Rakičan), po 6, ter Štefan Škaper (Lesoplast), Emil Kovač (Tromejnik), Rihard Litrop (Hotiza), Denis Žilavec (Rakičan), Ernest Plej (Črenšovci) in Roman Gostan (Odranci), po 5 zadetkov.

Ferl Maučec



Nogometaši Čarde iz Martjanec - jesenski podprvaki v 3. SNL vzhod. Stojijo od leve: Štefan Klemenčič, Štefan Kerec, Saša Gomboc, Iztok Kerčmar, Dejan Čmor, Tadej Bürgermeister, Simon Vogrinčič, Damjan Horvat, Dušan Vogrinčič (trener), Koloman Pintarič (tehnični vodja), Ivo Cifer (predsednik); čepijo: Zoran Vratar, Bogdan Črnko, Tomaž Čarni, Igor Skledar, Jožek Spilak, Branko Jaklin, Robi Titan, Andrej Krapeč, Janez Matuš. Manjkajo: Kristijan Leposa, Branko Meničanin, Drago Horvat, Simon Gjerek. Fotografija: Jure Zauneker

2. SNL 2001/2002	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
1. Dravograd		2:1	0:0	1:0	3:1	2:1	2:0	4:3	0:0	4:1	8:1	0:0	5:2	4:2	5:1	3:0
2. Aluminij	1:2		2:0	1:1	3:3	3:1	2:0	1:2	2:0	5:1	6:2	1:0	4:1	1:0	3:0	4:0
3. Ljubljana	0:0	0:2		0:0	3:0	2:1	2:1	2:0	0:0	1:0	7:0	1:1	8:1	4:0	6:0	1:0
4. Lj. I. G.	0:1	1:1	0:0		1:0	0:0	1:1	0:0	1:1	2:0	4:0	1:0	3:0	4:2	3:0	8:0
5. Jadran	1:3	3:3	0:3	0:2		4:2	2:0	0:0	1:1	0:3	2:2	2:1	0:0	2:1	4:0	2:0
6. Železničar	1:2	1:3	1:2	0:0	2:4		2:1	1:1	1:1	3:1	1:0	2:0	2:1	2:0	2:4	2:1
7. Bela krajina	0:2	0:2	1:2	1:1	0:2	1:2		1:1	1:5	5:1	3:0	3:1	7:1	7:0	2:0	1:0
8. Zagorje	3:4	2:1	0:2	3:0	0:0	1:1	1:1		1:1	0:1	0:1	1:2	1:0	2:1	3:1	2:0
9. Dravinja	0:0	0:2	0:0	1:1	1:1	1:1	5:1	1:1		1:2	0:1	4:1	0:0	4:3	0:1	3:0
10. Nafta	1:4	1:5	0:1	0:2	3:0	1:3	1:5	1:0	2:1		1:1	3:2	0:1	2:5	6:1	10:1
11. Triglav Bakovci	1:8	2:6	0:7	0:4	1:2	0:1	0:3	1:0	1:0	1:1		1:2	1:0	2:1	4:3	2:1
12. Drava	0:0	0:1	1:1	0:1	1:2	0:2	1:3	2:1	1:4	2:3	2:1		4:3	1:1	4:0	6:0
13. Tabor	2:5	1:4	1:8	0:3	0:0	1:2	1:7	0:1	0:0	1:0	0:1	3:4		1:3	2:1	2:1
14. Feroterm	2:4	0:1	0:4	2:4	1:2	0:2	0:7	1:2	3:4	5:2	1:2	1:1	3:1		3:0	0:2
15. Renče	1:5	0:3	0:6	0:3	0:4	4:2	0:2	1:3	1:0	1:6	3:4	0:4	1:2	0:3		3:0
16. Elan	0:3	0:4	0:1	0:8	0:2	1:2	0:1	0:2	0:3	1:10	1:2	0:6	1:2	2:0	0:3	

2. MNL Lendava

Veterani Turnišča prvaki

Za nami je prvi del prvenstva v lendavski drugi medobčinski nogometni ligi, kjer je med šestimi moštvi prvič nastopalo moštvo veteranov iz Turnišča in z enim porazom zasedlo prvo mesto ter postalo jesenski prvak. Edini poraz so doživeli v igri z drugouvršeno Kapco. Sicer pa so nekdanji nogometaši, ki jih vodi trener Franc Litrop, pokazali, da niso pozabili igrati nogometa. Prednost sedmih točk pred drugouvršeno ekipo Kapce pa bi skoraj morala zadostovati za prvo mesto. Precej slabše od drugih je bilo moštvo Doline, ki je osvojilo eno samo točko. Najbolj disciplinirani so bili veterani Nafta iz Lendave s 3 kazenskimi točkami, sledijo: Kapca 5, Žitkovci 12, veterani Turnišča 14, Graničar 18 in

Dolina 41 kazenskih točk. Najboljši strelci po jesenskem delu prvenstva so bili: Štefan Prša, Stanko Mujdrica (oba veterani Turnišča), Boris Vutek in Karči Toth (oba Kapca), po 9, Mihael Prša (Graničar), 8, Marjan Horvat (veterani

Turnišča), 7, Goran Kóveš (veterani Turnišča) in Dejan Magyar (Žitkovci), po 6, Ivan Zdravec (veterani Turnišča) in Boštjan Verbančič (Kapca), po 5, Ivan Balažic (veterani Turnišča) in Marjan Dominko (veterani Nafta), po 4 zadetke. (F. M.)

Košarka

Visoka zmaga Radenske Creative

V sedmem kolu državnega košarkarskega prvenstva v moški 1. B-ligi so košarkarji Radenske Creative v Murski Soboti prepričljivo premagali Maribor z rezultatom 88 : 68 (63 : 51, 38 : 43, 14 : 23), čeprav začetek tekme tega ni obe-

tal. Gostje so namreč po dveh četrtinah vodili s 5 točkami prednosti, vendar so Sobočani v nadaljevanju zaigrali kot prerojeni in tekmo dobili kar z 20 točkami razlike. Izkazal se je predvsem Meško, ki je bil najboljši strellec in dosegel

šest trojk. Radenska Creativ: Meško 33, Ritonja 26, Pok 7, T. Novak 6, Besedič 5, Ščavničar 3, Gladovič 2, A. Novak 2, Dominko 2 in Voroš 2. (F. M.)

V šestem kolu prvenstva v prvi državni ženski košarkarski ligi je

Nogometna liga SI.mobil

Triglav : Mura 3 : 1

Kranj - Mestni stadion, gledalcev 1100. Sodnika: Zierstein (Portorož) in Skomina (Koper). Strelci: 0 : 1 Vogrinčič (17), 1 : 1 Feiger (45 - 11 m), 2 : 1 Perkovič (57), 3 : 1 Jamina (67).

Mura: Botonjič, Gabor, Prednik, Reljič (Žilavec), Vogrinčič, Jukan (Adjei), Dvoršak, Erniša, Ristič (Grizold), Vrščič, Kokol.

Sobočani so doživeli tretji zaporedni poraz. Tekmo so sicer začeli dobro in že v uvodnih minutah je Vogrinčič dosegel vodeči zadetek. Po besedah trenerja Luke Bonačiča pa so nekatere odločitve sodnika vse postavile na glavo. Sicer pa sta tekmo vodila kar dva sodnika. V prvem polčasu je sodil Zierstein iz Portoroža, ki pa se je poškodoval, zato je drugi polčas vodil Skomina iz Kopra. V moštvo Mure se je tokrat po poškodbi vrnil Prednik, manjkala pa sta Cifer in Kožul, to pa se je gotovo poznalo v obrambi Mure. Poleg poraza so dobili igralci Mure 8 rumenih kartonov.

Rezultati - 17. kolo:

Triglav : Mura 3 : 1
Gorica : Maribor 1 : 0
Koper : Rudar 2 : 2
Šmartno : Olimpija 1 : 2
Publikum : Domžale 3 : 3
Korotan : Primorje 1 : 2

Primorje	16	11	2	3	32:10	35
Koper	16	8	5	3	29:13	29
Maribor	16	8	4	4	24:17	28
Šmartno	17	6	7	4	23:17	25
Olimpija	16	7	4	5	19:20	25
Mura	17	7	4	6	18:20	25
Publikum	16	6	5	5	23:18	23
Rudar	16	6	5	5	24:24	23
Gorica	17	4	6	7	13:21	18
Triglav	17	4	4	9	20:31	16
Korotan	17	3	4	10	14:23	13
Domžale	17	1	6	10	15:40	9

Nogomet

Ob praznovanju 50-letnice Nogometne organizacije Zalaegerszega na Madžarskem so med drugim podelili tudi priznanja. Med dobitniki je bil tudi Franc Horvat iz Lendave, ki je prejel priznanje za dolgoletno uspešno sodelovanje obmejnih regijskih nogometnih zvez. (F. B.)

Izvršni odbor NK Nafta iz Lendave je ocenjeval jesenski del prvenstva v drugi državni ligi, s katerim niso zadovoljni, in sprejel nekaj sklepov. Do konca novembra bodo odločili, kdo bo novi trener. Direktor kluba in pomožni trener morata oceniti igralce, saj nekateri niso zadovoljili. (F. H.)

DDNT Lendava organizira v ponedeljek, 26. novembra, ob 17.30 v hotelu Lipa v Lendavi izobraževalni seminar za nogometne trenerje. Predavala bosta Drago Kostanjšek (priprave pred tekmovalno sezono) in prof. Peter Dujmovič iz Zagreba (zadrževanje športne forme v tekmovalnem ciklu). (F. M.)

Rokomet

Dva poraza Arconta

V zaostali prvenstveni tekmi šestega kola druge državne moške rokometne lige je Ajdovščina v Radencih premagala Arcont Radgono z rezultatom 25 : 22 (11 : 10). Radgončani so le na začetku tekme vodili, potem pa so vodstvo prevzeli gostje in ga obdržali do konca tekme.

Arcont Radgona: Fartek, B. Merica, Petraš, Pintarič, Hojs 1, Kolmanko 3, Zorko 3, Roškar 1, T.

Merica 2, Leskovar, Klun 3, Žinkovič 4, Pucko, Kepe 5.

V sedmem kolu tekmovanja je Grosuplje premagalo Arcont z rezultatom 27 : 20 (15 : 8). Tekma je bila odločena v prvem polčasu, ko so si gostitelji priigrali prednost sedmih zadetkov. Arcont Radgona: Fartek 2, L. Klun, Pintarič 3, Kolmanko 6, Zorko 3, Roškar, T. Merica 3, Leskovar, N. Klun, Kepe 2, Žinkovič 1, Pučko. (F. M.)

Judo - 2. liga

JK Lendava sedmi

Končano je bilo tekmovanje v drugi državni judo ligi, kjer so sodelovale tri pomurske ekipe: JK Lendava, JK Ljutomer in KBV Lendava.

Najuspešnejši so bili člani JK Lendava, ki so zasedli sedmo mesto. Judo klub Ljutomer je na desetem, Klub borilnih veščin Lendava pa na dvanajstem mestu.

Juršinci	11	10	0	1	53:24	20
Šiška	11	9	0	2	55:20	18
Impol II	11	8	0	3	52:23	16
Železničar	11	8	0	3	47:31	16
Bežigrad II	11	8	0	3	39:35	16
Sankaku	11	7	0	4	43:33	12
Lendava	11	6	0	5	39:36	12
Gorišnica	11	4	0	7	40:36	8
Oplotnica	11	3	0	8	23:52	6
Ljutomer	11	2	0	9	30:46	4
Marežice	11	1	0	10	22:55	2
KBV Lendava	11	1	0	10	12:63	2

Košarka

Pomurje Skiny v super ligi

MLade košarkarice Pomurja Skiny iz Murske Sobotе uspešno tekmujejo. Po prvi fazi spomladanskega dela tekmovanja so se uvrstile med dvanajst najboljših slovenskih pionirskih ekip, nato pa so pripravile pravo presenečenje in se uvrstile v super ligo med šest najboljših ekip. Tako se bodo potegovala za nastop v finalnem turnirju čet-

verice za naslov državnega prvaka, ki bo sredi januarja prihodnje leto. Dekleta so pod vodstvom Borisa in Lene Gabor vso jesen pridno trenirale in v drugi fazi tekmovanja dosegle štiri zmage in dva poraza, to pa je bilo več kot dovolj za uvrstitev med šesterico najboljših. Ta uspeh je toliko odmevnejši, ker so iz nadaljnega tek-

movanja že izpadle ekipe, ki v članski konkurenci predstavljajo slovenski vrh (Ježica, Celje, Maribor, Jesenice). Dekleta so vsa pričakovanja že izpolnila, a so trdno odločena, da bodo storila vse, da bi se uvrstila na finalni turnir. Upajmo, da jim bo to ob vestni vadbii uspelo in da ne bo prišlo do poškodb ali bolezni. Prvi korak k velikemu uspehu so že naredile, saj so v prvem kolu super lige v Murski Soboti premagale Odejo iz Škofje Loke. Letošnje uspehe so dosegle: Simona Kuzma, Jasmina Ficko, Katja Ternar, Nuša Gorčan, Tadeja Tanacek, Maja Prettnier, Deja Jakše, Marina Zakič, Katja Belec, Mojca Horvat, Leja Štiberč in Sara Mijatovič. Vabijo vse dekleta od četrtega do šestega razreda, da se jim pridružijo v najmlajših selekcijah in nadaljujejo uspešno delo v klubu. (F. M.)

vodeča in še neporažena ekipa Leka Ježice v Ljubljani po pričakovanju prepričljivo premagala Pomurje Skiny iz Murske Sobotе z rezultatom 110 : 49 (70 : 35, 45 : 24, 21 : 11).

Pomurje Skiny: Svetina 19, Kerec 9, Pušenjak 5, S. Orban 4, Gliščič 4, Moravec 4, Temlin 2, Horvat 2. (F. M.)

Kegljanje

Na meddržstvenem tekmovanju paraplegikov v Slovenski Bistrici so med 40 tekmovalci sodelovali tudi člani Društva paraplegikov Prekmurja in Priekije in ekipno zasedli četrto mesto s 1194 podrtimi keglji. Med trettraplegiki je bil najboljši Slavko Dunaj s 320, med veterani pa Drago Hojnik z 290 podrtimi keglji. (F. M.)

V avstrijskem Kapferbergu je bilo tekmovanje invalidov v kegljanju. Med 53 tekmovalci so sodelovali člani DI Murska Sobota in dosegli lep uspeh. Zmagal je Robi Drvarič z 220 podrtimi keglji pred Janijem Gergoričem, 219, in Štefanom Babičem (vsi DI MS), 194 kegljev. (T. K.)

Šah

ŠD Radenska Pomgrad iz Murske Sobot organizira 12. mednarodni turnir v pospešenem šahu, ki bo v nedeljo, 25. novembra, ob 9.30 v prostorih hotela Diana v Murski Soboti. Lani je sodelovalo na turnirju 76 šahistov, letos pa jih pričakujejo blizu 100 iz Madžarske, Hrvaške, Slovenije in Avstrije. (F. M.)

Začelo se je prvenstvo v 1. slovenski šahovski ligi vzhod. Rezulta-

ti – 1. kolo: Rokada Lendava : Poljskava 4 : 2 (zmagali Horvath, Šifrer, Ivanec, remizirala Plesec in Vida); 2. kolo: Rokada : Žalec 3 : 3 (zmagala sta Horvath in Plesec, remizirala pa Šifrer in Gerencner); 3. kolo: Sevnica : Rokada 3 : 3 (zmagal Šifrer, remizirala pa Horvath, Plesec, Gerencner in Ivanec. (F. B.)

V prostorih gostinskega lokala Zvezda se bo začelo v torek, 27. novembra, 14. prvenstvo Pomurja v pospešenem šahu. Igrali bodo ob torkih, 27. 11. in 4. 12., ter v četrtek, 6. 12. Na lanskem turnirju je zmagal Tomislav Gruškovič. (F. B.)

Odigrana so bila zadnja tri kola v 3. slovenski šahovski ligi vzhod. Lendava je premagala Šmarje pri Jelšah s 5 : 1, neodločeno igrala z Grižami s 3 : 3 in izgubila s Šoštanjem z 1,5 : 4,5 točke ter zasedla šele deseto mesto. (F. M.)

Na novembrskem hitropoteznem šahovskem turnirju ŠD Radenska Pomgrad iz Murske Sobot je sodelovalo 12 šahistov. Zmagal je Boris Kovač z 10,5 točke pred Alešem Lazarjem, 8, Jožetom Vučkom, 7,5, Robijem Radosavljevičem, 7, Štefanom Režonjo in Igorjem Kosom, po 6,5 točke. (F. M.)

Odbojka

Točka Ljutomerčank v Novem mestu

V šestem kolu prvenstva v prvi državni ženski odbojarski ligi je Novo mesto premagalo Zavarovalnico Ljutomer z rezultatom 3 : 2 (25 : 23, 14 : 25, 25 : 14, 19 : 25, 15 : 10). Ljutomerčanke, ki so nastopile brez Sonje Vrbančič in Mateje Kosi, so se dobro upirale favoriziranim gostiteljicam in dobile dva niza. ZM Ljutomer: Kodila, Tretinjek, Pirher, Drevenšek, Vrbnjak, Šoštar, Praprotnik, Jureš, Molec. (N. Š.)

V petem kolu prvenstva v prvi državni ženski odbojarski ligi je Maribor v Murski Soboti brez težav premagal domače Pomurje Galex z rezultatom 3 : 0 (25 : 23, 25 : 12, 25 : 21). Sobočani niso ponovili igre

kot na tekmi z Bledom. V nadaljevanju so igrali slabo, tako da je bil poraz neizbežen. Pomurje Galex: Tot, Čeh, Marič, Novitović, Topovšek, Kovačec, Andrej Grut, Boris Grut. (F. M.)

Prva zmaga Ljutomera

V šestem kolu tekmovanja v tretji državni ženski odbojarski ligi je Ljutomer premagal Maribor Niograd z rezultatom 3 : 2 (9 : 25, 25 : 17, 25 : 19, 16 : 25, 15 : 11) in dosegel prvo letošnjo zmago. Ljutomer: Onišak, Pirher, D. in G. Kodila, Šmauc, Zidar, Špilak. Druga ekipa Šoštanja Topolšice pa je premagala

Beltince s 3 : 0 (25 : 18, 25 : 16, 25 : 14), to pa je prvi poraz Beltince. Beltinci: Novak, Škafar, Janža, Gumilar, Mesarič, Hartman. V šestem kolu prvenstva v tretji državni ženski odbojarski ligi je ekipa Sonimexa v Radencih premagala ekipo Sport Vital z rezultatom 3 : 0 (26 : 24, 25 : 13, 25 : 13). Sonimex Radenci: Ješovnik, Hojnik, Zver, Vrbančič, Strmšek, Šavel, Kološa, Klemenčič. Ekipa Keme iz Puconec pa je doma premagala Galejo Vega z rezultatom 3 : 0 (25 : 11, 25 : 13, 25 : 16). Kema Puconci: Črnkovič, Mencigar, Zorkovič, Kuhar, Vrščič, Potočnik, Rogan, Jozelj, Čarni, Draškovič. (N. Š., F. M.)



Odbojkarji Pomurje Galexa iz Murske Sobot na tekmi z Mariborom niso ponovili dobre igre iz prejšnjega kola z Blejci. Fotografija: N. Juhnov

Šport od tod in tam

Košarka – V četrtem kolu prvenstva v tretji državni ženski košarski ligi sta se pomerili v Mariboru še neporaženi ekipi. Aktual 98 in Miarie Lendava. Zmagali so Mariborčani z rezultatom 95 : 71. Strelci za Lendavo: Feher 27, Žakula 12, Zma 10, Ismajlovič 9, Gašparič 5, Čor in Šebjan po 4. (F. B.)

Badminton – V Zrečah je bil turnir v badmintonu. Med 160 tekmovalci so sodelovali tudi Lendavčani. Izkazal se je Miha Horvat, ki je zasedel v prvi skupini drugo mesto med posamezniki in skupaj s Pešehonovim v dvojicah. V ženskih dvojicah sta zasedli Simona Koncut in Martina Bukovec tretje mesto. V drugi skupini je zmagala Natalija Pešehonov, Sanja Nadž je zasedla drugo mesto. V ženskih dvojicah sta zasedli prvo mesto. (F. B.)

Badminton – V Postojni je bilo prvenstvo Slovenije v balinanju za invalide. Med 9 ekipami so zasedle članice DI Murska Sobota peto mesto. (T. K.)

Nogomet – V madžarskem Györu je bil turnir v dvoranskem nogometu veteranov. Sodelovali so tudi nogometaši Nafta iz Lendave in zasedli tretje mesto. (F. H.)

Anketa med bralci Vestnika

Izbiramo športnike Pomurja 2001

Športno uredništvo Vestnika izbira letos že 38. najboljše športnike, športnice in športne kolektive Pomurja za leto 2001. Poleg pomurskih športnih novinarjev sodelujejo v anketi tudi naši zvesti bralci, ki jih vabimo k sodelovanju. Pri izboru najboljših je treba upoštevati le uradna tekmovanja (državna, državna pokalna) in mednarodna (evropska in svetovna tekmovanja, sredozemske in olimpijske igre), pri športnih kolektivih pa tudi organizacijsko in strokovno delo. Na glasovnico je treba vpisati po tri najboljše športnike, športnice in športne kolektive Pomurja za leto 2001 in jo poslati na naslov: Vestnik, Murska Sobota, Ulica arh. Novaka 13, najpozneje do 30. novembra 2001.

Glasovnica

Športniki Pomurja 2001

1. _____
2. _____
3. _____

Športnice Pomurja 2001

1. _____
2. _____
3. _____

Športni kolektivi Pomurja 2001

1. _____
2. _____
3. _____

Glasoval:

(ime in priimek ter naslov)

GM-ŠPORT
TRGOVINA
ŠPORTNO OPREMO
9231 Beltinci, Mladinska 9
Tel.: (02) 5421 660

Namizni tenis

Zmagi MT Sobote in Keme

V sedmem kolu prvenstva v prvi državni članski namiznoteniški ligi sta bili prekmurski ekipi uspešni, saj sta obe zmagali. Moravske Toplice Sobota so doma premagale ekipo Vegrada iz Velenja, ki je nastopila brez državnega reprezentanta Uroša Slatinška. Vsi trije Sobočani so igrali solidno, zlasti pomembni sta bili zmagi Koščaka in Kocuvana nad Juretom Slatinškom. Pucončani so na gostovanju pri zadnji ekipi v Škofijah brez težav dosegli visoko zmago, saj so po dobri igri v eni uri izgubili le dva niza. V zaostalem srečanju s Prešerjem pa so po pričakovanju izgubili, saj sta bila Ignjatovič in Petrovčič za Pucončane premočna.

Moravske Toplice Sobota : Vegrad 6 : 1 (Kocuvan : Vodusek 2 : 3, Karković : Kljajič 3 : 0, Koščak : J. Slatinšek 3 : 2, Karković : Vodusek 3 : 2, Kocuvan : J. Slatinšek 3 : 2, Koščak : Kljajič 3 : 0, Karković : Koščak : J. Slatinšek - Vodusek 3 : 2); Škofija : Kema Puconci 0 : 6 (Trgo : Benko 0 : 3, Bojanič : Pavič 1 : 3, Cek : Unger 0 : 3, Bojanič : Benko 0 : 3, Trgo : Unger 0 : 3, Cek : Pavič 1 : 3); Prešerje : Kema Puconci 6 : 2 (Legiša : Pavič 0 : 3, Ignjatovič : Benko 3 : 0, Petrovčič : Unger 3 : 1, Ignjatovič : Pavič 3 : 0, Legiša : Unger 0 : 3, Petrovčič : Benko 3 : 2, Ignjatovič - Petrovčič : Unger - Pavič 3 : 0, Ignjatovič : Unger 3 : 1). (M. U.)

Na mednarodnem turnirju Antona Tone Stipančiča v Zagrebu so sodelovali med tekmovalci iz šestih držav tudi Sobočani. Najboljši med kadeti je bil Roudi, ki je zasedel tretje mesto. Fridrih pa se je uvrstil med osmerico. Bojan Roudi se je pri mladincih uvrstil med osmerico, Kocuvan pa pri članih med šestnajsterico. (M. U.)

ŠD Dokonca iz Lendave je bilo organizator 3. memoriala Klemenčič - Šimonič v namiznem tenisu. Sodelovalo je nad 50 igralcev in igrali iz Slovenije in Hrvaške, ki so tekmovali v štirih kategorijah. Zmagovalci v posameznih kategorijah – do 30 let: Babič (Čakovec); do 40 let: Sirc (Čakovec); do 50 let: Megla (Čakovec); nad 50 let: Šimonič (Lendava); deklice: Kotnik (Cven); dečki: Žibrat (Cven). (F. H.)

Na kvalifikacijskem turnirju za ekipno državno prvenstvo kadetov v Puconcih je po pričakovanju zmagala ekipa Moravskih Toplic Sobote (Roudi, Fridrih, T. Ropoša). Prijetno je presenetila tudi ekipa Keme iz Puconec (Kuhar, Škraban, Kuzmič, Banko), ki je zasedla drugo mesto in se uvrstila na državno prvenstvo. Ekipa Žogice iz Radgone je bila četrta. (M. U.)

V prvem kolu občinske rekreacijske namiznoteniške lige Keme iz Puconec sta bila dosežena naslednja izida: KA-EL : Markišavci 8 : 2 in Diana MS : Rekreativci MS 3 : 7. (F. M.)

Sodelovalo je nad 50 igralcev in igrali iz Slovenije in Hrvaške, ki so tekmovali v štirih kategorijah. Zmagovalci v posameznih kategorijah – do 30 let: Babič (Čakovec); do 40 let: Sirc (Čakovec); do 50 let: Megla (Čakovec); nad 50 let: Šimonič (Lendava); deklice: Kotnik (Cven); dečki: Žibrat (Cven). (F. H.)

Na kvalifikacijskem turnirju za ekipno državno prvenstvo kadetov v Puconcih je po pričakovanju zmagala ekipa Moravskih Toplic Sobote (Roudi, Fridrih, T. Ropoša). Prijetno je presenetila tudi ekipa Keme iz Puconec (Kuhar, Škraban, Kuzmič, Banko), ki je zasedla drugo mesto in se uvrstila na državno prvenstvo. Ekipa Žogice iz Radgone je bila četrta. (M. U.)

V prvem kolu občinske rekreacijske namiznoteniške lige Keme iz Puconec sta bila dosežena naslednja izida: KA-EL : Markišavci 8 : 2 in Diana MS : Rekreativci MS 3 : 7. (F. M.)

Draškovič (Turnišče) je bila s 386 krogi deseta. Med mladinci je bil Valter Pajič (Tišina) s 577 krogi enajsti, Gregor Maučec in Denis Lebar (oba Turnišče) pa sta bila s 575 krogi štirinajsta. F. M.

Strelstvo

SD Janka Jurkoviča zmagovalec

V organizaciji SD Hotinja vas je bilo v Slivnici 10. mednarodno tekmovanje v streljanju s standardno zračno puško za pokal Pohorja. Sodelovalo je 258 tekmovalcev in tekmovalk iz osmih držav, med katerimi je bilo sedem olimpijcev. Lep uspeh so dosegli pomurski strelci in strelke. Največji uspeh je dosegla članska ekipa SD Janka Jurkoviča Videm (Thomas Lampl 594, Damjan Kandare 589, Gorazd Kocbek 583), saj je zasedla s 1766 krogi prvo mesto pred ekipo Pomurja (Robi Markoja 588, Rajko Robnik 586, Tomaž Kerčmar 585) s 1758 krogi. Med člani posamezno je zasedel Thomas Lampl (Janko Jurkovič) s 691,9 četrto mesto. V tekmovanju mladincev se je izkazala ekipa Pomurja (Denis Le-

bar 575, Valter Pajič 577, Bojan Babič 571), ki je zasedla s 1723 krogi tretje mesto. SD ŠK Turnišče je zasedlo deveto mesto. Med mladinkami je bila Maja Dular (Pomurka) s 391 krogi tretja, Vesna

2. SML vzhod

Dravinja	13	12	1	0	55:11	37
Šmartno	13	11	1	1	54:7	34
Jarenina	13	10	1	2	43:20	31
Železnica	13	9	2	2	50:22	29
Nafta	13	9	1	3	42:27	28
Krško	13	6	1	6	39:22	19
Drava	13	6	1	6	26:24	19
Pohorje	13	5	1	7	32:28	16
Zreče	13	3	2	8	19:38	11
Kovinar	13	3	2	8	22:46	11
Šentjur	13	3	0	10	22:43	9
Bistrica	13	2	2	9	18:37	8
Ormož	13	2	1	10	16:53	7
Korotan	13	2	0	11	17:67	6

2. SKL vzhod

Železnica	13	12	1	0	66:6	37
Šmartno	13	11	0	2	41:9	33
Jarenina	13	9	2	2	43:14	29
Drava	13	9	1	3	55:9	28
Krško	13	7	4	2	41:13	25
Dravinja	13	7	2	4	29:14	23
Nafta	13	7	1	5	31:34	22
Korotan	13	7	1	5	41:47	22
Pohorje	13	4	1	8	26:39	13
Kovinar	13	4	0	9	30:38	12
Šentjur	13	4	0	9	29:54	12
Ormož	13	2	1	10	15:71	7
Treče	13	1	0	12	5:52	3
Bistrica	13	0	0	13	12:64	0

Odbojka

1. SOL moški

Kamnik	5	5	0	15:3	15
Fužinar	5	5	0	15:3	14
Salonit	5	4	1	14:6	13
Maribor	5	3	2	9:8	9
Bled	5	3	2	10:8	8
Šoštanj	5	2	3	8:10	6
Pomurje G.	5	2	3	7:11	5
Žužemberk	5	1	4	7:13	4
Granit	5	0	5	3:15	1
Olimpija	5	0	5	4:15	0

1. SOL ženske

Branič	6	6	0	18:1	18
Ljubljana	6	5	1	16:5	15
Nova Gorica	6	5	1	15:4	15
Novo mesto	6	4	2	12:9	11
Miklavž	6	3	3	11:11	10
Koper	6	2	4	10:14	7
ZM Ljutomer	6	2	4	8:14	7
Sempeter	6	2	4	8:16	4
Solkan	6	1	5	5:17	2
Pivka	6	0	6	6:18	1

3. SOL moški

Mežica	6	6	0	18:2	18
Šoštanj II	6	4	2	14:8	13
Beltinci	5	4	1	12:5	11
Poljčane	4	4	0	12:4	10
Nigrad	4	3	1	11:3	10
Turbina	4	1	3	6:9	4
Granit II	6	1	5	6:15	3
Ljutomer	6	1	5	6:17	3
Fužinar II	5	1	4	3:13	3
Fram	4	0	4	0:12	0

3. SOL ženske

Črna	5	5	0	15:2	14
Čelje	5	5	0	15:5	13
Dravograd	4	3	1	11:5	10
Ruše	5	3	2	12:7	10
Sonimex	6	3	3	13:11	10
Kema	6	3	3	11:13	7
Prevalje	5	2	3	9:10	7
Venus Sport	5	1	4	6:13	4
Galeja Vega	4	0	4	1:12	0
Šoštanj	5	0	5	0:15	0

Mall nogomet

Asfaltna liga MS

Kerenčičeva	13	9	3	1	40:20	30
Martinišče	13	9	2	2	64:30	29
Mura Krog	13	9	0	4	51:29	27
Rakičan	13	7	1	5	37:35	22
Beltinci	13	7	0	6	47:45	21
Slovan	13	6	2	5	45:21	20
Klub mladih	13	5	3	5	29:29	18
Park	13	6	0	7	51:74	18
Lipovci	13	5	2	6	48:31	17
Turnišče	13	5	2	6	39:36	17
Odranci	13	5	2	6	39:46	17
NK 13	13	4	4	5	21:28	16
Turopolje	13	2	0	11	29:59	6
Mladost	13	1	1	11	19:76	4

Travnata liga MS – A

Old boys	11	10	0	1	69:26	30
Kučnica	11	9	0	2	55:30	27
Nemčavci	11	7	1	3	45:28	22
Večeslavci	11	7	0	4	56:38	21
Ledava	11	6	2	3	37:37	20
Lissa Dokl	11	5	2	4	50:49	17
Gerinci	11	5	0	6	31:38	15
Meteor	11	4	2	5	38:33	14
Slaveči	11	4	1	6	26:37	13
Borejci	11	3	0	8	28:45	9
Bakovci	11	2	0	9	31:60	6
Jezero	11	0	0	11	19:64	0

Travnata liga MS – B

Hrabratala niga MS - B						
Krog 97	9	6	2	1	28:18	20
Hrabri Miški	9	6	1	2	42:23	19
ŠD Haminovi	9	5	0	4	28:30	15
Pertoča	9	4	1	4	23:25	13
Satahovci	9	4	1	4	21:23	13
Gradišče	9	3	2	4	17:21	11
Bodočnost	9	3	2	4	17:16	11
Sotina	9	3	2	4	19:21	11
Veščica	9	2	2	5	30:47	8
Domajinci	9	1	3	5	22:33	6

Krt

Krt iskal je nekaj za pod zob,
prišel je k nam v vrt naokrog.
Našel veliko je dobrot:
korenček, radič pa tudi grah,
vse mu šlo je v slast.
Mamica pa v nedeljo se jezi,
ko radič ves uvel na vrtu leži.

Kalja Otrin, 2. a, OŠ Radenci

Beda narkomana

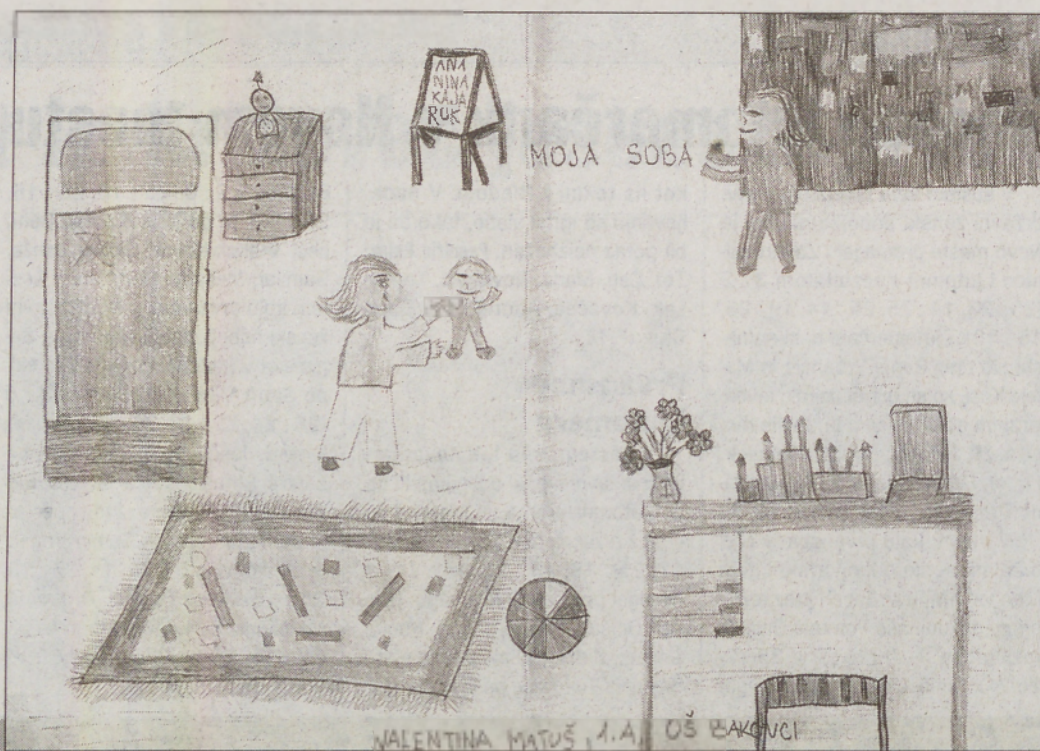
Steklenica alkohola v roki
in med prsti cigareta,
misel moja v temi blodi,
žene strast me ta preklela.

Iščem pravega kolega,
ki prodal mi bo omamo,
ki lažni raj mi kaže,
sliko bede moje skrije,
pelje v svet me fantazije,
pomiri mi dušo mojo.

Moja pot smeri več nima,
soncu izginil je sijaj,
v sanjah mojih je sivina –
kje si, izgubljeni raj?

Tomaž Roudi 8. b/9,
OŠ F. Prešerna Črenšovci

vestnik.jg@email.si



Kje si, sneg?

Čeprav se november že bliža koncu, še vedno ni snega. Z bratcem sva zato zelo žalostna.

Vsako jutro, ko se zbudiva, stečeva k oknu, da bi pogledala, ali sneži. V petek, ko sem bila v šoli, je res začelo snežiti, a je hitro prenehalo. Snega še vedno ni od nikoder. Tudi lani ga je bilo premalo. Upam, da bo letos vseeno drugače. Z bratcem bi se rada sankala, smučala in delala sneženega moža. Ob tem bi se seveda tudi zabavala. Sneg je najina največja želja.

Petra Novak, 3. raz., Dvojezična OŠ I Lendava

Rudolf Maister - Vojanou

Jutro. Prvi sončni žarki so pozlatili strehe hiš mojega mesta. Lenart se komaj prebujal, jaz pa hitim proti njivam in travnikom, nad katerimi se dviguje hrib s stolpom na Zavrhu.

Prva leta svojega življenja sem preživel v mestu ob Dravi. Ko sva šla z mamo preko trga, obdanega z rožami, sva se vedno ustavila pred velikim bronastim vojakom s sabljo ob boku.

»Kdo je to?« sem radovedno povprašal.

»To je naš general, poveljnik prve slovenske vojske Rudolf Maister. Saj se spomniš kralja Matjaža, ki spi v votlini pod Peco? Ko so tuji hoteli slovensko zemljo, so ga ljudje želeli zbuditi, da bi pregnal sovražnike. Brada kralja Matjaža bi se morala devetkrat oviti okoli mize, da bi se zbudil, a se mu je ovila šele trikrat. Rudolf Maister pa ni čakal, temveč je zbral svojo vojsko in premagal nasprotnike.«

Občudoval sem tega bronastega junaka, ki je bil tako pogumen in neustrašen. Šele kasneje sem zvedel več o tem človeku, ki je zbral prostovoljce in s svojo vojsko, prvo slovensko vojsko, osvobodil Maribor ter zasedel severno etnično mejo od Radgona do Dravograda.

Zavrh. Vedno znova prihajam v ta čudoviti kraj, in vsakič, ko stopim na vrh završkega stolpa, se

spomnim, kako je Rudolf Maister pozival Slovence k boju za svobodo v svoji pesmi – *S pestjo in bičem red doma postavi/in vsiljenca naženi z domačije!*

Rudolf Maister ni bil le vizionar, patriot in vojaški genialec. Ukvarjal se je tudi s slikarstvom in pesništvom. Slovenske gorice so mu bile vedno pri srcu. Poznal jih je zelo dobro, saj je večino svojih prostih dni preživel prav na Zavrhu, tukajšnji ljudje pa so mu bili naklonjeni. Zalagali so ga z denarjem in hrano ter se mu pridruževali kot prostovoljci. Njemu v zahvalo so zgradili tudi stolp, in to na Zavrhu, njemu najljubšem kraju.

V mojem srcu je Rudolf Maister največji junak. Hvaležen sem mu, da lahko živim v prelepih Slovenskih goricah in da lahko zapojem prelepo slovensko pesem, ki jo je Maister napisal zame in za vse nas –

*Zvečer se pa završki fantje zbero,
zbero in na Selce pojo.*

Zakaj pa ti mladi bi fantje

veseli ne peli in vriskali ne?

Saj trtica v sladke že jagode gre,

a Katrica v dvajseto leto ...

Luka Martin Tomažič, 8. c. OŠ Lenart
v Slovenskih goricah

Res, lepe so naše planine

Prebudila sem se pred zvonjenjem budilke. Radovednost in pričakovanje sta mi pomagala, da sem kar najhitreje stekla do šole, kjer nas je že čakal avtobus.

Odpeljali smo se proti Mariborskemu Pohorju. Izpod Pohorja smo se po dobri malici peš odpravili proti Bellevuju. Bila sem presenečena in začudena, ko nam je učiteljica pokazala, kako strmo in visoko pot bomo prehodili. Zavzeto smo se podali proti končnemu cilju. Neizmerno sem uživala v prekrasni pokrajini, občudovala pašnike, gozdove, gondolsko žičnico ... Pogled na mesto Maribor me je naravnost očaral. Med potjo smo srečevali ljudi, ki so to pot verjetno že velikokrat prehodili in je bil to za njih

mačji kašelj. Tudi posedli smo med potjo in se odžejali v majhni koči. Čas pa je minil tako hitro, da niti opazila nisem, kako smo se bližali vrhu Pohorja in s tem tudi našemu končnemu cilju. Tam smo se odpočili in kmalu zapustili prečudovito naravo, ta prelepi delček Pohorja, in že nas je avtobus popeljal nazaj v dolino. Narava je v teh dneh še zelena, a počasi že spreminja podobo, pozimi pa bodo to naša znana in dobro obiskovana smučišča.

Kako so me od utrujenosti bolele noge, sem ugotovila šele doma. V sebi pa sem shranila majhen delček naše lepe Slovenije in ga dodala mozaiku lepote naše dežele.

Nina Jug 7. a, OŠ I M. Sobota



Med pešačenjem proti Bellevuju

Postali so »pravi« šolarji



Pred kratkim je bil tudi na naši šoli sprejem učencev 1. razreda v šolsko skupnost. Najprej je bila proslava s kulturnim programom. Udeležili so se je tudi starši prvošolcev, drugi učenci in učitelji. Vsak razred je pripravil svojo točko, s katero se je predstavil. Naš razred je zaplesal ob pesmi Dimnikarček. Na koncu so nastopili še prvošolčki. Ob sprejemu v šolsko skupnost so dobili knjigo, ki jih bo spominjala na ta dan. Po proslavi so imeli še skupno pogostitev s starši. Preden so razrezali torto, so se tudi fotografirali.

Tamara Raduha, 3. raz., OŠ Odranci

Vadba za cicibane



Tudi v tem šolskem letu organizira Društvo za športno rekreacijo Murska Sobota vadbo za cicibane od 3. do 6. leta starosti, in sicer v telovadnici društva (letos so jo obnovili), če je lepo vreme, pa na asfaltnem igrišču pri domu Partizan v M. Soboti. Tako otroci zaznavajo oz. odkrivajo svoje telo, preizkušajo, kaj zmorejo, doživljajo veselje ob razvijajočih se sposobnostih in spretnostih ter gradijo zaupanje vase. Za predšolske otroke organizirajo tudi krajše izlete skupaj s starši. Tako so se pred kratkim popeljali s posebnim vlakcem iz M. Sobote do rakičanskega gradu (na posnetku), kjer so staršem pokazali, kako znajo telovaditi, vsi skupaj pa so se posladkali s kostanjem.

S. B., M. M.

Mladi ustauimo nasilje

Pred nedavnim sem se udeležila 8. mednarodnega tabora v Piranu, ki so ga poimenovali *Korenine in krila*. Korenine pomenijo zasidranost v domačih krajih, spoštovanje domačih kultur, krila pa prijateljsko povezovanje in sodelovanje z vrstniki po vsem svetu. Med mojim bivanjem v Piranu je potekalo tudi podpisovanje apela proti nasilju. Tudi jaz sem ga podpisala. Mislim, da je mir edini način, s katerim si lahko zagotovimo srečo in zadovoljstvo. Majhni otroci, ki so se kot nedolžne žrtve znašli v tej nesmiselni kruti vojni, ki nima zmagovalca, bodo nosili posledice vojne vedno v sebi. Otroci, ki še ne razumejo politike in kl s svojim obstojem ne ogrožajo nikogar, bodo za vedno zaznamovani. Z njimi bodo ostali spomini na porušene hiše, na strah in trplje. Nekateri bodo ostali sirote, ker jim je vojna vzela starše, ko so jih najbolj potrebovali.

Vojna pa nima zmagovalca. Na obeh straneh je veliko žrtev, čeprav se učimo, naj ničesar ne rešujemo z nasiljem, naj se raje pogovorimo in dobro razmislimo. Tisti, ki delajo drugače, bi morali pomisliti na ljudi, na družine, ki trpijo zaradi vojne. Pomembni moške pa sedijo na varnem in si poskušajo vbiti v glavo, da so naredili prav, medtem ko zunaj divja vojni vihar, ki so ga oni zanetili.

Mislim, da si noben otrok ne zasluži takšnega otroštva. Vojna ni rešitev, saj v njej zmaga samo smrt.

Simona Horvat, 8. raz., OŠ Fokovci

Moj prosti čas

Prosti čas je misel, ki jo otroci in tudi starši radi slišimo.

Vsak dan po pouku in ko naredim domačo nalogo, mi ostane nekaj prostega časa. Izkoristim ga za igranje, gledanje televizije ali branje. Najbolj se veselim sobote in nedelje. Takrat vem, da sta pred mano dva prosta dneva.

Neko soboto sem imela željo, da bi se naučila voziti z avtomatikom. Tudi moj oče si je vzel čas in me učil. Malo je trajalo, a sem se naučila. Bila sem zelo vesela. Ves popoldan sem se vozila. Proti večeru smo bili povabljeni na rojstni dan. Prišlo nas je veliko otrok.

Da se ne bi dolgočasili, smo se igrali skrivalnice, se lovili, žogali ... Naslednji dan mi ni bilo potrebno zgodaj vstati, saj je bila nedelja in z njo nov dan prostega časa.

Barbara Petovar, 4. b, OŠ Gornja Radgona

Vaše pesmi

Lebdim

Močna sem,
bom že zmogla,
sem si govorila.
Ni bilo lahko,
a trnje se je razmaknilo
in naredilo pot cvetju.

Zdaj je nesreča
podala roko sreči,
zima pomladi
in zaljubljenosti čar ne pojenja.

Lebdim ...
Ne čutim več tal pod nogami,
ne utrujenosti v rokah,
le ljubezen me spaja z nebest
in z njim.

Klavdija S.

Moj svet

V mojem svetu
ni krvavih noči,
ni brezupnih klincev
in ni rdečih oči.
V mojem svetu
žalost in nesreča spita
z roko v roki
kot zakonca zapita.
V mojem svetu
sreča na glas kriči –
kot podnajemnica
v meni po grajsko živl.

Biserka

Kako dolgo

kako dolgo bo trajalo to,
koliko časa lepo nama bo?
Rada sva skupaj in ljubiva se,
a kaj, ko vse mine in gre!
Vztrajala bova skupaj oba,
se rada imela do konca sveta.
Ti si prav tak, kakor sem jaz,
dokaživa vsem,
da živiva svoj čas.

P. K.

Strogo zaupno

Simon

Na ta list sem morala napisati, kako zelo te pogrešam, kako mi je brez tebe dolčas in kako te potrebujem. Ti si toplina, ki me greje v mrzlih dneh. Ti si smeh, ki osrečuje me v žalostnih dneh. Ti si ta, ki želim si ga.

M.

Opravičilo mojim prijateljem!

Želim si, da objavite moje sporočilo. Opravičujem se Valeriji, Sonji in Mišu za vse, kar sem jim naredila, in ker sem jih prizadela. Nisem mislila tako, nekoliko me je zaneslo. Vedite, da ste in boste vedno moji najboljši prijatelji. Zato oprostite! OPROSTITTE MI!

Lidija



Na nas svet stoji

O naših hobijih, konjičkih in drugih ljubljenskih

Smo dijaki 4. c razreda, ekonomskega programa na Dvojezični srednji šoli v Lendavi. Veljamo za pridne dijake, zato naš razrednik Alfred Feher z nami nima velikih skrbi. Smo zelo iznajdljivi in prav zdaj, ko so bile kvalifikacije nogometnih reprezentanc za svetovno prvenstvo, smo poskušali skoraj pri vsaki uri profesorjem ukrasti kakšno minuto, da bi se pogovarjali o tej najpomembnejši postranski stvari na svetu. V nadaljevanju boste opazili, da nas je večina v razredu ljubiteljev nogometa. Sedaj pa se bomo predstavili tako, kot smo zapisani v redovalnici.

Karmen Adanič iz Turnišča rada potuje, bere revije, posluša dobro glasbo in se druži s prijateljicami.

Tatjana Bogdan iz Gaberja je v kulturnem društvu vodja odrasle prekmurske folklorne skupine ter zapisničarka, v nogometnem klubu blagajničarka ter skrbi, da so igralci na tekmah zmeraj v čistih dresih, je članica Mednarodnega arhivskega raziskovalnega tabora Maribor, igra cimbele, potuje in kolesari ter sestavlja križanke.

Eva Cuk iz Lendavskih Goric zelo dobro obvlada nemški jezik, zato se je poskusila že na mnogih tekmovanjih in dosegla lepe uspehe.

Mirjana Geci iz Dolge vasi rada posluša raznovrstno glasbo, žurira in telefonira, s svojimi šaljivimi izjavami pa nas spravlja v dobro voljo.

Klaudija Gerenčer iz Kapce rada telefonira in žurira v krogu prijateljev, pripravlja se na izpit za avto ter inštruirati matematiko.

Dragi bralci!

Odločili smo se, da bomo začeli v naši rubriki Na sceni s predstavitvami četrtih in petih letnikov srednjih šol v Pomurju. V vsaki številki ali pa v vsaki drugi bo na vrsti en razred, ki bo o sebi povedal nekaj skrivnosti. Prvi so se opogumili dijaki 4. c-razreda, ekonomskega programa na Dvojezični srednji šoli v Lendavi. Za predstavitev je poskrbela Tatjana Bogdan.

Nana

Mojca Gjerkeš iz Turnišča rada posluša Siddharto, se ukvarja s psičko ter igra košarko. Anica Gomboc iz Renkovec rada igra košarko in zmeraj poskrbi, da smo dobre volje.

Anita Gomboc iz Dobrovnika hodi rada na nogometne tekme, potuje, bere znanstvene knjige, poje v cerkvenem zboru in je članica Mednarodnega arhivskega tabora Maribor.

Renata Gönc iz Mostja se rada sprhaja in udeležuje raznih tekmovanj, igra odbojko, posluša glasbo in je vedno nasmejana.

Jožica Horvat iz Lendave se rada ukvarja s psičko Doni, posluša glasbo, je rada v družbi prijateljic in inštruirati računalništvo ter poslovno matematiko.

Mateja Horvat iz Nedelice je članica prostovoljnega gasilskega društva Nedelica, posluša Siddharto, Vlada Kreslina in Posodi mi jürja ter se druži s prijateljicami.

Maja Hozjan iz Čentibe rada žurira, gleda televizijo in se druži s prijateljicami.

Dejan Lebar iz Turnišča rad posluša glasbo in pravi, da so njegovi najsrečnejši trenutki v življenju takrat, ko je v krogu prijateljev.

Sebastijan Mavrič iz Benice je navijač zelo glasne navijaške skupine Gorgone Lendava, navija tudi za AC Milan ter za slovensko reprezentanco – spremljal jo je tudi na evropskem prvenstvu v Amsterdamu.

Dejan Novak iz Petišovca igra nogomet in hodi na ribolov ter navija za Dinamo iz Zagreba, Inter iz Milana in Bayern iz Münchna.

Monika Sabo iz Čentibe se rada sprehaja s psom Dipsijem ter žurira in spi.

Robi Somi iz Gornjega Lakoša je prej veliko kolesaril, sedaj pa malo manj, saj je pred kratkim naredil izpit za avto. Dobro se razume na računalnik in se udeležuje tekmovanj iz nemškega jezika.

Simon Vida iz Kota igra nogomet in hodi na ribolov. Pred kratkim je naredil izpit za avto, navija pa za Hajduk iz Splita.

Violeta Zajnko iz Gaberja se rada sprehaja s psom Lesijem, posluša glasbo ter peče in kuha. Simona Žižek iz Čentibe igra šah, ukvarja se z risanjem, udeležila pa se je številnih tekmovanj in dosegla lepe uspehe.

Večina nas je bila na maturantskem izletu na grškem otoku Krk, sedaj pa se že hodimo učiti plesu za maturantski ples.



Kitarist skupine Avantgarda bo dobil novo možnost predstaviti skupaj s preostalimi člani 21. decembra pred nastopom Zablujene generacije v Murski Soboti. V MIKK-u pa se bodo to soboto pomerili še trije diskžokeji: Slider, Berti in Mr Črti.

T. K. ■

Napovednik dogodkov

Kam se lahko dam?

V Vestniku strani Na sceni lahko dobite informacije o koncertih, delavnicah in drugem dogajanju v naših okoličinah, ki zanima mlade ter mlade po duši in razmišljanju.

Murska Sobotica

V soboto, 24. novembra, se bo zgodila v grajski dvorani ob 19. uri šesta pomurska šolska impro tekma Špilaj. Vstopnina je 400 tolarjev.

Prav tako se bo začel v soboto v prostorih MIKK-a ob 21. uri 3. koncert iz cikla »Mali - veliki MIKK-ov oden«. Nastopajo: DJ Slider, DJ Berti in Mr Črti DJ.

V ponedeljek, 26. novembra, ob 18. uri bo v prostorih MIKK-a predava na temo Drogram se! Kako naj ponovno najdem smisel svojega življenja? Na temo Med smislom življenja, bivanjsko praznino, logoterapijo in zasvojenostjo bo predavala Jasenka HREBAK, diplomirana sociologinja, profesorica in članica društva Korak naprej.

V torek, 27. novembra, bodo vrteli v prostorih MIKK-a ob 18. uri posnetek koncerta skupin U2, DVD in Pop Mart Tour iz Tokija.

V sredo, 28. novembra, ob 18. uri bo prvi filmski večer s komentarjem. Predvajali bodo film Peklenska pomaranča.

Lendava

V soboto, 24. novembra, ob 20. uri bodo prebirali v lendavski sinagogi ob glasbeni spremljavi mladinsko poezijo. Literarni performance mladih poetov bo dopolnila gostja iz Makedonije.

Pomembno obvestilo!

Vabimo vsa mladinska društva in klube v Pomurju, da nam pošljejo obvestilo o tem, kaj pripravljajo, kaj se dogaja in kam se lahko mladi vključijo, da bodo imeli boljši pregled dogajanj, vi pa boljši obisk. Prepričani smo, da je več dogajanj, kot dobimo informacij, ali pa se motimo? Informacije lahko pošljete na naslov: Na sceni, Vestnik, Ulica arhitekta Novaka 13, 9000 Murska Sobotica, ali po elektronski pošti Nasceni@hotmail.com.

Iskrica

Naša največja želja je, da bi nas naši prijatelji, sošolci, učitelji, starši in pač vsi razumeli. Temelj, da nas razumejo in da vedo, kaj želimo, pa je poslušanje, zato moramo tudi sami poslušati, ko nam kdo želi kaj sporočiti. Če bomo pozorno poslušali, bomo bolje razumeli, kaj je kdo hotel, kaj čuti in kaj potrebuje, manjša možnost je, da bi prišlo do konflikta. Bodi tudi ti prvi in poslušaj in več možnosti je, da bodo poslušali tudi tebe, ko boš želel, da te slišijo.

Prosim, poslušaj

Ko te prosim, da me poslušáš,
ti pa me napadaš z nasveti,
nisi uslišal moje prošnje.
Ko te prosim, da me poslušaj,
ti pa mi začneš pojasnjevati,
zakaj naj se ne bi počutil, kot se,
gaziš po mojih občutkih.
Ko te prosim, da me poslušaj,
ti pa meniš, da moraš nekaj narediti,
da bi rešil mojo težavo,
se mi izneveriš,
pa naj zveni še tako čudno.
Poslušaj! Prosim te le, da me poslušáš.
Ne govori in ne deluj – samo poslušaj!

Pišite,
pišite,
pišite!

Nasceni@hotmail.com

Avantgarda pred Zablujeno generacijo

Zmagovalec Malega velikega MIKK-ovega odra je skupina Avantgarda iz Beltincev, ki je zbrala maksimalno število točk: dvajset (ocenjevali so se kriteriji kot potencial, vizualizacija, izvedba ipd.).

Za nagrado bo skupina lahko nastopila pred nastopom benda Zablujena generacija 21. decembra v srednješolskem centru v Murski Soboti, ko bosta zaigrali tudi skupini Bleed On in Odpsani. Konkurenti Avantgarde iz prvega MIKK-ovega večera, skupini Neo s Cankove oz. Državljan Klinc iz Bogojine, sta zbrali štirinajst oziroma šest točk.

Na drugem MIKK-ovem večeru je pobrala največ točk skupina Nevergreen iz Tešanovec, in sicer štirinajst, v dobri luči se je predstavila tudi skupina Muškat Hamburg iz Maribora (samo en član je iz Gornje Radgone), ki je dobila dvanajst točk, medtem ko dajejo člani skupine Panicka iz Lendave prednost domačemu nogometnemu klubu Nafta (saj so tudi vsi člani navijaške skupi-

ne Gorgone) in šele potem glasbi, tako da so zbrali le šest točk.

Skupina Nevergreen – zmagovalka zadnjega večera – je nastala avgusta 2000.

Trenutno jo sestavljajo trije člani, vsi iz Tešanovec: Davorin Ciz, ki je bil tudi ustanovni član, na bobnih, kitarist Sebastijan Fartelj ter vokalist in basist Bojan Peček.

Pravijo, da poslušajo zelo raznovrstno glasbo in da niso usmerjeni v neko določeno zvrst. Imeli so že nekaj nastopov na zasebnih zabavah in na treh festivalih (Rock butale, Fukstock in Pomurje poje).

Kmalu bodo vključili še enega kitarista, v bližnji prihodnosti pa načrtujejo snemanje studijskih demo posnetkov.

T. K. ■

HOROSKOP

OVEN



ONA: Morali se boste pošteno potruditi, da boste dosegli tisto, kar bi tako radi imeli. Upate sicer lahko, vendar vedite, da se bodo vaši upi uresničevali dokaj počasi. Poskusite izkoristiti svoje skrite adute, dokler so sploh še aduti.

ON: Nepričakovan obisk vam bo nakopal celo goro skrbi, vendar ga boste vseeno veseli. Izvedeli boste tudi tisto, kar vas v tem trenutku najbolj zanima, to pa je zvestoba vaše partnerke. Toda nikar se ne prenažite.

BIK



ONA: Nenadoma vas bo zagrabila silna želja po nežnosti, toda pazite, da ne bo nekdo tega izkoristil. S prijatelji se boste prav prijetno zabavali in še nekoga boste spoznali. Izkoristite ponujeno priložnost!

ON: Poslovni načrti se vam bodo sicer začeli uresničevati, vendar ne tako hitro, kot ste morda pričakovali. Dosegli boste predvsem tisto, kar bo v tem trenutku najvažnejše in bo prineslo največji dobiček. Na drugo pa malo počakajte.

DVOJČKA



ONA: Veselje zaradi uspeha bo kratkotrajno, saj vas bo nekdo prizadel ravno tam, kjer ste najbolj občutljivi. Nikar ne bodite toliko zaupljivi, ker vas zaradi tega nekateri že zelo izkoristijo.

ON: Proti koncu tedna se vam obeta vesela zabava, s katere boste odnesli težko glavo in zaljubljeno srce. Maček bo naslednji dan sicer minil, spomin na dogodek pa bo ostal. Za kaj več se boste morali precej potruditi ...

RAK



ONA: Zmagoslavje, ki ga boste uprizorili, bo šlo vašim prijateljem močno v nos. Čeprav še vedno ne boste mogli razumeti, da vam je uspelo, bodo rezultati govorili kar sami zase. Seveda vam previdnost ne bo škodila.

ON: Poskusite se skoncentrirati na svojo okolico bolj v smeri prijateljstva kot poslov. To vam lahko v prihodnosti še zelo koristi. Glede partnerke so vaše skrbi povsem odveč in do bro bi bilo, če bi se ji opravičili.

LEV



ONA: V zasebnem življenju boste srečni, čeprav si nekdo že dalj časa prizadeva, da bi skalil vaš odnos s partnerjem. Ne dovolite nikomur, da se vmešava v vaše zasebno življenje, ker ste le vi porok za svojo srečo v življenju!

ON: Izpolnilo se vam bo veliko pričakovanje, to pa vas bo navdalo z občutkom nepopisne sreče. Naleteli boste na nepredvidene težave in jih uspešno odpravili, tako da vam bo pot do cilja na široko odprta.

DEVICA



ONA: Vsaj še nekaj časa boste morali biti zadovoljni z majhnim, zato si nikar ne zidajte gradov v oblakih. Le zakaj bi tako hiteli, če pa dobro veste, da je trenutna pot popolnoma napačna. Saj vendar obstajajo tudi druge različice!

ON: Nekaj noči ne boste imela pravega spanca, saj je pod pepelom preteklosti še vedno nekaj tlečih isker. Prijatelji vas bodo sicer povabili na zabavo, vendar boste dan preživeli na povsem drugačen način.

TEHTNICA



ONA: Poskusili se boste otresti spominov na preteklost, a vam tega ne bo uspelo v celoti uresničiti. Nekdo si sicer vztrajno prizadeva pridobiti vašo naklonjenost, toda vaše obnašanje ga enostavno odbija.

ON: Poslovna kriza bo sicer minila, ostal pa bo neprijeten priokus neuspeha. Najbolje se je zakopati v delo, saj boste tako najhitreje pozabili tisto, kar se vam je pripetilo. Toda obstaja tudi prijetnejša alternativa ...

ŠKORPIJON



ONA: Spoznali boste nekoga, ki sploh ne bo vaš tip idealnega partnerja, a bo imel preveč mamljiv nasmeh, da bi se mu uspeli upreti. Tako ne boste niti opazili, kdaj se boste ujeli v zanko, ki ste jo pripravili nekomu drugemu.

ON: Namesto da se mučite s preteklostjo, se raje odkrito pogovorite o svoji prihodnosti. Sicer ste že veliko zamudili, toda še vedno vam lahko uspe. Popazite malo na svoje prepogoste čustvene izlive, drugače bo hudo ...

STRELEC



ONA: Spoznali boste, da je za dober posel potrebno še kaj več kot samo trdo delo. Še nihče ni obogatel le z garanjem in verjetno tudi vi ne boste. Razmišljajte raje malce drugače kot običajno.

ON: Postali boste prav obsedeni z idejo, da vas nekdo stalno izkorišča. Nikar ne pozabite, da ni vse tako črno, kot si predstavljate. Še vedno se vam bo ponujala priložnost, ki je enostavno ne smete zamuditi.

KOZOROG



ONA: Postajate vse bolj nervozni in naveličani vsakdanjega utečenega življenja, zato je skrajni čas, da postorite nekaj za svojo prihodnost. Privoščite si malo spremembe v svojem življenjskem ritmu in videli boste, da bo takoj veliko bolje.

ON: Bodite malce manj zaverovani v svoje navidezne sposobnosti, saj jih vidite le vi. Realnejši pogled bi vam utegnil celo koristiti na področju, kjer koristi sploh ne pričakujete. Pazite se partnerkine ljubosumnosti!

VODNAR



ONA: Marsikaj bo treba podrediti vašim poslovnim ambicijam in ena od teh stvari bo tudi vaše ljubezensko življenje. S partnerjem se bosta kar precej razhajala, popustiti pa ne bo hotel niti on, še manj pa vi.

ON: Prijeten konec tedna se bo prevesil v še prijetnejši večer. Z osebo, do katere gojite nekaj več kot samo prijateljstvo, se boste prav prijetno ujeli. Kdo ve, mogoče pa je prav to tisto pravo.

RIBI



ONA: Če boste neko preizkušnjo dobro prestali, se vam bodo odprla marsikatera vrata, ki so vam bila do sedaj zaprta, in to tako na poslovnem področju kot tudi v povsem zasebnih zadevah. Torej se vam res splača potruditi!

ON: Na obzorju so se začeli zbirati črni oblaki, ki ne napovedujejo nič dobrega. Tudi najboljši nameni so vam padli v tako globoko vodo, da jih zlepa ne boste mogli uresničiti. Nikar se ne spuščajte v karkoli tveganega.

Pomurske lekarne razkrivajo zdravilne skrivnosti

Prehrana pri povišanem holesterolu

Prehrana zelo pomembno prepreči in zdravi povišan holesterol ter pomembno dopolni zdravljenje z zdravili. Nepravilna prehrana je neposreden vzrok številnih bolezni sodobnega časa, povzroči pa jih tudi posredno prek čezmerne telesne teže. Indeks telesne teže (ITT) naj bo manjši od 25 kg/m². ITT izračunamo tako, da telesno težo v kilogramih delimo s kvadratom višine v metrih. Z zmanjšanjem telesne teže se hkrati zmanjšajo tudi skupni holesterol, neprijazni lahki lipidi LDL in trigliceridi. Pomembno je, kakšno gorivo poganja telo. Zaželeno je, da 50–60 odstotkov kalorij izvira iz ogljikovih hidratov, 10–20 odstotkov iz beljakovin in samo 30 odstotkov sme izvirati iz maščob v prehrani. Pri sestavi jedilnikov upoštevajte naslednja vodila:

Manj maščob

Pred kuhanjem odstranite z mesa vso vidno maščobo. Uporabljajte predvsem meso z manjšo vsebnostjo maščob, na primer piščančje in puranje meso brez kože, teletino, kunčje meso in ribe. Poleg sestavin je pomembna tudi priprava hrane.

Ne jejte ocvrte hrane. Najboljši načini priprave so kuhanje, dušenje v lastnem soku in pečenje na žaru.

Izberite mleko in mlečne izdelke z manj maščob.

Izogibajte se industrijsko pripravljeni hrani.

Dovolj nenasičenih rastlinskih olj

Z maščobami smete zadostiti le 30 odstotkov dnevnih potreb po energiji. Za to zadošča 65 do 80 g dnevno. Do 30 g je lahko živalskih maščob, preostali del pa naj bodo rastlinska olja (olivno, sončnično, sojino in olje pšeničnih kalčkov). Nenasičena olja pomagajo uravnavati krvni holesterol.

Veliko topnih vlaknin

Dnevno zaužijte vsaj 35 g vlaknin. Povečajte delež živil rastlin-

skega izvora, saj se tako poveča tudi delež vlaknin. Topne vlaknine lahko v črevesju vežejo holesterol in njegove produkte, ki se nato izločijo z blatom. Veliko topnih vlaknin je v polnozrnatih ovsenih otrobih, stročnicah, sadju (jabolka, banane, citrusi in jagodičevje) in zelenjavi (korenček, zelena, glavata zelenjava). Ovseni otrobi (50 do 100 g dnevno), pektin in sojine beljakovine (sojina moka, sojin kruh, tofu) ugodno znižajo holesterol.

Tudi vsakodnevno uživanje česna (4 g svežega česna) uravna čezmerne vrednosti krvnih maščob.

Ne preveč holesterola

Dnevno zaužijte manj kot 300 mg holesterola. Izogibajte se rumenjakom in živilom, ki jih vsebujejo, saj z enim rumenjakom že dosežemo dnevno priporočeno količino holesterola. Omejite tudi uživanje drobovine, možganov in mastnih vrst mesa.

Vrednosti holesterola se ne bodo spremenile od danes na jutri, ampak boste morali trajno spremeniti način prehrane in jemati zdravila, ki vam jih je predpisal zdravnik. Zavedajte pa se, da bo učinek zdravil najboljši, če se boste hkrati držali tudi diete.

Mateja Kardinar, mag. farm ■

Z našega štedilnika

Repna kremna juha

Piščančje bedro s kremno omako

Paradižnikove palačinke

Endivija z jabolkom

Pecivo s kivijem

Repna kremna juha

Sestavine: 60 g masla, 160 g čebule, 20 g česna, 600 g repe, sol, poper, lovorjev list, kumina, peteršilj, 100 cl jušne osnove, 10 cl kisle smetane, 300 g krompirja

Priprava: Maslo v kozici razpustimo in na njem posteklenimo na kocke narezano čebulo. Dodamo sesekljan česen in olupljeno ter nari-bano repo. Vse skupaj zalijemo z jušno osnovo, začnimo in na majhnem ognju kuhamo, da se živila zmehčajo. Nato pripravek za juho pretlačimo, ponovno pristavimo in dodamo na drobne kocke narezan krompir. Ko se krompir zmehča, dodamo kisló smetano, juho odstavimo z grelne plošče, potresemo s sesekljanim peteršiljem in takoj postrežemo.

Piščančje bedro s kremno omako

Sestavine: 45 g masla, 800 g piščančjih beder, 200 g čebule, 120 g mesnate slanine, sol, poper, pehtran, 20 cl mleka, 15 cl perutninske osnove ali vode, 5 g škrobne moke

Priprava: Maslo v kozici segrejemo, piščančja bedra natremo s soljo, poprom in pehtranom. Na ogretim maslu opečemo začinjena bedra, jih položimo v drugo posodo, na preostanku maščobe pa prepražimo na kocke narezano čebulo in mesnato slanino. Zalijemo z mlekom in tremi četrtinami perutninske osnove. Prevremo, dodamo opečena bedra in dušimo do mehkega. Dodamo škrobno moko, ki smo jo razmešali v prihranku perutninske osnove. Vse skupaj prevremo, po potrebi začnimo in postrežemo.

Paradižnikove palačinke

Sestavine: 400 g paradižnika, 10 cl vode, sol, poper, bazilika, 50 g sladkorja, 2 jajci, 120 g bele moke, olje za cvrenje

Sestavine za nadev: 100 g brokolija, 100 g skute, 1 jajce, 30 g čebule, sol, poper, pehtran



Branko ČASAR, kuharski mojster v hotelu Diana

Priprava: Paradižnik v hladni vodi splahnemo, razrežemo, damo v kozico in zalijemo z decilitrom vode. Začnimo, pokrijemo ter dušimo, da se paradižnik razpusti. Nato paradižnik pretlačimo, da dobimo 20 cl paradižnikovega soka. Sok ohladimo, sladkamo, primešamo razžvrkljani jajci in moko. Vse skupaj povežemo v gladko maso za palačinke. V ponvi na olju spečemo palačinke, jih nadenemo in zvijemo v rulado. Polagamo v pomaščen pekač in pečemo v pečici 20 minut pri 170 °C. Pečene poljubno narežemo in postrežemo k mesu.

Priprava nadeva: Brokoli skuhamo v malo slane vode, ohladimo in grobo sesekljamo. Dodamo pretlačeno skuto, jajce in začimbe. Vse skupaj dobro premešamo.

Endivija z jabolkom

Sestavine: 400 g endivije, 400 g jabolka, 20 g mletih orehov, 10 g gorčice, 10 cl belega vina, 3 cl vinskega kisa, 5 g mlete rdeče paprike, sol, poper

Priprava: Endivijo pod tekočo vodo operemo in narežemo na rezance. Jabolka olupimo in narežemo na kocke. Endivijo damo na krožnik, v sredino zložimo jabolka in vse skupaj prelijemo s prelivom, ki ga pripravimo iz gorčice, belega vina, mletih orehov, vinskega kisa, mlete rdeče paprike, soli in popra.

Pecivo s kivijem

Sestavine za testo: 300 g moke, 150 g margarine, 50 g sladkorja, 7 cl radenske, pecilnega praška, džep soli

Sestavine za nadev: 300 g kivija

Sestavine za jajčno kremo: 250 cl rastlinske smetane, 3 jajca, 30 g sladkorja, 1 vanilin sladkor

Posip: 50 g naribane čokolade

Priprava: V presejano moko zmešamo pecilni prašek. Dodamo drobne koščke margarine in v radenski raztopljen sladkor in sol. Na hitro pognetemo v testo. Iz njega naredimo svaljek, ga pokrijemo in damo za 20 minut na hladno, da se spoji. Nato testo razvaljamo v obliki kroga, tako da pokrije še 3 cm roba modela. Damo v pomaščen in pomokan tortni model. Po testu nadevamo 3 mm debele rezine kivija. Prelijemo z jajčno kremo, damo v pečico in pečemo 50 minut pri 185 °C. Pečeno še vroče potresemo z naribano čokolado.

Priprava jajčne kreme: V posodi segrejemo sladko smetano in sladkor, odstavimo ter narahlo vtepamo jajca in vanilin sladkor.



ZAJBLJEVE TABLETE
vsebujejo suhi žajbljev ekstrakt. Žajbljevo eterično olje in eterično olje poprove mete. Delujejo protivnetno in razkuževalno. Priporočamo jih pri blagih vnetjih usne votline in žrela in kot dopolnilno zdravljenje pri vnetjih zgornjih dihalnih poti.

Primerne tudi za sladkorne bolnike!

Pred uporabo natančno preberite navodilo! O tveganjih in neželenih učinkih se posvetujte z zdravnikom ali farmacevtom!

GLEX POKRILJE ZA ZDRAVJE

Galex d.d., Tišinska ulica 29g, 9000 M. Sobota
tel.: 02/521 35 10, faks: 02/521 35 20

Združenje potrošnikov Pomurja svetuje

HVALA ZA TAKŠEN DOPUST!

Kaj je lepšega kot čim lepše preživeti težko pričakovani dopust. Seveda se lahko naša pričakovanja oz. dopust sprevržejo v pravo moro in nezadovoljstvo. Prav to se je zgodilo gospe iz okolice Celja. Rezervirala je dvoposteljni zasebni apartma na Rabu, ki pa je bil vse prej kot to, kar ji je bilo obljubljeno.

Objekt, v katerem sta stanovala s partnerjem, je 20 m od glavne ceste, v fazi gradnje, to pa pomeni, da je brez fasade in žlebov, iz zidov pa se na vse strani raztezajo žične armature, dolge pribl. 80 cm. Terasa je na zbirni jami za fekalije (lahko si samo mislite, kakšen je tu smrad v poletni vročini), s te pa je tudi vhod v apartma. Notranjost apartmaja je zelo neurejena, oprema je stara, izrabljena in potrebna zamenjave. V notranjosti so se sprehajale mravlje, prav tako je bilo veliko pajčevin in umazanije. Še večje preseñeñenje ju je čakalo na obali. Pot je bila dolga 400 m in ju je vodila skozi vinograde, prek dvorišč hiš in restavracij ter živih mej. Obala sploh ni bila urejena (je brez prh in sanitarij), povsod je bilo veliko smeti, ob celotni obali pa so bili privezani čolni, tako da so se kopal kar med čolni, to pa ni bilo ravno preveč varno. Opisala je še veliko več napak, mi smo napisali le najhujše, vse pa je podkrepila tudi s posnetki. Sprašuje nas, kako naj ravna in ali lahko zahteva odškodnino?

Svetovali smo ji, da napiše pismo reklamacijo in zahteva delno vrnitev kupnine. Turistična agencija ji je reklamacijo zavrnila z obrazložitvijo, da je bila to stori-tev, ki je v njihovem katalogu označena kot »preprost objekt«. Ker se stranka z obrazložitvijo ni strinjala, je prosila za naše posredovanje, obenem pa je podala prijavo tudi pristojni tržni inšpekciji. S stranko smo se dogovorili, da najprej počakamo na ugotovitve tržne inšpekcije. V odgovoru tržne inšpekcije je zapisano, da je le-ta opravila inšpekcijski pregled v poslovnih prostorih turistične agencije in zasliljanje direktorja gospodarske družbe. Ta je zagotovil, da bodo stranki vrnili 50 odstotkov vrednosti vplačanega aranžmaja.

Uradne ure telefonskega in osebne svetovanje so v ponedeljek in sredo od 9. do 13. in 15. do 17. ure, v petek od 9. do 13. ure. V torek osebno svetovanje od 9. do 13. ure ter v četrtek osebno svetovanje za naročene stranke od 9. do 13. ure. Tel.: (02) 5349 390, faks: (02) 5349 391, Trg zmaje 4, p. p. 207, 9101 M. Sobota.

Andrej Cimer, vodja pisarne ■

... za zdravje in dobro počutje



Psihiatrovi pomenki

Znamenja duševne abnormnosti (1.)

Izraz abnormnost mi nikakor ni všeč. O njem bi se dalo več kot debatirati in nikakor ne bi prišli do zadovoljivega konca.

Vsak sistem ima nujno zlo, ki se mu reče pragmatičnost in se mu tudi psihiatrija ne more izogniti. Normalnost in abnormnost imata najmanj dva vidika, in sicer osebnega in družbenega. To, da je nekdo za družbo abnormen, še ne pomeni, da se sam tako počuti ali pa da je to v resnici.

Psihiatrijo sestavljata dve veji: splošna in specialna. Prva se ukvarja z znaki, druga pa z diagnozami, ki so na neki način zloženke znakov. Najprej bomo obravnavali splošno psihiatrijo. Znotraj te te začnimo pri motnjah zaznavanja, ki sloni na čutilih našega telesa. Ločimo zaznavanje od dotika pa do okusa ... Začnimo pri iluzijah, ki so motnje zaznavanja pri obstoječi realni podlagi. Primer: Gledajoč oblak, vidimo v njem človeško, živalsko podobo ali kaj podobnega. Iluzije niso absolutno prepričljiv znak psihične motnje, saj jih ima lahko popolnoma duševno zdrava oseba, ki je recimo utrujena.

(se nadaljuje)

Dr. med. Jožef Magdič, nevropsihiater ■

VESTNIK

Jagnjedov drevored med Soboto in Rakičanom

Mogočni enoredni jagnjedov drevored na cesti, ki pelje iz Sobote proti vzhodu, je prava znamenitost naše pokrajine, saj naredi velik vtis na vse, ki se vozijo mimo njega. Še mogočnejši je bil dvoredni drevored, ki je bil posekan v drugi polovici oktobra 1970. Drevored so morali posekati iz dveh razlogov. Drevesa so bila za svojo vrsto že zelo stara in zato nevarna. Drugi razlog pa je bila gradnja ene prvih kolesarskih stez v Sloveniji, ob kateri so posadili sedanji enoredni drevored dve leti pozneje.

Od Sobote do rakičanskega pokopališča so rasli majhni spačeni jagnjedi, ki so jih vsako leto obrezali »na čep«, tako da je na pomlad ostalo samo zgrbančeno deblo s kratkimi štrclji. Takih dreves je bila polna vsa Sobota. Saditi so jih začeli tik pred drugo svetovno vojno, nato so jih sadili še veliko let po njej, za obrezovanje pa se je porabilo veliko časa. V brezlistnem stanju so bili to pravi drevesni spački. Od katastrske meje pri rakičanskem pokopališču do parka je bil dvoredni drevored z jagnjedi posajen okrog leta 1900. V času sajenja je drevored segal do Sobote, nekaj let pred prvo svetovno vojno pa je bil posekan do katastrske meje med krajema.

Jagnjed zanesljivo ni doma v Evropi. Rimljani ga niso poznali, v srednjem veku so ga z bližnjega vzhoda pripeljali Benečani. V Evropi se je pojavil najprej v dolini reke Pad, zato se tudi imenuje laški ali lombardski topol. V 18. stoletju se je začel širiti po Evropi, k čemur je največ prispeval Napoleon. Kot dober vojskovodja je takoj dojel pomen jagnjedov za bojevanje. Jagnjedi so bili namreč posajeni ob mostovih in na križiščih cest kot orientacijske točke v veliki ravnini. Ukazal je, da se morajo saditi povsod v ravninah, zato so bili hitro razširjeni v vseh deželah, ki jih je osvajal; tudi v naših krajih.

Jagnjed je zanimiv iz več razlogov. Ne zaseda veliko prostora, v ravnini je od daleč opazen, hitro raste, nobeno drugo drevo z ozko stebrasto krošnjo pri nas ne zraste tako visoko. Hitro raste do 30.



Rakičanski drevored poleti 1961. Na levi je opazna za tedanje Prekmurje značilna živa meja iz oblikovanega gabra. Ta je bil eden prvih, ki so ga zamenjale modernejša, a manj domače ciprese.

leta. V tem času doseže na dobrih tleh do trideset metrov višine, v slabih razmerah pa neha rasti že prej. Z leti postanejo veje krhkejše, sprva samo posamezne, po 60. letu pa se sušenje vej zelo hitro razširi na vso krošnjo, ki postane zelo nevarna. Tako vitko drevo mora imeti zelo močne in dolge korenine, ki se vidijo ob prehodu debela v korenine. Posamezne korenine zrastejo tudi do 30 metrov od drevesa. Razraščajo se tik pod površino zemlje in so zelo agresivne. Trata in druge rastline nad koreninami slabše rastejo, posebno še, če nastopi suša, dvigujejo asfalt in tlak, celo temelje.

Vsako sajenje drevoredov v odprti pokrajini zahteva temeljit premislek, če ta sploh sodi vanjo. Če jih že sadijo, so najprimernejše tiste domače vrste dreves, ki so samorasle in imajo trd les. Ne smemo pozabiti, da čim hitreje drevo raste, krajšo življenjsko dobo ima, za hitro rast pa potrebuje dobro zemljo. Tujerodne vrste, med katere spada tudi jagnjed, se ne sadijo v odprto po-

krajino. V naseljih, ki se oblikujejo po drugih načelih in so razmere za rast domačih vrst manj primerne, se lahko uporabljajo tujerodna drevesa, prav tako na krajših odsekih, kot je povezava mesta s primestnim naseljem med Soboto in Rakičanom.

Š. A. ■

Cene (SIT) na tržnicah

Sadije in zelenjava	Murska Sobota	Gornja Radgona	Ljutomer	Maribor
Jabolka	140-200	185	150	80-120
Hruške	500	330	350	300
Pomaranče	250	275-320	280	350
Limone	280	274	260	300
Banane	120-250	180	100-200	150-200
Kivi	450	365	350	350
Solata kristalka	500	350	350	400
Endivija	250	290	280	300
Krompir		50	39-60	50
Česen	400	450	400	350
Rdeče zelje	120	150	120	100
Zeleno zelje	70-90	65	100	50
Oreh, jedca	1.200	1.000-1.200	1.000	1.500
Kumare	500	400	280	400
Korenček	250	145-280	200	250
Paradižnik	400	330	300	350
Paprika	250	330-420	380	400
Čebula	80-120	70-120	100	70-150
Kislo zelje	250	240	200	250
Kisla repa	250	240	200	250
Maroni	400		400	400
Mandarine	200	210	250	200
Peteršilj	600	500	400	500
Cvetača	300	270	300	300
Suhe slive		850	750	800
Črna redkev		250	200	250
Zelena		330	400	300
Por		390	400	400
Rdeči radič		350	250	300
Hren	500	500	400	500
Krompir		50	39-60	50
Ohrovt		170	200	280
Rdeča pesa		240	200	250
Kaki	400	365	350	300
Belo grozdje	300-450	490	400	400
Rdeče grozdje			450	400
Klemenine		280	250	250
Melancane		530	250	400
Ananas		410	400	500
Grenivke		160	400	400
Suhe fige		850	800	700
Suhe marelice		900	1.200	1.000
Granatno jabolko	300			

Energetski nasveti

Toplotnoizolacijski materiali I.

Pri danes uveljavljenih postopkih gradnje je treba ovoj zgradbe dodatno toplotno izolirati, kajti osnovni konstruktivni materiali, ki zagotavljajo zgradbi nosilnost in trdnost, prevajajo več toplote, kot je sprejemljivo.

Naloga toplotne izolacije je zmanjšanje toplotnih izgub in posredno stroškov za energijo pa tudi zaščita nosilne konstrukcije pred zunanji vremenskimi vplivi (npr. dež, intenzivne spremene temperature in sončno sevanje) in njihovimi posledicami (kot so zamakanje konstrukcije, zmrzovanje v notranosti nosilnih zidov, pregrevanje). Pri odločanju o izbiri primerne izolacije za toplotno zaščito stavbe upoštevamo veliko kriterijev. Gotovo je najbolj izpostavljena lastnost materiala toplotna prevodnost λ [W/mK]. Čim manjša je toplotna prevodnost, toliko boljši je toplotnoizolacijski material. Na doseženo toplotno zaščito stavbe vplivata debelina in toplotna prevodnost toplotnoizolacijskega materiala. Merilo za toplotne izgube skozi element ovoja zgradbe je toplotna prehodnost k [W/m²K], ki mora biti čim manjša, če želimo dobro toplotno izoliran ovoj stavbe.

Pri presoji razpoložljivih materialov je treba upoštevati še druge kriterije (protipožarna odpornost, difuzijska prepustnost, tlačna trdnost, stisljivost, trajnost, občutljivost na navlaževanje). Vedno bolj se zavedamo tudi pomena okoljskih kriterijev. Odločitev o izbiri materiala je povezana s predvidenim mestom in načinom vgradnje. Pogosto pa je pomemben faktor pri odločanju tudi cena materiala. Ponudba toplotnoizolacijskih materialov na tržišču je v zadnjih letih tudi pri nas bogatejša. Poleg uveljavljenih in preizkušenih klasičnih toplotnoizolacijskih materialov prihajajo na tržišče tudi novi, t. i. alternativni toplotnoizolacijski materiali, ki jih proizvajalci pogosto predstavljajo kot ekološke materiale.

Razdelitev toplotnoizolacijskih materialov

Toplotnoizolacijske materiale lahko razdelimo glede na kemijsko sestavo in strukturo. Tako anorganski kot organski materiali imajo predstavnika v skupini najpogostejše uporabljenih klasičnih toplotnoizolacijskih materialov. Med anorganskimi materiali je na prvem mestu po obsegu uporabe toplotna izolacija iz mineralnih vlaken, to je steklena in ka-

mena volna, med organskimi materiali so najpomembnejši penjeni materiali, na primer ekspandirani in ekstrudirani polistiren ter penjeni poliuretan. Z oznako ekološki toplotnoizolacijski material označujemo material oziroma izdelek, ki se odlikuje po tem, da v celotnem življenjskem krogu, od proizvodnje prek uporabe do odstranitve, kar najmanj obremenjuje okolje. Nizke vrednosti dosegajo mineralna volna, celuloza, pluta in kokos, srednje vrednost vgrajene energije glede na doseženo toplotno vodnost imajo ekstrudirani in ekspandirani polistiren, lesne plošče iz oblancev in perlit, med energetsko potratne v fazi njihove proizvodnje pa sodijo penjeno steklo in lesene vlaknenke.

Klasični toplotnoizolacijski materiali

Izolacija iz mineralnih vlaken (kamena in steklena volna) je kemijsko nevtralna, ne trohni, se ne stara, obstojna je pri visokih temperaturah. Kameno volno proizvajajo iz bazalta in diabaza z dodanim koksom pri temperaturi taljenja okoli 1600 °C, steklena volna nastaja pretežno iz kremenčevega peska z možnostjo dodajanja recikliranega stekla v elektropečeh pri temperaturi okoli 1350 °C. Z razpihavanjem nastajajo vlakna, ki jih povežejo z dodajanjem veziva. V tej fazi dobi mineralna volna značilno barvo, steklena volna je rumena in kamena volna je sivo zelena. Mineralno volno proizvajajo v obliki plošč, v zvitihi, jo kaširajo na različne nosilce (stekleni vol, lepenka, aluminijaska folija). Toplotna prevodnost mineralne volne je dobra, v območju med 0,03 in 0,045 W/mK, to pa jo uvršča med najboljše toplotne izolatorje. Težavo predstavlja hitro naraščanje toplotne prevodnosti pri navlaževanju, zato je treba posebno pozornost posvetiti skladiščenju, kakovostni izvedbi parnih ovir in zapor ter preprečiti vstop vode v konstrukcijo ovoja stavbe.

Z ekološkega vidika je slabost sorazmerno veliko energije, potrebne pri proizvodnji. Ker dosega mineralna volna majhno toplotno prehodnost, je potrebna vgrajena energija na enoto toplotne upornosti toplotno izolacijske plasti srednja (kamena volna) do majhna (steklena volna). Mineralna volna je lahko zaradi drobnih vlaken, ki jo sestavljajo, kancerogena. Manj škodljivi materiali imajo KI 40 (indeks kancerogenosti). Kljub temu velja, da je treba upoštevati pri delu z mineralno volno zaščitne ukrepe. Posebej po vgradnji na notranji strani je drobna vlakna treba odstraniti, tako da prostore prezračimo. Mineralna volna je široko uporaben in cenovno ugoden material.

(Za več brezplačnih in strokovnih informacij se obrnite na bližnjo ESP ali pokličite 031 311 159.)
Miran Fujs, dipl. inž., energetski svetovalec ■

Značilne prekmurske in prleške jedi, 52 jedilnikov, jedilniki in solate za posebne priložnosti, recepti za drobno pecivo!

Vse to najdete v kuharski knjigi Branka Časarja

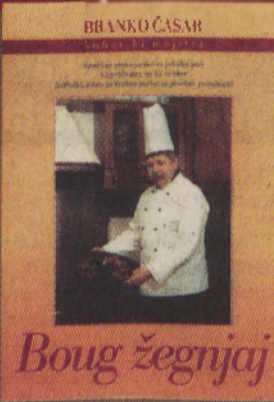
Boug žegnaj

ki jo lahko naročite:

po elektronski pošti
informiranje.dd@siol.net,

po telefonu št. 02 531 19 98,

z naročilnico



NAROČAM ☐ kosov knjige BOUG ŽEGNJAJ

ime in priimek

naslov

podpis

cena: 4.500 SIT + poština (plačilo po povzetju)

... za zdravje in dobro počutje

Naše telo in zima ter »obvezna zimska oprema«

Jesen, ki nas je zasipala s čudovitimi barvami listov in cvetov, se počasi preveša v zimo. V letni čas, ki nas v višje ležečih krajih obdani s snegom in slepečo svetlobo belih kristalov, v nižje ležečih pa ponavadi z zimsko sivino, nizkimi temperaturami in dostikrat tudi nadležno meglo.

Naše telo pozimi doživlja stres, saj ga enkrat izpostavimo nizkim temperaturam na prostem, drugič pa toplemu zavetju bivališč. Težave s kožo, prehladnimi obolenji in imunskim sistemom nasploh pa tudi poškodbe gibal zaradi zmrazali so zato pozimi seveda močno povečane.

KOŽA: ko se spusti zunanja temperatura pod ničlo, se tudi koža močno ohladi. Upočasnijo se prekrvitev, s tem pa tudi preskrba kožnih celic s hranljivimi snovmi in kisikom, zunanja plast kože ne proizvaja maščobe, koža se močno napne in rada razpoka, to pa posebej velja za ustnice. Koža ustnic namreč ne vsebuje lojnic niti znojnic, zato je priporočljivo pozimi nanesti nanje mastne kreme, ki vsebujejo izvlečke ognjiča, morskih alg in mandljevo olje ali olje jojobe. Dobro delujejo tudi preparati z izvlečki medu, z lahkoto pa ustnicam vrnemo vlago z oblogo iz kamilic in zelenega čaja.

Poleg ustnic poskrbimo tudi za kožo obraza, ki je prav tako izpostavljena direktnemu vplivu izrazitih temperaturnih razlik, na kar se odzove z razširjenimi, rdečimi žilicami. Taka »kuperозна« koža potrebuje zaščito, za kar strokovnjaki priporočajo kreme, ki vsebujejo olje iz šipkovih semen, izvlečke iz koral, panthenol ter vitamin K. Krema, ki jih nanašamo na kožo obraza, najbolje v več plasteh, morajo biti sestavljene iz vodnooljnih emulzij, ki puščajo na koži maščobni film in tako ščitijo pred mrazom.

Ob ustnicah in obrazu seveda ne gre pozabiti tudi na roke in noge, saj je predvsem koža rok neposredno izpostavljena. Za kožo rok uporabimo kreme, ki vsebujejo

čebelji vosek, izvlečke ognjiča ali naravna olja. Nogam bo posebej koristila topla kopel (36–38 stopinj), ki ji lahko dodamo soli za sprostitev in ogrevanje nog.

Sicer pa lahko noge pred mrazom že čez dan zaščitimo s toplimi nogavicami iz zajčje volne in z ustrezno obutvijo.

Imunski sistem in prehladna obolenja

Hladni in razmeroma vlažni zimski meseci so za človeško telo še posebej naporni: manj se gibljemo, uživamo težjo in bolj kalorično hrano, »siva« zima nas dela bolj melanholične in depresivne, okoli nas pa prežijo številni »zimski« virusi. Tako gre pozimi za značilen padec odpornosti organizma oziroma za oslabeitev imunskega sistema, ki ga največkrat napade prav virus gripe oziroma prehlada.

Poleg tega, da se proti različnim povzročiteljem gripe lahko uspešno cepimo, krepitev imunskega sistema močno koristijo čaj ameriškega slavnika ter pripravki, ki vsebujejo matični mleček. Sicer pa gripo ponavadi spremlja še povišana telesna temperatura, ki organizmu sicer pomaga uničevati bolezenske klice in tako sama po sebi še ne pomeni bolezni, zato naj bi »vročino« zniževali šele potem, ko se ji pridružijo še glavobol in bolečine v sklepih ali po vsem telesu. V lekarnah je mogoče dobiti celo vrsto sredstev za znižanje povišane telesne temperature, znebiti pa se je lahko poskušamo tudi z nekaterimi preizkušnimi domačimi zdravili: s sokom rdeče pese, čebule, ribeza in zelene, na voljo pa so tudi pripravki iz naravnih zelišč (čaj iz gloga, bezga, kamilice, lipe, koprive, rožmarina, trpotca ...).

Sicer pa uživajmo hrano, bogato z minerali in vitamini, pijmo veliko tekočine (voda in brezalkoholne pijače),

privoščimo si dovolj sprostitve in se izogibajmo stresu. Ugotovitve kažejo, da optimisti zbolevajo bolj poredko kot pesimisti. K lažji sprostitvi bo pripomogla uporaba eteričnih olj v obliki aromaterapije.

Ob tem morda ne bo odveč omeniti, da smo pozimi iz že omenjenih razlogov poleg virusov mnogo dovzetnejši tudi za okužbe z različnimi bakterijami, ki nam grenijo življenje in povzročajo različna bolezenska stanja. Pri tem nam lahko pomagajo kar domače začimbe, kjer seveda ne moremo mimo česna, v katerem je alicin, ki deluje kot antibiotik in preprečuje infekcije, približno enak učinek pa so ugotovili tudi pri čebuli, origanu, sivem in črnem popru, ingverju ter čiliju. Tako deluje čili protibolečinsko, zavira razmnoževanje bakterij in glivic, omeniti pa kaže tudi njegovo antirevmatično delovanje z uporabo obližev, ki se zalepijo na kožo, ali v obliki mazil; muškati blaži kronične bronhitise, rožmarin pomaga normalizirati krvni tlak, poper pospešuje prekrvitev in prebavo ter znižuje število bakterij, artičoka pa pomaga zniževati maščobe v krvi.

Začimbe tako ne vplivajo samo na okus hrane, pomagajo nam tudi lajšati bolezni.

Telesna aktivnost

Zimsko obdobje je čas, ko so nam sneg, led in nizke temperature dober izgovor za posedanje na toplem in izogibanje telesni aktivnosti. Potem so tu še prazniki, v naših krajih še dobro znane »koline« in posledice se kmalu pokažejo na čezmerni telesni teži, povišanju holesterola, krvnega tlaka ipd. Tako se moramo tudi pozimi odločiti za več gibanja, ki ga lahko izvajamo v naravi (aerobna hoja, tek na smučeh ...), rekreiramo pa se lahko tudi doma s pomočjo različnih telovadnih naprav in pripomočkov, s katerimi poskušamo aktivirati kar največje šte-

vilo mišic in se kar najbolje »zadihati« (povečati porabo kisika). Rekreacija, takšna ali drugačna, je torej tudi pozimi zelo pomembna, saj zniža telesno težo, izboljša splošno telesno počutje, normalizira zvišan krvni tlak, zmanjša učinke stresa in tako močno zniža tveganje za nastanek bolezni srca in ožilja. Za telesno aktivnost tako ni letnega časa in tudi let ne!

Če pa ob takšni telesni aktivnosti vendarle pride do poškodb (zvini, izpahi, ob slabo očiščenih pločnikih tudi kakšen zlom), si lahko po obisku zdravnika bolečine lajšamo s hladilnimi povoji, ki obenem zmanjšujejo otekline, poškodovane sklepe pa lahko utrdimo z različnimi stezniki in opornicami, ki pripomorejo k hitrejši ozdravitvi poškodb.

V zimo stopimo torej z optimizmom (ki ga v trgovinah ni v zalogi) in ustrezno »zimsko opremo«, ki jo dobite v vseh trgovinah Orfam.

Slovensko društvo za celiakijo-podružnica za Pomurje obvešča člane, da je ortopedija ORFAM, ki ima svoje trgovine v Murski Soboti, Gornji Radgoni in bolnišnici Rakičan začela prodajati široko paleto prehramnih izdelkov, ki ne vsebujejo glutena.

Nataša Špilak - Fartelj

FJF ŠKRILEC d.o.o.
Murska Sobota
ORTOPEDIJA ORFAM

Lendavska 37, 9000 Murska Sobota

tel:(02)523 13 98/ fax:(02)523 13 79

Zgodilo se je ...

Genterovci

V bližini Genterovca se je zgodila 16. novembra delovna nesreča. Traktorist S. Š. je pred nalaganjem mulja na prikliko ugasnil traktor, vendar je pustil vozilo očitno v prestavi. Ko je tovor naložil, je z železno palico spojil električna pola (plus in minus) na zaganjaču, nakar se je vozilo začelo premikati vzvratno. S. Š., ki je stal med kofesi, se ni mogel pravočasno umakniti, zato ga je prednje kolo zapeljalo prek telna. Poškodba je huda in zdravijo ga v soboški bolnišnici.

Renkovci

V petek, 16. novembra, dopoldne se je odpeljal z doma s kolesom z motorjem 74-letni Štefan Tratnjek iz Renkovec. Odpeljal naj bi se nabirat gobe. Ker se do enaindvajsete ure ni vrnil, je svoje zaskrbelo in izginotje so prijavili na telefonsko številko 113. Kmalu zatem je stekla akcija iskanja in pregledali so vse možne lokacije, na katerih se je običajno zadrževal. Na dan izginotja ga niso našli. So ga pa našli (menda Romi) naslednji dan, in sicer nedaleč od *logarnice* na Kobilju. Bil je mrtev. Umrl je naravne smrti, saj je bil srčni bolnik. Kot vdovec je živel sam, toda svojci so ga vsak dan obiskovali.

Tišina

R. A. se je peljal 17. novembra z osebnim avtom iz smeri Radenci proti Murski Soboti. Na Tišini očitno ni vozil pravilno, kajti v ostrem ovinku je zapeljal na levo smerno vozišče in trčil v osebni avto, s katerim se je pripeljal z nasprotne smeri P. A. Slednji se je tudi hudo poškodoval.

Lendava

18. novembra v jutranjih urah je neki Lendavčan zaman iskal svoj avto Zastava yugo in krajo seveda prijavil policiji. Vozilo so opazili na Petanjcih policisti soboške prometne policije in se zapeljali za njim. Voznik je, ko je zaznal, da mu gori pod petami, zapeljal med njive, kjer sta s sopotnikom izstopila, *jugeca* sta pustila, in skušala pobegniti, a so ju ujeli. Bila sta tujca, ki sta ilegalno

prišla k nam. S kazensko ovadbo so ju izročili preiskovalnemu sodniku.

Gerlinci

V soboto, 17. novembra, okrog 17. ure je petdesetletni Anton G. iz Gerlinec vozil traktor, h kateremu je imel pripet trosilnik gnoj, na njem pa nekaj gnoj. Nameraval je seveda na svojo njivo, a ni zapeljal nanjo, ampak v *šane* (obcestni jarek) s kanaletami in se prevrnil ter obstal ukleščen v razbitine. Na kraj nesreče so odšli tudi murskosoboški gasilci, vendar so ga medtem domačini že izvlekli. So pa izvlekli traktor in *sanirali* kraj nesreče. Anton je imel srečo, saj se ni prehudo poškodoval, kajti v torek so ga že odpustili iz bolnišnice. Življenje mu je rešila traktorska kabina!

Krašči

Naši ribiči ponavadi lovijo ribe (takšne in drugačne) z obrežja ribnikov, jezer, rek in potokov. Dva ribiča – imen uradno nismo zvedeli – pa sta se po Ledavskem jezeru pri Krašcih zapeljala s čolnom – in se prevrnili! Pred tem sta polagala vabe in na eno od njih se je ujel smuč. Ko sta ga nameravala izvleči, sta se oba nagnila na isto stran in čoln se je prevrnil. Še dobro, da sta plavalca. Odvrgla sta večino oblačil, ohranila prisebnost in zaplavala proti dvesto metrov oddaljenemu obrežju jezera. Njuno nesrečo so opazili drugi ribiči in jima s čolnom šli naproti ter pomagali iz ledeno mrzle kopele. Odpeljali so jo v bolnico, kjer niso našli poškodb, ampak so podali le diagnozo, da sta nekoliko podhlajena. Eden je pomoč odklonil, drugi pa je ostal na »opazovanju«. Oh, ta *ribičija*!

Pomurje

Na Gornji Bistrici je nekdo z avtocisterne ukradel črpalko. – Neka gostja hotela v Lendavi je ob zlatnino. – Neznanci so vlomili v vinsko klet v Dobrovniških Goricah. – Iz nabiralnika v predverju župnijske cerkve v Bogojinu je nekdo ukradel približno 40.000 tolarjev.

Š. S.

Na kratko

Ljutomer

Drugo soboto v novembru je bilo v Ljutomerski cerkvi sv. Janeza Krstnika srečanje dijakov in študentov z območja dekanije Ljutomer, ki sicer zajema enajst župnij Prekije, dela Slov. goric in Apaškega polja. Govorili so bogoslužnih znamenjih. (F. Kl.)

Gornja Radgona

V PGD Gornja Radgona se že pripravljajo na stodvajsetletnico, ki jo bodo praznovali prihodnje leto v septembru. Tedaj bodo tudi uradno prevzeli petindvajset milijonov vredno novo gasil-

sko vozilo za tehnično reševanje ob prometnih nesrečah in različju nevarnih snovi. Šasijo vozila so že kupili. Enako visoke jubileje praznujejo prihodnje leto tudi gasilci v Apačah, Orehovcih in Žepovcih. (F. Kl.)

Trdkova

Nekdanja stražnica JLA je bila več kot deset let neizkoriščena, zdaj pa jo je kupil od občine domačin in jo bo dal preurediti za turistično dejavnost. Plačal je menda pet milijonov, ki so obogatili proračun kuzmanske občine. Kupec je seveda prepričan,

da mu bo dejavnost, za katero se odloča, prej ali slej vrnila izdatek, kajti točka utegne postati turistično in gostinsko zanimiva. (J. Ko.)

Šalamenci

V tem kraju so ustanovili med prvimi v pučonski občini turistično društvo. Dejavnost pa ni povsem nova, kajti v kraju so že ptekale aktivnosti za ohranjanje kulturnega izročila, starih navad in običajev ter skrbi za okolje. V TD je okrog sto trideset članov, vodi pa jih Danilo Jansik. Društvo si želi lasten prostor za del svoje dejavnosti. (J. Ko.)

motorna vozila

KARAMBOLIRANO VOZILO TAKOJ ODKUPIM. Uredim prepis, odvoz. 040 256 963, 031 258 642, 041 509 556, Avtoodpad, Franc Lashaher, Ženjak 10, 2234 Benedikt. m10105

TOVORNO VOZILO ZNAMKE ZASTAVA FURGON 50-8. letnik 1988, registrirano do marca 2002, prodam. Tel.: 031 889 877. m10316

SIERRO 1,6 CL, novejši model, lepo ohranjeno, prodam za 230.000 SIT. GSM: 031 596 951. m10330

LANTRO 1.8, SREBRNE BARVE. letnik 1996, z vso dodatno opremo razen klime, dodam letne gume s platišči, s servisno knjižico, 96.000 km, nikoli karamboliran, prodam. Tel.: 031 770 195. m10331

RENAULT 5, letnik 1990, registriran do avgusta 2002, prevoženih 76.000 km, prodam. Tel.: 546 20 13. m10354

LADO SAMARO. letnik 1990, registrirano do aprila 2002, 85.000 km, ugodno prodam. Vanča vas 35, p. Tišina, tel.: 031 464 578. m10364

CITROEN BX 1,6 TRS, letnik 1989, registriran do aprila 2002, ugodno prodam. Tel.: 031 233 785. m10374

MERCEDES C Clasic, letnik 1998, 40.000 km, z vso opremo, prodam. Tel.: 587 11 51. m10379

NEPREMIČNINE

INFORMACIJE – kupimo več 1- do 3-sobnih stanovanj v Murski Soboti – prodamo poslovni prostor v prtiličju, 47 m², v Murski Soboti – Gostinski lokal, 82 m², center M. Sobote, prodamo. **POSREDOVANJE**

DILL, d. o. o., Murska Sobota, Tel: 02/530 47 40, faks: 02/532 13 22

živali

NESNICE, rjave, grahaste, črne, tik pred nesnostjo, vsak dan v Babincih 49. Vzreja nesnic Tibaut, tel.: 582 14 01. m9475

MALE PUJSKE prodam. Gradišče 50 ali tel.: 546 12 53. m10317

ŠKOTSKE OVČARJE, lesije, cena 10.000 SIT, prodam. Tel.: 542 14 89. m10352

BELE POLARNE PSE SAMOJEDE,

z rodovnikom, prodamo. Tel.: 561 11 57. m10362

posesti

GRADBENO PARCELO, veliko 8 arov, v Ižakovcih, prodam. Tel.: 542 14 04. m10350

DVOSOBNO STANOVANJE v Vrtni ul. 8 v M. Sobot, oddam v najem. Tel.: 528 12 32, 041 357 181. m10353

ENOSOBNO STANOVANJE v centru M. Sobote prodam. Tel.: 522 10 98, po 16. uri. m10358

STANOVANJE - GARSONJERO v M. Soboti, vredno ogleda, prodam. Tel.: 527 11 81 ali 041 746 027. m10360

DVOSOBNO STANOVANJE v M. Soboti prodam. Tel.: 031 820 754. m10382

V MURSKI SOBOTI, v sosesčini sodišča in hotela Diana, oddamo tri prostore z vsemi pritliklinami, 60 m². Primeri so za pisarniško, odvetniško, zdravniško dejavnost ali mirno obrt. Možnost parkiranja in garaziranja. Tel.: 040 399 071, 02 521 11 71. m10385

PARCELE, skupno 50 arov, na Jelo-vškovem bregu pri Moravskih Toplicah, lep razgled, južna lega, prodam. Tel.: 526 82 39, zvečer.

kmetijska mehanizacija

TRAKTOR IMT 5136 prodam. Tel.: 041 724 028. m10349

ŽITNI KOMBAJN KLAS DOMINATOR 108 SL, z vso opremo, v zelo dobrem stanju, balirko za kvadratne bale in osebni avto Mercedes 200 D, letnik 1990, prodam. Tel.: 041 466 124. m10356

kmetijski pridelki

MLADO VINO z dostavo prodam po 220 SIT. Tel.: 041 909 839 ali 579 11 89. m10334

MLADO VINO (mešano, belo) prodam. Možna dostava na dom. Tel.: 524 15 19. m10363

BELO IN RDEČE ZELJE prodamo. Po želji tudi naribano. Martin Duh, Melinci 142, tel.: 541 22 03. m10367

VINO, mešano, laški rizling - beli pinot, 300 do 400 litrov, ugodno prodajo. Tel.: 041 508 891. m10383

Male oglase za Vestnik in Murski val lahko naročite po telefonu št. 531 19 98 vsak delavnik od 7.00 do 15.30.

Področje za izpolnjevanje, v 4. ulici obkoljena Murska 13. M. Soboti

razno

DRVA, hrastova, hlodovina in trifazni stroj za brušenje parketa prodam. Tel.: 041 717 049. m10332

BUČNO SEME, SVINJE ZA ZAKOL IN DELE ZA RENAULT 5 prodam. Tel.: 031 301 817 ali 549 15 00. m10341

POHIŠTVO za kuhinjo z belo tehniko in jedilnico prodam. Tel.: 041 424 042. m10345

SEDEŽNO GARNITURO in dve termoakumulacijski peči prodam. Tel.: 02 522 16 24. m10348

BREJE SVINJE, pujske in rešetke za goveda, 3,30, prodani. Tel. 587 11 00 ali 031 870 802. m10361

KUHINJO SVEA z vso belo tehniko, dobro ohranjeno, prodamo. Tel.: 587 11 51. m10375

SKUPINAM do 20 oseb ponjamo ob koncu leta izbrane jedi in pijače. Pokličite 540 13 78, gostilna Ajda, Cankova. m10372

delo

ŽELITE INFORMACIJE O DOBREM ZASLUŽKU - tudi z delom na vašem domu. Pokličite tel.: 041 747 121, Infokomerc, Danica Malečev, Šercerjeva 20, 3320 Velenje. m10333

DEKLE ZA STREŽBO V GOSTILNI zaposlimo za redno delo. Hraniti stanovanje v hiši. Tel.: 03 583 30 8, Gostilna »Na klancu«, Ana Švarc, s.p., Ljubija 57a, Mozirje. m10346

REDNO ZAPOSLOITEV DOBI DEKLE V BISTROJU. Za hrano in stanovanje poskrbljeno. Tel.: 03 897 18 50, 041 613 070, Fanika Vrtačnik, s.p., Ravne 103, Šostanj. m10368

NATAKARICO ALI PRIUČENO DEKLE ZA DELO V STREŽBI PIAČV gostinskem lokalu iščemo. Možno opravljanje pripravništva. Tel.: 02 563 1340, 02 561 1276, Kristina Drelser, s.p., Podgorje 32, Apače. m10370

STE OPAZILI NAŠO PRODAJO NA MORJU? Vam je bila všeč? Pokličite potrebujemo zastopnike. Tel.: 01 500 41 62, BIO NOVA SKK, D. O. O., Stegne 25, Ljubljana. m10371

ZAPOSILIMO KUHAJA ALI KUCHARICO. Dobra plača. Hrana in stanovanje v hiši. Tel.: 041 748 905. m10386

srečanja

MOŠKI, 55 let, brez obveznosti, želi spoznati temperamentno žensko. Ponudbo pod šifro: NOV ZAČETEK. m10323

TV SPORED Petek, 23. 11.

TV SLOVENIJA 1

- 7.55 Kultura
- 8.00 Odmevi
- 8.30 Pod Pekrsko gorco
- 9.00 Fražji dol, lutkovna nan.
- 9.20 Pla se nauči plavati, film za otroke
- 9.35 Na liniji, oddaja za mlade
- 10.30 Zenit
- 11.05 Dosežki
- 11.25 Slovenski magazin
- 11.55 Dr. Quinnova, nan.
- 13.00 Poročila, šport, vreme
- 13.45 Čari začimb: Školjke na rukoli
- 14.15 Prvi in drugi
- 14.35 Osmi dan
- 15.05 Vsakdanji in praznik
- 16.00 Mostovi
- 16.30 Poročila, šport, vreme
- 16.45 Iz popotne torbe
- 17.00 Rdeči grafit
- 17.45 National Geographic, serija
- 18.45 Risanka
- 19.00 Kronika
- 19.30 Dnevnik, šport, vreme
- 20.05 Vrtičkari: Na mladih svet stoji
- 20.35 Deteljica
- 20.45 Poljub v Glasgowu, angleška nad.
- 21.30 Zabava z glasbo
- 22.00 Odmevi, kultura, šport, vreme
- 22.50 Kulturna borza
- 22.55 Polnočni klub
- 0.05 National Geographic, serija

TV SLOVENIJA 2

- 15.00 Videospotnice
- 15.35 Svet odkritij, serija
- 16.30 Rad imam Lucy, nan.
- 17.00 Ženska, brazilska nad.
- 17.50 SP v alpskem smučanju, veleslalom (m.), 1. vožnja
- 19.15 SP v smučarskih skokih, posnetek
- 20.00 Sloves, angleška serija
- 20.50 Veleslalom (m.), 2. vožnja
- 22.00 Blišč in beda kurtizan, francoska nad
- 23.00 Otpljiv dokaz, film
- 0.35 Ljubimkanja in nogomet, angleška nad.
- 1.25 Videospotnice

POP TV

- 9.10 Dragon Ball, risanka - 9.35 Hrošeborgi, nan. - 10.00 Vsiljivka, nad. - 10.55 Črni biser, nad. - 11.50 Prepovedana strast, nad. - 12.40 Lepo je biti milijonar - 14.10 Zakon v Los Angelesu, nan. - 15.30 Oprah Show: Poklicne izpovedi - 16.25 Prepovedana strast, nad. - 17.20 Črni biser, nad. - 18.15 Vsiljivka, nad. - 19.15 24 ur - 20.00 Bitka s teroristi, film - 21.40 Privid zločina, nan. - 22.30 Udarci pravice, nan. - 23.20 M.A.S.H., nan. - 23.50 24 ur, ponovitev

KANAL A

- 9.00 Ekstra magazin, ponovitev - 9.15 Ricki Lake, ponovitev - 10.10 Jerry Springer Show - 11.30 Pop'n'Roll - 12.30 Obala ljubezni, nad. - 13.25 Mladi in nemirni, nan. - 14.45 Dvakrat v življenju, nan. - 15.40 Ricki Lake, pogovorna oddaja - 16.35 Zvezdne steze, nan. - 17.30 Fant zre v svet, nan. - 18.00 Meteor, vreme - 18.05 Cosby, nan. - 18.30 Korak za korakom, nan. - 19.00 Ekstra magazin - 19.17 Meteor, vreme - 19.20 Jerry Springer Show - 20.10 Čarovnice, nan. - 21.00 Izganjalna vampirjev, nan. - 21.50 Skrivnostno mesto, kanadsko-film - 23.15 Ekstra magazin, ponovitev - 23.40 Pop'n'Roll

IDEA TV - KANAL 10

- 8.00 Dobro jutro, Pomurje - 9.00 Pomurski informativni kazipot - 15.00 ŽIVA-IDEA TV, ponovitev regionalnega programa - Aktualno - Dogodek dneva - 15.20 Kulturno-razvedrilno: Navigator -

- 15.25 Intervju: Mirko Horvat - 15.35 Anketa - 15.40 Večernica v M. Soboti - 16.00 Kanal A - 18.00 ŽIVA-IDEA TV, reg. program - Aktualno - Dogodek dneva - Tedenski komentar - 18.25 Trgovina Kegl nagraduje, nagradna igra v živo - 18.35 Videoida, glasbena oddaja v živo - 18.55 Napoved športnih dogodkov - 19.00 Kanal A

TV AS

- 09.30 Gnes, ponovitev. 09.45 Vitalis, ponovitev. 10.15 Četrtekov klepet, ponovitev. 11.00 Zakoj pa nej, ponovitev. 12.00 Videostrani. 16.45 Vitalis, ponovitev. 17.15 Četrtekov klepet, ponovitev. 18.00 Gnes. Inf. oddaja. 18.15 Prodajni dnevi »Kegle«, reportaža. 18.20 Miš maš, otroška oddaja, iz produkcije ZLTV. 19.00 Zakoj pa nej, ponovitev. 19.30 Glasbeni spoti. 20.00 Gnes, ponovitev. 20.15 Prodajni dnevi »Kegle«, reportaža. 20.20 I feel good, zabavna oddaja s čimom. 21.20 Ljudje Evrope: Prihodnost dela. 21.30 Zelena bratovščina. 22.30 Gnes, inf. oddaja. 22.45 Najviša, glasbena oddaja. 00.00 Erotika. 01.20 Videostrani.

TV HRVAŠKA 1

- 7.00 Dobro jutro - 9.40 Aretacija in sojenje, nan. - 10.00 Poročila - 10.05 Izobraževalni program - 11.00 Za otroke - 12.00 Poročila opoldne - 12.40 Ti si moja usoda, nad. - 13.25 Dihalne vaje, film - 15.00 Poročila - 15.05 Tečaj francoščine - 15.20 Carstvo divljine - 15.45 Portret - 15.15 Televizija o televiziji - 16.45 Hrvatska danes - 17.00 Vsakdanjik - 18.30 Dokumentarna oddaja - 19.00 Kviz - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.10 Za srce in dušo, glasbena oddaja - 20.55 Žena francoskega poročnika, film - 23.00 Odmevi dneva - 23.20 Šport danes - 23.35 Drakula, film - 1.20 Nočni program

TV HRVAŠKA 2

- 9.55 Poslovni klub - 10.25 Sodnica Amy, nan. - 11.10 Zabavni program - 13.10 Politični magazin - 14.00 Želja Ogresta in gosti - 15.05 Za otroke in mlade - 16.40 Hugo - 17.10 Ti si moja usoda, nad. - 18.00 Panorama - 18.30 Kolo sreče - 19.00 Zakonski stan, nan. - 19.30 Umetnine svetovnih muzejev - 19.45 Aretacija in sojenje, nan. - 20.10 Begunec, nan. - 21.00 Polni krog - 21.20 Mesečina - 22.05 Svet zabave - 22.40 Caffè Cinema - 23.20 Poročila - 23.25 Pravi čas

TV HRVAŠKA 3

- 9.30 Zasedanje hrvaškega Sabora, prenos - ...Panorame turističnih središč Hrvatske - 19.30 Glasbeni program - 20.10 Kuriji meteorjev, dok. film - 21.00 Show Michaela Richardsa (3/13) - 21.20 Veronikine skrivnosti II, humoristična serija (6/22) - 21.45 Na zdravje (58/100) - 22.10 Maggie (7/9) - 22.35 Čas je za jazz - 23.50 Glasbeni program - 0.30 Košarka: NBA pregled - 1.00 Košarka NBA: Philadelphia - Cleveland, prenos

TV MADŽARSKA 1

- 5.42 Jutranje misli - 5.45 Agrar - 6.00 Danes zjutraj - 8.30 Manekenke, nad. - 9.05 Za vsak dan nekaj - 11.05 Družina z jasnega, nan. - 12.00 Poročila opoldne - 13.00 Regionalni magazin - 13.50 Maske - 14.05 Tropska vročina, nan. - 15.05 Za upokojece - 15.35 Naslednje vojne, dokumentarni film - 16.30 Požarna stena - 17.05



Vsak dan

ob 18³⁰ in 20⁰⁰:

GNES - Inform. oddaja

- Milenijski teater - 17.30 Slava našega gledališča - 18.00 Poročila - 18.15 Pravljica - 18.30 Okno - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Grmenje, film - 21.55 Evropski obrzi: Francija - 22.25 Poročila, aktualno, tema - 23.10 Duet - 23.40 Alamo Bay, drama - 1.15 Karpatska kronika - 1.20 Svet

TV2-MADŽARSKA

- 5.50 Dobro jutro - 9.00 Dopoldne s tv2 - 9.05 Otok sanj, nad. - 9.45 Zaljubljeni slavček, nad. - 10.10 Gastronomska popotovanja - 10.40 Avtosalon 2001 - 11.05 Neposredna ponudba, nan. - 12.10 Madžari - 12.15 Napad na Sirakuzo, ital. film - 14.45 Varuška, nan. - 15.15 Vitezi vetra, nad. - 16.05 Ranjena srca, nad. - 16.25 Povejte svoje mnenje! - 16.35 Lucelita, nad. - 17.05 Prijatelji in ljubezni, nan. - 18.00 Fiorella, nad. - 18.30 Dejstva - 19.00 Multimilijonar, kviz - 20.00 Ljubiti do zagona, nad. - 20.30 Activity, kviz - 21.15 Darido z Lajcsijem - 23.15 Dober večer - 0.00 Prekleta palača, grozljivka - 1.45 Svet interneta

TV AVSTRIJA 1

- 7.15 Otroški program - 11.45 Konfeti - 12.10 Otroški program - 15.20 Beverly Hills - 16.05 Princ iz Bel Aira - 16.30 Deskanje na snegu, Kaprun - 17.05 Smučarski skoki, Kuopi - 19.00 Will in Grace - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Milijonski šov - 21.20 Ničesar za izgubiti, komedija - 23.00 Samo 48 ur, kriminalka - 0.30 Prava ljubezen

TV AVSTRIJA 2

- 9.00 Poročila - 9.05 Sveže skuhan je napot pridobljeno - 9.30 Bogati in lepi - 9.50 Zlata dekleta - 10.15 Pustolovščine Toma Sawyerja, film - 12.00 Poročila - 12.05 Ura vprašanj - 13.00 Čas v sliki - 13.40 Tri dame z žara - 14.05 Gospodarica - 14.50 Falcon Crest - 15.35 Bogati in lepi - 16.00 Šov Barbare Karlich - 17.05 Dobrodošli v Avstriji - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.00 Pogledi s strani - 20.15 Siska - 21.20 Žarišče: Hitler in ženske - 22.10 Čas v sliki - 22.35 Moderni časi - 23.10 V imenu zakona - 0.00 Čas v sliki

TV SPORED Sobota, 24. 11.

TV SLOVENIJA 1

- 7.55 Kultura
- 8.00 Odmevi
- 8.30 Zgodbe iz školjke
- 9.00 Gulimisek
- 9.25 Radovedni Taček. Knjiga
- 9.40 Male sive celice, kviz
- 10.35 Kralj Drozograd, slovaško-nemški film
- 12.00 Tednik
- 13.00 Poročila, šport, vreme
- 13.20 Mostovi
- 14.20 Pod piramido
- 14.50 20.000 milj pod morjem, film, 2. del
- 16.30 Poročila, šport, vreme
- 16.45 Špicparkeljo, risani film
- 17.10 Trnovo robdovje, lutkovna nan.
- 17.50 Na vrtu
- 18.15 Ozare
- 18.20 Z vseh koncev sveta, ang.-jap. serija
- 18.50 Risanka
- 19.05 Utrip
- 19.30 Dnevnik, šport, vreme
- 20.05 Vrtičkari: Poroka
- 20.35 Nekako čudovito, film
- 22.05 Obiskali smo ..., francoska serija
- 22.40 Poročila, šport, vreme
- 23.05 Kulturna borza
- 23.15 Sopranovi, nad.
- 0.05 Potovanja Jacquesa Lecoqa, Iran, oddaja
- 0.55 Z vseh koncev sveta, angleško-japonska serija

TV SLOVENIJA 2

- 9.00 Videospotnice
- 9.35 Raymonda imajo vsi radi, nan.

- 10.05 Murphy Brown, nan.
- 10.35 Štafeta mladosti
- 11.30 Narodnozabavna glasba
- 15.00 Evrogol
- 16.00 Liga prvakov v roketu
- 17.50 SP v alpskem smučanju, slalom (2.), 1. vožnja
- 19.15 SP v smučarskih skokih, posnetek
- 20.50 Slalom (2.), 2. vožnja
- 21.45 Praksa, nan.
- 22.25 Sobotna noč
- 0.25 Videospotnice

POP TV

- 8.20 Slonček Benjamin - 8.45 Princeza Sissi - 9.10 Dragon Ball - 9.35 Hrošeborgi, nan. - 10.00 Jezdec senco - 10.30 Može v črnem - 11.00 Črni pirat - 11.30 Mladi Herkul, nan. - 12.00 Šolska košarkarska liga - 13.00 Preverjeno - 13.45 TV Dober dan - 14.40 Zakon v Los Angelesu, nan. - 15.40 Prva izdaja, nan. - 16.30 Može v belem, nan. - 17.30 Snubitev, film - 19.15 24 ur - 20.00 Lepo je biti milijonar - 21.10 Teorija zarote, film - 23.40 Iz ječe z ljubeznijo, film - 1.30 24 ur, pon.

KANAL A

- 9.20 - 13.25 Obala ljubezni, pon. - 13.30 Atlantic City, film - 16.30 Tako pač je!, nan. - 16.00 Mallock, nan. - 16.50 Mesto greha, nan. - 17.45 Komandir straže, film - 19.30 Domače kraljestvo, nan. - 20.00 Zlati pajki, film - 21.40 Ledeno hladni, nan. - 22.30 Tulje v noči, film - 0.10 Rdeče petke, erotična serija

IDEA TV - KANAL 10

- 8.00 Pomurski informativni kazipot - 10.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - Aktualno - Tedenski komentar - 10.25 Trgovina Kegl nagraduje, posnetek - 10.35 Videoida, glasbena oddaja - 10.55 Napoved športnih dogodkov - 11.00 Pregled dogodkov tedna - 12.15 Polj z menoj, posnetek dobrodelnega koncerta v Veržeju

TV AS

- 09.30 Gnes, pon. 09.45 I feel good, pon. 10.45 Miš maš, otroška oddaja, iz produkcije ZLTV. 11.45 Videostrani. 17.25 Moto šport, športna oddaja. 18.00 Gnes, inf. oddaja. 18.15 Prodajni dnevi »Kegle«, reportaža. 18.20 I feel good, ponovitev. 19.20 Kako biti zdrav in zmagovati?, oddaja Rudija Klariča. 19.50 Ljudje Evrope: Regionalni razvoj. 20.00 Gnes, ponovitev. 20.15 Prodajni dnevi »Kegle«, reportaža. 20.20 Avtomobilsko zrcalo, oddaja o avtomobilizmu. 20.45 iz produkcije ZLTV, izmenjava programov. 21.15 Dream Caffè, kontaktna oddaja v živo. 22.00 Moto šport, športna oddaja. 22.30 Gnes, pon. 22.45 Videostrani.

TV HRVAŠKA 1

- 7.55 Poročila - 8.00 Za otroke in mlade - 10.00 Poročila - 10.05 Govorilnica - 11.10 Šola za življenje, otroška serija - 12.00 Poročila opoldne - 12.30 Dokumentarna oddaja - 13.00 Prizma, mednarodni magazin - 14.00 Glas domovine - 14.35 Oprah Show - 15.25 Kuharski dvoboj - 16.00 Poročila - 16.10 Zlata dekleta, nan. - 16.35 National Geographic - 17.35 Nevillejev otok, film - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.10 Podelitev nagrad Hrvatskega gledališča, prenos - 21.50 Draga, pomanjšal sem otroke - 23.25 Poročila - 23.40 Zlobni udarec - 2.10 Nočni program

TV HRVAŠKA 2

- 11.15 Quillerjevo poročilo, britanski film - 12.55 Vabilo v gledališče - 14.55 Hišni ljubljenci - 15.40 Šola za življenje, otroška serija - 16.30 Beverly Hills, nad. - 17.20 Briljantina - 18.15 Sodobna dekleta, serija - 19.05 Maggie, nan. - 19.30 Umetnine svetovnih muzejev - 19.45 Aretacija in sojenje, nan. - 20.10 Sopranovi - 21.10 Poročila - 21.20 Hit HTV - 22.10 Glamour Café - 23.05 Moške svinje - 23.35 Freddie Mercury, dok. film

TV HRVAŠKA 3

- 10.00 Panorame turističnih središč Hrvatske -

Televizijski spored od 23. do 29. novembra 2001

nad. - 11.50 Prepovedana strast, nad. - 13.10 Preverjeno - 14.05 Zakon v Los Angelesu, nan. - 15.30 Oprah Show - 16.25 Prepovedana strast, nad. - 17.20 Črni biser, nad. - 18.15 Vsiljivka, nad. - 19.15 24 ur - 20.00 Ugrabljeni sin, film - 21.45 Newyorkška policija, nan. - 22.40 Udarci pravice, nan. - 23.30 M.A.S.H., nan. - 0.00 24 ur, pon.

KANAL A

9.00 Ekstra magazin, ponovitev - 9.15 Ricki Lake, ponovitev - 10.10 Jerry Springer Show - 11.30 Dannyjeve zvezde, vedeževanje v živo - 12.30 Obala ljubezni, nad. - 13.25 Mladi in nemirni, nad. - 14.45 Ovakrat v življenju, nan. - 15.40 Ricki Lake, pogovorna oddaja - 16.35 Zvezdne steze, nan. - 17.30 Fant zre v svet, nan. - 18.00 Meteor, vreme - 18.05 Cosby, nan. - 18.30 Korak za korakom, nan. - 19.00 Ekstra magazin - 19.17 Meteor, vreme - 19.20 Jerry Springer Show - 20.10 Begunec, nan. - 21.00 Na kraju zločina, nan. - 21.50 Will in Grace, nan. - 22.20 Tretji kamen od sonca, nan. - 22.50 Noro zaljubljena, nan. - 23.20 Ekstra magazin, ponovitev - 23.40 Dannyjeve zvezde, ponovitev

IDEA TV - KANAL 10

8.00 Dobro jutro, Pomurje - 9.00 Pomurski informativni kažipot - 15.00 ŽIVA-IDEA TV, ponovitev regionalnega programa - Aktualno - Dogodek dneva - 15.20 Iz našega studia: Komunala - 15.50 Šport, oddaja iz serije Ljudje Evrope - 16.00 Kanal A - 18.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - Aktualno - Dogodek dneva - 18.20 Prekmurska herbija mlade Belinske bande - 18.50 Zavarovalnica Maribor na obisku na naj kmetiji Ščapovih - 19.00 Kanal A

TV AS

09.30 Gnes, ponovitev 09.45 Aktualno v občini Odranci, občinska oddaja - 10.15 Turistični utrip Pomurja, ponovitev - 10.30 Viva Turistica, ponovitev - 11.00 Grmska bajka o Gorjancih, TV Novo mesto - 11.30 Nogometni studio Naj N, oddaja o nogometu - 12.30 Videostrani - 15.30 Grmska bajka o Gorjancih, TV Novo mesto - 16.00 Nogometni studio Naj N, oddaja o nogometu - 17.00 Aktualno v občini Odranci, ponovitev - 17.30 Viva Turistica, ponovitev - 18.00 Gnes, inf. oddaja - 18.15 Moji mali prijatelji, oddaja o živalih - 19.00 Turistični utrip Pomurja, ponovitev - 19.15 Kako biti zdrav in zmogovati?, oddaja Rudija Klariča - 19.45 Ljudje Evrope: Regionalni razvoj - 20.00 Gnes, ponovitev - 20.15 AS-intervju, inf.-predstavitvena oddaja - 20.45 Glasbena skrinja, glasbena oddaja v živo - 21.30 Odprta tema. Da ali ne? 22.30 Gnes, ponovitev - 22.45 Videostrani.

TV HRVAŠKA 1

9.40 Aretacija in sojenje - 10.00 Poročila - 10.05 Izobraževalni program - 11.00 Za otroke in mlade - 12.00 Poročila - 12.40 Ti si moja usoda, nad. - 13.25 Vlada nerada, film - 15.00 Poročila - 15.05 Raziskovalec - 16.00 Izobraževalni program - 16.45 Hrvatska danes - 17.00 Vsakdanjik - 18.30 Dok. oddaja - 19.00 Kviz - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Globalna vas - 20.40 Pol ure kulture - 21.15 Trenutek spoznanja - 21.50 Misli 21. stoletja - 22.45 Odmevi dneva - 23.05 Šport danes - 23.20 Evromagazin - 23.55 Filmska noč z Martinom Brestom - 2.25 Nočni program

TV HRVAŠKA 2

10.15 Knjižnica - 10.55 Črno-belo v barvah: Madigan, film - 13.20 Forum - 14.20 Skupaj do zvezd: Magazin - 15.05 Za otroke in mlade - 16.40 Hugo - 17.10 Ti si moja usoda, nad. - 18.00 Panorama - 18.30 Kolo sreče - 19.05 Simpsonovi - 19.30 Umetnine svetovnih muzejev - 19.45 Aretacija in sojenje - 20.10 Jack in Jill - 20.55 Polni krog - 21.20 Nikita - 22.05 Rdeči baron - 22.55 Seinfeld - 23.20 Zvezdne steze - 0.05 Na meji mogočega - 0.50 Poročila

TV HRVAŠKA 3

10.00 Panorame turističnih središč Hrvaške (do 16.00) - 19.30 Glasbeni program - 20.10 Meše-

tarji, film - 21.40 Vinkovške jeseni (2/2) - 22.25 J. D. Salinger, dok. film - 23.15 Glasbeni program

TV MADŽARSKA 1

5.42 Jutranje misli - 5.45 Agrar - 6.00 Danes zjutraj - 7.35 Ulica Bank - 8.00 Regionalni studio - 8.30 Manekenke, nad. - 9.05 Za vsak dan nekaj - 11.05 Družina z jasnega, nan. - 12.00 Poročila opoldne - 13.00 Hrvatska kronika - 13.30 Romunska kronika - 14.05 Tropska vročina, nan. - 15.00 Madžarska 2001 - 15.30 Šolska ulica - 15.30 Indija se predstavi - 17.00 Mughalski imperij - 17.30 Indijska poroka - 18.00 Poročila - 18.15 Pravljica - 18.35 Biseri oceana, nad. - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Kamazutra, film - 22.00 Poročila, aktualno, tema - 22.45 Mrak, film - 0.20 Karpatska kronika - 0.25 Svet

TV2-MADŽARSKA

9.00 Dopoldne s tv2 - 9.05 Otok sanj, nad. - 9.45 Rosalinda, nad. - 10.10 Internet - 11.05 Neposredna ponudba, nan. - 12.10 Madžari - 12.15 Riviera, nan. - 12.40 Zaljubljeni slavček, nad. - 13.00 Tenerife 2, nemški film - 14.25 Varuška, nan. - 14.50 Višjezi vetra, nad. - 15.55 Ranjena srca, nad. - 16.20 Povejte svoje mnenje! - 16.30 Lucicita, nad. - 17.00 Prijatelji in ljubezni, narf. - 18.00 Fiorella, nad. - 18.30 Dejstva - 19.00 Ljubiti do zagona, nad. - 19.25 Brez usmiljenja, kviz - 20.25 Benny Hill Show - 21.10 Dave, komedija - 23.15 Dober večer - 0.05 Noči groze, nad. - 1.05 Plačanci pravice, nad. - 2.05 Svet interneta

TV AVSTRIJA 1

6.05 Otroški program - 10.15 Kolumbo - 11.45 Konfeti - 12.10 Risanke - 15.20 Princ iz Bel Aira - 15.45 Beverly Hills - 15.30 Nebeška družina - 17.15 Sabrina - 17.40 Karnten - Sturm, prenos - 19.53 Vreme - 20.00 Šport - 20.15 Počitniška afera - 21.55 Nogomet - 22.35 Neoprosčeno

TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.05 Krížem kražem - 9.30 Bogati in lepi - 9.50 Zlata dekleta - 10.15 Jesenski lovec - 12.00 Poročila - 12.05 Reportaža - 13.00 Čas v sliki - 13.15 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 13.40 Tri dame z žara - 14.05 Gospodarica - 14.50 Falcon Crest - 15.35 Bogati in lepi - 16.00 Šov Barbare Karlich - 17.05 Dobrodošli v Avstriji - 18.48 Loto - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Help TV - 22.00 Čas v sliki - 22.30 Evropska panorama - 23.15 Nočna straža

TV SPOROD
Četrtek, 29. 11.

TV SLOVENIJA 1

7.50 Kultura
8.00 Odmevi
8.30 Mostovi
9.00 Pod klobukom
9.50 Zgodbe iz školjke
10.30 Avstralska kronika, francoska serija
11.30 Obiskali smo... francoska serija
12.00 Razgledi slovenskih vrhov
12.30 4 x 4, oddaja o ljudeh in živalih
13.00 Poročila, šport, vreme
13.30 Intervju
14.20 Mario, nedeljski večer
16.00 Slovenski utrinki
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Zgodba o morskih papigah
17.00 Enajsta šola, oddaja za radovedneže
17.45 Odmevi vojne, oddaja
18.45 Risanke
19.00 Kronika

Se nameravate poročiti?
www.bruli.si
in vse vam bo jasno!

19.30 Dnevnik, šport, vreme
20.05 Tednik
21.00 Prvi in drugi
21.20 Osmi dan
22.00 Odmevi, kultura, šport, vreme
22.55 Borza problemov
23.00 Opus
23.25 Odmevi vojne, oddaja

TV SLOVENIJA 2

15.25 Videospotnice
16.00 Metropolis
16.30 Rad imam Lucy, nan.
17.00 Ženska, brazilska nad.
18.00 Mala prodajalka sonca, francoski film
18.50 SP v alpskem smučanju, smuk (ž.), prenos
20.05 Osamljeni planet
21.00 Kamijonarji, jugoslovanska nan.
22.00 Člen 175, britansko-nemški film
23.10 Aletič, nemška nan.
0.00 Videospotnice

POP TV

9.10 Dragon Ball, risanka - 9.35 Hroščeborgi, nan. - 10.00 Vsiljivka, nad. - 10.55 Črni biser, nad. - 11.50 Prepovedana strast, nad. - 13.10 Lepo je biti milijonar - 14.05 Zakon v Los Angelesu, nan. - 15.30 Oprah Show - 16.25 Prepovedana strast, nad. - 17.20 Črni biser, nad. - 18.15 Vsiljivka, nad. - 19.15 24 ur - 20.00 Raztresena Ally, nan. - 20.55 Prijatelji, nan. - 21.30 Seks v mestu, nan. - 22.00 Zahodno krilo, nan. - 22.50 Udarci pravice - 23.40 M.A.S.H. - 0.10 24 ur

KANAL A

9.00 Ekstra magazin, pon. - 9.15 Ricki Lake, pon. - 10.10 Jerry Springer Show - 11.30 Begunec, nan. - 12.30 Obala ljubezni, nad. - 13.25 Mladi in nemirni, nad. - 14.45 Spet zaljubljena, nan. - 15.40 Ricki Lake, pogovorna oddaja - 16.35 Zvezdne steze, nan. - 17.30 Fant zre v svet, nan. - 18.00 Meteor, vreme - 18.05 Cosby, nan. - 18.30 Korak za korakom, nan. - 19.00 Ekstra magazin - 19.17 Vreme - 19.20 Jerry Springer Show - 20.10 Columbo: Nazaj v šolo, film - 21.50 Will in Grace, nan. - 22.20 Tretji kamen od sonca, nan. - 22.50 Noro zaljubljena, nan. - 23.20 Ekstra magazin, pon. - 23.40 Dannyjeve zvezde, pon.

IDEA TV - KANAL 10

8.00 Dobro jutro, Pomurje - 9.00 Pomurski informativni kažipot - 15.00 ŽIVA-IDEA TV, ponovitev regionalnega programa - Aktualno - 15.20 Prekmurska herbija mlade Belinske bande - 15.50 Zavarovalnica Maribor na obisku na naj kmetiji Ščapovih - 16.00 Kanal A - 18.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - Aktualno - 18.20 Kulturno-razvedrilo: Navigator (film, kultura, prosti čas) - 18.25 Intervju: Rozalija Šömen - 18.35 Anketa - 18.40 Gnila jajca, posnetek koncerta - 19.00 Kanal A

TV AS

09.30 Gnes, inf. oddaja, ponovitev 09.45 AS-intervju, inf.-predstavitvena oddaja, ponovitev - 10.15 Glasbena skrinja, glasbena oddaja, ponovitev - 11.00 Kako biti zdrav in zmogovati?, oddaja Rudija Klariča - 11.30 Videostrani - 17.15 Moji mali prijatelji, oddaja o živalih, ponovitev - 17.30 AS-intervju, inf.-predstavitvena oddaja, ponovitev - 18.00 Gnes, inf. oddaja - 18.15 Zakaj pa ne, mladinska oddaja - 18.45 Glasbena skrinja, glasbena oddaja, pon. - 19.30 Iz produkcije ZLT, izmenjava programa - 20.00 Gnes, inf. oddaja, ponovitev - 20.15 Četrtkov klepet, inf. oddaja v živo - 21.00 Vitalis, zdravstvena oddaja - 21.30 Pa je bila ohoet u Kangajeli, skrajšan posnetek predstave - 22.45 Gnes, inf. oddaja, ponovitev - 23.00 Videostrani

TV HRVAŠKA 1

7.00 Dobro jutro - 9.30 Aretacija in sojenje, nan. - 10.00 Poročila - 10.05 Izobraževalni program - 11.00 Za otroke in mlade - 12.00 Poročila - 12.35 Ti si moja usoda, nad. - 13.20 Več kot dolžnost, film - 15.00 Poročila - 15.05 Raziskovalec, serija

- 16.00 Izobraževalni program - 16.45 Hrvatska danes - 17.00 Vsakdanjik - 18.30 Izobraževalna oddaja - 19.00 Kviz - 19.30 Dnevnik - 20.10 Politični magazin - 21.05 Željka Ogresta in gosti - 22.10 Poslovni klub - 22.45 Odmevi dneva - 23.05 Šport danes - 23.15 O znanosti - 0.20 Kapsula za reševanje - 1.45 Nočni program

TV HRVAŠKA 2

10.15 Jack in Jill, nan. - 11.00 Nikita, nan. - 11.45 Govorimo o zdravju - 12.15 Trenutek spoznanja - 12.45 Dokumentarna oddaja - 13.15 Misli 21. stoletja - 14.05 Evromagazin - 14.35 Pol ure kulture - 15.10 Za otroke in mlade - 16.40 Hugo - 17.10 Ti si moja usoda, nad. - 18.00 Panorama - 18.30 Kolo sreče - 19.00 Na zdravje!, nan. - 19.30 Umetnine svetovnih muzejev - 19.45 Aretacija in sojenje, nan. - 20.10 Sodnica Amy, nan. - 21.00 Polni krog - 21.20 Fabian Balint sreča boga, madžarski film - 23.05 Seinfeld, nan. - 23.30 Zvezdne steze, nan. - 0.15 Na meji mogočega, serija - 1.00 Poročila

TV HRVAŠKA 3

10.00 Panorame turističnih središč Hrvaške - 19.30 Glasbeni program - 20.16 Zlata igla Zagreba, reportaža - 21.10 Svetovna moda - 21.35 Hit depo - 23.35 Glasbeni program

TV MADŽARSKA 1

5.42 Jutranje misli - 5.45 Agrar - 6.00 Danes zjutraj - 7.45 Ulica Bank - 8.00 Regionalni magazin - 8.30 Manekenke, nad. - 9.05 Za vsak dan nekaj - 11.05 Družina z jasnega, nan. - 12.00 Poročila opoldne - 13.00 Skupaj, narodnostna oddaja - 13.50 Musica Historica - 14.05 Tropska vročina, nan. - 15.00 Madžarska 2001 - 15.30 Šolska ulica - 16.30 Izbor iz židovske literature - 17.00 Družinsko deblo - 17.30 Moj grad - 18.00 Poročila - 18.15 Pravljica - 18.35 Biseri oceana, nan. - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 V mreži pravosodja, nan. - 21.00 Milenjske pravilice - 21.30 Panorama - 22.00 Poročila, aktualno, tema - 22.45 Plus ena - 23.40 Pjanci, drama - 1.05 Karpatska kronika - 1.15 Svet

TV2-MADŽARSKA

5.50 Dobro jutro - 9.00 Dopoldne s tv2 - 9.05 Otok sanj, nad. - 9.45 Rosalinda, nad. - 10.10 Okno v Evropo - 10.40 Pomagaj si sam - 11.00 Neposredna ponudba, nan. - 12.00 Madžari - 12.05 Maggie, nad. - 12.25 Iskalce zaklada v Mehiki, ital. film - 14.25 Varuška, nan. - 14.50 Višjezi vetra, nan. - 15.55 Ranjena srca, nad. - 16.20 Povejte svoje mnenje! - 16.30 Lucicita, nad. - 17.00 Prijatelji in ljubezni, nan. - 18.00 Fiorella, nad. - 18.30 Dejstva - 19.00 Ljubiti do zagona, nad. - 19.25 Brez usmiljenja, kviz - 20.25 Komisar Rex, nan. - 21.30 Walker, tekstaški mož postave, nan. - 22.30 Sol življenja - 23.00 Dober večer - 23.50 Avtoexpo 2001 - 0.20 Napad na Sarah McDavid, grozljivka

TV AVSTRIJA 1

6.05 Otroški program - 10.15 Mož za določene sekunde, filmska komedija - 11.45 Konfeti - 12.10 Risanke - 15.20 Princ iz Bel Aira - 15.45 Beverly Hills - 16.30 Nebeška družina - 17.15 Sabrina - 17.40 Čudovite čarovnice - 18.30 Karolina v velelemstu - 18.55 Smuk (ž.), prenos iz Lake Louisa - 20.15 Milijonski šov pomembnežev - 22.25 Anton aus Tirol - 23.25 De Luca - 23.55 Oddaja o kulturi: tema Južna Afrika

TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.05 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 9.30 Bogati in lepi - 9.50 Zlata dekleta - 10.15 Mariji, filmska komedija - 12.00 Poročila - 12.05 Milijonsko kolo - 13.00 Čas v sliki - 13.15 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 13.40 Tri dame z žara - 14.05 Gospodarica - 14.50 Falcon Crest - 15.35 Bogati in lepi - 16.00 Šov Barbare Karlich - 17.00 Poročila - 17.05 Dobrodošli v Avstriji - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Univerzum: Dirka na južni pol - 21.05 Belo modre zimske zgodbe - 22.00 Čas v sliki - 22.30 Evro Avstrija - 23.00 Primer za dva

Televizijski spored od 23. do 29. novembra 2001

17.35 Košarka NBA, posnetek - 19.30 Zabavno-glasbena oddaja - 20.10 Vesoljski otok, (23/26) - 21.00 Zagrebfest 2001, prenos - 22.40 Animavizija - 23.10 Šport danes - 23.25 Zagrebfest 2001, razglasitev zmagovalcev

TV MADŽARSKA 1

5.42 Jutranje misli - 5.45 Agrar - 6.00 Danes jutraj - 7.25 Risanka - 7.50 Dobro jutro, Bog vam daj! - 8.00 Zlati dim - 9.25 Kje in kaj? - 9.50 Zanibar - 11.10 Klic divjine, serija - 12.00 Poročila - 12.05 Bravo tv - 13.05 Skrajnosti - 13.15 Fitnes Aleksandra - 13.45 Dediči čeških izdelovalcev gosli - 14.00 Naše stoletje - 14.30 Madžarski domobranci po svetu - 15.05 V zagonu - 15.35 Jani gre na dom - 16.05 Nogomet, Ferencvaros : Vasas - 18.35 Lottoshow - 19.15 Pravljica - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Jimmy - 21.00 Godovnica Katarina - 22.55 Mladi Churchill, film

TV2-MADŽARSKA

6.00 Korenine - 6.30 Matineja, risanke - 8.45 Cartoon Network - 10.35 Pustolovščine mladega Herkula, nan. - 11.00 Mladinski magazin - 11.50 Divji svet, serija - 12.40 Charli, družinska opica, nan. - 13.40 Super moštvo, nan. - 14.40 Mladi Indiana Jones - 15.40 Prijatelji - 16.10 Providence, nan. - 17.00 Zgodbe z naslovne strani - 17.20 Zvezdna vrata - 18.30 Dejstva - 19.00 Ste na zvezdi! - 19.10 VIP - 20.00 Sastaps, kabaret - 20.40 V objektivu, film - 22.10 Armstrong, film

TV AVSTRIJA 1

6.20 Otroški program - 12.20 Šaljivec Carey - 12.40 Življenje in jaz - 13.05 Simpsonovi - 13.25 Dvojček redko pride sam - 13.50 Brez idej - 14.10 Jesse - 14.35 03 Austria Top 40 - 15.25 Sabrina - 15.50 Roswell - 16.30 Deskanje na snegu, posnetek - 17.05 Smučarski skoki, Kuopi - 17.55 Veleslalom, Aspen - 18.30 Nogomet - 19.53 Vreme - 20.15 Milijonski šov - 21.00 Veleslalom, prenos druge vožnje - 22.05 Šakal, srhljivka - 0.00 McBain, film

TV AVSTRIJA 2

9.05 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 9.30 Skrivnosti nekega zakona - 10.50 Cimarron - 13.00 Čas v sliki - 13.10 Kopališki mojster Spargelj - 14.45 O tem sanjajo vsa dekleta - 16.10 Podobe Avstrije - 16.25 Alpe - Donava - Jadran - 16.55 Religije sveta - 17.05 Pogled v deželo - 17.35 Živalski magazin - 17.55 Konflikti - 18.25 Bingo - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.00 Pogledi s strani - 20.15 Srčni sovražniki - 21.50 Čas v sliki - 22.00 Bratje se spominjajo - 23.00 Vse je komedija - 0.30 Modra roka

TV SPOROD
Nedelja, 25. 11.

TV SLOVENIJA 1

8.00 Tebajski
8.25 Palček David, risana nan.
9.00 Trmovo robidovje, lutkovna nan.
9.55 Promenadni koncert
10.25 Pomagajmo si
11.00 Afrika - pogled s tal, angleška serija
11.25 Ozare
11.30 Obzorja duha
12.00 Ljudje in zemlja
13.00 Poročila, šport, vreme
13.30 Veriga, angleški film
15.00 Črna reka, dokumentarna oddaja
15.30 Lingo, tv-igrnica
16.00 Čari začimb: Kraljevo meso
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Vsakdanjik in praznik
17.45 Alpe-Donava-Jadran
18.15 Razgledi slovenskih vrhov
18.45 Risanka
18.50 Žrebanje lota
19.05 Zrcalo tedna
19.30 Dnevnik, šport, vreme
20.05 Mario, nedeljski večer v živo

21.50 Intervju
22.45 Poročila, šport, vreme
23.05 Kulturna borza
23.10 Zgodbe o knjigah
23.20 Beli lovec, črno srce, film
1.05 Razgledi slovenskih vrhov

TV SLOVENIJA 2

8.30 Videospotnice
9.05 Blišč in beda kurtizan, nad.
10.00 Kam gredo divje svirje, nad.
11.00 Obljubljena dežela, nan.
11.45 Policija na naši strani
12.15 Folklorni ansambel La Capuliero
13.10 Skupina Queen, posnetek koncerta
16.05 Liga prvakov v nogometu, posnetek
17.50 SP v alpskem smučanju, slalom (m.). 1. vožnja
19.30 Videospotnice
20.00 Kašmir - vojna v raju, oddaja
20.50 Slalom (m.), 2. vožnja
22.00 Murphy Brown, nan.
22.30 Turistična oddaja
23.00 Končnica
0.00 Slovenski baletni večer
0.25 Videospotnice

POP TV

8.20 Slonček Benjamin - 8.45 Princeza Sissi - 9.10 Dragon Ball - 9.35 Hroščeborgi, nan. - 10.00 Jezdec sence - 10.30 Može v črnem - 11.00 Črni pirat - 11.30 Mladi Herkul, nan. - 12.00 SKL, ponovitev - 13.00 Taksij do Kanade, film - 14.30 Otroški zdravnik, nan. - 15.30 Gorski zdravnik, nan. - 16.30 Može v belem, nan. - 17.30 Detektiv Cosby, film - 19.15 24 ur - 20.00 Lepo je biti milijonar - 21.30 Športna scena - 22.15 Razred letnika '61, film - 0.00 24 ur, ponovitev

KANAL A

9.20-13.25 Mladi in nemirni, ponovitev - 13.30 Apaloosa, film - 15.15 Slavne zvezde, serija - 16.15 Jack in Jill, nan. - 17.10 Beverly Hills, nad. - 18.05 Melrose Place, nad. - 19.00 Pop'n'Roll - 20.00 Izgubljeni v vesolju, film - 22.15 Dosjeji X, nan. - 23.00 Majhni greh, film

IDEA TV - KANAL 10

8.00 Pomurski inf. kažipot - 10.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - Martinov pohod M. Toplice-Suhi Vrh - 10.15 Dan aerobike v Radenci - 10.30 Iz našega studia: Sintal inter alarm, porok za vašo varnost - 10.50 Prihodnost dela, oddaja iz serije Ljudje Evrope - 11.00 Krst mošta v vinotoku Belec - 11.20 Srečanje v evropski vasi Štokelj V. Polani - 11.40 Intervju: Mirko Horvat - 11.50 Anketa - 11.55 Večernica v M. Soboti - 12.15 Komentar - 12.20 Pregled dogodkov

TV AS

09.30 Teden ob Muri, inf. oddaja. 10.30 Na domači grudi, kmetijska oddaja. 11.30 Aktualno v občini Šalovci, ponovitev. 12.00 Vitalis, ponovitev. 12.30 Glasbena skrinja, ponovitev. 13.15 AS-intervju, ponovitev. 13.45 Turistični utrip Pomurja, ponovitev. 14.00 Viva Turistica, ponovitev. 14.30 Četrtkov klepet 15.00 Dream Caffé, ponovitev. 15.45 I feel good, ponovitev. 16.45 NTK Kema Puconci: NTK Moravske Toplice - Sobota, reportaža. 17.45 Videostrani.

TV HRVAŠKA 1

8.10 Poročila - 8.15 Bobby Greyfriars - 9.45 Klic divjine - 10.30 Za otroke in mlade - 12.00 Poročila opoldne - 12.30 Kmetijska oddaja - 13.20 Mir in dobrota - 14.00 V nedeljo ob dveh - 15.00 Poročila - 15.10 Kuharski dvoboj - 15.45 Gruntovčani - 16.50 Pobegli avto, film - 18.25 Povabilo na čaj, nad. - 19.30 Dnevnik - 20.05 Zlata leta, film, 1. del - 21.05 Člen 99, film - 22.50 Poročila - 23.00 Der Bockerer I, film - 0.40 Nočni program

TV HRVAŠKA 2

9.00 Biblija - 9.15 Zavod sv. Jeronima - 9.45 Verski program - 10.45 Portret cerkve in mesta -

11.00 Nedeljska maša - 12.05 Dva gospe Caroli, film - 13.45 Zlobni udarec, mini serija - 16.20 Ksena, nan. - 17.05 Turistični magazin - 17.40 Šampioni narave, serija - 18.05 Opera Box - 18.35 Povabilo, oddaja o kulturi - 19.05 Risana serija - 19.30 Iz zakladnice hrvaških muzejev - 19.45 Aretacija in sojenje, nan. - 20.10 60 let tamburaškega orkestra HRT, prenos - 21.40 Poročila - 21.50 Nevidni človek, nan. - 22.35 Triler

TV HRVAŠKA 3

10.10 Od aretacije do sojenja - 12.30 Moja usoda si ti, serija - 18.05 Liga prvakov, magazin - 17.00 Nedeljsko športno popoldne - 20.25 Nogomet: Inter - Fiorentina, prenos iz Milana - 22.20 Šport danes - 22.35 Top DJ Mag

TV MADŽARSKA 1

6.00 Danes jutraj - 7.00 Božja beseda - 7.05 Risanka - 7.35 Nedeljski otok - 9.05 Glavni trg v Bekeressabi - 10.00 Navijamo za univerzo! - 11.00 To je moj spomin - 12.00 Poročila, vreme - 12.05 Vaški dom - 12.20 Tv-klinika - 12.50 Delta - 13.15 Pesem doni - 13.45 Minute sreče - 14.15 KFT, koncert - 15.10 Vesela novica - 15.45 Andromeda, nad. - 16.25 Po modi - 17.00 Po poteh vetra, serija - 17.45 Vzemajmo - 17.55 Neznani znanci - 18.30 Poročila, šport, vreme - 19.00 Tednik - 19.50 Kavarna, nad. - 20.20 Šlagerjeve - 21.20 Jimmy - 22.20 Gol - 23.15 Mediamix - 23.45 Lisa Harley na jazz festivalu

TV2-MADŽARSKA

6.00 Jutranje misli - 6.30 Živalski vrt v nahrbtniku - 7.00 Matineja, risanke - 8.45 Cartoon Network - 10.40 Vaterpolo - 12.00 Gastronomska popofovanja - 12.30 Do grla v vodi, nad. - 13.00 Skrivnosti detektiva Cosbyja - 13.50 Misija Nemogoče - 14.50 Ksena - 15.40 Jekleni sokoli - 16.40 Pacific Blue - 17.30 JAG - 18.30 Dnevnik - 20.00 Begunec - 22.40 Ubijalsko oko, film - 0.30 Y-akti - 1.00 Madžarska jutri - 1.30 Slečeni diplomat

TV AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program - 11.30 Šport - 12.00 Klošar z Beverly Hillsa, filmska komedija - 13.40 Nevestin oče, filmska komedija - 15.20 Glej, kdo tam razbija - 15.45 Nogomet: Rapid - Austria Memphis, prenos z Dunaja - 17.45 Šport v nedeljo - 17.55 Slalom, prenos prve vožnje iz Aspena - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Klub vrazjih babnic, komedija - 21.55 Slalom, prenos druge vožnje - 22.30 Kolumbo - 0.00 Umor po naročilu, srhljivka

TV AVSTRIJA 2

9.05 Štajerska jesen 2001 - 9.50 Bachovi akti - 10.35 Teden kulture - 11.00 Poročila - 11.05 Evropski studio - 12.00 Visoka hiša - 12.30 Orientacija - 13.00 Poročila - 13.05 Tednik - 13.30 Domovina, tuja domovina - 14.00 Pogledi s strani - 14.20 Policijska inšpekcija 1 - 14.45 Jesenski lovec - 16.15 Kako se življenje igra - 17.05 Lepo življenje - 18.00 Milijonsko kolo - 18.25 Kristus v času - 18.30 Podobe Avstrije - 19.00 Dežela danes - 19.17 Loto - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Hansi Hinterseer najbolji priručnik - 21.45 Poročila - 21.55 Prizadet - 23.15 Po stopinjah Viktora Ullmanna

TV SPOROD
Ponedeljek, 26. 11.

TV SLOVENIJA 1

8.00 Utrip
8.20 Zrcalo tedna
8.40 Pod piramido
9.10 Iz popotne torbe
9.25 Rdeči grafit
9.55 Dnevnik velikih mačk, angleška oddaja
10.35 National Geographic, serija
11.30 Na vrtu
11.55 Z vseh koncev sveta, angleška serija
12.25 Črna reka, dokumentarna oddaja
13.00 Poročila, šport, vreme

13.30 Ljudje in zemlja
14.20 Polnočni klub
15.30 Pisave
16.00 Dober dan, Koroška
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Tebajski
17.05 Radovedni Taček: Slika
17.20 Enciklopedija živali
17.45 Recept za zdravo življenje
18.35 Žrebanje 3 x 3 plus 6
18.45 Risanka
19.00 Kronika
19.30 Dnevnik, šport, vreme
20.05 Komisar Rex, avstrijska nas.
21.00 Portret Lada Smrekarja
22.00 Odmeki, kultura, šport, vreme
22.50 Borza problemov
22.55 Branja
23.00 Brez reza
0.00 Recept za zdravo življenje

TV SLOVENIJA 2

15.00 Videospotnice
15.35 Sloves, angleška serija
16.30 Rad imam Lucy, nan.
17.00 Ženska, brazilska nad.
17.50 SP v alpskem smučanju, slalom (m.). 1. vožnja
19.30 Videospotnice
20.05 Gospodarski izzivi
20.50 SP v alpskem smučanju, slalom (m.). 2. vožnja
22.00 Stoletje odkritij, serija
23.00 Brane Rončel izza odra
0.25 Videospotnice

POP TV

9.10 Dragon Ball - 9.35 Hroščeborgi - 10.00 Vsiljivka - 10.55 Črni biser - 11.50 Prepovedana strast - 13.10 Športna scena - 14.05 Zakon v Los Angelesu - 15.30 Oprah Show - 16.25 Prepovedana strast - 17.20 Črni biser - 18.15 Vsiljivka - 19.15 24 ur - 20.00 TV Dober dan - 20.55 Sedma nebesa - 21.50 Urgenca - 22.40 Udarci pravice - 23.30 M.A.S.H. - 0.00 24 ur, pon.

KANAL A

9.00 Ekstra magazin, pon. - 9.15 Ricki Lake, pon. - 10.10 Jerry Springer Show - 11.30 Dannyjeve zvezde - 12.30 Obala ljubezni, nad. - 13.25 Mladi in nemirni, nad. - 14.45 Dvakrat v življenju, nan. - 15.40 Ricki Lake, pogovorna oddaja - 16.35 Zvezdne steze - 17.30 Fant zre v svet - 18.00 Meteor, vreme - 18.05 Cosby - 19.30 Korak za korakom - 19.00 Ekstra magazin - 19.17 Meteor, vreme - 19.20 Jerry Springer Show - 20.10 Sam doma 3, film - 22.00 Will in Grace - 22.30 Tretji kamen od sonca - 23.00 Noro zaljubljena - 23.30 Ekstra magazin, pon. - 23.50 Dannyjeve zvezde, pon.

IDEA TV - KANAL 10

8.00 Pomurski inf. kažipot - 15.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - 16.00 Kanal A - 18.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - Aktualno - Događek dneva - 18.20 Kronika - 18.25 Športni ponedeljek: Pregled športnih dogodkov - 18.30 Šola golfa - 18.45 Od centralistične k policentralistični Sloveniji, posnetek s srečanja ZLSD v Murski Soboti - 19.00 Kanal A

TV AS

09.30 Teden ob Muri, pon. 10.30 Dream Caffé, pon. 11.20 Na domači grudi, pon. 12.40 Videostrani. 17.00 Teden ob Muri, pon. 18.00 Gnes, inf. oddaja. 18.15 Prodajni dnevi »Keglj«, reportaža. 18.20 NTK Kema Puconci: NTK M. Toplice - Sobota, reportaža. 19.20 Dream Caffé, pon. 20.00 Gnes, pon. 20.15 Prodajni dnevi »Keglj«, reportaža. 20.20 Šport plus, športna oddaja v živo 20.50 NK Mura: NK Hit Gorica, posnetek 22.40 Gnes, pon. 22.50 Videostrani.

TV HRVAŠKA 1

7.00 Dobro jutro - 9.40 Aretacija in sojenje, nan.

Televizijski spored od 23. do 29. novembra 2001

- 10.00 Poročila - 10.05 Izobraževalni program - 11.00 Za otroke in mlade - 12.00 Poročila opoldne - 12.40 Ti si moja usoda, nad. - 13.25 Več od bejzbola, film - 15.00 Poročila - 15.05 Raziskovalec, serija - 16.00 Izobraževalni program - 16.45 Hrvaška danes - 17.00 Vsakdanjik - 18.30 Izobraževalna oddaja - 19.00 Kviz - 19.30 Dnevnik - 20.05 Viza: Finska - 20.55 Latinica - 22.30 Odmevi dneva - 22.50 Šport danes - 23.05 Policist z Beverly Hillsa, film - 0.50 Nočni program

TV HRVAŠKA 2

9.50 Svet zabave - 10.20 Mir in dobrot - 10.50 Povabilo na čaj, nad. - 11.40 Povabilo - 12.10 Cafe Cinema - 12.50 Mesečina - 13.35 Kuharski dvoboj - 14.05 Glamour Cafe - 15.10 Za otroke in mlade - 16.40 Hugo - 17.10 Ti si moja usoda, nad. - 18.00 Panorama - 18.30 Kolo sreče - 19.05 Michael Richards Show - 19.30 Umetnine svetovnih muzejev - 19.45 Aretacija in sojenje, nan. - 20.10 Vedno znova, nad. - 21.00 Polni krog - 21.20 Becker, nan. - 21.40 Afganistan, dokumentarni film - 22.25 Seinfeld, nan. - 22.50 Zvezdne steze, nan. - 23.35 Na meji mogočega, serija - 0.20 Poročila

TV HRVAŠKA 3

10.00 Panorame turističnih središč Hrvaške - 19.00 Planet Internet - 19.30 Glasbeni program - 20.10 Petica - 21.20 Madžari, film - 23.00 Črno-belo v barvah - 23.45 Glasbeni program

TV MADŽARSKA 1

5.42 Jutranje misli - 5.45 Agrar - 6.00 Danes jutraj - 7.35 Ulica Bank - 8.00 Regionalni studio - 8.30 Manekenke, nad. - 9.05 Za vsak dan nekaj - 11.05 Družina z jasnega, nan. - 12.00 Poročila opoldne - 13.00 Romske magazini - 13.30 Domovina - 14.05 Tropska vročina, nan. - 15.00 Madžarska hiša - 15.30 Šolska ulica - 16.30 Misli ob adventu - 16.55 Zagovornik - 17.20 Ostani z nami - 17.30 Na poti - 18.00 Poročila - 18.15 Pravilica - 18.35 Biseri oceana, nad. - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 112, kriminalistični magazin - 20.45 Črna skrinjica - 21.15 Ni pravno-močno - 21.45 Magazin za prosti čas - 22.00 Poročila, aktualno, tema - 22.50 Govorila ura - 23.20 Šport - 0.10 Karpatska kronika - 0.15 Svet

TV2-MADŽARSKA

9.00 Dopoldne s tv2 - 9.05 Otok sanj, nad. - 9.45 Rosalinda, nad. - 10.10 Dnevnik - 11.05 Neposredna ponudba, nan. - 12.10 Madžari - 12.15 Riviera, nan. - 12.45 Zaljubljeni slavček, nad. - 13.10 Slečeni diplomati, madžarski film - 14.25 Varuška, nan. - 14.50 Vitezi vetra, nan. - 15.55 Ranjena srca, nad. - 16.20 Povejte svoje mnenje! - 16.30 Luccilla, nad. - 17.00 Prijatelji in ljubitelji, nan. - 18.00 Fiorella, nad. - 18.30 Dejstva - 19.00 Brez usmiljenja, kviz - 20.00 Ljubiti do zagona, nad. - 20.25 Ropari izgubljenih svetlinj, serija - 21.30 Palomino, film - 23.20 Dober večer - 0.10 Peter Siska, nan. - 1.00 Koridor Cafe

TV AVSTRIJA 1

7.05 Otroški program - 10.05 Nevestin oče, komedija - 12.10 Risanke - 15.20 Princ iz Bel Aira - 15.45 Beverly Hills - 16.30 Nebeška družina - 17.15 Sabrina - 17.40 Slalom, prenos prve vožnje iz Aspena - 19.00 Dharma in Greg - 19.30 Čas v sliki - 20.00 Šport - 20.15 Krokodil Dundee II, film - 22.05 Slalom, posnetek druge vožnje

TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.05 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 9.30 Bogati in lepi - 9.50 Zlata dekleta - 10.15 Kopališki mojster Špargelj, komedija - 12.00 Poročila - 12.05 Orientacija - 12.35 Podobe Avstrije - 13.00 Čas v sliki - 13.15 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 13.40 Tri dame z žara - 14.05 Gospodarica - 14.50 Falcon Crest - 15.35 Bogati in lepi - 16.00 Šov Barbare Karlich - 17.00 Poročila - 17.05 Dobrodošli v Avstriji - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Grajski hotel Orth - 21.05 Tema - 22.00 Čas v sliki - 22.30 Oddaja o kulturi - 0.00 Čas v sliki - 0.30 Ljubzensko polje, film

TV SPOROD Torek, 27. 11.

TV SLOVENIJA 1

7.55 Kultura
8.00 Odmevi
8.30 Mostovi
9.00 Gulimisek
9.25 Radovedni Taček: Slika
9.40 Čarobni šolski avtobus
10.05 Enciklopedija živali
10.10 Oddaja za otroke
10.30 Recept za zdravo življenje
11.30 Pomagajmo si
12.05 Komisar Rex, avstrijska nan.
13.00 Poročila, šport, vreme
13.40 Obzorja duha
14.10 Portret Lada Smrekarija
15.00 Potovanja Jacquesa Lecoqa, fran. oddaja
16.00 Priljubljeno tišini
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Sprehodi v naravo: Praproti
17.30 Otroci na ladji Luna, nad.
17.45 Človek - opica, angleška serija
18.45 Risanke
19.00 Kronika
19.30 Dnevnik, šport, vreme
20.05 Titani, nad.
21.00 Aktualno
22.00 Odmevi, kultura, šport, vreme
22.50 Borza problemov
22.55 Vrnitev v Fonteyne, fran. drama, 1. del
0.15 Človek - opica, angleška serija

TV SLOVENIJA 2

15.10 Videospotnice
15.45 Gospodarski izzivi
16.30 Rad imam Lucy, nan.
17.00 Ženska, brazilska nad.
17.55 Kombi, angleški film
19.30 Videospotnice
20.05 Ob 50-letnici Inštituta za narodopisje
21.00 Junaki, jugoslovanski film (č.b.)
22.15 Na univerzi
22.45 Svet poroča
23.15 Dvakrat na teden, slovenski kratki film
23.26 Ormožila sem čudaka, animirani film
0.35 Videospotnice

POP TV

9.10 Dragon Ball - 9.35 Hroščeborgi - 10.00 Vsiljivka - 10.55 Črni biser - 11.50 Prepovedana strast - 13.10 TV Dober dan - 14.05 Zakon v Los Angelesu - 15.30 Oprah Show - 16.25 Prepovedana strast - 17.20 Črni biser - 18.15 Vsiljivka - 19.15 24 ur - 20.00 Preverjeno - 20.45 Globoko v mojem srcu, film - 22.30 Udarci pravice - 23.30 M.A.S.H. - 0.00 24 ur, pon.

KANAL A

9.00 Ekstra magazin, pon. - 9.15 Ricki Lake, ponovitev - 10.10 Jerry Springer Show - 11.30 Mladenič v modrem, nan. - 12.30 Obala ljubezni, nad. - 13.25 Mladi in nemirni, nad. - 14.45 Dvakrat v življenju, nan. - 15.40 Ricki Lake - 16.35 Zvezdne steze, nan. - 17.30 Fant zre v svet, nan. - 18.00 Meteor, vreme - 18.05 Cosby, nan. - 18.30 Korak za korakom, nan. - 19.00 Ekstra magazin - 19.17 Meteor, vreme - 19.20 Jerry Springer Show - 20.10 Obračun v Japonski četrti, film - 21.40 Will in Grace, nan. - 22.10 Tretji kamen od sonca, nan. - 22.40 Noro zaljubljena, nan. - 23.10 Ekstra magazin, pon. - 23.30 Dannyjeve zvezde, pon.

IDEA TV - KANAL 10

8.00 Dobro jutro, Pomurje - 9.00 Pomurski informativni kašipol - 15.00 ŽIVA-IDEA TV, pon. - Aktualno - Dogodek dneva - 15.20 Kronika - 15.25 Pregled športnih dogodkov - 15.30 Šola glava - 15.45 Od centralistične k policentralistični Sloveniji, posnetek s srečanja ZLSD v Murski Soboti - 16.00 Kanal A - 18.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - Aktualno - Dogodek dneva -

18.20 Iz našega studia: Komunalna, pogovor z direktorjem Mirkom Šabjanom - 18.50 Šport, oddaja iz serije Ljudje Evrope - 19.00 Kanal A

TV AS

09.30 Gnes, inf. oddaja, ponovitev. 09.45 Šport plus, športna oddaja, ponovitev. 10.20 NK Mura: NK Hit Gorica, posnetek nogometne tekme. 12.10 Videostrani. 16.05 NK Mura: NK Hit Gorica, posnetek nogometne tekme. 18.00 Gnes, inf. oddaja. 18.15 Šport plus, športna oddaja, ponovitev. 18.45 Nogometni studio Naj N, oddaja o nogometu. 19.50 Glasbeni spoti. 20.00 Gnes, inf. oddaja, ponovitev. 20.15 Aktualno v občini Dravici, občinska oddaja v živo. 20.45 Turistični utrip Pomurja, turistična oddaja. 21.00 Viva Turistica, turistična oddaja. 21.30 Grmska bajka o Gorjancih, TV Novo mesto. 22.05 Podiranje meja, dok. film. 22.35 Gnes, inf. oddaja, po. 22.50 Videostrani.

TV HRVAŠKA 1

7.00 Dobro jutro - 9.40 Aretacija in sojenje, nan. - 10.00 Poročila - 10.05 Izobraževalni program - 11.00 Za otroke in mlade - 12.00 Poročila - 12.35 Ti si moja usoda, nad. - 13.20 Veliki otok, film - 15.00 Poročila - 15.05 Raziskovalec, serija - 16.00 Izobraževalni program - 16.45 Hrvaška danes - 17.00 Vsakdanjik - 18.30 Govorimo o zdravju - 19.00 Kviz - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Skupaj do zvezd. Magazin - 20.55 Forum - 22.00 Knjižnica - 22.45 Odmevi dneva - 23.05 Šport danes - 23.20 Dok. oddaja - 23.50 Polnočna dirka, film - 1.50 Nočni program

TV HRVAŠKA 2

9.50 Dok. oddaja - 10.20 Planet Internet - 10.50 Vedno znova, nad. - 11.35 Hit HTV - 12.20 Afganistan, dokumentarni film - 13.05 Kuharski dvoboj - 13.35 Latinica - 15.10 Za otroke in mlade - 16.40 Hugo - 17.10 Ti si moja usoda, nad. - 18.00 Panorama - 18.30 Kolo sreče - 19.05 Veronikine skrivnosti, nan. - 19.30 Umetnine svetovnih muzejev - 19.45 Aretacija in sojenje, nan. - 20.10 Glavno mesto, nan. - 20.55 Polni krog - 21.20 Seks in mesto - 21.50 Pravica za vse, nan. - 22.35 Seinfeld - 23.00 Zvezdne steze, nan. - 23.45 Na meji mogočega, serija - 0.30 Poročila

TV HRVAŠKA 3

10.00 Panorame turističnih središč Hrvaške (do 16.00) - 18.20 Petica - 19.30 Glasbeni program - 20.10 Liga prvakov, nogometni magazin - 21.05 Lepa v vijoličnem, film - 22.40 Vinokovske jeseni (1/2) - 23.25 Monoplus - 0.05 Glasbeni program

TV MADŽARSKA 1

5.42 Jutranje misli - 5.45 Agrar - 6.00 Danes jutraj - 7.35 Ulica Bank - 8.00 Regionalni magazin - 8.30 Manekenke, nad. - 9.05 Za vsak dan nekaj - 11.05 Družina z jasnega, nan. - 12.00 Poročila opoldne - 13.00 Srbski ekran - 13.30 Unser Bildschirm - 14.05 Tropska vročina, nan. - 15.00 Prosti čas - 15.15 Šport za otroke - 15.30 Šolska ulica - 16.30 Za otroke - 17.00 Pismenke - 17.30 Katoliška kronika - 18.00 Poročila - 18.15 Pravilica - 18.35 Biseri oceana, nad. - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Po vašem izboru - 21.00 Intervju s premierom Orbánom - 21.30 Nikoli ni bilo - 22.00 Poročila, aktualno, tema - 22.50 Madžarski salon - 23.20 Dan smrti Presnetega Joa, film - 1.00 Karpatska kronika - 1.10 Svet

TV2-MADŽARSKA

5.50 Dobro jutro - 9.00 Dopoldne s tv2 - 9.05 Otok sanj, nad. - 9.45 Rosalinda, nad. - 10.10 Internet - 11.05 Neposredna ponudba, nan. - 12.10 Madžari - 12.15 Riviera, nan. - 12.40 Zaljubljeni slavček, nad. - 13.00 Tenerife, film - 14.25 Varuška, nan. - 14.50 Vitezi vetra, nan. - 15.55 Ranjena srca, nad. - 16.20 Povejte svoje mnenje! - 16.30 Luccilla, nad. - 17.00 Prijatelji in ljubitelji, nan. - 18.00 Fiorella, nad. - 18.30 Dejstva - 19.00 Ljubiti do zagona, nad. - 19.25 Brez usmiljenja, kviz - 20.30 V pasti mreže, film - 22.05 Baza, tekma za preživetje - 23.50 Dober večer - 0.40 Orkanske višave, film

TV AVSTRIJA 1

6.40 Otroški program - 10.30 Nabriti kanoni - 11.45 Konfeti - 12.10 Risanke - 15.20 Princ iz Bel Aira - 15.45 Beverly Hills - 16.30 Nebeška družina - 17.15 Sabrina - 17.40 Čudovite čarovnice - 18.30 Karolina v vele mestu - 19.00 Dharma in Greg - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Medicopter - 21.10 Mož za določene sekunde - 22.40 Seks v mestu - 23.05 Malica - 23.30 Sanjski principi

TV AVSTRIJA 2

9.05 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 9.30 Bogati in lepi - 9.50 Zlata dekleta - 10.15 O tem sanjajo vsa dekleta - 12.00 Poročila - 12.05 Evro Avstrija - 12.35 Tednik - 13.00 Čas v sliki - 13.40 Tri dame z žara - 14.05 Gospodarica - 14.50 Falcon Crest - 15.35 Bogati in lepi - 16.00 Šov Barbare Karlich - 17.05 Dobrodošli v Avstriji - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Univerzum - 22.00 Čas v sliki - 22.30 Ogled - 23.05 Krížem kražem

TV SPOROD Sreda, 28. 11.

TV SLOVENIJA 1

7.55 Kultura
8.00 Odmevi
8.30 Dober dan, Koroška
9.00 Trojčice, risana nan.
9.25 Špicparkelje, risani film
9.45 Sprehodi v naravo: Praproti
10.00 Otroci na ladji Luna, nad.
10.30 Lingo, tvigrlica
11.00 Človek - opica, angleška serija
12.00 Titani, nad.
13.00 Poročila, šport, vreme
13.40 Kralj Drozgobrad, slovaško-nemški film
15.10 Aktualno
16.00 Mostovi
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Pod klobukom
17.45 Avstralska kronika, francoska serija
18.45 Risanke
19.00 Kronika
19.30 Dnevnik, šport, vreme
20.05 Ključ dobrote, prenos iz Celja
22.00 Odmevi, kultura, šport, vreme
22.55 Borza problemov
23.00 Mezzosopranistka Božena Glavak
23.45 Avstralska kronika, francoska serija

TV SLOVENIJA 2

14.40 Videospotnice
15.15 Turistična oddaja
16.00 Policijska na naši strani
16.30 Rad imam Lucy, nan.
17.00 Ženska, brazilska nad.
18.00 Primer gospoda Pollyja, angleški film
19.30 Videospotnice
20.05 Športna sredi
23.00 Umori, nan.
23.40 Videospotnice

POP TV

9.10 Dragon Ball, risanka - 9.35 Hroščeborgi, nan. - 10.00 Vsiljivka, nad. - 10.55 Črni biser,

idea tv
POMURSKA
REGIONALNA
televizija
kanal 10
38 UHF



*Pa sklene naš slovenski brat,
napravi stvari toj obrat,
nan dedeve te den lipou
procenta zdigne cejli pou.*

Za ginekološko-porodni oddelek so prispevali:

Probanka, d. d., Maribor, Gosposka 23, prispevek ob otvoritvi banke v M. Soboti - 300.000 SIT, Finander, d. o. o., Murska Sobota, prostovoljni prispevek - 250.000 SIT; sodelavci Zdravstvenega doma Gornja Radgona namesto cvetja za pok. Gabrijelo Ozmec - 10.000 SIT; sodelavci Zdravstvenega doma Gornja Radgona namesto cvetja za pok. Gabrijelo Ozmec - 36.000 SIT; družine Kos, Rožman in Veron namesto cvetja za pok. Miodraga Raduloviča - 15.000 SIT; družina Nemeš, Murska Sobota, namesto cvetja za pok. Franca Ferčaka iz M. Sobote - 6.000 SIT; Jolanka Šiftar namesto cvetja za pok. Ferija Ferčaka - 5.000 SIT; družini Luther in Frajman namesto cvetja za pok. Ferija Ferčaka - 10.000 SIT; Erika Banfi z družino namesto cvetja za pok. Ferija Ferčaka - 5.000 SIT; Helena Šebok namesto cvetja za pok. Ferija Ferčaka - 5.000 SIT; Helena Košar, Staneta Rozmana 6, M. Sobota, prostovoljni prispevek - 5.000 SIT; Ludvik Horvat, Martjanci 65, namesto cvetja za pok. Gizelo Fujs iz Martjanec - 10.000 SIT; Dušan Gomboc namesto cvetja za pok. Gizelo Fujs - 5.000 SIT; sindikat delavcev Upravne enote Murska Sobota namesto venca za pok. očeta Majde Žohar - 10.000 SIT; družina Štefana Lebarja, Pod logom 33, Turnišče, namesto cvetja za pok. Janeza Lazarja iz Borejca - 4.000 SIT; družina Lebar - Žalik, Ulica 4. maja 17, Turnišče, namesto cvetja za pok. Janeza Lazarja iz Borejca - 5.000 SIT; Eurotrade print TISK Zalo, d. d., Murska Sobota namesto cvetja za pok. Moca Raduloviča - 5.000 SIT; Milan Tkalec z družino namesto cvetja za pok. Gizelo Fujs - 2.000 SIT; ginekološko-porodni oddelek prispevek od laktovita - 21.880 SIT; Ana Šadl, Tišina 32, namesto cvetja za pok. Franca Ferčaka iz M. Sobote - 5.000 SIT; kolektiv ŽGC Beltinci namesto cvetja za pok. očeta Štefana Balažica iz Beltincev - 13.000 SIT; namesto cvetja za pok. Marijo Forjan iz Melincev: družina Jožija Tivadarja iz Lipovec - 3.000 SIT, družina Štefana Mesariča iz Lipovec - 3.000 SIT, družina Vnuk iz Melincev - 3.000 SIT, družina Štefana Zvera iz Beltincev - 3.000 SIT, irena Gietl z družino iz Nemčije - 5.000 SIT; Albina Prem, Puconci, namesto cvetja za pok. Štefana Jakšiča - 3.000 SIT; Vlado Jud, Temlinova 15, M. Sobota, namesto cvetja za pok. Miodraga Raduloviča - 10.000 SIT; Zdravstvena postaja Gornji Petrovci namesto venca za pok. Jolanko Kovačec - 14.000 SIT; Karel Pobjbič, Murska Sobota, namesto cvetja za pok. Jolanko Kovačec iz G. Petrovec - 10.000 SIT; družina Bencik, Gornji Petrovci, namesto cvetja za pok. Jolanko Kovačec - 10.000 SIT; Lovska družina Križevci v Prekmurju namesto cvetja za pok. Jolanko Kovačec - 15.000 SIT; Marijana Hakl, Murska Sobota, namesto cvetja za pok. Gizelo Novak - 5.000 SIT; družina Belec, Šulinci 46, namesto cvetja za pok. Jolanko Kovačec - 5.000 SIT; Tanja Dervarič, Cankarjeva 58, M. Sobota (vnukinja z družino), namesto cvetja za pok. omamo Gizelo Rituper - 10.000 SIT; družina Jošar, Krplivnik, namesto cvetja za pok. Jolanko Kovačec - 10.000 SIT; Elza Horvat, Križevci, namesto cvetja za pok. Jolanko Kovačec - 5.000 SIT; Emil Kavaš, Čikečka vas, namesto cvetja za pok. Jolanko Kovačec - 5.000 SIT; družina David, Krplivnik, namesto cvetja za pok. Jolanko Kovačec - 5.000 SIT; Dolinka inženiring, proizvodnja, trg., zadruha, namesto venca za pok. Marijo Forjan iz Melincev - 20.000 SIT; Marija Gomboc, Markovci, namesto sedmine za pok. moža Aleksandra Gomboca - 40.000 SIT; Šarolta Šiftar z družino, Lemerje, namesto cvetja za pok. Štefanijo Novak - 5.000 SIT; Olga Horvat, Nemčavci 12, namesto cvetja za pok. Gizelo Rituper - 5.000 SIT; Martina Kranjec Vink, Martjanci 69, namesto cvetja za pok. Gizelo Rituper iz M. Sobote - 10.000 SIT; družina Kisilak, G. Petrovci, namesto cvetja za pok. Jolanko Kovačec - 5.000 SIT; Greta Vučkovič, Sebeborci, namesto cvetja za pok. Jolanko Kovačec - 6.000 SIT; Erika Ulen, Martjanci, namesto cvetja za pok. Jolanko Kovačec - 6.000 SIT; Elza Cifer, Sebeborci, namesto cvetja za pok. Jolanko Kovačec - 6.000 SIT; Marta Kuhar z družino, Tešanovci, namesto cvetja za pok. Gizelo Rituper iz M. Sobote - 5.000 SIT; družina Kovačec, G. Petrovci 42, namesto cvetja za pok. mamo Grete Klemenčič iz M. Sobote (Gizelo Rituper) - 10.000 SIT; družina Šipoš, Krplivnik, namesto cvetja za pok. mamo Grete Klemenčič - 5.000 SIT.

Vsem darovalcem se za prispevke najlepše zahvaljujemo. Prispevke zbiramo še naprej na žiroračun: Splošna bolnišnica Murska Sobota, štev.: 51900-603-32361, s pripisom: ZA NAKUP OPREME GINEKOLOŠKO-PORODNEGA ODDIELKA.

KOMPLETNE POGREBNE STORITVE, VZDRŽEVANJE POKOPALIŠČ IN ZELENIC, BREZPLAČNI PREVOZI KRST NA DOM, BREZPLAČNI PREVOZI DO 25 KM. PLAČILO TUDI NA VEČ OBROKOV BREZ OBRESTI.

DAMIR BANFI VEŠČICA 17,

TEL.: (02) 53 48 060, FAX: (02) 52 51 170, 9000 MURSKA SOBOTA

KOMPLETNE POGREBNE STORITVE UREJANJE POKOPALIŠČ IN ZELENIC Brezplačni prevozi opreme na dom, brezplačni prevozi do 40 km, plačilo na več obrokov brez obresti.

Vladimir Hožjan s. p. Šulinci 87/a

Tel.: (02) 55 69 046, GSM: 041 712 586

POGREBNE POTREBŠČINE - PREVOZI POKOJNIKOV IN UREJEVANJE ZELENIC

MILORAD JURIČ

9231 BELTINCI, RAVENSKA C., MRLIŠKA VEŽA

Tel.: 02/542 22 40, fax: 02/542 22 41, GSM: 041/641 148

NUJNI PRIMERI OB VSAKEM ČASU NA TEL.: 02/523 17 01

*Cilj je izpolnjen,
pot dokončan ...*

A. Gradnik

Marija Fartelj
rojena Kerec

★ 8. 3. 1936 – † 19. 11. 2001

Vsi njeni



*Mar prav zares odšla je tja,
v neznano?
Kako je mogla, ko smo mi še tu? ...
Nositi moramo vsak svojo rano
molče, da ji ne zmotimo miru.
(S. Makarovič)*

V SPOMIN

18. novembra je minilo deset let od
takrat, ko nas je zapustila draga

Dragica Gorza

iz Dobrovnika 273

Vsem, ki se ustavite ob njenem grobu, se z lepo mislijo spomnite
nanjo - iskrena hvala!

Njeni najdražji



V 69. letu nas je zapustila draga mama
in babica

**Aranka
Kančal**

iz Lendave

*Draga mama,
tvoja dobrota in tvoj lik nam ostanejo
v večnem spominu!*

Hvala ti - hčerki Aranka in Eva
z družinama



ZAHVALA

Ob izgubi naše drage mame in babice

**Sidonije
Svetec**

iz Šalovec

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so jo pospremili na njeni
zadnji poti, darovali cvetje, prispevke v dobrodelne namene
in sveče ter sočustvovali z nami.

Žalujoci:
otroci z družinami



*V tihem grobu mirno spiš,
a v naših srcih še vedno živíš.*

V SPOMIN

24. novembra bosta minili dve leti, od
takrat, ko nas je zapustila naša draga
mama in žena

Gizela Kuhar

od Grada 173

Hvala vsem, ki se ustavljate ob njenem grobu,
prižigate sveče in prinašate rože.

Žalujoci domači

Za vedno je zaspala
naša mama

Metoda Nadai

roj. Tručl
iz Murske Sobote

Na njeno željo smo se od nje poslovili
v družinskem krogu.
Hvala za cvetje, sveče,
prispevke za dobrodelne namene in izrečeno sožalje.

Hvala osehju Doma starejših Rakičan
za skrb in nego ter g. Merklinu
za poslovilne besede.

Žalujoci:
Metko, Aljoša in Alenka z družinami



*Prazen dom je in dvorišče,
zaman oko te naše išče.
Nič več ni tvojega smehljaja,
le trud in delo tvojih pridnih
rok ostaja.*

ZAHVALA

Po dolgotrajni boleznini nas je v 67. letu
nepričakovano zapustila draga žena in
mama

Marjeta Gujt

roj. Peček, iz Sodišinec 47

Ob boleči izgubi se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom in
znancem, ki so nam pomagali v najtežjih trenutkih, nam izrekli
sožalje, darovali vence, cvetje in sveče, za svete maše ter
prispevali za cerkev in dobrodelne namene. Hvala vsem, ki ste jo
pospremili na zadnji poti, g. župniku za opravljen pogreb ter
pevcem za odpete žalostinke, za odigrano Tišino in pogrebništvu
Banfi. Posebna zahvala tudi sodelavcem MB-95 Livarna

Žalujoca mož in sin



*Skromno, tiho si živel,
za nas si delal in trpel.
Spočij si žuljave dlani,
za vse še enkrat hvala ti.*

ZAHVALA

V 86. letu nas je zapustil naš dragi
mož, oče in dedek

August Škodnik

iz Gornjih Slaveč 73

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom,
dobrim sosedom, prijateljem in znancem, ki ste pokojnika
pospremili na zadnji dom počitka.

Hvala vsem za izrečeno sožalje, darovane vence, sveče in za
druge namene.

Posebna hvala duhovniku Simoni Prosič za pogrebni obred,
pevcem za odpete žalostinke, gasilcem in pogrebništvu
Banfi.

Žalujoci vsi njegovi



*In pride dan,
ko se končajo upajoče sanje.
In prišel je dan,
ko se končalo tvoje je trpljenje.
Toda spomini lepih trenutkov bodo
trajali večno.*

ZAHVALA

V 42. letu se je mnogo prezgodaj utrnilo življenje najine
najdražje žene in mamice

Vesne Obal

roj. Počič, iz Šalovec

Z bolečino v srcih se zahvaljujemo vsem,
ki so nama v najtežjih trenutkih stali ob strani, nama izrekli
besede tolažbe, sožalja in upanja, darovali vence, cvetje, sveče,
v dobre namene in jo pospremili v tako velikem številu
na njeni mnogo prerani zadnji poti.

Vsem od srca hvala

mož Jože in sin Primož



*Tvoje pridne roke
in pošteno srce
so naš ponos in lep
spomin nate.*

ZAHVALA

V 91. letu nas je zapustil dragi mož,
oče, dedi in pradedi

Alojz Pertoci

iz Satahovec 42

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom,
prijateljem, znancem, posebno svakinji Mariji Ružič, ki ste nam v
najtežjih trenutkih stali ob strani, ter vsem, ki ste ga
pospremili na njegovi zadnji poti. Hvala tudi dr. Aladiču za njegovo
pomoč, predstavniku KS Pisljaku za ganljive besede, gasilskim
društvom in nosilcu prapora g. Ozvatiču.

Hvala tudi g. duhovniku maestru Potočniku za pogrebni obred,
pevcem za odpete žalostinke, za sveče, svete maše, vence in razne
dobrodelne namene ter pogrebništvu Banfi.

Žalujoci vsi njegovi



*Le kdo pozabil bi gomilo,
v kateri zlato spi srce,
ki neskončno nas ljubilo
do poslednjega je dne.*

V SPOMIN

Boleč je spomin na 23. november, ko nas je pred tremi leti zapustil naš ljubi mož, oče in stari oče

Anton Ščap

iz Turnišča

Hvala vsem, ki stojite ob grobu in mu prižgete svečo.
Tvoji najdražji, ki te imajo še vedno radi



*Še nosim v sebi tvoje lepo lice,
tvoj vroči smeh mi v vetru trepeta,
dotika se me kot peruti ptice,
v višinah zopet v soncu se igra
in vendar to je le pravi resnica,
ki se nad tvojim grobom lesketa.*

SPOMIN

Tiha bolečina spremlja spomin na 23. november 1997, ko nas je tragično zapustil dragi

Kristjan Filo

iz Budince 19

Hvala vsem, ki stojite ob njegovem preranem grobu, in hvala za vsak podarjen cvet in prižgano svečo.

Z bolečino v srcu tvoji najdražji



*Še naprej živiš v ljubljenih osebah
in predmetih, kakor živeli oni so
s teboj v preteklih letih.*

ZAHVALA

11. novembra 2001 nas je v 87. letu za vedno zapustil naš dragi ata, dedi in svak

Franc Grah

iz Kruplivnika 6

Ob boleči in nenadomestljivi izgubi se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem, znancem in vsem, ki so ga pospremili na zadnji poti, darovali vence, cvetje, sveče, za sv. maše in mrliško vežico, ter vsem, ki so sočustvovali z nami. Hvala gospodu župniku, pevcem in pogrebništvu Majc za pogrebni obred.

Iskrena hvala zdravnikom dr. Vladimirju Mrkšiču in dr. Ireni Rihtaršič, ki sta ga zdravila, ter osebju pljučnega oddelka bolnišnice v Rakičanu za pomoč med njegovo boleznijo. Za dolgoletno pomoč in pripravljenost, pomagati v vsakem trenutku, posebna hvala sosedu Jožetu Godarju z družino.

*Vsi njegovi,
ki ga pogrešajo*

NAJDRAŽJIMA

Mariji Dervarič

iz Kruplivnika

in

Jelki Šarotar

iz Murske Sobote

ob 8. obletnici smrti z vso ljubeznijo v spomin!

Vsi njuni



ZAHVALA

V 77. letu nas je zapustil dragi mož, oče, tast in dedek

Štefan Török

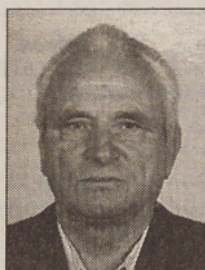
iz Moravskih Toplic

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste nam v težkih trenutkih stali ob strani, izrekli sožalje, darovali vence, cvetje, sveče in prispevke za dobrodelne namene ter ga pospremili na njegovi zadnji poti. Hvala g. škofu Erniši za pogrebni obred, pevcem za odpete žalostinke in pogrebništvu Banfi.

Posebna zahvala bolnišnici - intenzivni negi kirurškega oddelka v Murski Soboti za lajšanje bolečin v zadnjih dneh njegovega življenja.

Vsem še enkrat - hvala!

Žaljuči vsi njegovi najdražji



*Zaman je bil tvoj buj,
zaman vsi dnevi tvojega trpljenja,
bolezen je bila močnejša od
življenja.*

ZAHVALA

V 70. letu nas je po hudi in kratki bolezni 6. novembra 2001 za vedno zapustil naš dragi mož, oče, tast, dedi in brat

Jožef Maučec

iz Gančan 176

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste nam v najtežjih trenutkih stali ob strani in ga pospremili na zadnji poti.

Hvala vsem, ki ste darovali vence, cvetje, sveče, za sv. maše in v dobrodelne namene, nam pa izrekli ustno in pisno sožalje. Prisrčna hvala g. kaplanu za pogrebni obred, pevcem in pevkam za odpete žalostinke ter govorniku za ganljive besede slovesa.

*Žaljuči:
žena Marjeta, sin Vlado in hči Jožica z družinama*

DEDI, POGREŠALE TE BOMO!

Tvoje unukinje: Ksenija, Darja in Tjaša



*Kje so tisti časi, ko srečni smo bili,
ko tebe smo imeli. a zdaj te od
nikoder ni.*

*Kako prazna hiša je in dvorišče,
zaman oko te naše išče.*

*Nič ni več tvojega smehljaja,
le trud in delo tvojih pridnih
rok ostaja.*

ZAHVALA

V 76. letu nas je zapustila draga mama, tašča, babica, prababica in sestra

Marija Smodiš

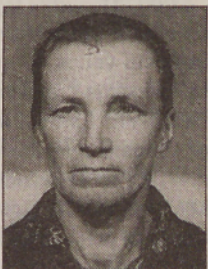
iz Dankovec 19

Z bolečino v srcih se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste nam v težkih trenutkih stali ob strani, nam izrekli sožalje, darovali vence, sveče in v dobrodelne namene ter jo pospremili na njeni zadnji poti.

Lepa hvala g. duhovniku Balažicu za pogrebni obred, pevcem za odpete žalostinke in pogrebništvu Banfi.

Žaljuči vsi tvoji, ki smo te imeli radi!

*MOMA, pogrešam te
- tvoj pravnuk Timotej*



*Pošle so ti moči,
zatisnila si oči.*

ZAHVALA

V 87. letu nas je zapustila naša draga mama, tašča, babica, prababica in sestra

Marija Žido

iz Čepinac 132

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste nam v najtežjih trenutkih stali ob strani.

Hvala sorodnikom, posebno družini Ožvald, sosedom in prijateljem, ki ste nam izrekli ustno in pisno sožalje, darovali vence, cvetje in sveče ter v druge namene.

Hvala osebju Doma starejših v Rakičanu za skrb in nego. Zahvala velja g. duhovniku za pogrebni obred in pevcem za odpete žalostinke.

*Žaljuči: sinova Jože in Ernest, hčerki Marija in Milka
z možem Petrom ter vsi, ki smo jo imeli radi*



*Pošle so ti moči,
zatisnil trudne si oči.
Ni več trpljenja,
ne bolečin, ostali so
sledovi in spomin.*

ZAHVALA

V 85. letu nas je zapustil dragi oče, stari oče in tast

Ernest Car

iz Neradnovec 51

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki so nam pomagali v najtežjih trenutkih, nam pisno in ustno izrekli sožalje, darovali vence, cvetje, sveče in prispevali za dobrodelne namene. Lepa hvala g. duhovniku Kerčmarju, pevcem za odpete žalostinke, pogrebništvu Hozjan in godbeniku za odigrano Tišino.

*Žaljuči: hčerka Dragica z možem, sin Vinko
ter vnuki Jasmina, Dejan in Mateja z Danijelom*



*Pred desetimi leti
smo te izgubili,
nikoli te ne bomo
pozabili.*

V SPOMIN

26. novembra 2001 bo minilo deset let od takrat, ko nas je zapustila draga sestra in teta

Ida Car

iz Poznanovec 26

Hvala vsem, ki se ustavljate ob njenem grobu, prinašate cvetje in prižigate sveče.

Njeni najdražji



*Ljubil si življenje,
ljubil si svoj dom,
a tiho brez slovesa,
odšel si v večni dom.*

ZAHVALA

Z bolečino v srcu sporočamo, da nas je v 83. letu zapustil naš dragi oče, tast in dedi

Ludvik Škerlak

iz Veščice

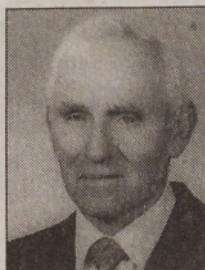
Iskrena hvala vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste ga pospremili na zadnji poti, poklonili vence in sveče, nam pa izrekli sožalje.

Hvala gospodu Novaku za pogrebni obred, pevcem za odpete žalostinke, godbi na pihala in pogrebništvu Banfi.

*Žaljuči vsi,
ki smo te imeli radi*

Dragi dedi!

*Pogrešamo te,
tvoji vnuki Suzana, Petra in Aleš*



*Ljubezen, delo in trpljenje
tvoje je bilo življenje.
Vsakega osrečiti si znal,
vendar pred usodo neizbežno
ves, nemočen si zaspal.
Tvoj večni dom le rože
zdaj krasijo
in sveče ti v spomin gortijo.*

ZAHVALA

V 90. letu življenja nas je zapustil dragi mož, oče, dedek in pradedek

Ivan Farkaš

s Hotize 40

Hvala vsem, ki ste ga spremljali na njegovi zadnji poti, darovali za sv. maše, vence in sveče ter nam izrekli sožalje.

Vsi njegovi

"VRATKO"Ul. Mikloša Kuzniča 13
9000 M. Sobota

- garažna vrata
- dvoriščna vrata
- daljinski pogoni
- ograje
- kovane ograje
- zapornice

- PVC okna
- PVC vrata
- zimski vrtovi
- police
- rolete
- žaluzije

tel.: (02) 535 11 30 gsm: 041 699 499 www.vratko.com

**SOKRAT B & K, d. o. o.**

Slovenska ul. 43, 9000 Murska Sobota

tel: 02 534 88 99, faks: 02 534 88 98

PODJETNIŠKO IN POSLOVNO SVETOVANJE
ODKUP IN PRODAJA VREDNOSTNIH PAPIRJEV
ODKUP NEPREMIČNIN
KREDITI in LIZINGI
USTANAVLJANJE VSEH VRST DRUŽB

VEDEŽEVALKA ZORA, NAJBOLJŠA, USPEŠNA IN ZNANA PO SVOJIH SPOSOBNOSTIH. VAM LAHKO VELIKO POMAGA PRI REŠEVANJU VAŠIH PROBLEMŲ. ODSTRANJUJE VPLIV ČRNE MAGIJE IN PREKLETSTVA.

Naročila po telefonu:

02/528 14 43 ali 031 828 675.

ZORICA HORVAT, s. p., Pušča 91, Murska Sobota.

KURILNO OLJE, PREMŌG

Ugodne cene in možnosti plačila!

KURIVO - PREVOZ, Bojan Jakšič, s. p.,
Gornja Bistrica 51, tel.: 57 88 200

RA d.o.o. M. Sobota
TRGOVINA RA DOM-OBRT
9000 M. Sobota, Gregoričeva 9
Tel.: (02) 530 40 44
GSM: 041 504 999
E-mail: rhdoos@iol.net

VSI DODATNI ELEMENTI ZA
STREHE OPREMA ZA STROJNE
OMETE IN GRADNENIKE
OPEKA POROTHERM
VSE ZA STREHO

NOVE SAVNE
- 2 finski (barvna
in kristalna terapija)
- turška



Prenovljen notranji
termalni bazen
(termalna voda s največ
parafina v Srednji Evropi)

TERME LENDAVA

Tomsičeva 2a, 9220 Lendava,

tel.: (02) 571 41 00, faks: (02) 571 44 42, www.termelendava.si

Klic dobrote 2001

Dobrodelni koncert

Slovenski oktet, Ana Jerič Pucar,
Nuša Derenda, Karmen Stavec,
Štajerskih 7, Edvin Fliser, Čuki,
Slapovi, Jan Plestenjak,
Andrej Šifrer, Didka Haberl
in mnoga druga znana imena.

Karitas

V sredo, 28.11.2001 ob 20.00,
v dvorani Golovec v Celju.

Neposreden prenos: RTV SLO in Radio Ognjišče

Vstopnice na tel. št.: 01/430 86 50, www.karitas.si

Renato & Co. - RAZVOZ KURILNEGA OLJA

Renato Rittlop, s. p., Markovci 4, 9204 Šalovci
KAKOVOSTNO EKOLOŠKO KURILNO OLJE
MOŽNOST NAKUPA NA VEČ OBROKOV S ČEKI
NAROČILA GSM: 041 716 576

HOVI d.o.o.

ŽAGANJE, REZANJE IN VITANJE BETONA
TER HIDROIZOLACIJE ZIDOV.
Franc Horvat

9226 Moravske Toplice, Brozja 6,
tel. & faks: (02) 548 14 26,
GSM: 041 772 426, 041 733 948

Mesarnice Kodla
P.E. Markovci
Markovci 44
tel. 57 11 604



Mesarnice Kodla
P.E. Delikova
Štefica Kovač 6
tel. 57 21 790

Dobavitelj svinjskega,
junčjega in telečjega mesa
za ta teden:

BERTALANIČ, Sodilinci 17
VUKAN, Puževci 60
VRATARIČ, Puconci
KGZS - ZAVOD MS

KO VEŠ, KAJ JEŠ!

KURILNO OLJE M. Sobota

tel. & faks: 545 92 80
Wica, d. o. o., Obrtniška 7
2312 Orehova vas

BETONARNA PETELIN,

Trate 23, Gornja Radgona

Tel.: 02/229 65 70, 041/646 570

Samo za vas gradimo vrstno
hišo ali stanovanje v Ljutome-
ru. Pokličite nas po tel. 02/
2296 570 ali 041/646 570.

In dogovorili se bomo za ogled
in svetovali pri najemu kredit-
tov. Se priporočamo!

Za ginekološko-porodni oddelek so prispevali:

Občinski odbor LDS Beltinci name-
sto cvetja za pok. Marijo Forjan iz
Melinec - 5.000 SIT; službe tovar-
ne ženskih oblačil Mura Murska
Sobota namesto venca na grob
pok. očeta Tugomirja Frajmana -
20.000 SIT; SVIZ Osnova šola
Križevci pri Ljutomeru prostovoljni
prispevek - 10.000 SIT; sindikat
podjetja Mlinopek Murska Sobota
namesto venca za pok. mamo Šte-
fke Toplak - 10.000 SIT; Marjan
Ekart, Einspielerjeva ul., Ljubljana,
namesto cvetja za pok. Lojzeta
Kerčmarja - 10.000 SIT; Branko
Fijok in Tonček Gider namesto
cvetja za pok. Moca Raduloviča -
10.000 SIT; Zdenko Gider prosto-
voljni prispevek - 10.000 SIT; Da-
nica Zelko, Veščica, namesto
cvetja za pok. Bernardinega očeta
Štefana Kofjača - 5.000 SIT; dru-
žina Hašaj, Pečarovci 35a, name-
sto cvetja za pok. Štefana Kofjača
- 5.000 SIT; Štefan Lak, Vzhodna
30, Maribor, namesto cvetja za
pok. Gizelo Novak iz Martjanec -
5.000 SIT; Janez Žilavec, Martjan-
ci 93, namesto cvetja za pok. Gize-
lo Novak - 5.000 SIT; Saubermacher
Puconci, d. o. o., namesto
cvetja za pok. mamo Ludvika No-
vaka iz Bodonec - 10.000 SIT;
družina Novak, Černelavci, name-
sto cvetja za pok. Gizelo Novak iz
Martjanec - 5.000 SIT; družina
Peterka - Glavač, Beltinci, namesto
cvetja za pok. Štefana Balazica iz
Beltinec - 5.000 SIT; družina Ke-
rčmar, Šalamenci, namesto cvetja
za pok. Štefana Kofjača iz M. So-
bota - 10.000 SIT; kolektiv inter-
nega oddelka namesto cvetja za
pok. Cvetko Pešti - 10.000 SIT;
Geodetska uprava Murska Sobota
namesto cvetja za pok. mamo Su-
zane Bransberger - 10.000 SIT.

Vsem darovalcem se za prispevke
najlepše zahvaljujemo.

Prispevke zbiramo še naprej na žiro-
račun: Splošna bolnišnica Murska
Sobota, št. 51900-603-32361, s
pripisom: ZA NAKUP OPREME GI-
NEKOLOŠKO-PORODNEGA ODDIELKA.

Na podlagi 23. člena Statuta javnega zdravstvenega zavoda
ZDRAVSTVENI DOM LJUTOMER
svet zavoda razpisuje dela in naloge

DIREKTORJA ZAVODA

Kandidat mora poleg splošnih zakonskih pogojev izpolnjevati še
naslednje:

- da ima visoko strokovno izobrazbo in
- najmanj 5 let delovnih izkušenj.

Mandat direktorja traja 4 leta.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev je treba poslati v 8 dneh
po objavi razpisa na naslov: Zdravstveni dom Ljutomer, I. Slovenskega la-
bora 2, 9240 Ljutomer.

O izbiri bodo kandidati obveščeni najpozneje v 30 dneh po odloči-
tvi sveta zavoda in soglasju ustanovitelja zavoda.

Občinska uprava občine Cankova na podlagi sklepa Občinskega
sveta občine Cankova z dne 9. 11. 2001 ponovno objavlja

javni razpis

za prodajo stanovanjskega dela PSO na Cankovi
št. 21 s pripadajočim funkcionalnim zemljiščem,
in sicer z zbiranjem pisnih ponudb

1. Predmet prodaje:

- dve sobi, kuhinja, kopalnica, WC in hodnik, vse v mansardi,
skupna površina 62,58 m², delež na skupnih prostorih 16,67 %, najnižja ponujena cena je 1.606.294,00 SIT.

2. Osnovni pogoji: Na javni dražbi lahko sodelujejo pravne osebe,
ki imajo sedež na območju R Slovenije, in fizične osebe, ki se
izkažejo s potrdilom o državljanstvu.

Zakoniti zastopnik pravnih oseb mora predložiti poleg pisnega
pooblastila še overjen izpis iz sodnega registra.

3. Ponudnik mora vplačati pred začetkom dražbe varščino v višini
10 % izklicne cene na žiro račun občine Cankova št. 51900-630-
76288 s pripisom »za javno dražbo« v 8 dneh po objavi v tedniku
Vestnik in v istem roku oddati pisno vlogo (ponudbo in dokazilo o
plačilu varščine) z zahtevanimi dokazili in na ovojnico napisati
»Ponudba za nakup nepremičnin - ne odpiraj«.

4. Kot najugodnejša ponudba bo šteta cenovno najvišja ponudba.
Prodajalec si pridržuje pravico, da kupoprodajne pogodbe ne sk-
lene.

Kupec mora skleniti kupoprodajno pogodbo v petih dneh po javni
dražbi in plačati celotno kupnino, sicer se šteje, da je odstopil od
nakupa. V tem primeru plačana varščina zapade v korist prodajal-
ca.

Ponudnikom, ki na dražbi ne bodo uspeli, bomo varščino brez
obresti vrnili v 5 dneh.

Kupec mora plačati davek na promet nepremičnin in vse stroške
v zvezi s prometom nepremičnin.

5. Drugi pogoji: nepremičnina se bo prodajala po načelu videno -
kupljeno.

6. Javno odpiranje ponudb bo 8. dan po objavi ob 11.00 v prosto-
rih občine Cankova, Cankova 25 - sejna soba.

7. Dodatne informacije se dobijo na občinski upravi ali po tel. 540
90 30.

Občina Cankova

ZDRAVILIŠČE MORAVSKE TOPLICE, d. d.,
Kranjčeva 12, 9226 Moravske Toplice

razpisuje prosto delovno mesto

VODJA ENOTE ZDRAVSTVO

Osnovni pogoji:

zdravnik specialist - fiziater,
revmatolog ali dermatolog

ali

splošni zdravnik

Druge sposobnosti:

- sposobnost oblikovanja strategije razvoja dejavnosti
- marketinške sposobnosti
- sposobnost vodenja dejavnosti po ekonomskih načelih
- organizacijske sposobnosti
- aktivno znanje nemškega jezika
- pasivno znanje angleškega jezika

BOD - po individualni pogodbi

Dodatna ugodnost: na voljo garsonjera!

Pisne prošnje pošljite na naslov:
Zdravilišče Moravske Toplice, d. d.,
Sektor za kadre in pravne zadeve,
Kranjčeva 12, 9226 Moravske Toplice,
najpozneje do ponedeljka, 10. decembra.

Dodatne informacije po tel. številka 02/512 23 69.



ZDRAVILIŠČE MORAVSKE TOPLICE, d. d.

Kranjčeva 12, 9226 Moravske Toplice

razpisuje 3 prosta delovna mesta - NATAKAR

Pogoji: poklicna izobrazba smer natak, 6 mesecev
delovnih izkušenj, aktivno znanje nemškega jezika, pasivno
znanje angleškega jezika, zaposlitev za določen čas

in

1 prosto delovno mesto - KUHAR

Pogoji: poklicna izobrazba smer kuhar, 6 mesecev
delovnih izkušenj, pasivno znanje nemškega jezika,
zaposlitev za določen čas

K sodelovanju vabimo tudi 3 študentke
za delo v novi igralnici Terme 3000

Prošnje pošljite na naslov:

Zdravilišče Moravske Toplice, d. d.,
Sektor za kadre in pravne zadeve,
Kranjčeva 12, 9226 Moravske Toplice,
najpozneje do petka, 30. novembra.

Dodatne informacije po tel. številka (02) 512 23 69.

VESTNIK NA INTERNETU:

www.p-inf.si

Podjetje za informatiko, d. d., ar. ar. Novaka 13, M. Sobota

Napoved kulturnih prireditev

KONCERT

MURSKA SOBOTA

- V petek, 23. novembra, ob 19. uri bo v grajski dvorani koncert harmonikarja Riharda Zadravca - Rikija. Del vstopnine bo šel za nakup njegove nove harmonike.

- V soboto, 24. novembra, ob 21. uri bo v MIKK-u tretji iz ciklusa koncertov Mali veliki MIKK-ov oder, kjer se predstavljajo doslej še neuveljavljeni domači izvajalci. Nastopili bodo didžeji Slider, Berti in Mr Črti.

- V torek, 27. novembra, ob 18. uri bodo vrtili v MIKK-u na DVD-ju posnetek koncerta Pop Mart Tour, ki ga je imela skupina U2 v Tokiu.

OTVORITEV

RADENCI

V četrtek, 22. novembra, ob 17. uri bo v galeriji Radenske v parku otvoritev območne likovne razstave odraslih likovnih ustvarjalcev, ki jo prireja Javni sklad RS za kulturne dejavnosti - območna izpostava G. Radgona in Likovno društvo Radenci.

PREDAVANJE

MURSKA SOBOTA

V ponedeljek, 26. novembra, ob 18. uri bo v MIKK-u predavanje na temo Med smislom življenja, bivanjsko praznino, logoterapijo in zasvojenostjo. Predavala bo Jasenka Hrebak, diplomirana sociologinja in članica društva Korak naprej.

LITERATURA

MURSKA SOBOTA

- V četrtek, 22. novembra, ob 19. uri bo v salonu Murska republika literarni večer s Kajetanom Kovičem.

FILM

MURSKA SOBOTA

- V petek, 23. novembra, ob 18. uri bo v MIKK-u filmska delavnica, ki jo vodi Aleš Nadai.

- V sredo, 28. novembra, ob 18. uri bo v MIKK-u 1. filmski večer s komentarjem. Vrteli bodo angleški kulturni film Peklenska pomaranča.

DOGODEK

RAKIČAN

V petek, 23. novembra, ob 12. uri se bo začel v Izobraževalnem centru Rakičan dan odprtih vrat. Program prireditev: ob 12.00 predstavitev turističnih kmetij Pomurja s kulinarčno ponudbo, ob 13.00 likovne delavnice za mlade ustvarjalce ter ogled ri-

sank za najmlajše, ob 16.00 koncert skupine Posodi mi jürja, ob 17.00 nastop folklorne skupine. Spremljajoče aktivnosti: brezplačna vožnja z grajsko kočijo in vlakcem, samostojno ali vođeno jahanje za vse generacije ter pokušnja prekmurskih in grajskih specialitet.

MURSKA SOBOTA

V petek, 23. novembra, ob 20. uri bo v kavarni hotela Diana modna revija Kupujmo blago slovenskih proizvajalcev - Bodimo lepi vedno in povsod, ki jo prireja sekcija tekstilcev pri OOO Murska Sobota. Modele bodo nosile manekenke agencije Error.

MOTA

V torek, 27. novembra, ob 9. uri bo v gostilni Trnek predavanje o pticah in prikaz izdelovanja ptičje krmilnice.

GLEDALIŠČE

MURSKA SOBOTA

V soboto, 24. novembra, ob 20. uri bo v grajski dvorani 6. Impro tekma, kjer se bosta pomerili ekipi MIKK-a in Ljubljane. Povezovalc bo mojster Matjaž Javšnik.

RAZSTAVE

MURSKA SOBOTA

- V Galeriji je na ogled razstava Wilhelm Heiliger - Konkretna fotografija 1985-2000.

- V lokalu Art Caffé je na ogled fotografska razstava Deana Dubokoviča iz Ljubljane.

- V klubu PAC si lahko ogledate 39. slovensko pregledno razstavo barvnih in črno-belih fotografij, ki jo prireja Fotografska zveza Slovenije in Fotoklub Murska Sobota.

- V trgovini Tisoč in en dar na Slovenski ulici je na ogled prodajna razstava grafik Mercedes Berberja.

MORAVSKE TOPLICE

- V zdraviliški galeriji Ajda bo do 26. novembra razstavljal Gorazd Jordan.

- V dvorani hotela Vivat so do 9. decembra na ogled dela iz slikarske kolonije Primož Trubar 2001.

VERŽEJ

V dvorani salezijanskega zavoda si lahko ogledate do 23. novembra razstavo dekoracij, daril in aranžmajev.

LEDAVA

Na gradu je na ogled razstava del z 29. mednarodnega likovnega simpozija Lendava, kjer so sodelovali umetniki Igor Banfi, Gabor Biro. Zdenko Huzjan, Suzane Kiraly - Moss, Seid Hasanefendić - Trabzon, Todorče Atanasov, Endre Gönter, Jozsef Benes in Peter Laszlo.

LJUBLJANA

V galeriji Ars v Čevljarški 2 si lahko ogledate razstavo del akademkega slikarja Igorja Banfija iz Murske Sobotice.

VESTNIK NA INTERNETU:

www.p-inf.si

Podjetje za informiranje, d. d., arh. Novaka 13, M. Sobota

kino • kino

Murska Sobota

Četrtek, 22. novembra:
ob 18.00 ameriška komedija Doktor Dolittle 2, ob 20.00 ameriška srhljivka Hannibal

Petek, 23. novembra:
ob 18.00 Hannibal, ob 20.30 Doktor Dolittle 2

Sobota, 24. novembra:
ob 16.30 ameriška komedija Mačke in psi, ob 18.00 Doktor Dolittle 2, ob 20.00 Hannibal

Nedelja, 25. novembra:
ob 16.30 Mačke in psi, ob 18.00 Doktor Dolittle 2, ob 20.00 Hannibal

Sreda, 28. novembra:
ob 18.00 in 20.00 jugoslovanska glasbena komedija Munje

Gornja Radgona

Petek, 23. novembra: ob 18.30 ameriška komedija Doktor Dolittle 2, ob 20.30 ameriška psihološka srhljivka Zalezovalec

Sobota, 24. novembra: ob 17.00 Doktor Dolittle 2, ob 19.00 Zalezovalec

Nedelja, 25. novembra: ob 17.00 in 19.00 Doktor Dolittle 2

Ljutomer

Sobota, 24. novembra: ob 19.30 ameriška akcijska srhljivka Hitri in drzni

Nedelja, 25. novembra: ob 17.30 in 19.30 ameriška mladinska komedija Cukr in popr

kino • kino

BORZA ZNANJA

je informacijsko središče, v katerem brezplačno zbiramo in posredujemo podatke med ljudmi, ki znanje iščejo, in tistimi, ki znanje ponujajo. Kdaj in na kakšen način boste znanja izmenjali, je prepuščeno vam samim! In katera znanja se trenutno iščejo in ponujajo?

- Išče se znanje izdelovanja spletnih strani.
- Išče se znanje fizike in kemije za srednje šole.
- Ponuja se znanje angleškega in nemškega jezika za vse stopnje.

Informacije:

BORZA ZNANJA M. SOBOTA, pri Ljudski univerzi Murska Sobota, Slomškova 33, telefon 536 15 66, vsak delavnik od 10.00 do 18.00.

Delimo vstopnice za kino

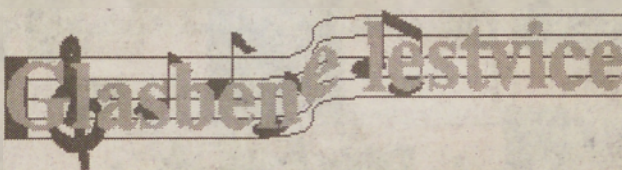
Nicole Kidman je po rodu Avstralka, to pa je med številnimi, ki so odgovorili pravilno, vedela tudi naša nagrajenka **Liljana Svetec, Petrovci 35a, 9203 Petrovci**. Čestitamo! Naše naslednje nagradno vprašanje se glasi:

Naštejte vsaj še dva igralca, ki prihajata iz Avstralije!

Odgovor:

Kupon št. 47

Odgovore pošljite do 27. novembra na naš naslov: Vestnik. Ulica arh. Novaka 13, 9000 Murska Sobota ali po elektronski pošti: delimo.vstopnice@email.si.



NAJBOLJŠIH SEDEM TUJIN SKLADB NA MURSKEM VALU: NSTS NMV

1. CAN'T GET YOU OUT OF MY HEAD - Kylie Minogue
2. O DIVINA - Terence Trent D'Arby & Sananda Maitreya
3. THIS SONG - Ron Sexsmith
4. ZMAJ OD NOČAJA - Bajaga
5. BECAUSE I GOT HIGH - Afroman
6. GIRL IS ALL YOU NEED - Mark Lopez
7. ČEKAJ ME - Arsen Dedič

PREDLOGI:

DESCONOCIDO SOY - David Byrne
YOU CAN'T HOLD ME DOWN - US3
QUEEN OF MY HEART - Westlife

LESTVICA SLOVENSKE ZABAVNE GLASBE: 7 VELIČASTNIH

1. PREKO MURE PREKO DRAVE - Vlado Kreslin
2. HOUNDRE - Orlek
3. SRCA TI VEČ NE DAM - Karmen Stavec
4. GINA - Mef & NOB
5. OGNJENI OBROČ - Andraž Hribar
6. DO KDAJ - Darja Švajger
7. VROČI TELEFON - Adi Smolar

PREDLOGI:

OSTATI TU NE SMEM - Power Dancers
V MENI JE MOČ - Alenka Godec
LE SPOMINI - California

LESTVICA NARODNOZABAVNE GLASBE: GLASBA NAŠEGA SRCA

1. LAHKO NOČ, MOJ MORNAR - Štrk
2. LJUBČEK MOJ, SRČEK MOJ - Vesele Štajerke
3. NIKOLI POZABLIJENA - Pogum
4. NA DOLENJSKEM - Ans. Lojzeta Slaka
5. DEKLE IZ MLINA - Ans. Franca Potočarja
6. NIKOLI VEČ - Š.P.I.K.
7. LJUBEZEN JE SKRIVNOST SRCA - Ans. Franca Veglja

PREDLOGI:

RUDARJEVA PESEM - Dan in noč
IRHARCE IN ČRN KLOBUK - Slovenski muzikantje
ZAKAJ SE LASTOVKE SELIJO - Štajerski baroni

LESTVICA OBMURSKA ZABAVNE GLASBE: DOMAČA PLOŠČA

1. HEJ STARI MOJ - Pajdaša
2. TIHE SANJE - Mateja Horvat
3. SREČA JE OPOTEČA - Gnla jajca
4. UPATI NI GREH - Darko Kegl
5. PODAJ MI ROKO - Brane Drvarič Band
6. RECITE MI ANGELI - Drago Jošar
7. NE PUSTI ME SAMEGA - Halicanum

PREDLOGI:

OTOK LJUBEZNI - Alenka Huber
AMORE ROMANTIKA - Jože Kovač
TI SI MI LUČ PRIŽGAL - Blanka Keršič

Izpolnjene kupone pošljite do četrta, 29. novembra 2001, na naslov: Murski val, Ulica arhitekta Novaka 13, 9000 Murska Sobota, za glasbene lestvice.

Kupon št. 47 - glasujem za skladbo

NSTSNMV:

7 VELIČASTNIH:

GLASBA
NAŠEGA SRCA:

LESTVICA OBMURSKA ZABAVNE
GLASBE »DOMAČA PLOŠČA«

Ime in priimek ter naslov:

Za ginekološko-porodni odderek so prispevali:

Družina Karba, Murska Sobota, namesto cvetja za pok. Jolanko Kovačec iz G. Petrovec - 10.000 SIT; družina Ivana Zadravca, Beltinci, namesto cvetja za pok. Katarino Zadravec iz Tutišča - 5.000 SIT; Golf klub Moravske Toplice prostovoljni prispevek - 161.000 SIT; Milan Petrijan, Pečarovci 65, namesto cvetja za pok. Jožeta Rajnarja - 5.000 SIT; Vera Šiftar, Murska Sobota, namesto cvetja za pok. M. Šoštarac s Krajne - 15.000 SIT; družina Šebjanič, G. Petrovci 60, namesto cvetja za pok. Jolanko Kovačec - 5.000 SIT; družina Kerčmar, Križevci, namesto cvetja za pok. Jolanko Kovačec - 5.000 SIT.

Vsem darovalcem se za prispevke najlepše zahvaljujemo. Prispevke zbiramo še naprej na žiroracun: Splošna bolnišnica Murska Sobota, štev.: 51900-603-32361, s pripisom: ZA NAKUP OPREME GINEKOLOŠKO-PORODNEGA ODDIELA.

MIZAR

LESAR - MIZAR V DELAVNICI; določen čas 12 mes.; 1 I. delovnih izkušenj; drugi pogoji: ZAPOSLI SE LAHKO TUDI PRIUČEN DELAVEC V LESARSTVU; do 03. 12. 01; DEZSO GERENCSEK, S. P., INTERIER MIZARSTVO IN TRGOVINA, DOLINA 3E, LENDAVAL - LENDVA

VARILEC

VARILEC IN KLJUČAVNIČAR; določen čas 3 mes.; 1 I. delovnih izkušenj; drugi pogoji: DRUGI POKLIC: KLJUČAVNIČAR; do 05.12.01; P. T. S. POLISERVIS, D. O. O., GORNJA RADGONA, JAMNA 11A, VIDEM OB ŠČAVNICI; št. del. mest: 5

VOZNIK AVTOMEHANIK

VOZNIK KATEGORIJI C IN E V MEDNARODNEM PROMETU; nedoločen čas; 1 I. delovnih izkušenj; vozniški izpit kategorij C, E; do 05.12.01; ANTON MARTINEC, S. P., TONATransport - ORGANIZACIJA PREVOZOV, RAKIČAN, CANKARJEVA 30, MURSKA SOBOTA

KUHAR

KUHAR; določen čas 20 mes.; do 23. 11. 01; JANEZ SMEJ, S. P., GOSTILNA, KOBILJE 169A, DOBROVNIK - DOBRONAK

KUHAR PRIPRAVNIK; določen čas 6 mes.; do 27. 11. 01; RADENSKA - ZDRAVNIŠKI LIŠČE, D. O. O., RADENCI, RADENCI

Republiški zavod za zaposlovanje, Območna enota Murska Sobota

PROSTA DELOVNA MESTA

s pogoji za zasedbo

NATAKAR

NATAKARICA; nedoločen čas; drugi pogoji: DRUGI POKLIC: KATERIKOLI, BREZ POKLICA Z VESELJEM DO TAKEGA DELA; POSKUSNO DELO PO DOGOVORU; do 05. 12. 01; FRANČIŠKA ŠTADLER, S. P., OKREPČEVALNICA ŠTADLER, SOBOŠKA ULICA 4, MURSKA SOBOTA

TEKSTILNO KONFEKCIJSKI TEHNIK

KJNIGOVEŠKA DELA, LEPLJENJE PAPIRJA, ŠIVANJE; določen čas 6 mes.; 2 I. delovnih izkušenj; vozniški izpit kategorije B; drugi pogoji: DRUGI POKLIC: KJNIGOVEŠKI DELAVEC, NEKVALI FICIRANI DELAVEC. MORA BITI ŽENSKEGA SPOLA; do 23. 11. 01; SREČKO KAVAŠ, S. P., SPRINT, ČERNELAVCI, DOLGA UL. 25, MURSKA SOBOTA

ADMINISTRATIVNI TEHNIK

STROJEPISKA ZAPISNIKARICA-VODJA VPI-SNIKOV (SESTAVLJENO DEL. MESTO) ZA DOL.ČAS. DELO V M.SOBOTI IN LJU-

Območje	PROSTA DELOVNA MESTA NA OBMOČJU				
	I-II	III-IV	V	VI	VII-VIII
Murska Sobota	0	10	4	1	4
					19

TOMERU; določen čas 1 mes.; 1 I. delovnih izkušenj; jeziki: slovenski jezik - govorno in pisno; znanje programskih orodij: Urejevalnik besedil - osnovno; drugi pogoji: DRUGI POKLIC: EKONOMSKI TEHNIK, DELO Z RAČUNALNIKOM IN ZNANJE STROJEPIJSKE ZAPOSLJE DO VRNITVE DELAVKE Z BOLNIŠKE; do 27.11.01; OKROŽNO DRŽAVNO TOŽILSTVO V MURSKI SOBOTI, SLOMŠKOVA 1, MURSKA SOBOTA; št. del. mest: 2

STOJEPISKA ZAPISNIKARICA (PISANJE NA NAROKIH, OPRAVLJ. ADMIN. DEL PO ODREDBI TOŽILCA, UREJEVANJE SPI-SOV, SAMOS. SEST. DOPISOV); nedoločen čas; 6 mes. delovnih izkušenj; jeziki: slovenski jezik - govorno in pisno; znanje programskih orodij: urejevalnik besedil - osnovno; drugi pogoji: DRUGI

POKLIC: EKONOMSKI TEHNIK; DELO Z RAČUNAL. IN ZNANJE STOJEPIJSKE - PREISKUS (NAD 250 UDAJ./MIN), POSKUSNO DELO 2 MESECA; do 27. 11. 01; OKROŽNO DRŽAVNO TOŽILSTVO V MURSKI SOBOTI, SLOMŠKOVA 1, MURSKA SOBOTA

VZGOJITELJ PREDŠOLSKIH OTROK

VZGOJITELJ PREDŠOLSKIH OTROK; določen čas 1 mes.; 1 I. delovnih izkušenj; jeziki: slovenski jezik - govorno in pisno; drugi pogoji: ZAPOSLITEV JE DO VRNITVE DELAVKE Z BOLNIŠKEGA DOPUSTA; do 23. 11. 01; VRTCI OBČINE MORAVSKE TOPLICE, LEVSTIKOVA 11, MORAVSKE TOPLICE

DIPLOMIRANI INŽENIR STROJNIŠTVA (VSI PRODAJNI INŽENIR ZA PRODAJO PVC OKEN IN VRAT V PE LENDAVAL; določen

čas 6 mes.; jeziki: madžarski jezik - govorno in pisno; znanje programskih orodij: urejevalnik besedil - osnovno, delo s preglednicami - osnovno; vozniški izpit kategorije B; drugi pogoji: drugi poklic: dipl. ing. gradbeništva ali lesarstva; možnost zaposlitve za nedoločen čas, prednost imajo kandid. iz Lendave; do 22. 11. 01; AR CONT IP, D. O. O., LJUTOMERSKA CESTA, G. RADGONA

UNIVERZITETNI DIPLOMIRANI PSIHOLOG

PROUČEV. PSIHOL. FAKTORJEV V DIAGNOZAH, TERAPEVT. ZDRAVLJENJE, TERCIAL. PREVENCIJA PSIHICNEGA ZDRAVJA, DELO V TIMU; nedoločen čas; jeziki: slovenski jezik - govorno in pisno; drugi pogoji: zaposli se lahko klinični psiholog, zaželeno del. izkuš., poskus. doba 4 m., ustrezna znanja za delo z osebami posebn. potreb.; do 04. 12. 01; DOM LUKAVCI, P. O., LUKAVCI 9, KRIŽEVCI PRI LJUTOMERU

DIPLOMIRANI PSIHOL. SPECIALIST

PSIHODIAG. IN SVETOVALNO DELO, PSIHOL. POROČILA, IZDELOVANJE PROGRAMOV, DELO V TERAPEVTSKIH SKUPINAH, TIMU; nedoločen čas; jeziki: slovenski jezik - govorno in pisno; zaželeno del. izk., ustrezna znanja za delo z osebami s posebnimi potrebami; do 04. 12. 01; DOM LUKAVCI, P. O., LUKAVCI 9, KRIŽEVCI PRI LJUTOMERU

DIPL. MIRANA MEDICINSKA SESTRA (VSI) NAČRTUJE IN KONTROLIRA ZDRAV. NEGO, VODI ZDRAV. IN NEGOV. DOKUMENTACIJO, KOORD. ZDRAV. PREGLEDE VARDVANJEV, IZVAJA MED. POSEGE; določen čas 12 mes.; jeziki: slovenski jezik - govorno in pisno; drugi pogoji: opravljen strokovni izpit, poskusna doba, zaposli se lahko tudi višja med. sestra; do 04.12.01; DOM LUKAVCI, P. O., LUKAVCI 9, KRIŽEVCI PRI LJUTOMERU

Menjalniški tečaji za tolar Banke Slovenije, 21. novembra 2001

država	ozn. val.	šifra	enota	nakupni	srednji	prodajni
EMU	EUR	978	1	219,8475	220,5090	221,1705
Avstrija	ATS	040	1	15,9769	16,0250	16,0731
Nemčija	DEM	276	1	112,4063	112,7445	113,0827
Švica	CHF	756	1	150,6218	151,0750	151,5282
ZDA	USD	840	1	248,9497	249,6988	250,4400
Hrvaška	HRK	191	1	29,8033	29,8930	29,9827

»Še vemo za dobro srce«



To so besede, ki jih je izrekel vidno vznemirjen vodja vzgojnega doma v Veržju Anton Kranjčan na nedeljskem dobrodelnem koncertu v Ljutomeru. Udeležilo se ga je blizu 800 ljudi dobre volje, ki so bili pripravljeni z vstopnino ločeno opremo v dnevnih prostorih za preživljanje prostega časa (mize, omare, sedežne garniture, kuhinjsko opremo idr.) ter kombinirano vozilo za prevoz otrok z zdravnikom, na razne preglede in drugam.

Prišli so tudi vsi napovedani izvajalci koncerta - Big Band RTV Slovenija, New Swing Quarter z Otom Pestnerjem, Štajerskih 7, Posodi mi Jurja, Štrk, Zdenek Billy Band (na posnetku), Nuša Derenda, Regina, Romana Kranjčan, Alenka Godec in Marko Kočar - ter vsi tudi prijeto presenečenje se je zgodilo tudi ob koncu, ko so skupinsko izvedli skladbo Poj z menoj, za katero je napisala besedilo Ksenija Šoster Olmer, uglasbil pa jo je Lojze Kranjčan. J. G., foto: N. J.

V dvoje je lepše

Še en dokaz, da je številno sedem lahko usodno! Po sedmih letih zunajzakonskega življenja sta se pred kratkim poročila šestindvajsetletni Janez Sukič iz Vadarec in petindvajset let stara Bernarda Lapoša iz Serdice. Oba sta po poklicu tekstilna konfekcionarja.

Spoznala sta se v nekdanjem disku v Rogašovcih. Kmalu potem se je Janez preselil v Serdico in leta so tekla in se jih je nabralo sedem. Končno je dozorel čas za sklenitev zakonske zveze, saj v nedogled nista nameravala živeti na koruzi. On je zaprosil za pričo brata Jožeta in njegovo ženo Terezijo, ona pa prijateljico Majdo in njenega moža Stefana. Civilna poroka je bila na matičnem uradu v Rogašovcih, cerkveni obred pa v domači farni cerkvi sv. Jurja pri Svetem Juriju na Goričkem. Mladoporočenca in fotograf so se nato zapeljali v Radence, kjer so v tamkajšnjem okolju naredili niz poročnih fotografij, potem pa je bila seveda

gostija v gostišču v Rankovcih, na katero sta povabila okrog osemdeset svatov. Seveda ni manjkalo tudi glasbe. Igral je Duo ledik fanta. Dobro sta pela in igrala ter se ozirala tudi po dekletih, saj celo življenje ne kaže biti ledik.

Bernarda, ki je prevzela možev priimek Sukič, in njen Janez živita v skupnem gospodinjstvu s staršema oziroma tastom Antonom in taščo Terezijo. Pri hiši sta tudi Bernardina babica Frida

in sestra Sandra, ki pa je tudi že »zavzeta«, a še ne poročena. Če se bo poročila tedaj, ko bo toliko stara, kot je bila ob poroki sestra Bernarda, potem ima še tri leta časa.

Mladoporočenca Sukič nista šla na poročno potovanje. To pa seveda ne pomeni, da le čepita doma. Tu in tam gresta kam »na pijako«. Za zdaj pa naraščaja še nimata, ker želita še nekaj časa uživati brezskrbna mlada leta. - Š. S., foto: Džuban

PENELOPA
Metka PALATIN, s. p.
M. Sobota, Lendavska 15, tel.: 02/521 13 33

vabila, konfeti, limuzina, cvetje, pecivo in torte, fotografiranje, snemanje, moške obleke, srajce, telovniki, askoti, kravate, izposoja in prodaja poročnih oblek

Požar pri okoslavskem dimnikarju

Stanko Novak iz Okoslavec je upokojeni dimnikar in aktiven gasilec. V torek dopoldne je, ne da bi slutil, da se bo doma zgodilo kaj hudega, odpeljal ženo Ivanka na zdravniški pregled. Kmalu po deseti uri je sosedja Marija Mulec opazila, da se s strehe Novakove domačije močno kadi in tudi že gori. Brž je poklicala policijo. Potem je stekla reševalna akcija.

Najprej so gasili sosedje, potem pa so pridrveli gasilci iz Okoslavec, Kapele, Radence, Boračeve, Dragotince, Sv. Jurja ob Ščavnici in Gornje Radgone. Najprej so seveda »presekali« požar med stanovanjskim in gospodarskim poslopjem. Prvega so delno rešili, ne pa tudi kuhinje, ki je že v »kjuču« gospodarskega poslopja. V tem pa je vse, kar je gorljivega, zgorelo in ostali so le goli zidovi. Ogenj je uničil štiri sto bal slame, za tri samonakladalke sena, zgorelo je dva tisoč kilogramov ječmena. Po prvih ocenah je škoda za dva milijona, dejanska pa je najmanj dvakrat

tako velika, saj bo samo postavitev novega ostrešja na gospodarskem in deloma na stanovanjskem poslopiju stala okrog dva milijona.

Stanku Novaku in njegovi družini je seveda hudo. Tolaži

jih spoznanje, da v nesreči niso sami. Še isti dan, ko so gasilci pogasili ogenj, so sosednje, sorodniki in prijatelji začeli odstranjevati ogorele predmete, z delom pa so nadaljevali tudi večer. Ta dan je prišel na domačijo tudi

tesarski mojster in naredil predračun za obnovo. Nekaj škode bo poravnala zavarovalnica, nesrečnim Novakovim pa bo treba pomagati tudi s prispevki, ki jih bodo pobirali gasilci.

Foto: Š. S.



Nogomet

Kaj se dogaja v Muri?

Po treh zaporednih porazih se pri soboškem prvoligašu Muri zopet zapleta. Trener Luka Bonačič se je nepričakovano odpovedal uslugam obrambnih igralcev Ferija Cifra in Benjamina Prednika, medtem ko so se v klubu dogovorili, da se razidejo z Gregorjem Blatnikom. Nekateri igralci pa tudi niso trenirali, menda zaradi poškodb in bolezni. V Fazanerijo se je iz Belgije zopet vrnil Marjan Bakula, ki bi lahko za Muro zaigral na tekmi z Mariborom. To naj bi bil po trenerjevem mnenju začetek urejanja razmer v klubu, saj napoveduje še nekatere spremembe v igralskem kadru. Trenerjevih odločitev nam v klubu še niso mogli pojasniti, se je pa večeraj (sreda) zvečer sestel upravni odbor kluba in razpravjal o nastalih razmerah. (F. M.)

Andrej Gerenčer - Broker je z eno nogo že v Budimpešti. Kdaj bo stopil še z drugo, bo povedala Anju Mariška.

V Nafti so izredno zadovoljni, ker jim je država z dverma poročunskima postavkama spel omogočila solidno življenje, če že ne v razvoju, pa vsaj pri plačah.

Predstavniki ljubljanske kinodistribucije Coliseum čakajo, da se sprostijo katera od elitnih Potrošnikovih trgovin, ki bi jo spremljali v kinocenter.

Ludvik Bratuša - Zapriseženi je vložil uraden protest, ker je država brez soglasja njegove iniciative vzpostavila še eno umetno povezavo med Prekmurjem in Priekijo na reki Muri, ob tem pa zanemarila oldtimersko prejšnjo transverzalo.

Po zaslugi lokalnega politika je v Prosenjakovcih še vedno na voljo tristo delovnih mest.

Kmetijski kombinat Ptuj zbira ponudbe za odkup ptujskih Term. Zaenkrat ni znano, kateri od dveh prekmurskih interesov se bo prijavil na razpis: Zdravilišče Moravske toplice ali Kmetijsko gospodarstvo Rakičan, morda pa bosta nastopila z enotno ponudbo.

Kljub dobrim poslovnim rezultatom v hotelski dejavnosti graški župan Danilo Kalamar ignorira prizadete zaradi suše. Nikakor jim ne more izplačati nadomestila za sušo. Ni pa znano, ali so kmetje dobili dobropise za rezervne dele za kosilnice BCS v graški trgovini BCS.

BESEDA NI KONJ

NAROČAM VESTNIK (najmanj za eno leto)

Ime in priimek: _____

Ulica: _____

Kraj: _____

Pošta: _____

Podpis: _____

Datum naročila: _____



VESTNIK podarja vsakemu novemu naročniku majico!

Podjelo za informiranje d. d., Ulica arhitekta Novaka 13, M. Sobota

VESTNIKOV KOLEDAR

22. november, četrtek,	CILKA
23. november, petek,	KLEMEN
24. november, sobota,	JANEZ
25. november, nedelja,	KATARINA
26. november, ponedeljek,	KONRAD
27. november, torek,	VIGIL
28. november, sredo,	JAKOB

26. novembra bo sonce vzšlo ob 7. uri in 18 minut, zašlo pa ob 16. uri in 21 minut. Dan bo tako dolg je dobrih devet ur. 23. novembra ob 0.21 bo na nebu nastopil prvi krajec.